

# IL PICCOLO

\*EDIZIONE TRIESTE, ISTRIA, QUARNERO E DALMAZIA Gratuito in similarmenta con «La Voce del Popolo» (La Voce del Popolo + Il Piccolo: Slovenia € 0,63, Croagia KH 6)

Abbinamento facoltativo, promozione regionale (il prezzo va sommato a quello del giornale): «Classici Disney» € 7.90: «Alpi Onentali» € 4.90

FONDATO NEL 1881 TEL 0481 530035 / MONFALCONE, VIA F.LLI ROSSELLI 20, TEL 0481 790201 Gioco a premi

ANNO 128 - NUMERO 173 SABATO 25 LUGLIO 2009

POSTE ITALIANE S.D.A. - SPECIALISPUSEDU 155 2001 (CONV. L. 45 77/02/2004), ART. 1 COM. L. OCH TS.



SÌ DELLA CAMERA, MA IL CENTRODESTRA SI DIVIDE. L'OPPOSIZIONE: «ITALIANI UMILIATI»

TRIESTE, VIA GUIDO RENI 1. TEL. 040 3733111 / GORIZIA C.SO ITALIA 74

# Decreto anticrisi, fiducia tra le polemiche

GIORNALE DI TRIESTE

Roma impugna la legge del Fvg sullo sviluppo economico. La Regione: governo burocrate

L'ANALISI/1

#### LA COPERTA È CORTA

di FRANCESCO MOROSINI

I maxiemendamento anticrisi del governo fatica in Parlamento rimbalzando tra Senato, Camera e ancora Senato. Dire che questo "andare per strappi" (ben oltre il fatto costituzionale che ogni modifica di un ramo del Parlamento va approvata anche nell'altro) sia un'assoluta novità quantomeno, eccessivo; nel senso che è nelle regole del gioco della politica economica che attorno a essa, visti gli interessi che qui vi si stratificano, si sviluppi una rete di favori/consensi coin-volgente l'esecutivo, le assemblee rappresentative, i partiti, le lobby (pure in senso trasversale a

maggioranza e opposizio-ne) per tutelare sia aree d'affari che territori in conflitto distributivo per l'acquisizione di risorse pubbliche. E neppure è una vicenda solo italiana visti i guai di Obama in materia di riforma sanitaria. Anzi, per il presiden-te degli Usa la fatica è doppia in quanto, eletto direttamente e perciò privo di una sua maggioranza parlamentare, paga il pegno di essere "disarma-to" dinnanzi al Congresso. In Italia, viceversa, specie dopo le riforme "maggioritarie", l'aspettativa è di un governo dominante nei confronti della "sua" maggioranza nel Le-gislativo. Ecco perché se esso, come in questi gior-ni, finisce nelle sabbie

mobili parlamentari, qualche cosa va male nel centrodestra. D'altronde, se un esecu-tivo dalla forte leadership (Berlusconi) e dalla netta maggioranza (decine di seggi) è "sgridato" dal presidente della Ca-mera riguardo alla forma del provvedimento (è ma-xi perché assembla mate-ria disparate) ed è co-stretto (sfidando la maggioranza con un "vivere o perire assieme") a porre continuamente la fiducia per disincagliarsi in auallora le difficoltà,

più che sospette, sono

Segue a pagina 6

certe.

L'ANALISI/2

#### IL PRIMO **PASSO**

di ANTONIO MAJOCCHI

Tl decreto anticrisi su cui il governo ha po-sto la fiducia costitui-sce un provvedimento di complessa valutazione. Si presenta infatti come un coacervo di norme e di disposizioni che spa-ziano dall'aumento dei rimborsi per gli obbligazionisti della vecchia Alitalia, alla lotta ai paradisi fiscali fino a norme specifiche che prevedono nuovi fondi per il proget-to del Ponte sullo Stretto o l'istituzione di un contributo annuo fisso a favore dell'Ospedale pediatrico Bambino Gesù.

Per districarsi in que-sta giungla di disposizio-ni conviene distinguere quelle norme che hanno carattere congiunturale, e che sono quindi volte a mitigare gli effetti negati-vi della crisi, da quelle che invece affrontano nodi di carattere strutturale. Nella prima categoria rientrano quelle misure a carattere sociale volte favorire l'assunzione dei precari e a finanzia-rie la cassa integrazione. In questo modo il governo intende sostenere il reddito di coloro che hanno perso il posto di lavoro e che, secondo stime recenti, potrebbero essere nel solo 2009 circa 300 mila persone.

Nella stessa direzione si muovono altre misure, quali la norma che preve-de la stipula di contratti di solidarietà per i lavoratori che hanno perso red-dito a seguito della ridu-zione di orario. L'obiettivo è aiutare quei lavoratori che, pur non perdendo il posto, hanno subito una forte contrazione dei redditi. Si tratta di alleviare un fenomeno nuovo rispetto alla classica disoccupazione e che è do-vuto alla diffusione di forme di lavoro flessibili e

part-time. Accanto a queste misure sociali ci sono poi norme che cercano di incentivare la domanda pubblica, allentando i vincoli agli enti locali che presentano bilanci virtuosi, e quella privata.

Segue a pagina 3

DISASTRO SULLA LINEA ZAGABRIA-SPALATO

# Treno deraglia, 6 morti in Dalmazia



La scena del deragliamento, avvenuto alle porte di Spalato

INDUSTRIA

Metalmeccanici: di nuovo scontro sui contratti

La mostra

di LAURA STRANO

Da stasera al Museo Sartorio

Claudio Massini, tele

che raccontano storie

Tl primo impulso che si

no vere alchimie pittoriche.

A pagina 23

prova, davanti alle tele

di Claudio Massini (verni-

APAGINA 7

CONCORRENZA

Calcio e diritti Tv: Lega nel mirino dell'Antitrust

A PAGINA 27

della

mostra sta-

sera al Mu-

seo Sarto-

rio, è quel-

lo di poter-

le toccare.

Sì, perché

del grande

artista so-

opere

PREZZI

Effetto estate al distributore: benzina più cara

A PAGINA 6

A PAGINA 7



Tuffi, storico argento di Cagnotto-Dallapè

votato la fiducia (la numero 23) sul maxi emendamento del governo. Il provvedimento (passato con 294 sì e i 186 no di Pd, Idv e Udc) ha provocato tensioni nella maggioranza: il Mpa di Lombardo è uscito dall'aula

accusando il governo di «depredare il Sud». At-tacca l'opposizione: «Gli italiani sono stati umiliati=. E Roma, intanto, impugna la legge del Friuli Venezia Giulia sullo sviluppo economico. Repli-ca la Regione: «Governo burocrate».

ROMA La Camera ha

● Comelli, Lecis e Milia a pagina 3

■ LA PROVOCAZIONE

#### PER COLPA D'UNA BUSTA

di FERDINANDO CAMON

remessa: Silvio Berlusconi non sarà una nota a pie' di pagina, ma un intero paragrafo nelle storie della nostra Repubblica, e in paragrafo avrà senz'altro spazio anche la questione della escort Patrizia.

Segue a pagina 2

#### LA RIFORMA DELL'ISTRUZIONE

# Fondi alle università premiate le migliori E Trieste non c'è

Per il rettore Peroni «solo una clamorosa svista» Ma il ministero conferma: sforati i tetti di spesa



Francesco Peroni

TRIESTE Il ministero della Pubblica istruzione distribuisce premi al-le università virtuose e ne toglie alle peggiori. A sorpresa nella classifica Trieste non c'è. Offeso e arrabbiato il rettore Francesco Peroni: «Una clamorosa svista». Ma il ministero conferma: «A Trieste sforati i limiti di spesa per il personale».

Unterweger a pagina 4

#### IL VIRUS A

#### Influenza, l'Oms avverte: «Presto in tutto il pianeta»

ROMA I puntini rossi sul planisfero parlano chiaro. La pandemia di nuova influenza ha raggiunto i confini del mondo. E sbarcata persino alle Isole Falkland e ormai è prossima a raggiungere il 100% della propagazione geografica. «Il virus è segnalato in 160 nazioni su 193»

ha detto a Ginevra il portavoce dell'Oms, Gregory Hartl. Tuttavia, per il momento «non vi sono indicazioni di un cambiamento nel suo comportamento». L'ex ministro Girolamo Sirchia: «Meglio vaccinarsi».

 Andreani e Preda a pagina 5

#### L'ASSESSORE SEGANTI: «SOSTERRANNO UN ESAME»

#### Da ottobre le ronde contro il crimine volontari, italiani e senza precedenti

IL LEADER TRIESTINO: SERRACCHIANI E MARTINES SENZA PROGETTO

#### Pd regionale, la stoccata di Cosolini

TRIESTE Non vedo ancora un progetto in grado di coagulare la società del Friuli Venezia Giulia in vista del 2013. E invece temo un congresso regionale all'insegna del-'autoreferenzialità e dell'autoconservazione». Parola di Roberto Cosolini, segretario triestino del Partito democratico. Che esprimendo «preoccupazione» e «in-

soddisfazione» rispetto al duello che vede candidati contrapposti in gara per la guida del Pd regio-nale gli udinesi Debora Serracchiani e Enzo Martines. Intanto i problemi in casa Pd non mancano neanche a livello nazionale: Ignazio Marino, il terzo uomo, rischia di venir travolto da uno scandalo.

Giani alle pagine 2 e 10

UDINE Arriveranno sulle nostre strade da ottobre con il giubbottino arancione e verde scuro, il cappellino, la ricetra-smittente e il tesserino di riconoscimento, Sono i volontari per la sicurez-za, quelli che daranno vi-ta alle ronde del Fvg e che in autunno inizieranno. Potranno diventare volontari tutti i cittadini italiani, maggiorenni, con buona salute fisica e mentale che non abbiano riportato condanne superiori a un anno.

Urizio a pagina 9

# Il Soprintendente mette il cappello sul porto

Di Paola detta sei prescrizioni all'Authority e al Comune: «O così o non si fa nulla»



TRIESTE Stavolta - a differenza di ciò che è piombato sui piani Greensisam per il nuovo quartier generale di Italia Marittima ed Evergreen alla radice di Porto Vecchio - i pro-



Porto Vecchio: waterfront

getti non sono da buttare. Ma solo perché quei progetti - la "re-surrezione" del waterfront asburgico, prospettate dal cartello Maltauro-Rizzani de Eccher - sono ancora da scrivere. Fatto sta che il direttore regionale per i beni cultura-li Roberto Di Paola, incoraggiato evidentemente dall'idea che prevenire è meglio che curare", in questo secondo caso gioca d'anticipo. E pianta i

suoi paletti: il domani turistico, commerciale e culturale di Porto Vecchio deve passare per il mio ufficio, datemi le carte sennò non si muove foglia.

Rauber a pagina 13







Una famiglia di romeni in via Udine

#### Mamma, papà e quattro figlie tutti in 26 metri quadrati

di LAURA TONERO

TRIESTE Camera, cucinino e bagno: 26 metri quadri in tutto. Un micro-alloggio che deve ospitare sei persone: mamma, papà e quattro figlie. È questa la condi-

zione di una famiglia che vive in via Udine. L'unico uomo di casa, Nicola, il padre di famiglia, è arrivato dalla Romania 7 anni fa. La sua compagna e le 4 bambine, la più grande di 13 e la più piccola di un anno, l'hanno raggiunto

nel 2007. La loro vecchia casa sul Mar Nero, è stata spazza-ta via da un'alluvione. Ma ora che la madre ha scoperto di avere una grave malat-tia tutto è diventato più difficile.

A pagina 16

Bersani vuole un «centrosinistra» senza trattino Franceschini: «Garantire bipolarismo e alternanza»

# Pd, Prodi sollevato: «Non ci sono scissioni»

#### Il Professore: «Preferisco un candidato ma non dico chi». Fassino apre all'Udc

di RENATO VENDITTI

ROMA Pier Luigi Bersani vuole un «centrosinistra senza trattino» e risponde così a Dario Franceschini, che gli aveva attribuito l'idea di un Partito democratico alla ricerca di maggioranze politiche «variabili». Franceschini è d'accordo con Piero Fassino, che gli ha suggerito un partito dal «profilo largo», ma il segretario spiega che ogni sua componente deve conservare la propria identità. Nozioni un po' generiche, di un dibattito non facile sulla diversità delle due principali componenti del futuro partito. Romano Prodi ha «una preferenza» tra i due candidati, ma non la dice. Ha deciso di non partecipare alla battaglia, è felice che «sia scongiurato il pericolo di scissioni».

Sul terzo candidato alla segreteria, Ignazio Marino, è piovuto - dicono i suoi - un po' di fango dal «Foglio» di Giuliano Ferrara, che ha parlato ieri di un doppio rimborso al cardiochirurgo, quando faceva il suo lavoro all'università di Pittsburg e al centro trapianti di Palermo. Gli amici di Marino dicono: «Se ne avvide subito e scrisse una lettera per avvisare i contabili". Al comitato elettorale non si spiegano come questa lettera possa essere stata igno-

Nel programma di Bersani, c'è "un partito di iscritti e di elettori". Il bipolarismo non equivale a bipartitismo. La



L'ex presidente del Consiglio Romano Prodi



Pier Luigi Bersani

legge elettorale deve essere coerente con questo impianto.

Per eleggere il segretario, le regole «non pos-



Dario Franceschini

sono essere distorte da altre forze politiche». C'è l'eco della recente incursione di Beppe Grillo nel Pd.

L'ESPOSTO

Archeomafie chiede

del ritrovamento

di verificare l'esattezza

e di valutare se ricorre

il reato di ricettazione

Franceschini non vuole tornare «indietro, allo schema centrosinistra». Bipolarismo e alternanza vanno garantite. Fassino vuole il Pd come luogo della «contaminazione possibile», mentre quelli di Bersani «sono persone che hanno nostalgia del passato», fatta salva la sua stima per lui.

Fassino, ma non è il solo, dà anche voce all'idea di un progetto di alleanza con l'Udc per le regionali del 2010.

Francesco Rutelli vuole al congresso una «battaglia di idee», non la contrapposizione due candidature. La Margherita e i Ds sono due grandi patrimoni, ma «non dobbiamo fermarci là». Il rischio è quello di «tornare indie-

# IL FOGLIO: ALLONTANATO DA UNA CLINICA Prima grana per Marino: «Chiedeva rimborsi doppi»

ROMA «Finte notizie, vero cambiamento». Alla fine della giornata è questo lo slogan, apparso sul sito Internet, per rassicurare i supporter spiazzati dalla notizia che Ignazio Marino, in base ad un documento pubblicato sul «Foglio», sarebbe stato allontanato dal centro trapianti di Palermo per ri-chieste di rimborsi raddoppiati. Un'accusa troppo grave per il candidato-chirurgo alla guida del Pd che fa del merito una delle sue parole-chiave e che, spiegando la sua versione dei fatti, liquida il caso come «polemiche create ad ar-

Sulla prima pagina del gior-nale diretto da Giuliano Ferrara appare la lettera con la quale, il 6 settembre 2002, l'amministrazione della University of Pittsburgh Medical Center (Upmc), per la quale il chirurgo lavorava, gli contestava di aver presentato «una serie di richieste di rimborso spese deliberatamente e intenzionalmente doppie all'Upmc e alla filiale italiana». Motivo che, secondo il quotidiano, avrebbe portato alla risoluzione del rapporto di lavoro tra il senatore-candidato alla guida del Pd e il centro di trapianti Ismett di Palermo, da lui diret-

La notizia fa il giro veloce dentro il Pd, ormai diviso tra correnti e candidati. Ma ufficialmente tutti o difendono Marino, come Pier Luigi Bersani e Mario Adinolfi, o tacciono. Ma è soprattutto sul web che la lettera crea sconcerto tra i fan, che vedono nel chirurgo l'unica novità congressuale. E in molti chiedono di

smentire quanto prima.

La risposta del senatore si fa attendere e arriva in serata con una lunga nota che ripercorre la vicenda. «Non ho nulla da nascondere, sono polemiche create ad arte», sostiene il senatore che spiega che fu

lui stesso a segnalare all' Università di Pittsburgh irregolarità nei rimborsi per 5mila circa euro con due lettere. «Chiariamo subito - precisa Marino - un priaspetto: quella lettera è una norma-

Ignazio Marino

corrispondenza di fine collaborazione di lavoro. In un contesto come quello statunitense, dove valgono i principi di merito e responsabilità, è normale che i privilegi che si accompagnano ad un incarico cessino al termine dell'incarico stesso, e che questo avvenga anche attraverso comunicazioni forma-

Nulla da nascondere, dunque, per il chirurgo, che coglie l'occasione per spiegare il «vero motivo» per cui se ne andò dal centro trapianti Ismett di Palermo, ovvero «forti interferenze» nella gestione amministrativa e «oppressive e continue richieste di favoritismi». Troppo per continuare «per le stesse ragioni che mi hanno portato oggi a candidarmi a guidare il Pd: non adeguarsi mai, ma portare in Italia regole, merito, responsabilità, trasparenza».

#### Idv, blitz di protesta: occupato palazzo Chigi

#### L'accusa: il governo non scioglie un comune colluso con la mafia

ROMA Palazzo Chigi «occupato». Con un blitz a sorpresa, l'Idv decide una protesta plateale nella sala stampa della sede di governo per rimarcare i tentennamenti dell'esecutivo sullo scioglimento del consiglio comunale di Fondi, una cittadina del sud del Lazio, per infiltrazioni della criminalità. È da poco terminato il Consiglio dei ministri e la titolare del dicastero dell'Istruzione, Maria Stella Gelmini, si appresta a tenere la sua conferenza stampa quando il senatore dell'Italia dei valori, Stefano Pedica, si alza in piedi e prende la parola; «È da quattro mesi che il cdm deve sciogliere il consiglio comunale di Fondi per infiltrazioni ma-fiose, così come ha fatto per altri comuni, e non lo fa, nonostante vi siano stati 17 arresati il 6 luglio». La Gelmini è sorpresa, Pedica non desiste e afferma che «nel consiglio dei ministri c'è qualcuno che vuole tutelare persone colluse con la 'ndrangheta». Il ministro ri-sponde seccato: «Lei non è nè un pm, nè un magistrato ma un semplice parlamentare - dice - Non sono tenuta a rispondere». Il battibecco continua con le tv che riprendono. «'L'Idv è sempre una forza molto democratica, complimenti», commenta ironicamente la Gelmini alzandosi dal tavolo. Così Pedica occupa simbolicamente la sala stampa dove sono state spente le luci: «Ci oscurano - dice -, ci tolgono la voce in Parlamento e in televisione. Siamo come in Iran, dobbiamo parlare anche se oscurati, dobbiamo fare come Moussavi».

La protesta dura fino alle 4 e mezzo del pomeriggio, quando il senatore decide di lasciare la sala stampa, ma la sua iniziativa già ha scatenato polemiche. «Non c'è mai limite al peggio. «Gli intolleranti dell'Idv ne hanno combinata un'altra delle loro - afferma Maurizio Lupi, vicepresidente della Camera e deputato del Pdl - C'è un modo molto chiaro per porre questioni al governo ed è quello delle interrogazioni parlamentari. Ma chi non conosce l'abc della democrazia queste cose non può saperle». Ancora più duro l'intervento di Fabrizio Cicchitto, presidente dei deputati del Pdl: «Con l'irruzione di un manipolo di squadristi nella sala stampa di Palazzo Chigi - dice - l'IdV confer-

ma, la sua reale natura». In soccorso di Pedica arriva il leader dell'Idv, Antonio Di Pietro: »Eversivo afferma - non è Pedica, ma il silenzio del governo sul mancato scioglimento

del consiglio comunale di Fondi».

#### RETROSCENA

Una confidenza all'escort di Bari

ROMA Non smettono di far discutere le registrazioni di Patrizia D'Addario: ma stavolta il sesso non c'entra. A far litigare maggioranza e opposizione sono le 30 tombe fenicie che, stando ai nastri pubblicati dall'Espresso, Silvio Berlusconi avrebbe confidato di aver trovato nella sua villa in Sarde-

Dichiarazioni che fanno scattare un esposto-denuncia da parte dell'Osservatorio Internazionale sa. Archeomafie al quale risponde duramente il legale del premier, Niccolò Ghedini, che negando l'esistenza dei ritrovamenti parla di storia «miserabile». Lo stesso Cavaliere, in privato, parla di «cose del tutto inventate», sfidando i suoi accu-



Silvio Berlusconi

satori a venire a setacciare metro per metro l'intero parco di Villa La Certo-

La denuncia dell'associazione, ha spiegato il presidente Maurizio Montalto, è stata presentata alla procura della Repubblica di Roma, al comando generale dei carabinieri dei beni culturali e, per conoscenza, al ministro dei beni culturali, Sandro

L'Osservatorio Bondi. chiede alle autorità di verificare la fondatezza delle circostanze segnalate e, in caso affermativo, di «valutare se ricorrano ipotesi di reato di ricettazione» ed eventualmente

«disporre il sequestro». Ghedini ha seccamente negato l'esistenza del ritrovamento. mettendo nuovamente in dubbio la veridicità delle registrazioni. «Mai il presidente Berlusconi potrebbe aver parlato del ritrovamento di 30 tombe fenicie nel suo parco, perche mai nulla di simile si trova o è stato rinvenuto nell'area di Villa Certosa». Tra l'altro, ha aggiunto il legale, l'area della villa è già stata «oggetto di un minuzioso accertamento dell'autorità giudiziaria conclusosi in poco tempo». E in ogni caso «qualsiasi ulte-riore controllo in merito potrà essere eseguito in qualsiasi momento».

L'avvocato ha quindi puntato il dito contro il quotidiano del gruppo Espresso: «Verifiche anche minime avrebbero evitato l'ennesima campagna diffamatoria contro il presidente del Consiglio, di cui Repubblica sarà chiamata ovviamente a rispondere».

Intanto, dall'opposizione si chiede in coro al premier di fare chiarezza sulla vicenda. Il Partito Democratico ha presentato un'interrogazione al ministro per i Beni Culturali, Sandro Bondi, in cui si chiede di verificare la presenza delle tombe ed eventualmente di spiegare perchè non siano state denunciate alla competente sovrintendenza di Olbia. Stessa cosa ha fatto l'Italia dei Valori.

Nel frattempo Berlusconi ha proseguito a lavorare sul partito e sull'azione di governo. Sul primo fronte ha chiesto ai vertici di verificare, regione per regione, i vantaggi di un'alleanza con l'Udc di Pier Ferdinando Casini per le regionali del prossimo anno. Sull'altro versante ha invece accanto-

nato, almeno per il momento, l'ipotesi di un 'conclave ministeriale all'Aquila ai primi di agosto. Non solo per ragioni organizzative, ma anche e soprattutto per non dar l'impressione che il governo abbia bisogno di una «fase due».

Il Cavaliere però è stato anche costretto a mediare fra i suoi stessi ministri, divisi sulla questione meridionale. Nel corso del Cdm si è infatti aperto un duro confronto fra il ministro dell'Economia. Giulio Tremonti, e quello per gli Affari Regionali, Raffaele Fitto, Pomo della discordia l'atteggiamento del titolare di via XX settembre nei confronti dei problemi del Sud. Dibattito che Berlusconi ha cercato di far terminare prima che i toni si facessero troppo accesi.

«SPESA FUORI CONTROLLO»

#### Sanità, commissariate Campania e Molise

ROMA Nel 2010 l'andamento della spesa sanitaria nelle regioni del centro sud «potrà avere un effetto devastante». E quanto si legge in un documento del ministero del Welfare. Lo stesso utilizzato come base per commissariare il sistema sanitario di Cam-

pania e Molise. Il documento rielabora i dati monitorati nel 2008 dalla Corte dei conti che indicavano un disavanzo strutturale che ammontava a circa 4 miliardi di euro. I disavanzi delle regioni del centro-sud (Lazio comprerappresentano l'83,39% del totale. Nel Sud è descritta una situazione drammatica in particolare in Calabria (159,7 milioni di disavanzo) e Puglia (211,6 milioni). Anche nel Nord si presentano situazioni critiche (anche se è maggiore la copertura con fiscalità e bilancio) ad esempio in Piemonte e in Veneto.

La malattia del sistema sanitario nazionale nel Sud è indicata nell'eccessiva ospedalizza-zione e nell'insufficiente cura a domicilio o comunque fuori dai nosocomi. Il tasso di ospedalizzazione per i pazienti acuti in Italia si attesta attorno al 133,70 e in Lombardia è di 130,5 mentre nelle regioni del centro-sud oscilla tra il 176,6 dell'Abruzzo e i 144,6 del Lazio con la Campania a quota 157,6 e il Molise a 165,9. Inoltre è la Calabria la regione che fa peggio se si valuta la qualità del-

'assistenza. Sull'argomento è intervenuto Livia Turco (Pd) che chiede al ministro Sacconi di spiegare «cosa stia accaden-

#### IL PICCOLO

Editoriale FVG Società per azioni - Divisione Il Piccolo Direzione, Redazione, Amministrazione e Tipografia 34123 Trieste, via Guido Rent 1 Telefono 040/3733 111 (quindici linee in selezione passante) Internet http://www.iipiccolo.it

> Direttore responsabile: PAOLO POSSAMAI Vicedirettore: ALBERTO BOLLIS Ufficio del caporedattore: FULVIO GON (responsabile), LIVIO MISSIO, MARCO PACINI, PIERO TREBICIANI

CONSIGLIO DI AMMINISTICAZIONE: Carlo De Benedetti (Presidenta), Monica Mondar

dini (Vicepresidente), Paolo Paloschi (Amministratore Delegato), Alessandro Alacevich, Giovanni Azzano Cantarutti, Corrado Belci, Plerangelo Calegari, Enrico Tomaso Cucchiani, Luigi de Puppi, Giovanni Gabrielli, Adriano Luci, Maurizio Martinetti, Marla Enrichetta Melzi Carignani, Roberto Moro, Marco Moroni, Giannola Nonino, Mas simo Paniccia, Gianfranco Pavan, Andrea Pittini. COLLEGIO SINDACALE: Vittorio Bennani (Presidente), Piero Valentincio, Luca Vidoni. ABBONAMENTI: c/c postale 22810303 - ITALIA: con preselezione e consegna decentrata agli uffici P.T.: (7 numeri settimanali) annuo € 248, sei mesi € 127, tre mesi € 66; (sei numeri settimanali) annuo € 215, sei mesi € 111, tre mesi € 61; (cinque nume

LtA più spese recapito - Arretrati doppio del prezzo di copertina (max 5 anni). Poste Italiane 5.p.A. - Spedizione in abbonamento postale - D.L. 353/2003 (conv. in L. 27/02/2004 n. 46) art. 1, comma 1, DCB Trieste. Prezzi: Italia C 1, Slovenia C 1,34, Croazia KN 13, gratuito in abbinamento con «La Voce dei Popolo» (La Voce dei Popolo + Il Piccolo: Slovenia € 0.63, Croazia KN 6)

II Piccol o - Tribunale di Trieste q. 1 del 18 (0 1946

ri settimanali) annuo € 182, sei mesi € 94. tre mesi € 50. ESTERO: tariffa uguale a (TA-

PUBBLICITÁ: A.MANZONI&C. 5.p.A.
Trieste, via XXX Ottobre 4/a, tel. 040/6728311, fax 040/366046. PREZZI PUBBLIQTA: Modulo (mm 40128): commerciale € 197,00 (festivi, posizione e data prestabilita € 256,10) - Finanziaria € 403,00 - R.P.O. € 210,00 - Finestrella 1.a pag. € 850,00 (fest. € 1.105,00) - Legale € 561,00 - Necrologie € 3,90 - 4,90 -7,50 per parola; croce € 24,00; (Partecip. € 4,80 - 7,30 - 9,50 per parola) - Avvisi economici vedi rubriche (+lva). Manchettes 1500 € a settimana - Supplementi colo-re 40% - Maggiorazione posizioni fisse 20%.

La tiratura del 24 luglio 2009 è stata di 44.400 copie. Certificato n. 5481 del 4.12.2008





Responsabile trattamento dati (D.1G5 30-6-2003 N. 196) PAOLO POSSAMAI

#### DALLA PRIMA

#### Per colpa d'una busta

atrizia sta a Berlusconi come Monica sta a Clinton. Con la differenza che Clinton ha chiesto perdono in mondovisione, Berlusconi ha chiuso la faccenda dichiarando: «Non sono un santo». Con questa dichiarazione la tormentata vicenda delle intercettazioni negate, contestate, dichiarate false e inattendibili, vietate e secretate, vien confermata e archiviata. I posteri ci butteranno gli occhi cupidi. Noi la leggiamo con lo stesso sguardo, fermandoci anche noi su misteri, dubbi, sorprese, rivelazioni. Cominciamo dall'ini-

l'amico le procura la ragazza a pagamento, e tratta con lei il prezzo e il modo. Il modo: il premier non usa preservativo, la ragazza (che però ha 42 anni) si allarma: «Senza preservativo mai, noi stiamo attente», e l'altro: «Ma è Berlusconi», e lei: «Si, ma senza preservativo lo sai quante ci son rimaste?», ed ecco la chiusura che mi lascia dubbioso: «Sì, ma lo sai quanti controlli si fa lui?». Questa battuta chiude la questione della, diciamo così, sicurezza. Mi dichiaro sbalordito. Se io vado con una prostituta, che va con tanti altri (anche se questa è una escort, che i clienti li screma, mi par di capire dai mille euro in su), il problema non è quanti controlli mi faccio io, ma quanti controlli si fa lei. Qui, un preservativo non

Il premier ha un amico,

serviva a garantire lei, ma a garantire lui. Lui non lo vuole? Ma lo sa quanti ci son rimasti? Il letto dove tutto si compie vien chiamato da lei e da lui

«il letto grande di Putin». Da questa definizione si capisce che è un letto carico di gloria e di storia: è già grande di per sé, ma che sia di Putin lo rende più grande ancora. Non so se questo letto finirà mai all'asta, come non so se finirà all'asta il vestito di Monica con la macchiolina lasciata da Clinton: ma sappiamo tutti che in un'asta i due oggetti, letto e vestito, vedrebbero il loro prezzo moltiplicato dalla loro storia. Lui ha una conversazione con lei la sera prima di partire per Mosca, per un meeting internazionale, e le promette di chiamarla il giorno dopo: l'incontro con Putin vien compreso

tra due incontri con Patrizia, e Mosca vien chiusa a sandwich tra due alcove. Le didascalie delle intercettazioni dicono che dietro i dialoghi si sente in sottofondo una canzone intitolata Zoccole zoccole. Quindi la richiesta di lui è chiara. L'amico di lei le garantisce che, se sarà prescelta per la nottata (in fin dei conti è un concorso, le ragazze sono una decina), avrà una busta, e lei sa, da amiche che l'hanno già ricevuta, che nella busta ci saran cinquemila euro. E, per dirla col Padrino, un'offerta che non si può rifiutare. Un'offerta da re. Il nostro mancato re, il padre di Emanuele Filiberto, fu più taccagno: fissò il tetto a 200 euro. Se, come dice qualcuno. l'Italia è una monarchia, è giusto che il re non sia un Savoia.

La Patrizia informa l'inter-

un nuovo incontro, vuole lei più un'amica, affinché facciano tra loro qualcosa che lui osserverà. Ho letto e riletto queste righe, sfuggono al mio controllo filologico. Parrebbe che lui volesse soltanto guardare. Ma da un altro dialogo pare che lui abbia fatto tutto e fei si lamenta: «Mi hai fatto tanto male». «Mi hai fatto male» è il lamento delle vergini. Detto da una prostituta, è una gratifica-zione per il cliente: una prostituta che fornisce questa gratificazione dà prova di infinita sapienza professionale. Allora la domanda è: perché l'augusto cliente non l'ha pagata? Le aveva fatto una promessa, non l'ha mantenuta. Lei ha dato tutto quel che aveva promesso e anche molto di più.

mediario che il cliente vuole

Ferdinando Camon (fercamon@alice.it) L'ECONOMIA LE MISURE DEL GOVERNO Il provvedimento ha superato l'esame di Montecitorio con 294 sì Casini attacca Fini: «Consentito un esproprio del Parlamento»

# Decreto anticrisi, la Camera vota la fiducia

Il Mpa di Lombardo abbandona l'aula. «Depredato il Sud». Il Pd: «Premiati gli evasori»

di VINDICE LECIS

ROMA La Camera ha votato la fiducia (la numero 23) sul maxi emendamento presentato dal governo. Il provvedimento (passato con 294 sì e i 186 no di Pd, Idv e Udc) ha provocato tensioni nella maggioranza: il Movimento autonomista di Lombardo è uscito dall'aula accusando il governo di «depredare il Sud». Nei 23 articoli del provvedimento è stata inserita la costruzione del Ponte sullo Stretto entro il 2016 e confermate le norme già annunciate: tra le più significative lo scudo fiscale per i capitali esportati illecitamente, la richiesta ai contribuenti aquilani degli arretrati contributivi, l'innalzamento dell'età pensionabile per le donne nella pubblica amministrazione, la regolarizzazione di colf e badanti, la rottamazione degli statali con 40 anni di contributi, la Tremonti-ter per le imprese che reinvestono gli utili in macchinari. Il provvedimento ora passerà al Senato, ma probabilmente slitterà a settembre. In quella sede la maggioranza tenterà di mettere una pezza al caso del ministro Prestigiacomo, espropriato di fon-

Nel dibattito alla Camera, oltre allo scontro tra la maggioranza e le opposizioni, è andata in scena la presa di posizione del Mpa di Lombardo di uscire dall'aula al momento del voto con attacchi molto forti al governo ispirato «da una forte strategia nordista guidata dal duo Tremonti-Calderoli». Severo il giudizio di Renato

Il maxiemendamento del Governo LE NOVITÀ **GLI STOP DA FINI** S PATTO STABILITÀ Enti locali virtuosi: encytpiana' shabburn depainente actra Lie Interventi sa sellari Since ILLEGALE No emborsi 3 metil di aumento età extraCig limites a 2009 e 2010 persionable fails PA. in conventions con Abs INCREMENTS CAPSTALE Sgraw Sel 24 COULS COMM! st 21 downbra dal 2010 donne in pensione Entro il 16 ottobre a 65 anni Sentines based of t del PS verso i pm e il potranno pagzex controllo del Parlamento nesi. Salvi pli effetii sociale della impresa fino versament gugnosul budget dell'Isbhido. saftembra senza sanzioni a 500 mila auro



Giulio Tremonti

Cambursano dell'Idv, secondo il quale «questo
decreto ingrassa l'Italia
grassa con lo scudo fiscale e con lo scandalo delle
sanatorie» prodotto da
un governo che è «un comitato d'affari, personali, di clan e di casta»,
Pier Ferdinando Casini,
leader dell'Udc, ha criticato il presidente della
Camera Fini che ha consentito «un esproprio del
Parlamento».

Pier Luigi Bersani (Pd) ha detto che «i terremotati pagheranno, gli evasori no». Con la lunga teoria di decreti e di fiducie «non avete guadagnato in efficacia ma in approssimazione e confusione perché aver fretta non significa andare veloci» come dimostra la vicenda delle badanti: «le avete dichiarate clandestine e poi siete corsi a regolarizzarle». Infine ha ricordato che «il governo Prodi quando bisognava fare una manovra aveva il coraggio di farla» mentre al centrodestra «ha tremato il cuore» perchè ha mostrato «che non usa il consenso per fare il governo ma usa il governo per fare consenso». Il leghista Bitonci e Giuliano Cazzola del PdI hanno sostenuto le scelte del governo. Dal maxi emendamento erano già state eliminate alcune norme come la stretta sugli istituti di credito, su pressioni dei banchieri dell'Abi, a proposito del massimo scoperto, e la sanatoria sulle new slot che avrebbe potuto favorire la criminalità e il riciclaggio.



LE NOVITÀ DEL MAXI-EMENDAMENTO

# Dal fisco alle badanti

ROMA Dallo scudo fiscale per i capitali esportati illegalmente alla ministretta sull'età pensionabile, dagli aiuti per le imprese grandi (Tremonti-ter per chi reinveste gli utili) e piccole (moratoria dei debiti bancari e incentivi alla capitalizzazione) alla sanatoria di colf e badanti. È ricco di misure il maxi emendamento che ha ottenuto la fiducia dalla Camera, e raccoglie le norme del decreto anti-crisi.

scubo FISCALE Sarà possibile rimpatriare fino al prossimo aprile, pagando una imposta sostitutiva, i capitali esportati illegalmente fuori dalla Ue o anche solo regolarizzarli se si tratta di Paesi europei o in Paesi aderenti allo spazio economico europeo che garantiscono un effettivo scambio di informazioni fiscali. L'aliquota da pagare, ma esiste ancora qualche incertezza interpretativa, è pari ad un forfait del 5%.

PENSIONI, MINI STRETTA DA 2015 Arriva una mini stretta sulle pensioni. Partirà dal primo gennaio 2015 e comporterà, come primo passo, al massimo tre mesi di aumento dell'età pensionabile. Ma non è l'unico intervento. Il decreto contiene anche l'innalzamento a 65 anni di età per il pensionamento delle donne che lavorano nella pubblica amministrazione: partirà dal 2010 con l'innalzamento di un anno ogni due fino ad arrivare nel 2018 a 65 anni.

AIUTI PMI, DA MORATORIA A CAPITALE II decreto introduce norme per rendere più solide le piccole imprese con uno sconto fiscale. Per investimenti fino a 500.000 euro viene considerato un rendimento del 3% annuo escluso dalle tasse per cinque anni. Sul fronte bancario, invece, arriva una norma ponte per la moratoria dei debiti nei confronti delle banche.

TREMONTI-TER, SCONTI DA GIU-GNO 2010 Le agevolazioni potranno essere applicate già alle operazioni effettuate nel 2009 ma lo sconto arriverà con il saldo delle imposte sui redditi, cioè nel giugno 2010. Non vale per l'acquisto di beni usati.

SANATORIA BADANTI Le colf e le badanti straniere potranno regolarizzare la loro presenza in Italia pagando un forfait di 500 euro, Si potrà pagare 1 colf e 2 badanti a famiglia e la regolarizzazione di quest'ultime potrà essere fatta anche dai figli per i genitori. Per chi dichiara il falso sono previsti fino a 6 anni di carcere ed è prevista una soglia di reddito minimo per regolarizzare una colf: 20 mila euro se il percettore è singolo e 25 mila euro invece se a essere calcolato è il reddito di un nucleo familiare.

BANCHE, LA STRETTA È MINI Saltata la stretta per le banche, rimane qualche norma che fissa i termini per rendere disponibili le date di bonifici, assegni circolari e bancari che saranno rispettivamente di quattro, quattro e cinque giorni. Arriva poi un tetto per la commissione richiesta dalle banche per il servizio di affidamento fondi (al posto della norma sul massimo scoperto). Non potrà superare, per trimestre, lo 0,5% dell'importo dell'affidamento.

TASSA ORO L'aliquota resta al 6% ma viene fissato un tetto di 300 milioni di euro sulle riserve alle quali si applica. Peserà sulla Banca d'Italia.

DA PORNO-TAX FONDI A SPET-

TACOLO Parte delle entrate dell'addizionale relativa al materiale pornografico viene assegnata al ministero dei Beni Culturali per interventi a favore dello spettacolo.

«MINI-LIBERALIZZAZIONE»
TRASPORTO PUBBLICO LOCALE Almeno il 10% dei servizi di trasporto pubblico locale dovranno essere affidati con gara a imprese private.

GIOCHI Molte le novità. Saltata la sanatoria per le new slot arriva la possibilità per i gestori del Bingo di realizzare giochi con 100 numeri: la quota degli incassi destinati al montepremi, poi, sarà più alta.

IL CONSIGLIO DEI MINISTRI CONTESTA ALLA REGIONE DUE ARTICOLI DELLA LEGGE 11

# Il governo impugna i piani economici del Fvg

Sotto accusa le norme per le infrastrutture dei trasporti. Riccardi: «C'è una forte resistenza burocratica»

PROTESTA IL MINISTRO DELL'AMBIENTE

# L'elettrodotto Redipuglia-Udine tra le opere commissariate

di NICOLA COMELLI

TRIESTE Si «affida» direttamente a Berlusconi sperando che lui, il capo, riesca a far rientrare quella che lei, riferendosi all'atteggiamento dei colleghi Scajola, Calderoli e Matteoli, non ha esitato a definire «arroganza». Al ministro dell'Ambiente Stefania Prestigiacomo l'articolo 4 del decreto anticrisi, che prevede - su proposta proprio di Scajola, Calderoli e Matteoli - il commissariamento di alcune opere strategiche per la rete energetica nazionale, tra cui l'elettrodotto Redipuglia-Udine, non è andato giù. E, pur non dicendolo espressamente, ha lasciato intendere che è pronta a rassegnare le dimissioni se le verrà effettivamente tolta la competenza a decidere sulla realizzazione di queste infrastrutture, tra le quali, oltre agli elettrodotti, rientrano anche quattro centrali eoliche e una a carbone.

Una battaglia, quella nella quale si è lanciata la Prestigiacomo, dettata da precise ragioni politiche ma anche da valutazioni tecniche non secondarie. L'Unione europea, ha spiegato il ministro, prevede che la valutazione di impatto ambientale e l'autorizzazione integrata ambientale - i due documenti cardine per dare il via libera alle grandi opere - vengano formulate da organi collegiali. Qualora la decisione finale spettasse unicamente a un commissario da Bruxelles scatterebbe in automatico la procedura d'infrazione ai danni dell'Italia. Procedura che congelerebbe la situazione chissà per quanto tempo. Al punto da arrivare a un vero paradosso: il commissariamento straordinario determinerebbe un allungamento dei tempi burocratico-amministrativi rispetto all'iter tradizionale. Berlusconi, da parte sua, si sarebbe detto pronto a «un intervento correttivo», come riferito dalla stessa Prestigiacomo ma la partita è destinata a rimanere delicata

a rimanere delicata. Da Terna, che ha già pronti i 100 milioni per dare avvio ai lavori del Redipuglia-Udine, seguono la situazione con estrema attenzione. «Noi si limitano a dire dalla direzione - le leggi le applichiamo». Salvo poi ricordare che quell'elettrodotto «viene giudicato d'importanza strategica per la sicurezza del sistema elettrico del Friuli Venezia Giulia, a rischio blackout». Come a dire: prima si cominciano i lavori, meglio è. Del resto, l'alimentazione energetica della regione è affidata a una sola linea ad altissima tensione, la Redipuglia-Pla-

Se questa linea dovesse avere dei problemi, tutta la corrente verrebbe scaricata sulle dorsali minori e il black out dell'intera rete, che si ritroverebbe pesantemente sovraccarica, a quel punto potrebbe scattare da un momento all'altro. «Una volta autorizzati, nel giro di due anni contiamo di rendere operativo l'elettrodotto – sottolineano da Terna – che permetterà anche una ridefinizione della rete esistente, con l'abbattimento di circa 100 km di linee aeree». Giovedì 2 luglio scorso, nel frattempo, si è svolta la prima Conferenza dei servizi per fare il punto sul tracciato: si tratta del primo, concreto passo dell'iter per il rilascio della Valutazione d'impatto ambientale, avviato ufficial-

mente il 17 marzo.

di MARTINA MILIA

TRIESTE Dopo il pacchetto sicurezza tocca al ddl anticrisi. Il Consiglio dei Ministri ha impugnato la legge regionale 11 del 4 giugno scorso - «Misure urgenti in materia di sviluppo economico regionale, sostegno al reddito dei lavoratori e delle famiglie, accelerazione di lavori pubblici» per due articoli che riguardano la semplificazione normativa introdotta in materia di infrastrutture di trasporto, di mobilità e della logistica. A Roma non piace il tentativo della Regione di accelerare i cantieri. «In prima battuta, mi sembra di registrare una forte resistenza burocratica sul provvedimento varato dal Consiglio regionale» è il commento a caldo dell'assessore Riccardo Riccardi che si dice comunque pronto a collaborare per superare le distanze. Ancora una volta è l'autonomia regionale a piacere poco al governo nazionale che rileva nella norma alcuni aspetti di illegittimità costituzionale.

L'impugnativa non mina, però, l'iter delle opere infrastrutturali ritenute strategiche dalla Regione perchè queste sono al riparo grazie all'estensione dei poteri commissariali concessi a Renzo Tondo nell'ambito dell'emergenza della terza corsia. Altra partita si gioca ora sulle piccole opere, quelle di interesse più strettamente locale, quelle che la Regione contava di accelerare proprio per dare un im-



Un cantiere aperto lungo l'A4 in vista della terza corsia

pulso alla ripresa economica. Due gli aspetti contestati dal Consiglio dei Ministri.

Il primo (articolo 1, comma 5, lettere a, b, c e k) sono le forme di semplificazione previste per le opere nel settore delle infrastrutture di trasporto, di mobilità e della logistica, forme che, secondo Roma, violano la competenza esclusiva statale in materia di attività di progettazione e di criteri di aggiudicazione dei contratti - regolata dal Codice degli appalti - e in materia di tutela della con-



L'assessore regionale Riccardo Riccardi

correnza e di ordinamento civile.

Il secondo articolo preso di mira (l'art. 7, comma 9), perché ritenuto in contrasto con la legge nazionale e con le direttive comunitarie, prevede la riduzione del 50% dei termini temporali ordinari per l'approvazione dei progetti (preliminari e definitivi) di opere sempre nel settore delle infrastrutture di trasporto, della mobilità e della logistica. «Le motivazioni del rinvio alla Consulta continua Riccardi - sembrano non aver approfondito i contenuti della norma regionale che disciplina con una sensibile ac-

#### DALLA PRIMA

#### Il primo passo

A questo riguardo il decreto prevede la detassazione degli utili delle aziende reinvestiti in macchinari in modo da incentivare gli investimenti e quindi, si spera, la ripresa. Queste misure sono in gran parte condivisibi-

li ed è un peccato che sia mancato in Parlamento un costruttivo confronto che avrebbe potuto migliorare il provvedimento.

Un discorso differente meritano invece le norme relative a questioni strutturali e di grande importanza, quali ad esempio quelle relative al settore dell'energia o quelle, poi in parte ritirate dal governo, sulle banche. In questo caso

l'obiettivo era contenere i costi per consumatori e imprese. Questi
obiettivi si perseguono tuttavia, non con
norme di dettaglio e
una tantum, ma con riforme strutturali e condivise che permettano
al paese di essere meglio attrezzato ad affrontare le sfide che
l'attendono non solo
nei prossimi mesi ma
anche nei prossimi anni.

Antonio Majocchi

#### IL CONTENZIOSO

«Intendiamo far valere la nostra autonomia»

celerazione dei tempi i procedimenti amministrativi per le opere regionali di interesse strategico, ponendosi come determinante fattore di accelerazione della spesa pubblica e di messa a disposizione del mercato di importanti risorse in un momento di particolare crisi economica e occupazionale».
A tutelare la posizione

della Regione, secondo

Riccardi, è «lo Statuto di Autonomia, norma di rango costituzionale che attribuisce alla Regione la competenza esclusiva in materia di lavori pubblici di interesse regionale e locale. La legge regionale oggi impugnata è espressione delle attribuzioni legislative regionali. Il Consiglio regionale è stato particolarmente attento nel dettare la disciplina di accelerazione dei tempi di realizzazione delle opere strategiche sia nel processo di formazione del quadro pianificatorio e programmatorio delle opere - che prevede la partecipazione degli enti locali interessati -, sia per l'assoluto rispetto dei termini stabiliti per lo svolgimento delle gare d'appalto, di affidamento delle progettazioni e dei lavori». Da qui la Regione intende aprire un confronto sereno ma fermo con lo Stato: «Siamo disponibili fin d'ora ad una eventuale rivisitazione della norma nello spirito di leale collaborazione che da sempre anima i rapporti con lo Stato - conclude l'as-

sessore - senza alcuna ri-

nuncia, però, alle prero-

gative che la stessa Costi-

tuzione assegna alla Re-

gione».

# Università di Trieste, negati i fondi meritocratici extra

«Spende troppo per il personale». Il rettore Peroni: «Mi avevano detto che c'era un errore, posizione sospesa»

#### I CRITERI DI ASSEGNAZIONE Didattica e ricerca le chiavi Gelmini: «Nessuna punizione»

ROMA Ammontano a 525 milioni di euro i finanziamenti aggiuntivi totali di Ffo che verranno distribuiti dal Ministero dell'Istruzione alle università. Due terzi sono stati assegnati in base alla qualità della ricerca, un terzo in base alla qualità della didattica. Nello specifico, per quanto concer-



tenuto conto di parametri internazionali, del numero di ricercatori e docenti che hanno partecipato a progetti di ricerca italiani valutati positivamente e della capacità di ottenimento di finanziamenti europel per la ricerca. A tracciare il quadro della didattica, invece, sono stati la percentuale dei laureati che trovano lavoro a tre anni dalla laurea, la quota di corsi tenuti da propri inse-

gnanti di ruolo piuttosto che da docenti esterni, la quantità di studenti che si iscrivono al secondo anno avendo superato almeno i due terzi degli esami programmati nel primo e l'organizzazione di questionari che consentano agli studenti di esprimersi sulla qualità della didattica e sui corsi frequentati.

Le pagelle agli atenei le darà d'ora in poi l'Agenzia per la valutazione del sistema universitario (Anvur) che ieri ha ottenuto il via libera del consiglio dei ministri insieme ai provvedimenti firmati dal ministro Maria Stella Gelmini che oltre a distribuire una parte (7%) dei fondi destinati alle università in base al merito, sbloccano 1.800 concorsi e fanno calare la mannaia su corsi definiti "Inutili".

Sulle università premiate o bocciate, il ministro Mariastella Gelmini ha affermato: «Non c'è alcun intento punitivo, ma la volontà di spronare tutti a dare il meglio. Oggi viene distribuito il 7% del Fondo di finanziamento ordinario, ma in futuro l'obiettivo è arrivare al 25-30‰.

Con il "pacchetto università" scatta anche «una più coerente razionalizzazione dei corsi di laurea», che prevede «il taglio di corsi inutili», come spiegato in una nota dal ministero dell'Istruzione. «In questi anni - sì legge - si è assistito a una proliferazione di insegnamenti che non rispondono alle reali richieste del mercato del lavoro. Negli ultimi mesi sono già stati tagliati il 20% dei corsi inutili e con questo provvedimento sarà possibile ridurli ulteriormen-

Infine, sono state avviate le procedure per la formazione delle commissioni di concorso in base alle nuove regole per il reclutamento dei professori universitari e dei ricercatori. I concorsi sbloccati sono 1.800. Le commissioni che giudicheranno gli aspiranti professori di prima e seconda fascia saranno composte da quattro professori sorteggiati da un elenco di commissari eletti a loro volta da una lista di ordinari del settore disciplinare oggetto del bando e da un solo professore nominato dalla facoltà che ha richiesto il bando. Per quanto riguarda i ricercatori sono stati fissati nuovi criteri che «dovrebbero ridurre i margini di arbitrio delle commissioni»,

di MATTEO UNTERWEGER

TRIESTE Sospesa, tagliata fuori, con un bilancio in rosso? Per ore, nella giornata di ieri, si sono rincorse voci, conferme e smentite sulla situazione dell'Università di Trieste, uno degli atenei esclusi dalla spartizione di quei 525 milioni di euro che lo Stato, in base al decreto Gelmini, ha deciso di assegnare per meriti e qualità della ricerca e della didattica. Si tratta del 7% di quel Fondo di finanziamento ordinario totale che viene distribuito annualmente alle strutture universitarie dallo Stato: è la prima volta che acca-de. Una novità, insomma, Non ci sono precedenti, non è possibile fare quindi dei raffronti con percentuali già assegnate nel passato a Trie-ste per capire il possibile danno economico. La certezza è solo una: l'assenza nella lista dei destinatari.

Buone notizie, invece, per l'altra università del Friuli Venezia Giulia, quella di Udine, che - in base alla graduatoria diffusa ieri - si accaparra l'1,95% della «quota meritocratica» di Ffo. La percentuale in questione si riferisce alla fetta totale di denaro che nell'anno è stata assegnata all'ateneo. Se a Udine, per ipotesi, fossero stati destinati 100 euro, a questo punto ne prenderà 101,95.

Ma perché Trieste, nota in Italia ma anche all'estero per essere una delle migliori università (di recente ha conquistate il primate assoluto nella classifica dei migliori atenei da 10-50 mila studenti stilata dal mensile «Campus»), non è stata inclusa nell'elenco delle beneficiarie? Sicuramente non per bilanci preoccupanti. «Smentisco che la nostra Università abbia i conti in rosso, chi lo sostiene ha preso un enor-



Francesco Peroni

me abbaglio - sbotta il rettore Francesco Peroni -. Lo posso dimostrare facilmente, carte alla mano. Prova ne sia l'ultimo bilancio consuntivo, approvato due mesi fa con un attivo di un milione e 45 mila euro». Nel corso della giornata di ieri, Trieste è stata accostata da più parti agli atenei di Siena e di Firenze, altri esclusi eccellen-

Tra rincorse, telefonate e contatti con il Ministero e l'Agenzia per la valutazione del sistema univesitario, Peroni era riuscito in un primo momento a ritrovare la tranquillità persa nelle ore precedenti: «Fonti ministeriali mi dicono che quelle siano tabelle sbagliate, dal contenuto infondato. E che a Roma stiano procedendo invece ad altre verifiche».

Qualche minuto dopo, la doccia fredda, giunta per voce degli uffici del Ministero dell'istruzione: «La sospensione dell'Università di Trieste è dovuta al superamento del limite di spesa per il personale, fissato al 90%, rispetto alla quota di Ffo totale destinata all'ateneo nel 2008». Una situazione, questa, già nota e per rimediare alla

La graduatoria degli atenei 525 milioni

in base alla qualità della ricerca (i 2/3) e della didattica (1/3). Di seguito è riportata la percentuale di linanziamenti ricesuli

in più e in mone in base :	al nuovi ce	Hort (dati in %)	
GLI ATEMEI VIRTUOSI.,	*	E QUELLI CHE LO SO	NO MENO
n Trento	10,69	■ Brescia	-0,39
Politecnico Torino	5,22	■ Perugia	-0.56
Politecnico Milano	4,14	Roma Tre	-0.79
Bergamo	2.82	■ Parma	-0.91
Genova	2,52	■ Mediterranea di RC	-1.06
Milano-Bicocca	2,51	■ Salerno	-1,06
Roma "Foro Italico"	2.35	■ Leoce	-1,16
Torino	2,18	<ul> <li>luav-Venezia</li> </ul>	-1,34
Udine	1,95	■ Catarizaro	-1,42
Tuscia	1,80	■ Napoli	-1.52
Milano	1,60	■ Catania	-1.60
Venezia	1,65	■ Bari	-1,94
Chieti	1,50	■ Parthenope di Napoli	-2.03
Padova	1,37	■ Cagliari	-2.08
Insubria	1,36	Roma "La Sapienza"	-2.11
Bologna	1,33	■ Teramo	-2.17
Roma "Tor Vergata"	1,28	■ Cassino	-2.21
Ferrara	1,12	■ Molise	-2.29
Della Calabria	1,09	■ Camerino	-2.42
Modena-Reggio Emilia	1.05	■ L'Orientale di Napoli	-2.50
Politecnica Marche	1,01	■ II Università di Napoli	-2.82
Pisa	0,99	<ul> <li>Basilicata</li> </ul>	-2.90
Piemonte Orientale	9.79	■ Sassari	-2.95
Sannio di Benevento	0,75	■ Messina	-3
Pavia	0,33	<ul> <li>Palermo</li> </ul>	-3
Verona	0,31	■ Foggia	-31
Politecnico Barri	9,26	■ Macerata	-3

ANSA CENTRALTA

quale l'ateneo ha avviato nei mesi passati delle azioni mirate, a iniziare dall'anticipato pensionamento dei suoi docenti di lungo corso, che non possono più avvalersi del cosiddetto biennio didattico aggiuntivo a fine carriera. Peraltro, una spesa superiore a quel fatidico 90% lega le mani alle università anche sul fronte delle assunzioni, che Trieste potrà riavviare - sembra - non prima del 2011. «La prossima settimana faremo ulteriori approfondimenti sui motivi della

nostra sospensione, al momento non posso aggiungere altro. Strano però, perché da Roma mi avevano dato un'altra spiegazione», la chiusura di Peroni.

Dando un'occhiata alla classifica, emerge come ad essere premiate con fondi extra siano 27 univesità, con in testa quella di Trento: grazie al suo 10,69% si è assicurata 6 milioni di euro aggiuntivi. Alle sue spalle, i politecnici di Milano e di Torino. Bocciate altre 27 realtà tra cui La Sapienza di Roma.

#### Le stragi in Sicilia: «Innocenti in galera»

Lo sostiene l'avvocato del boss Riina: «Ci sono elementi nuovi da valutare»

MILANO L'avvocato Luca Cianferoni, storico difensore del boss della mafia Totò Riina, non si sbottona su quanto il boss ha rivelato ai pm di Caltanissetta in tre ore d'interrogatorio nel carcere milanese di Opera, in cui è detenuto dal dicembre 2003 in regime di 41 bis. Non spiega, quindi, se Riina, tra i massimi esponenti di Cosa nostra, ha confermato le sue dichiarazioni di qualche giorno fa sul fatto che il giudice Paolo Borsellino «l'hanno ammazzato loro».

Parole che denunciavano un presunto intervento nell'eccidio di per-sone «legate alle istituzioni» e il cui effetto Cianferoni cerca di smorzare, senza però riuscirci. «Non traete conclusioni precipitose» esorta i cronisti che l'hanno intercettato fuori dal carcere per poi aggiungere invece che il processo per la strage di via D'Amelio, in cui perse la vita il giudice istruttore Paolo Borsellino e al termine del quale Riina ha avuto l'ergastolo, «è una montatura»,

«Ci sono innocenti in carcere e colpevoli fuori» rincara la dose Cianferoni che, pur non entrando nello specifico del contenuto dell'interrogatorio, ammette che «ci sono elementi nuovi per poterci difendere». L'avvocato spiega che sentire Riina ora «è stata una scelta» dei magistrati nisseni che fanno capo al procuratore Sergio Lari; la scelta del legale è invece quella «di difenderci con il Codice e con la legge».

Cianferoni non entra nel dettaglio di questi «elementi nuovi» che Riina avrebbe portato, nè conferma che possano essere alla base di una richiesta di revisione del processo: potrebbe essere disposta solo in presenza di fatti che potrebbero determinare l'assoluzione del boss.

Le dichiarazioni di Riina fanno il paio con quelle del figlio dell'ex sindaco di Palermo Vito Ciancimino, Massimo, già condannato per riciclaggio di denaro mafioso. Ciancimino ha parlato, recentemente, di un «papello» che testimonierebbe, a suo dire, la volontà, da parte della mafia, di intraprendere un trattativa con lo Stato negli anni delle stragi. Conterrebbe le richieste di Totò Riina per porre fine alla «mattanza».

«Mattanza» alla quale, evidentemente, nonostante le condanne all' ergastolo Totò «u curtu» ieri nel carcere alle porte di Milano, dove sono detenuti i condannati in via definitiva e ritenuti pericolosi, ha detto di essere estraneo. Una presunta trattativa di cui sarebbe stato oggetto e

non soggetto attivo.

Scoprire chi fossero i soggetti attivi di quella presunta trattativa, se mai c'è stata, è compito dei pm di Caltanissetta che indagano sui presunti mandanti occulti delle stragi in cui morirono Falcone, sua moglie Francesca Morvillo, anch'ella magistrato, con gli uomini della scorta, e qualche tempo dopo Borsellino, ucciso anch'egli con gli uomini che vigilavano sulla sua vita.

SI È IMPICCATO IN CASA, LO HA TROVATO IL PADRE

# Paura del licenziamento, operaio si uccide

A Bologna l'uomo ha lasciato due lettere. L'azienda: «Gli avevamo dato alternative»

BOLOGNA Si sentiva un fallito per ragioni personali e problemi con la moglie. E forse l'ultima paura, quella di perdere il lavoro alla «Chloride» di Castel Guelfo dove era assunto a tempo indeterminato come collaudatore, gli è sembrata un peso enorme da sopportare.

Tanto da uccidersi a poche ore dal suo 32.0 compleanno. Con una corda attorno al collo, solo nella sua casa a Castel San Pietro, nel Bolognese, con il cellulare muto. A chiamarlo non solo il padre ma anche una delegata Rsu per rassicurarlo, dopo l'incontro sindacale di giovedì pomeriggio: una soluzione era in arrivo anche per lui. A tro- do, visto che la produzione del personale dell'azienda - e Castel San Pietro.

vare morto L.D., verso le 22, è stato suo padre. Preoccupato per non averlo sentito, è andato a cercarlo a casa. E sul tavolo in cucina, ha trovato due fogli di commiato, scritti a mano. Raccontava di essere in crisi con la moglie e più in generale di un fallimento di vita, accentuato dal rischio licenziamento. In casa, parecchi ansiolitici anche se non era seguito dai Servizi so-

A metà giugno la multinazionale britannica (specializzata in gruppi di continuità Ups e che nel Bolognese ha circa 200 dipendenti) gli aveva annunciato il ridimensionamento del Reparto collau-

viene spostata in Cina. E lui era uno dei sei esuberi previsti. «Mi ha telefonato un mese e mezzo fa e mi ha detto che stava subendo pressioni dall'azienda - ha raccontato Stefano Pedini, della segreteria Fiom-Cgil di Imola -: lo chiamavano continuamente perchè andasse via. Era preoccupato». Per la «Chloride», al contrario, non erano pressioni ma il tentativo di trovare un'alternativa, economica, sotto forma di «buona uscita» per dargli un pò di respiro economico, o contatti con altre società. «Gli ho detto che era nostra intenzione arrivare a un accordo - ha chiarito Andrea Cocchi, responsabile

nel frattempo aiutarlo a trovare una soluzione». In effetti aveva fatto un colloquio di lavoro che però non l'aveva convinto. Poi aveva chiesto di rimanere alla «Chloride», anche in altri reparti. «Gli abbiamo proposto l'Assistenza tecnica con l'abitazione pagata per un anno, l'auto aziendale e quasi il 50% in più del suo stipendio». Ma bisognava trasferirsi fuori regione. «Lui mi disse "Bisogna che ne parli con mia moglie"» ha ricordato ancora Cocchi aggiungendo che era all'oscuro di problemi familiari o personali. Cordoglio alla famiglia dell'operaio è stato espresso dall'azienda e dal sindaco di

Domani su Il Piccolo le pagine degli

**AVVISI DI VENDITE** 

**IMMOBILIARI** 

dei



TRIBUNALI di TRIESTE e GORIZIA

TUTTI GLI AVVISI SONO CONSULTABILI ANCHE SUL SITO INTERNET WWW.ENTIETRIBUNALI.IT

CAGLIARI Le fiamme non danno tregua alla Sardegna. La macchina dei soccorsi, 1.500 uomini sul campo, 10 aerei Canadair e gli 11 elicotteri della flotta regionale, ha dovuto lottare contro una decina di roghi contemporane-amente. Uno stillicidio continuo, con le fiamme che hanno aggirato lo schieramento in campo, in Planargia e Logudoro, dove a 24 ore dall'incendio di mercoledì in cui hanno perso la vita due persone, la terra continua a bruciare e i diversi incendi hanno formato quasi un unico fronte di fuo-

Situazione difficile anche nell'Oristanese: a Monte Arci hanno operato quattro aerei della Protezione civile nazionale per avere la meglio sui roghi che hanno lambito il centro abitato di Usellus, dove sono state fatte evacua-re alcune abitazioni. Nuovi focolai sono sorti nel Sud Sardegna, alle porte del capoluogo e in particolare a Dolianova, (impegnati due Canadair in un grande rogo, tenuto a freno) e a Decimomannu, do-

Sardegna, dieci focolai d'incendio In Spagna muoiono sei pompieri ve l'incendio è stato domato. Uomini del Corpo forestale regionale, dell'Ente foreste, dei Vigili del fuo-co e i volontari hanno dovuto, invece, lottare contro le fiamme che da giovedì devastavano la Gallu-

lo e alle porte di Olbia. In totale secondo una prima stima dei danni la superficie percorsa dal fuoco supera i 15 mila et-tari mentre la giunta re-gionale, in seduta straordinaria per chiedere al go-verno lo stato di calamità, ha quantificato i primi danni in 80 milioni di euro. Il presidente della Re-gione Cappellacci sarà ai funerali delle vittime. Per primi interventi sulle emergenze agricole e zoo-tecniche (sul campo sta

già operando l'unità di cri-

ra, a Loiri, Porto San Pao-



ROGHI ANCHE IN GRECIA, TURCHIA E PENISOLA IBERICA

Lotta a uno dei roghi

si dell'Assessorato regionale dell'agricoltura) la giunta ha previsto un emendamento al collegato alla Finanziaria, in discussione in Consiglio regionale, per stanziare 3 milioni di euro per mangi-

mi e foraggi che consenta-no alle aziende agrozootecniche non distrutte di proseguire subito l'attività. Anche il presidente del Consiglio Berlusconi si è detto «preoccupato». Intanto, mentre da più parti si chiedono interven-

ti eccezionali (come l'ergastolo per i piromani) per sconfiggere questa «piaga - come l'ha definita Cap-pellacci - che la Sardegna si trascina dietro da tem-po immemorabile», scop-pia l'ennesima polemica sui soccorsi. Il Capo Di-partimento della protezio-ne Civile Nazionale, Gui-do Bertolaso, ha denunciado Bertolaso, ha denunciato la mancanza di coordinamento nelle attività di spegnimento.

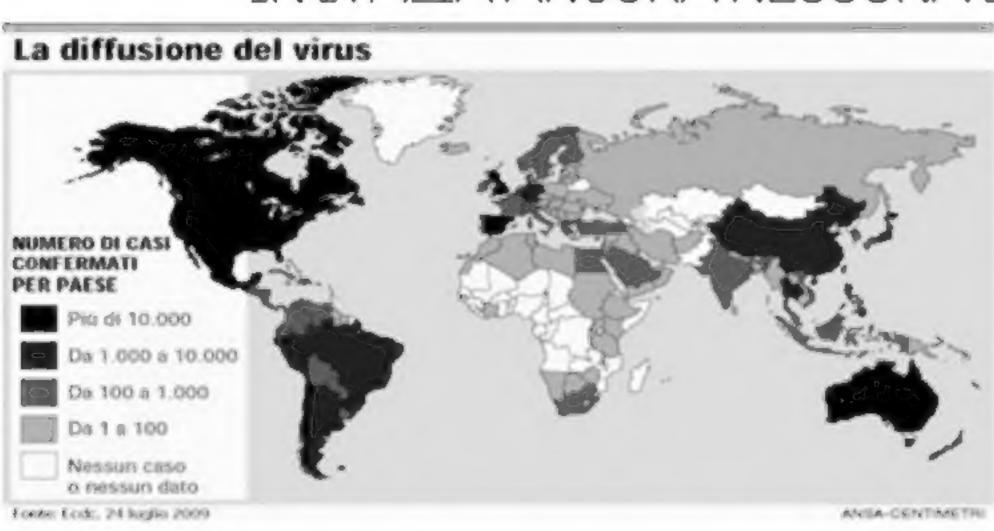
GRECIA. Situazione relativamente tranquilla al momento in Grecia. I più di 300 incendi divampati nei giorni scorsi nel Peloponneso e soprattutto sul-le isole di Zakynthos (Zan-te) e Evia, non hanno avu-to conseguenze troppo pe-santi e sinora si è evitato, anche grazie a una mag-giore efficacia dei servizi d'intervento, il ripetersi di quanto accadde lo scorso anno e soprattutto nel so anno e soprattutto nel 2007 quando morirono più di 70 persone. Incendi sono anche stati segnalati fino a ieri anche nella regione dell'Attica, nei pressi di Atene ma anche qui senza conseguenze gravi.

SPAGNA, Sei i pompieri che hanno perso la vita cercando di spegnere le fiamme, ora sotto controllo. Lo sforzo di centinaia

lo. Lo sforzo di centinaia di uomini e mezzi dell' esercito ha avuto la meglio sui due principali fo-colai, quello di Horta de Sant Joan, in Catalogna e quello di Mojacar (Alme-ria, a Sud), che ha costret-to a fare sfollare 3.000 per-

TURCHIA. Un incendio si è sviluppato nella tarda serata di giovedì nella cit-tà turistica di Bodrum, sull'Egeo. Le fiamme già ieri mattina erano sotto controllo.

#### IN ITALIA ANCORA NESSUNA DECISIONE SULLE SCUOLE





Alcuni studenti con le mascherine all'aeroporto di Fiumicino in una foto d'archivio

# Influenza A, nuovo allarme dell'Oms: «Presto sarà diffusa in tutto il pianeta»

Il virus ha raggiunto le Isole Falkland ed è già presente in 160 nazioni su 193

ROMA I puntini rossi sul planisfero parlano chiaro. La pandemia di nuova in-

di NATALIA ANDREANI

fluenza ha raggiunto i con-fini del mondo. È sbarcata persino alle Isole Falk-land e ormai è prossima a raggiungere il 100 per cento della propagazione geografica,

«Il virus è segnalato in 160 nazioni su 193» ha detto ieri a Ginevra il portavoce dell'Organizzazione mondiale della sanità, Gregory Hartl. Tuttavia, per il momento «non vi sono indicazioni di un cambiamento nel suo comportamento». Dunque si continua ad avere a che fare con un'infezione piuttosto blanda, dal tasso di mortalità molto basso (0,4% negli Usa, meno dello 0,2 in Gran Bretagna, il Paese europeo più colpito) ma al tempo stesso capace di trasmettersi e diffondersi molto velocemente causando un altissimo numero di contagi: soprattutto nei Paesi poveri dove l'accesso alle cure sanitarie è garantito solo a una piccolissima fascia delle popolazioni

«La previsione ragionevole è che nei prossimi mesi, quando lasceremo la fase iniziale ed entreremo nella fase acuta, il virus dell'Ahini arrivi a contagiare 2 miliardi di persone, vale a dire quasi un terzo della popolazione mondiale» ha chiarito

ieri il «numero due» del-l'Oms Keiji Fukuda, in un'intervista alla Cbs. Il vi-rus che sta correndo attraverso il pianeta resta quindi sorvegliato speciale perché le mutazioni sono in agguato e le domande alle quali gli scienziati

**DECORSO** 

non ha cambiato

comportamento

e non ha elevato

la sua aggressività

Il virus

cercano una risposta sono ancora molte. dati provenientí dagli Stati Uniti dicono a esempio che a rischiare di sviluppare una malattia severa. se contagiati, sono i pazienti con

patologie croniche dell'apparato respiratorio, cardiocircolatorio, epatico o renale, i diabetici, gli immunodepressi, gli obesi, le donne in gravidanza, i bambini sotto i due anni. L'esperienza del Regno Unito conferma che il 70% dei morti aveva gravi malattie precedenti. Ma il

16% delle 30 persone ucci-se dal virus (predilige ado-lescenti e giovani adulti) era sostanzialmente sano, hanno precisato ieri gli esperti della sanità britannica. Un altro 17% aveva solo qualche lieve problema di salute. Le osserva-

> zioni dei elinici e degli epidemiologi insomma continuano e sotto controllo viene tenuto anche l'emisfero australe, dove adesso è inverno e dove la circolazione del virus pandemico è

dominante e sembra avere quasi azzerato i virus dell'influenza stagionale. Lo scenario autunnale, al momento non è prevedibile. Ma è certo che l'ondata arriverà ovunque e che molte misure d'emergenza potranno rendersi necessarie per fare fronte alla situazione. Compresa

la chiusura delle scuole, rivelatesi uno dei moltipli-catori dell'epidemia. Il ministro della Pubbli-

ca istruzione Mariastella Gelmini ieri è tornata a ripetere che «allo stato 'ipotesi non è stata presa in considerazione» e che gli istituti riapriranno regolarmente a settembre. Ma per gli esperti del-l'Ecde e del Cde (le due agenzie di Europa e Usa per il controllo delle malattie trasmissibili) l'opzione resta in campo con due possibilità: la chiusura proattiva (vale a dire prima che si verifichi un contatto significativo tra gli alunni) e la chiusura reattiva (quando la scuola non può funzionare per l'alto numero di malati). L'ente europeo per i farmaci Emea ha annunciato ieri di avere iniziato a ricevere dati sulle sperimentazioni in corso per il vacci-no. Le verifiche per concedere le autorizzazioni al commercio saranno espletate nel più breve tempo possibile, comunque pri-ma dell'inizio della stagione influenzale, per settem-



#### In Friuli Venezia Giulia 35 casi lievi Tutti hanno avuto un'evoluzione favorevole

TRIESTE Sono 35 i casi accertati di nuova influenza Ahln1 in Friuli Venezia Giulia, tutti lievi e senza motivi di preoccupazione. L'ha reso noto ieri il direttore dell'Istituto d'igiene dell'Università di Trieste Cesare Campello, che precisa come la totalità dei casi sia «da importazione», ovvero di provenienza da fuori regione.

«Non vi sono stati casi secondari - afferma Campello - né soprattutto cluster d'infezione, cioè contagio di più soggetti».

Sul piano clinico - precisa la nota - nessun caso ha richiesto l'ospedalizzazione e l'evoluzione è sempre stata favorevole. Considerando l'evoluzione epidemiologica, le autorità sanitarie in sede regionale stanno ora valutando l'opportunità di un passaggio dalla strategia di contenimento a una strategia di «dilazionamento» o di «mitigazione». Si intende cioè passare da una sorveglianza centrata sul singolo caso a una centrata sulla popolazione.

#### Febbre da Superenalotto: giocate in forte aumento Oggi il jackpot vale 105,3 milioni di euro Caccia al «sistemone»

MILANO La sestina magica del va-lore di 105,3 milioni di euro dovreblore di 105,3 milioni di euro dovrebbe essere indovinata stasera. Non è un veggente a prevedere la vincita ma un sondaggio dell'Agicos, eseguito in tutte le ricevitorie italiane, che vede il 45% dei titolari convinti che il 6 arcimilionario sarà azzeccato oggi, portando così una vera cascata di soldi. L'aumento del 48 per cento delle giocate dimostra che gli italiani vogliono assolutamente che il sogno diventi realtà. Così i sistemi e sistemoni impazzano alla ricerca del 6 d'oro. Gli incassi di luglio sono in crescita del 78 per cento rispetto allo stesso mese del 2008, per oltre 83,6 milioni di combinazioni. Le giocate di oggi, secondo l'Agicos, supereranno i 90 milioni di combinazioni per incassi tra i 45 e i 50 milioni di euro. La speranza di vincere l'ingente somma dilaga e i progetti, seppur ancora nella fantasia, vanno dall'acquisto di case ai viaggi intorno al mondo. Ma con l'astronomica cifra del jackpot si possono immaginare delle vere e proprie follie: comprare 600 Ferrari, oppure 8 castelli comprensivi di titoli nobiliari in Scozia. E per coloro che amano il lusso sfrenato, si può immaginare una vita di agi trascorrendo 400 notti nella suite più cara del mondo alle Bahamas.

#### >> IN BREVE

#### CATANIA: INDAGATO PER OMICIDIO Il bimbo ucciso dai cani: il fratello non parla

PALERMO «Ivan Azzarelli è indagato per omicidio colposo» ha specificato ieri il suo legale di fiducia, Rosario Pennisi, dopo l'interrogatorio svoltosi negli uffici della Procura. «Il pm - ha aggiunto il penalista - ipotizza che i cani fossero di proprietà di Ivan e che la tragedia sia accaduta perché gli animali non erano mantenuti in sicurezza, in modo da evitare qualcosa di grave, come purtroppo è avvenu-to». Il legale sottolinea che «questa è solo un'ipotesi accusatoria, più che un'accusa». Di fronte al pm che inda-ga sulla morte del fratellino Giuseppe, sbranato martedì da alcuni cani, Ivan Azzarelli «si è avvalso della facoltà di non rispondere. Non per strate-gia processuale ma perche non in grado in quanto sotto choc. Non si considera comunque responsabile».

#### L'INTERVISTA

«Non è il caso di creare allarmismi»

di GABRIELA PREDA

TRIESTE Arriva anche in Italia il nuovo allarme dell'Oms sulla diffusione del virus Ahlnl, noto anche come il virus della nuova influenza. Che si sta avvicinando a coinvolgere «il 100% del pianeta». Per l'ex ministro della Sanità Girolamo Sirchia, noto esperto e specialista in medicina interna, si tratta di un normale avvertimento che vale comunque per tutti i tipi d'influenza.

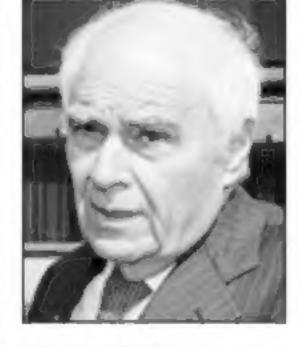
Sirchia rassicura: «Non si tratta di un'influenza killer». Il medico raccomanda però il vaccino soprattutto per le categorie più a rischio, a partire dai bambini, dai ma-

ROMA Toccare le colle-

ghe senza intenti libidino-

si, così, per scherzo, sen-

za trarne alcun godimen-



Girolamo Sirchia

lati e dagli operatori sani-

Professore, come legge il nuovo allarme dell'Oms? La solita «tempesta in un bicchiere d'acqua»?

No. L'Oms fa semplicemente il suo dovere: informare l'opinione pubblica. E un monito serio ma normale da parte di un ente di questo tipo che fa questo di mestiere. Quindi rimaniamo con i piedi per terra, sen-

za falsi allarmismi. Dobbiamo capire che esistono rischi come nei casi di qualsiasi influenza, poiché si tratta di un virus simile a quello di una normale influenza, solo che è più diffuso.

E più aggressivo? No. grazie a Dio. Ovvero non più di altre perché non ha particolare malignità; poteva essere più aggressivo. La differenza sta nel fatto che si sta diffondendo di più adesso. Quindi non credo sia il caso di fare allarmi-

Quindi niente parallelismi con la Sars per esem-

Nulla del genere. E solo un'influenza che si diffonde. Né questo fatto né l'allarme dell'Oms non

mi sconvolgono. La malignità, la gravità non sembra molto diversa da quella dell'influenza or-Ricordiamoci dinaria. che l'influenza può prendere sempre una piega aggressiva.

L'EX MINISTRO DELLA SANITÀ PUNTA SULLA PREVENZIONE

Sirchia: «È meglio vaccinarsi»

Ma i cittadini che cosa devono fare?

E sempre meglio fare il vaccino. E meglio quindi prevenire. Normalmente nella maggior parte dei casi però, se la malattia viene contrattata, il decorso è benigno, si risolve come una normale influenza. Se il caso si complica bisogna ricorrere però al medico di famiglia e poi all'ospedale.

Quindi comunque serye a breve un nuovo vacci-

Certo ma questo è nor-

male. Si isola il ceppo e si produce il vaccino per prevenire anche una serie di complicanze.

Bisogna accelerare i tempi?

Non necessariamente. Serve un vaccino specifico prima della stagione fredda, per evitare che quest'influenza si combini con altre malattie. Poi ovviamente il vaccino è fondamentale per le categorie più a rischio, che entrano in contatto con il grande pubblico.

Parliamo di operatori sanitari?

Certamente, visto che garantiscono loro l'assistenza alla popolazione ma comunque mi riferisco a tutte le categorie di lavoratori che entrano in contatto con il grande pubblico. In più la vaccinazione dei giovani e giovanissimi è una priorità per evitare complicanze.

Una circostanza che magari si applica anche alle persone che viaggiano a esempio nei Paesi

più a rischio? Come dicevo è sempre meglio prevenire ma con la massima tranquillità. Questa influenza è oggi ben diversa da quella che si temeva; in ogni caso dobbiamo stare attenti. Se al ritorno da un viaggio all'estero per esempio si notano dei sintomi che possano fare pensare all'influenza, è meglio rivolgersi al medico di famiglia e riposarsi per qualche giorno evitando il contatto con gli



Godetevi 6 giorno pieni di wellness con acqua termale nel nostro laghetto naturale balneabile, l'esclusiva sauna della terra e una fantastica cucina con un menu serale a 6 portate. Come offerta speciale vi regaliamo l'ingresso alle spiaggie dei 5 famosi laghi in FALKENSTEINER

Tel. +43/(0)4244/22 05 ble bergerhold talkensteiner.com www.bleibergerhol.falkensteiner.com





ON 1738 - HISTA CHOOKA AND ALLEHANDRY OF STRUZZ

la VII-Parizon Louis l'Astain On 18.16 - Spetiagra & talls on "CLUB SURSHING" De 2013 - Servinate Tomes di basiet USF Papaco Basie le i I - karletan o

5 Pamprova District A - Baltimore Contracts

IL PICCOLO **OGNI GIORNO** 

**TUTTE LE NOTIZIE** 

**DELLA TUA CITTA** 



# «Toccare si può ma senza libidine»

La Cassazione: «Non è reato». Il Telefono rosa: «Sentenza nauseante» to dei sensi, senza traccia di «ebrezza sessuale» in-

gli scherzi, anche se di

somma, può fruttare l'assoluzione definitiva in Cassazione. La Suprema anno e due mesi di reclucorte (sentenza numero 30969) ha confermato il proscioglimento di un lavoratore extracomunitario, Kadri O. - che si prendeva queste confidenze con le donne che lavoravano insieme a lui -, dall'accusa di violenza sessuale alla quale lo voleva, invece, inchiodare la Procura generale di Bologna contraria alla tolleranza verso un simile comportamento. In primo grado Kadri

era stato condannato a un

sione, con pena sospesa dalla condizionale, dal Tribunale di Ferrara il 17 maggio 1999 che gli aveva appioppato il reato di atti di libidine violenta. I giudici estensi avevano ritenuto che tutte quelle palpate costituissero, innegabilmente, un atto da punire. Ma in appello il verdetto si ribaltò e Kadri usci assolto con la formula «perchè il fatto non costituisce reato». Per la Corte bolognese il lavoratore era «solito praticare de-

cattivo gusto, toccando le colleghe, così ponendo in essere un comportamento di certo poco raffinato». Si trattava però di «comportamenti abituali», in pratica una specie di consuetudine alla quale mancava - sottolineava la Corte d'appello - «l'espressione di ebrezza sessuale» perchè Kadri, in base a quanto emerso dalle prove raccolte in dibattimento, «non voleva soddisfare la propria libido». Contro questa decisio-

la Procura generale di Bologna ha reclamato in Cassazione sostenendo che gli atti compiuti dall'immigrato «per consolidata giurisprudenza, integrano il reato di violenza sessuale». La stessa Procura della Cassazione, di solito incline a sostenere i reclami inoltrati dalle sedi territoriali, ha espresso - nella requisitoria di Guglielmo Passacantando - «pollice verso» nei confronti del ricorso bolognese. E

ne (emessa il 28 novem-

bre 2008), senza successo,

una sentenza «nausean» te» ha commentato la presidente di Telefono Rosa, Gabriella Moscatelli, definendo la decisione della Cassazione. «Intanto - afferma - vorrei sapere come è stata misurata la libidine. Inoltre sono molto preoccupata per il messaggio, assurdo, che si lancia agli uomini. Vorrei che fosse chiaro: anche se si sfiora una mano e non è gradito, si tratta di un comportamento da non tenere. Le donne non sono oggetto». Moscatelli

che si occupa di violenza alle donne - sottolinea infine che «è inutile inasprire le pene e fare nuove leggi, se poi si mandano messaggi così assurdi e così sbagliati. È un fatto del tutto dannoso». La sentenza della Cassazione «non è giusta per-

- che guida l'associazione

chè al di là del fatto di toccare una persona che non sia consenziente, non è possibile valutare l'intento libidinoso di un gesto». L'ha dichiarato Adele Fabrizi, psicoterapeuta dell'Istituto di sessuologia clinica di Roma. «Non esiste - ha spiegato Fabrizi metodo per capire cosa prova una persona men-tre tocca l'altra, per verificare se durante il gesto una persona è eccitata o meno».

# Deraglia il treno Zagabria-Spalato, 6 morti

# La tragedia alle porte del capoluogo dalmata: nessuna delle vittime è italiana

SPALATO È sicuramente la più grave tragedia ferroviaria avvenuta in Croazia nei quasi 20 anni della sua indipen-denza. Il bilancio è di sei morti (cinque uomini tra cui un giovane di 25 anni e una donna) mentre una cinquantina sono i feriti, di cui quattro gravi e due di essi stanno lottando contro la

Stiamo parlando del deragliamento del treno ad assetto variabile tipo «pendolino» avvenuto a Rudine, vicino a Castelvecchio, alle porte di Spalato. L'incidente si è verificato ieri alle 12.07, all'uscita di una galleria in un tratto in discesa dove solitamente il convoglio viaggia a 90 chilometri all'ora. Ebbene il treno partito da Zagabria con destinazione il capoluogo dalmata è uscito dai binari: se il deragliamento fosse avvenuto solo una ventina di metri dopo, il convoglio sarebbe finito in una scarpata profonda 500 metri e per i 91 passeggeri che si trovavano a bordo, tra i quali numerosi bambini e villeggianti stranieri, non ci sarebbe stato scampo.

Oltre alla motrice sono deragliati tutti i vagoni e uno si è spezzato per la violenza dell'impatto. Subito dopo l'allarme si è messa in moto la macchina dei soccorsi. Le operazioni però sono state ostacolate dal terreno impervio, per cui le équipe di sanitari, i vigili del fuoco e i componenti del servizio di soccorso alpino hanno raggiunto la zona in ritardo e con notevoli difficolta.

Ai loro occhi sono apparse scene strazianti: macchie di sangue dappertutto, lamenti e gemiti di persone che invocavano aiuto e ad aggravare ulteriormente il tragico quadro, il forte sole battente e la temperatura sui 35 gradi.

Delle sei persone morte tre sono straniere: un

avorite, a danno

governo) dal mordere del-

la crisi e dal fatto che,

dinnanzi a essa, c'è poco

da distribuire. A riprova,

Il maxiemendamento, ec-

co spiegate le tensioni po-

(come coalizione di

centrodestra

La coperta

è corta

DALLA PRIMA



Il convoglio deragliato: se l'incidente fosse avvenuto pochi metri dopo il treno sarebbe finito in un burrone





Squadre di soccorritori sul luogo della tragedia: il deragliamento è avvenuto alla fine di una discesa

cittadino francese e due nove stranieri ma nessuspagnoli di origine serba, tutti turisti. Le altre tre vittime sarebbero croate. I 50 feriti, di cui

litiche, è una specie di

gioco a somma zero: quel-

lo che uno vince lo perde

un altro. Con vincitori e

perdenti sociali per effet-

to del maxiemendamen-

to piuttosto facili da indi-

viduare perché le risorse

vengono distribuite con

uno stile da "Robin Hood

alla rovescia". Lo si vede

bene dal cosiddetto "scu-

do fiscale" sui capitali

esportati illecitamente

(cioè, essendo il mercato

libero, senza aver adem-

piuto agli obblighi di leg-

ge): è uno schiaffo ai con-

tribuenti in regola. Vero, anche altri Paesi, Usa e

Germania vi hanno fatto

ricorso con sconti di pe-

nalità per favorire il rien-

tro dei capitali esportati

regolarizzandoli fiscal-

no italiano (tre francesi. uno svedese, uno sloveno, un pachistano, un britannico e due austra-

mente; ma, a differenza

dell'Italia, senza anoni-

mato e dovendoci pagare

le tasse sopra. Un bonus,

insomma, che implica:

quattro soldi per il gover-

no; la speranza di qual-

che (dubbia perché sareb-

be come rinunciare al-

l'anonimato) ricapitaliz-

zazione aziendale; la buo-

na possibilità che, dopo

candeggio, tornino fuori

confine. In cambio, i con-

tribuenti "normali" otten-

gono zero; salvo, per le fa-

miglie per le quali è un

problema rilevante, la re-

golarizzazione delle ba-

danti pagando 500 euro

le banche che incassano,

pur dovendo accettare il

tetto dello 0,5, il perma-

Viceversa, bene escono

non deducibili.

liani) sono stati trasportati in autobus all'ospedale di Spalato dove per l'emergenza sono state attivate tutte le 12 sale

nere della commissione

di massimo scoperto: di

fatto è una distribuzione

del reddito dagli utenti

dei servizi bancari alle

banche medesime. La co-

sa è poco liberale perché

appare, invece che un

prezzo di mercato del cre-

dito, una rendita di posi-

zione. Peraltro, in questo

si rispecchia l'allergia al

liberalismo (sia economi-

co che politico) di un cen-

trodestra assolutamente

alieno (da prima di Berlu-

sconi; e pure con molte

sponde nel centrosini-

stra) a portare il merca-

to, specie nel mondo dei

servizi, a favore del con-

sumatore. Nulla, all'op-

posto, per i lavoratori di-

pendenti che, di fatto,

nel maxiemendamento

operatorie e richiamati tutti i medici chirurghi disponibili. La notizia della sciagura si è diffusa rapidamente tanto

giocano il ruolo di "fanta-

Poco anche per le im-

prese; certo, detassare la

patrimonializzazione di

queste è opportuno, spe-

cie le induce (ora è ar-

duo) a ridurre il debito;

e lo stesso vale per il pre-

mio fiscale alle imprese

che investono. Però aiuta

poco le imprese prive de-

gli utili adeguati per otte-

nere questa deducibilità

fiscale. In sintesi, il ma-

xiemendamento prova il

'gratta e vinci' con lo scu-

do fiscale; per il resto, so-

stanzialmente, si limita a

ridistribuire un po' di de-

naro pubblico. La tesi del governo è che, oggetti-

vamente, le risorse sono

poche; contro, l'opposi-

zione sostiene che qui

l'ospedale sono giunti familiari e parenti delle vittime. Diciassette feriti, tra cui sei bambini, sono stati trattenuti in ospedale mentre gli altri sono stati rilasciati dopo le cure mediche del caso. Un 19enne svedese subito dopo le prime cure ha raccontato che ad un certo punto il convoglio ferroviario ha cominciato a tremare e di essere quindi volato per aria. «Al mio amico un grande pezzo di vetro si è conficcato nella spalla ha aggiunto - e non so che fine abbia fatto». I passeggeri rimasti il-

che in tempi brevi al-

lesi e i feriti dimessi sono stati alloggiati alla Casa del ferroviere nel rione spalatino di Brdi. Per quel che riguarda le cause del deragliamento si avanza qualche ipotesi, in base alle testimonianze dei passeggeri feriti. Questi hanno raccontato che uno dei macchinisti era lamentato dell'inefficienza dei freni, dovuta forse allo spargimento sulle rotaie di sostanze contro le erbacce e i rovi. Con gli altoparlanti il macchinista aveva avvisato dei freni fuori uso e tutti allora hanno tentato di azionare quelli d'emergenza ma senza risultato. Qualcuno parla della deformazione del binario in seguito all'elevata temperatura. I portali di notizie su Internet, inoltre, riportano il monito lanciato alcuni anni fa dal perito per le sciagure Vatroslav ferroviarie Grubisic, secondo il quale i «pendolini» croati non erano stati testati sulla rete ferroviaria nazionale, per cui sussisteva il pericolo di incidenti. La Direzione delle Ferrovie croate respinge tutte per ora le ipotesi sulla causa del disastro, precisando che sul luogo della sciagura sta indagando un'apposita commissione dalla quale ora si attendono le risposte alle numerose domande. (p.r.)

più che guidare l'econo-

mia si galleggia sulla cri-

si. Resta, come dimostra

il Documento di program-

mazione economico-fi-

nanziaria del governo,

che il maxiemendamento

manca di risorse aggiun-

tive per l'economia. Su

questo, probabilmente,

ci sarà un aspro scontro

politico. In economia, a

volte, vincere le elezioni

è una brutta gatta da pe-

Francesco Morosini

#### >> IN BREVE

#### VOLEVA VISITARE UN RELITTO DI NAVE Sub austriaco muore a Rovigno

POLA Si era immerso per una ricognizione del re-litto della nave da crociera «Baron Gautsch», affondata nel 1914 al largo di Rovigno e meta d'innumere-voli subacquei: è subito morto, probabilmente per arresto cardiaco. La vittima è un sub austriaco 54enne, che i componenti dell'equipaggio del battello di supporto hanno subito recuperato a bordo tentando di rianimare. Purtroppo intutilmente. Sono giunti in soccorso anche i sub dell'imbarcazione «Polaris» che stava navigando nella zona. I tentativi di rianimazione sono continuati sulla terraferma dove era in attesa una squadra di sanitari. La Polizia e la Capitaneria di porto locali stanno indagando. (p.r.)

#### NUOVI GIOCHI E IMPIANTI DI SICUREZZA Pola, migliorie al nido «Rin tin tin»

POLA Nella sede centrale dell'Istituzione presco-lare italiana «Rin tin tin» a Pola ieri sono iniziati alcuni lavori finalizzati a migliorare la sicurezza dei bambini nel cortile dell'edificio e a tenere lontani i vandali. Anzitutto verranno innalzate ringhiere protettive; il cancello d'ingresso sarà dotato di apertura automatizzata e verranno collocate due videocamere di sorveglianza. Inoltre il parco sarà dotato di nuovi giochi per i bambini. Previsti anche alcuni interventi all'interno dell'edificio, che si trova in centro città. Per la precisione si procederà all'imbiancatura dei vani mentre nella sezione nido il parquet verrà rilaccato.

#### OPERAZIONE NEL CAPODISTRIANO Lotta al campeggio abusivo

CAPODISTRIA Stop ai campeggiatori abusivi. Nel Capodistriano è partita la stagione dei controlli mentre si moltiplicano gli arrivi dei turisti. Polizia e guardie municipali sono state allertate per controllare la presenza di mini-tendopoli sorte spontaneamente sul suolo pubblico o su terreni privati. Non raro è il fenomeno anche di turisti singoli o in coppia che sistemano la loro tenda dove capita, con problemi di sicurezza. Punta Grossa, Punta Sottile, Valdoltra, Sermino, Lazzaretto sono state alcune delle zone in cui i controlli sono stati più capillari. Il bilancio dell'azione congiunta polizia-guardie municipali è stato giudicato molto positivo soprattutto dal punto di vista della prevenzione. Quattordici le multe elevate a campeggiatori abusivi mentre altri otto se la sono cavata con semplici richiami. Ventitré persone sono state identificate e multate per violazione dell'ordine e della quiete pubblica. lazione dell'ordine e della quiete pubblica.

I soci della Società Triestina della Vela, profondamente addolorati prendono parte al lutto della famiglia per la scomparsa del socio

#### Fabio Bisia

Trieste, 25 luglio 2009

#### Numero verde 800.700.800

con chiamata telefonica gratuita NECROLOGIE E

PARTECIPAZIONI AL LUTTO SERVIZIO TELEFONICO

da lunedi a domenica dalle ore 10.00 alle ore 20.45 Il pagamento può essere effettuato con carte di credito CartaSi, Mastercard, Eurocard,

Diners Club, Visa, American Express

DRIVING A A

Le necrologie sono consultabili anche all'indirizzo internet www.ilpiccolo.guotidianies presso.it

#### "Io sono la luce del mondo; chi

VI ANNIVERSARIO

segue me, non comminerà nelle tenebre, ma avrà la luce della (Giovanni 8, 12)

#### Giovanni Volpe

Lo ricordiamo con immutato amore ai tanti amici che gli hanno voluto bene.

LOREDANA eVALENTINA Trieste, 25 luglio 2009

ANNIVERSARIO 25-7-2009 25-7-1994

#### Mario De Benedittis

DOTT.

...sei presente in noi, con tanti

ADRIANA

Ronchi dei Legionari, 25 luglio 2009

dolci ricordi,

#### IL PICCOLO

presenta

Meraviglie delle Alpi Orientali





**VOLUME 6** 

Le acque





DISPONIBILE

**VOLUME 8** 

DISPONIBILE

**VOLUME 2** 

Sorprese di natura





**VOLUME 3** 

e capitali della vacanza



DISPONIBILE

**VOLUME 4** 

F grandi valichi



DISPONITULE

**VOLUME 5** 

lette, panorami e rifugi



#### IN EDICOLA IL 10° VOLUME "I luoghi della storia"

Ogni settimana con Il Piccolo le Meraviglie delle Alpi Orientali. Un'opera in dodici volumi per conoscere e riscoprire le nostre montagne. In ogni volume un compendio di storia, natura, cultura, gastronomia e tempo libero.

Una collezione da non perdere, realizzata per il nostro giornale da Carsa Edizioni e in più con l'ultima uscita un elegante cofanetto raccoglitore.

> A RICHIESTA CON IL PICCOLO A SOLI € 4,90 IN PIÙ

TORNA ALTA LA TENSIONE SUL FRONTE DEI CONTRATTI

# Metalmeccanici, scontro sugli aumenti nel 2010

Federmeccanica dice no: «La crisi pesa». Ribatte la Fiom: «Non cediamo: siamo pronti ad azioni legali»

NESSUN OSTACOLO ALLA CONCORRENZA

# Fiat acquista Chrysler: via libera di Bruxelles

BRUXELLES La Commissione europea ha dato il via libera all'acquisto della Chrysler da parte della Fiat. In forza del regolamento sulle concentrazioni, si legge in una nota di Bruxelles, la Commissione europea ha approvato l'acquisizione dell'impresa produttrice di Chrysler automobili Group da parte della Fiat. Dopo aver esaminato l'operazione, la Commissione ha concluso che la concentrazione non è tale da ostacolare in maniera significativa la concorrenza effettiva nello Spazio economico europeo.

Fiat ha acquisito una partecipazione iniziale del 20% e ha concluso con Chrysler diversi accordi per dotare quest'ultima di tecnologia, piattaforme e sistemi di propulsione Fiat. Il gruppo automobilistico italiano detiene inoltre, si legge ancora nella nota di Bruxelles, diritti che le consentono di intervenire nel processo decisionale di Chrysler e che le permetteranno di esercitare su quest'ultima un controllo esclusivo.

L'esame dell'operazione da parte della Commissione ha evidenziato sovrapposizioni orizzontali limitate tra le attività di Chrysler e Fiat. Pertanto, la concentrazione non inciderà in maniera significativa sulla struttura concorrenziale dei mercati della produzione e della fornitura di autovetture.

La Commissione ha inoltre analizzato i possibili effetti verticali derivanti dall'acquisizione alla luce della presenza di Fiat su alcuni mercati, ad esempio il mercato dei dispositivi d'illuminazione per automobili e dei sistemi di trasmissione acquistati dai produttori di autovetture.

L'esame della Commissione ha rilevato che operazione non solleverebbe problemi di concorrenza per due ragioni principali: in primo luo-go, poichè Chrysler non è presente sui mercati a monte interessati, l'accordo non rafforzerebbe la posizione sul mercato dell'impresa derivante dalla concentrazione, né la portata della sua integrazione verticale.

ROMA Nessun diktat, ma «un messaggio» chiaro ai sindacati al primo incontro sul contratto dei metalmeccanici. «Non potrà che essere un rinnovo contrattuale per tempi di crisi», avverte Federmeccanica: le difficoltà dell'economia schiacciano le aziende, non c'è spazio per aumenti nel 2010.

La trattativa è partita così. Per il resto ognuno resta sulle sue posizioni: Federmeccanica garantisce disponibilità al confronto con tutti ma considera "un vangelo" il nuovo modello contrattuale che scaturisce dall'accordo separato del 15

Così di fatto ha due soli interlocutori: Fim-Cisl e Uilm. La Fiom-Cgil, che non riconosce l'accordo, ha una sua diversa piattaforma e non fa passi indietro: «E stato disdettato un contratto che per noi è ancora vigente», se si va avanti per questa strada «oltre al conflitto sociale che è inevitabile attiveremo tutte le iniziative legali per sostenerne l'efficacia», dice il segretario generale Gianni Rinaldini.

Per Federmeccanica la piattaforma di Fim e Uilm ha criticità da superare ma «una impostazione utile al fine di pervenire ad una intesa».

Non così quella della Fiom «non coerente nè con la realtà del settore nè con la ragione», e con le richieste economiche «più pesanti mai avanzate. Eccessive anche in una fase di boom



Metalmeccanici: «Non rinunciamo agli aumenti del 2010»

economico figuriamoci og-

«Spero che Federmeccanica non lavori ad accordi separati», dice il segretario generale della Cgil, Guglielmo Epifani: «Il contratto è sempre più importante, non si deve lavorare per dividere. La crisi non lo consen-

Prossimo incontro il 10 settembre. Mentre la Fiom riunirà il 14 settembre il comitato centrale. Oggi il confronto si è aperto con l'intervento del presidente di Federmeccanica, Pier Luigi

Ceccardi, che si è rivolto ai sindacati tracciando un quadro durissimo dell'impatto della crisi sul settore: «Non sappiamo quanto ancora sarà lunga e difficile».

Quindi, «dobbiamo fare in modo che il 2010, sul quale si scarica l'onere dei 30 euro medi di aumento retributivo già dovuto dal prossimo settembre, non sia ulteriormente penalizzato».

Abbiamo «serenamente lanciato un messaggio», spiega Ceccardi: la crisi comporta «difficoltà tali che il 2010 non dovrebbe es-

sere appesantito da ulteriori aggravi«, l'impatto del nuovo contratto deve essere »il più leggero possibile».

Per il segretario generale della Fim, Giuseppe Farina «è possibile discuterne ma sembra una posizione impraticabile: non c'è alcuna possibilità di evitare che per tutti gli anni del contratto ci siano costi. Un valore delle nuove regole è che ci siano aumenti dal primo

«Abbiamo fatto presente che la nostra piattaforma tiene conto della crisi, è responsabile ma non rinunciataria», dice il segretario generale della Uilm, Tonino Regazzi. Giorgio Cremaschi, segretario nazionale Fiom-Cgil, non è d'accordo con le scelte che hanno fatto Cisl e Uil accettando di rimettere totalmente in discussione il contratto collettivo di lavoro dei metalmeccanici in vigore fino a tutto il 31 dicembre 2011 e in scadenza, al 31 dicembre di quest'anno, per la sola parte normativa. «Si stanno dando ragione da soli - ha aggiunto Cremaschi ma si sono rifiutati di fare la sola cosa più elementare, fare un referendum perchè fossero messe e confronto le diverse posizioni ed il cui risultato valesse per tutti. Avrebbero avuto la prova che la maggioranza dei lavoratori metalmeccanici non è d'accordo a cambiare le regole in corso d'opera, di un contratto che in questa fase è aperto solo alla contrattazione economica».

#### Microsoft, crollano i profitti (-29%)

#### È il peggior risultato in 23 anni. Si avvicina l'intesa con Yahoo!

**NEW YORK** Il rallentamento delle vendite di pc si fa sentire più del previsto su Microsoft, che chiude il quarto trimestre con un utile in calo del 29%, archiviando l'esercizio fiscale 2009 come il peggiore dalla sbarco in borsa 23 anni fa. Il colosso di Redmond archivia il quarto trimestre con un utile netto in calo del 29% a 3.05 miliardi di dollari, o 34 cent per azione, a fronte di un fatturato in calo del 17% a 13,10 miliardi di dollari: ambedue i risultati sono inferiori alle attese degli analisti, che scommettevano su un utile di 37 cent per azione e su vendite superiore ai 14 miliardi di dollari.

L'esercizio fiscale 2009 si è chiuso per Microsoft con un utile netto in calo del 18% a 14,57 miliardi di dollari e vendite, per la prima volta, in flessione del 3% a 58,44 miliardi. Il velo sui conti Microsoft si alza mentre si intensificano i rumors su un possibile accordo con Yahoo! sulla pubblicità è la ricerca on line.

«La nostra attività continua a subire gli effetti negativi della debolezza del mercato dei pc e dei server. Alla luce di questo contesto, è stato un eccellente risultato quello di ottenere nel trimestre 750 milioni di dollari di risparmi rispetto allo stesso periodo dell'anno precedente» spiega il chief financial officer di Microsoft, Chris Liddell. A pesare sulle entrate la divisione Window Pc, che ha accentuato la flessione, con le vendite di software Windows in flessione del 29%. Ma anche il 'Windows 7 Upgrade Option Program', che consente ai clienti di passare da Vista al nuovo Window 7 quando andrà in vendita il prossimo ottobre.

# La benzina rincara sopra quota 1,3 euro

La protesta dei consumatori. I petrolieri: «Aumenti inferiori alla media Ue»

ROMA La benzina dopo due settimane di relativa calma, torna a sforare il tetto degli 1,3 euro al litro. E pone le basi per una nuova ondata di rincari che potrebbero coinvolgere tutti i listini.

leri l'Agip ha alzato di due centesimi al litro il prezzo consigliato ai gestori sia per la verde che per il diesel, portando la benzina a 1,320 euro ed il gasolio a 1,137 euro. Il resto delle compagnie rimane appena sotto la soglia degli 1,3 euro per la verde, mentre la sola Tamoil supera gli 1,12 euro al litro per il gasolio.

Ma i prezzi internazionali dei carburanti fanno pensare che nei prossimi giorni le compagnie seguiranno la strada appena tracciata dall'Agip. Le prospettive sono infatti di una prosecuzione del trend rialzista, in considerazione del fatto che dai mercati internazionali, sia del petrolio sia dei prodotti petrolife-

#### TITOLO IN CALO

#### Edison tiene nel semestre

MILANO Edison tiene nel primo semestre dell'anno, nonostante il drastico calo della domanda di energia elettrica e di gas e il ribasso del prezzo del petrolio: l'utile netto è salito del 19.6% mentre i ricavi sono scesi del 6.6%. Ma alla Borsa non basta, e l'accoglienza ai dati diffusi dalla società di Foro Buonaparte, alla notizia che ci sono tre candidati all'acquisto della quota dell'impianto di Abu Qir e alla previsione che i debiti a fine anno torneranno a circa 4 miliardi, non è stata delle migliori, anche perchè proprio oggi il mercato ha frenato dopo nove rialzi consecutivi. La quotazione di Edison ha quindi chiuso in calo del 2,05%, mantenendosi comunque sopra quota un euro (1,001). Rispetto a due settimane fa il bilancio resta positivo (+5.9%).

ri, giungono segnali di rialzo dei prezzi e delle quotazioni.

In particolare, per quanto riguarda il mercato dei prodotti raffinati del Mediterraneo, quello che influenza maggior-

prezzi in Italia, le tensioni, sono legate principalmente allo stop di alcune raffinerie che determinano una situazione di deficit di offerta.

Immediatamente tornano alla carica i consuma-

di quanto incidono sul pieno i rincari degli ultimi dieci giorni: «la benzina è aumentata di 0,042 euro al litro e il gasolio di 0,051 euro; ciò significa che per un pieno di carburante si spendono oggi 2,1 euro in più per la benzina e 2,55 euro in più per il diesel». Le stime sono del Codacons, che chiede quindi al Governo di usare «il pugno duro» nei confronti delle compagnie petrolifere, che dovranno essere convocate insieme all'Unione Petrolifera per un apposito tavolo di confron-

È però la stessa Up a replicare ai consumatori, sottolineando che i rincari verificatisi in Italia sono comunque inferiori a quelli della media europea. Tale comportamento, spiega l'associazione dei petrolieri, è confermato dall'andamento del cosiddetto \*stacco Italia\* rispetto alla media europea, che

	Benzina	Gasolio
M AGIP	1,310	1,137
API/IP	1,289	1,116
LEGE ERG	1,289	1,114
€ ESSO	1,289	1,117
Q8 # 08	1,289	1,119
SHELL	1,289	1,119
TAMOIL	1,296	1,123
2 TOTAL	1,288	1,116
Forthe Stoffwith Oversions		ANSA CENTIMETR

stabile intorno ai 3.5-3.7 centesimi di euro al li-

Secondo l'Unione Petrolifera dall'inizio dell'anno ad oggi la benzina sui mercati internazionali si è apprezzata complessivamente di oltre 17 centesimi euro/litro. mentre il gasolio di soli 6,5 centesimi. Nello stesso periodo il prezzo intermente l'andamento dei tori, che fanno i calcoli continua a mantenersi no (al netto delle tasse)

ha invece mostrato un progresso, rispettivamente, di 15 e 5,5 centesimi euro/litro.

L'Up ricorda anche la crescita del 17% del prezzo del greggio negli ultimi dieci giorni, che si è tradotta in un rialzo di 4,5 centesimi della benzina sui mercati internazionali. Mentre in Italia la crescita si è «fermata»

#### **NEL PRIMO TRIMESTRE**

#### Informest, sale al 21,9% l'export del Fvg verso Est

GORIZIA Nel primo trimestre 2009, il 21.9% delle esportazioni del Friuli Venezia Giulia ha riguardato i Paesi dell'Europa Centrale e Orientale, in crescita rispetto al 20,5% dello stesso periodo 2008.

Sono i risultati di uno studio promosso e realizzato dall'Area Studi e Ricerche di Informest, nata dall' incorporazione dell'Isdee di Trieste lo scorso anno, presentato ieri nella sede di Informest a Gorizia, in un incontro presieduto dalla vicepresidente di Informest Silvia Acerbi, al quale hanno partecipato rappresentanti delle categorie

economiche. Pur registrando i colpi della pesante riduzione della domanda internazionale - è stato evidenziato - l'elevato grado di integrazione economica con i Paesi dell'Est si conferma come un carattere distintivo

ad altre regioni italiane dello stesso Grande Nord Est (Triveneto, Lombardia, Emilia Romagna e Marche). La posizione del Friuli Venezia Giulia nelle graduatorie delle regioni italiane con questa parte del mondo oscilla fra il quarto e il settimo posto per valore dell'interscambio, ma la posizione sarebbe migliore se i dati fossero rapportati alla dimensione delle singole regioni. Per aiutare il sistema

lia, anche in rapporto

delle imprese del territorio a orientarsi nelle scelte su questo mercato - è stato ricordato -Informest ha avviato dell'interun'analisi scambio del Friuli Venezia Giulia con i Paesi dell'Est, ripartiti nelle tre macro-aree dei nuovi Stati Membri dell'Unione Europea, dei Paesi dei Balcani occidentali e della Russia con gli altri Paesi ex-sodel Friuli Venezia Giu- vietici.

LA PAROLA IN CHIARO

#### Impresa cooperativa

La cooperativa è un'impresa - in forma di società - nella quale il fine e il fondamento dell'agire economico è il soddisfacimento dei bisogni della persona (il socio): alla base della cooperativa c'è la volontà dei suoi membri di tutelare i propri interessi di consumatori, lavoratori, agricoltori, operatori culturali. Lo scopo delle cooperative è quello di assicurare ai soci il lavoro, o beni di consumo, o servizi, alle migliori condizioni.

L'ORGANIZZAZIONE DELLE COOPERATIVE DELLA GRANDE DISTRIBUZIONE

# Legacoop Fvg: 30 milioni di investimenti contro la crisi

Marinig: «Ci sviluppiamo nella logistica, infrastrutture e filiere agroalimentari». In «cassa» l'1% dei dipendenti

UDINE «Uscire dalla crisi è possibile ma le regole del mercato devono esser riviste così come va costruito un valido modello di impresa e fondato su: imprese più patrimonializzate, meno profitto individuale e più valore collettivo, dirigenti meno pagati e senza benefit le-gati ai risultati a breve»: è questo il messaggio che Renzo Marinig, presiden-te di Legacoop Fvg, ha lanciato per uscire dalla cri-

Maring ha ricordato co-

me le cooperative di Legacoop Fvg «stanno dimostrando di saper affrontare l'attuale difficile situazione economica anche grazie agli utili non distri-buiti ma portati a riserva indivisibile, non delocalizzando e assumendo comportamenti virtuosi e di

responsabilità sociale». Sul fronte investimenti, infatti, quelli che interessano le coop appartenenti alla Lega regionale delle Cooperative superano am-piamente, al momento, i 30milioni di euro e riguardano diversi settori quali

la logistica, le infrastrutture, le filiere agroalimenta-ri ma anche il comparto energetico con l'obiettivo di puntare sulle fonti alternative per ottenere, in tempi brevi, l'autosufficienza energetica.

«Tali iniziative - ha indicato Marinig – stanno permettendo alle associate di dare opportunità di lavoro e occupazione sia alle coop medio-piccole sia alle altre imprese».

Nell'ambito logistico e della grande distribuzione, solo per citare alcuni esempi, è stato già avviato

il progetto per la realizzazione di nuovo centro di distribuzione di Coopca, che sorgerà ad Amaro con un finanziamento di oltre 20 milioni di euro e che sta dando lavoro a un'impresa della zona.

Astecoop, invece, è im-pegnata nella costruzione di un'innovativa piattaforma logistica regionale per i prodotti freschi e freschissimi che prevede una spesa totale di oltre 4milioni di euro e contribuirà a dare occupazione ad alcune cooperative della regione.

Fra i nuovi progetti che interessano le coop associate rientra anche l'esempio della nascita di una nuova realtà nel distretto industriale che gravita su San Giorgio di Nogaro, dove alcuni dipendenti di uno stabilimento metalmeccanico in dismissione hanno dato vita a una

nuova cooperativa. Sul fronte occupazione, la richiesta di cassa integrazione ha interessato, fino a ora, meno dell'1% dei 14.600 lavoratori delle coop aderenti a Legacoop

BRITISH EMISSARY

da Marsa el Hamr a Siol 2 da Venezia a molo VII

IN ARRIVO

da Porto levante a orm. 12 da Istanbul a orm. 31 da Cesme a orm. 47 da Rovigno a orm, 26 da Pirano a orm. 26

IN PARTENZA

KAPTAN ERDOGAN CRIS M IRISHMAN CRIS M ARAN **AMBELOS** GRECIA UN AKDENIZ SAFFET ULUSOY ULUSOY 5

ADRIA BLU

**HERCULES** 

ULUSOY 5

SEMA ANA

CRIS M

CRIS M

UN AKDENIZ

da Af Servola a ordini

da Sc legnami per Algeria da orm. 25 per Pirano da orn. 30 a ordini da orn. 26 a Rovigno Ars. S. Marco da Siot 1 a ordini da orn. 21 per Durres da om. 31 per Istanbul da om. 39 per Ambarli da om. 47 a Cesme

ore 6.00

ore 6.00

ore 6.00

ore 9.30

ore 11.00

ore 12.45

ore 6.00

ore 8.30

ore 10.00

ore 13.00

ore 18.00

ore 18.30

ore 20,00

ore 21.00

pomer.

pomer.

UNA MANO PER LA RIPRESA



ANDAMENTO DELLE VALUTE RISPETTO ALL'EURO

Sopar

Sonn

Stetanet

Stelanet R

Strictoniectr

Tamburi Inv.

Tel. I. Media R No

Telecom I. Media

Telecom dalla

Terrie

Tecal

Tais

Ternienerpa

Toscana Finanza

Trevisar Comat.

Tid E-solutions

Ubi Banca 11 W

Ub: Banca

Uni Land

Unicredito

Unipol

Vietscie.

Vianini I.

Vizriini L.

Unicredito R

Unipol Priv

VD Vertagio

Telecom Italia R

€ Prop. Vor %

**6,6300** 0,8380 -0,12

0,9650 0.9820 -1.73

11,580 11,740 -1,38

0,1022 0,1001 2,10

0,3470 0.3400 13.82

0,9780 0,9600 1,88

0,6200 0.6170 0.49

0,9025 0,9105 -0.88

2,447 2,438 0,41

1,900 1,800 0,00

4,582 4.650 -1.45

0,1980 0.1944 1.85

14,430 14,370 0.42

0,1950 0.1886 3.39

2.015 2.010 0.25

1,750 1,610 8.70

0,6760 0.6525 2.68

6,87\$ 7,060 -2.62

5,210 5,345 -2.53

0,4545 0,4540 0,11

19.180 19,330 -0.78

16,000 18,000 0.00

1,996 2,002 -0.32

10,000 10,140 -1,38

4,455 4,470 0.34

0,5750 0,5660

0,7500 0.7185

0,2620 0,2500

0,9580 0 9575

0,7100 0.5900

13,650 13,570

2.67

1.59

4 BD

0,9300 0,9280

0,9800 0,9800

9.230 8.990



ORO E M	ONETE	Valori in Euro,	
Monets.	Dominide Offerte	Moneto	Comenda Offerta
Oro Fino (per Gr.) Argento (per Kg.) Sterlina (v.C) Sterlina (n.C) Sterlina (post 74) Marango Italiano	20,450 21,610 273,720 315,640 145,120 165,270 145,120 165,270 145,120 165,270 145,120 165,270 115,170 135,830	Marengo Francisie Marengo Belga Marengo Austriaco 20 Murchi 20 Dollari 5t Gaudi	113,620 130,660 113,620 130,660 154,940 175,600
Marengo Swzzero	114,650 130,650	Krugerrand	609,420 592,050

Titolo

B.P. E.Romagna

B.P. Elvuria E.L.

B.P. Miano

B.P. Sondro

B.P. Spoleto

Basicont

Bastogi

6b Blorech

Bee Team

Beghell

Barretton

Bratess

Biesse

Biolera

Boero

Baizan

Bon Ferraresi

Borgusesia Pinc

Buongiomo Spe

Buzzi Linicam R No.

Buzzi Unicem

C. Artigiano

C. Bergam,

Cad It

Culeff!

Cam-fin

Cumpari

INVESTIMENTO

Veguges' Az Europa C B

Abri Amro Master Az Am

AZ. AMERICA

Allianz Az Amer. 3

Alfanz Az Amer.

Allianz Multiamer.

Allo Amer Az

Numa Amer

Arca Az Amer

Bim Az, Lls a

Bnl Az.Amer.

Coarn Use Equity

Carge Az Amer A

Ducato Geo Amer. A

Ducuss Geo Amer. Y

Eurizen F Az Amor

Euromob. Amer. E. I

Fondit Eq. Usa Blue Ch

Fondit Eq. Usa Blue Ch

Constal Amer Value

Gastielle Amer, Cl.A.

Gastielle Amer, Cl.B.

Gristnord Az Amer

Interf Eq. Usa H

Investion Amer. Mit G Fdl Amer. A

Mc G Fdl Amer B

Optima Az Amer

Piccent A. Am.

Sopramo S&p 500

Synergie Az. Use

Symphonia Ma Amer

faignle Comp. Amer Ubi Pra. Az.Usa.

Yagagust Az Amer. CLA

Vegagest Az Amer. CLB

Zenit Săp 100 Plue Cl,!

Zenit São 130 Plus CI,RI

AZ. PACIFICO II

Allianz As Pacif. L.

Allianz Az Pacif. T

Allenz Multipaci

Arca Az Far East

Biperinte Pacif.

Caum Pacific Equity

Ducino Geo Asia A

Ducito Geo Asia Y

Ducato Geo Grap. A.

Ducido Geo Giap. Y Eurizan Az Asia Nuove Ec

Eurizon F.Az Paol.

Fms-equity Asia. Fondersel Criente

Euromob. Asian Opport.

Fondil Eq Pacif Ex Jap.

Fondit Eq Paul Ex Jap

Fondr. Eq. Jup. R

Fondil, Eq. Jup. T

Gestielle Pacif. CLA

Gestielle Pac4, CLB

Gesinord Az Paol.

Interf.Eq. Jap. H

Inter Equity Jap

Mc G.Fdf Asia A

Mic G. Fdl Asia R

Oplima Az.Far East

Sa. Fol Pacil

Pioneer Az Area Pacif

Scoramo Nikkei 225

Symphonia Ms Ase

Talento Comp. Asia

Yegagest AJ Asia Cl A

Vegugest Az Asia CI B

Allenz Az Paes: Emer L

Alianz Az Paes Emer T

Arça Az Pagsi Emerg

Bhi Az.Emerg.

Arxima Emerging Markets

Ducato Geo Paesiem A

Ducato Geo Paesiera. Y

Eurizon F.Az.Paesi Emei

Euromoti. Gl Em Mk1

Fms-equity Gi Em Mkt

Fms-squity New World

Fondy Eq Gib Em MkJ R

Fondit Eq Glb Em Mkt T

Gastielle Em Markets C

Gestielle Em. Markets Cl

Mic G.Fdl Paesi Emerg. A

Mc G.Fdl Paesi Emerg. B

Gesinord Az Paesi Em.

Interf.Eq. Glb Em Mic

Pioneer Az. Paesi Em.

Sai Fol Paesi Emerg.

Symphonia Ms P. Emer.

Pioneer Cim Latinamereq

Pente Bro

13,053 1,43

4,303 1,03

2,578 1,66

12.955 1,27

5.818 1.61

34,738 1,57

9,146 1,55

3.526 1,97

4.626 0.63

5,502 1,73

103,438 C.21

Medicianum Europa 2000

Neytam Pert. Az.Europa

Proneer Az Val. Europa D

Ras Liu Equity Europe

Sapramo Dj Eu Stx 50

Symphonia Ma Europa

Talento Comp.Europa

Synergia Az Europa

Optimo Az Europa

Poneer Az.Europa

Sai Europa

Medicianum Amengo Vesp 4 989 1,38

Ubi Pra. Az.Pasif.

Investion Far East

Interf.Eq. Pacif. Ex Jap

Interf Eq. Pacif Ex Jop

Medicianim Oneide 2000

Pioneer Cim Jap Quanteg

Medicianum Fer Magellano 4,022, 0,05

AZ. PAESI EMERGENTI

Bipierme Emerg, Mkequity 5,635 1,42

Caam Global Emerging Eq 1,919 0.31

General Pacil

Allo Pacif, Az.

Anima Asia

Sai Amer.

Mediatarium Ainer, 2000

Mediclanum Costolaro Co 10,168 1,54

Proneer Clm Us Quaneq Ah 3,593 1,78

Prometr Circl Us Quanting A 12,655 1,54

Inted Eq Usa

Fms-equity Usa Fondursai Amer

Eurizon Az Proi Arner

Bipierome Americhe

Libi Pra. Az E uropa

Cape Live

C. Vallellinese

Cairo Comm

Calcagirona

Caltagirone Ed.

Vegagest At-Europa Cl.A 4,079 1,77

Borgosesia

Boury Health

Grembo

Brioschi

Bulgari

Beni Stabili

Biancamano

Best Union Co.

Bco Santander

LIANA - Trattazione continua - Valori in Euro

€ Proc.

4,168 4,090

5,100 6,080

5,000 4,827

**8,900** 9,005 -0.26

4,492 4,470 0.50

1,641 1,645 -0,24

2,160 2,130 1,41

46,80 46,20 1,30

8,510 8,995 5,73

1,016 1,0000 1,60

**8,7200** 0.7195 0.67

22.548 0.5

5.6az 0.32

Azmul Bi.

Bancoposta Mix 2

W.S. Fond

4,824 1.71

4,082 1,77

3,864 1,26

11,097 1,39

10,943 1.41

4,239 0,47

3,722 1,81

3,458 1,89

13,313 1,73

4,749 1.93

7,160 1.59

13,025 1,29

3,794 0.80

2.082 1.46

1.535 1.38

3,604 1,38

15,480 2.72

7,075 2,05

11,415 0.29

8,073 0.15

7,173 1,83

7,141 1,83

13,810 1,4

6.301 1.54

6,484 1.55

9,171 1,65

14,340 1,85

4,477 1,98

4,250 1,75

2,976 1.54

4.641 0.67

3,674 0,88

7,807 1,44

1,403 1,67

5,624 1,43

9,462 1,81

3,430 1,84

3,312 0,58

5,458 1,47

70,968 -0,15

3,333 1,8

3,165 1,57

0.185 1.59

2,930 1,58

2,918 1,57

4,480 0,04 4,400 0,02

4,750 0,19

5,623 0,37

4,747 -0.54

4,644 0,12

4,966 0,79

5,079 0.79

2,424 40,96 2,469 -0,88

8,427 1,25

3,311 0,12

2,050 -0.1

7,460 0,38

5,497 0,44

5'805 0'98

2.912 0,69

2,262 -1,04

2,292 -1,04

10,645 -0,4

10,800 -0,4

5,872 -0,02

5,202 -0,54

2,232 0,22

4,137 0,68

4,321 0,62

2,355 +1,05

4.264 -0.33

6,078 0,3

1,440 0.22

6,062 -0.05

2.826 -0.6

3,401 0,35

0.393 -1.01

3,073 0,89

2,931 0,51

4,476 0,36

90,230 0.77

5,228 -0,1

4,258 1,16

4273 1,14

7,437 1,11

7,336 1,12

7,746 1,29

7,513 1,2

7,704 1,65

4.681 1.45

4,783 1,44

7,022 1,55

6,617 021

9.587 1,14 12,854 0,8

8,618 1.53

12,232 1,36

12,030 1,36

7,492 1,34

7,432 1.34

7,316 0,97

3.441 0.97

1.759 1.73

8.562 1.66

4,969 1,43

4,646 0,96

9.883 0.7

4,075

5,737

Yet %

0,33

Diolo

Cattolica Ass.

Cembra

Ciccolella

Cell Therapeutics

Cementy Hold

Cent Latin To

	Indici Vi	16.36		Indici	Not %		Indipi	Yet. N
Atems (incl. Gen)	2331 32 1		Londia	4576,61	0.369	Singapora Straits T	N.R.	0,000
Bruselles -bel 20	2135 43 -0		Madrid Rant 35	10438,6	0.663	Stoccolma	265,40	-0.12
D) Euro Stores D) Euro Stores 50	238.30 -0 2582.76 -0		Hasdag Comp (prov.)	1957,71	-0.805	Toldo Nickey	N.R.	0,000
Francolorsi	5229.35 -0		Hear York (prov.)	9059,84		Toronto (prov.)	10560,8	-0,138
Helsinini	5659.88 -0		Osto-lop25	268.01	-0,464	Vienna Atx	2202.00	1.100
Johannashurp	22361.6 1	332	Saul Kospi 200	195,13	0,376	Zurigo Smi	5760.90	-0.080

€ Proc. Vier's.

Imm. Grande Dis.

jubiedgo. Impregio R No

Indesit Comp.

Indest R No

from to 05-08 W

Intera Sarp R No

Inv E Svilupço Med

Inv. E. Svil. Med 11

Inv. E Svilup. 12 W

Invest E Syll.

Irae

Iride

Sag70

II Vilay

INCOME.

Kerser

Kingsig

La Dona

Lazio

Land Renzo

Leffortoica

Mais Technical

Management E.C.

LUXODICE

Il Hoding

COLOTHER

arrob are

Juventus Fo

K R Energy

Kimin Gyroup

Kme Group 09 W

Kme Group Rep.

Italicement R No

seriob are A No

Interio Sargado

Intek R No

Interpump.

**5,205** 5,225 -0,30

0.8500 0.8550 -4.58

6.910 7,070 -2.26

**6,1674** 0,1680 -0,38

3,075 3,140 -2,07

4,5950 0,5900 0,8S

11,386 11,520 -1,22

8,435 6,600 -2,50

8,580 8,645 -0,98

1,110 1,100 1,73

17,580 17,680 0.00

7.855 7.775 -1.54

4,275 4,370 -2,17

4,480 4,590 2,40

5,070 5 150 -1.55

0.1711 0.1720 -0.52

10,270 10,420 +1,44

S,000 5,000 0,00

0.5600 0.5615 -0.27

12,120 12,190 -0,57

7,185 7,330 -1,98

1,442 1,450 -0,55

0.8750 0.8970 -2,45

2,180 2,230 -2,24

0.5280 0.5135 2.83

2,010 2,005 0,25

15,650 15,820 -1,07

5,230 5,205 0,10

2,540 2,550 -0.39

0.9640 0.9735 -0.98

2,840 2,620 0,76

3,390 3,365 6,74

2,042 2,070 -1,33

9,840 9,480

3,290 3,210

1,710 1,698

7,195 7,375

9.87

0.00

-2.41

3,83

2,49

0.71

SAAB

move your mind"

Nuova Saab Cabrio Special Edition:

5,150 4,688

0.4100 0.4100

10,498 10,580

0,5000 0,5920

0,1600 0,1600

€ Pmp.

12,450 12,560

1,190 1,190

9,100 9,100

0,2675 0,2845

0.8970 0.8800 1.93

2,527 2,540 -0,49

4,490 4,492 -0,05

6,490 6.495 -0.06

0,0480 0,0430 13,49

0,6750 0,6750 0.00

3,020 3,060 -1,31

1,925 1,913 0,63

2,515 2,507 0,30

0.5200 0.4745 9.59

0,0250 0,0195 28,21

0.0142 0.0140 1.43

0,0840 5,0830

3,891 1,891

1,740 1,731

1,279 1,284

1,902 3,882

4,465 4,508

1,700 1.980

0.8275 0.8220

0,1761 0,1761 0:00

1,745 1,750 -0,20

8,405 E.300 0.42

23.40 23.79 -1.64

10,150 16,300 4,32

0,1900 0.1915 -0.78

1.570 B 590 -0.25

2,200 2,290 -1,31

0,5090 0,5190 -1,90

0,0236 0,0254 -6,30

0,6120 0,8290 -2,05

Time No.

6.00

0.00

1.20

0.00

0.52

-0.30

0.52

-0.94

0,67

Mariella Burani

Mediagostach

Mediobarros

Medolarum

Miano Aas

Moimed

Mondadon

Mondo Tv

Monte ore

M. t. online

Noemairle

45-0/0

Q daa

Pamias

Plaggo

Pierrel

Monrill

Mondo Hame E.

Moree Pasch Si

Mores are A No

More Ascensor

Parariagroup I.C.

Parmalat 15 W

Permesteelist

Planel 12 W

Mediter: Acque

Mid Industry 10 W

Mid Industry Cap

Milano Ass R No.

Madiaset

€ Proc. Vor N.

2,775 2,846 -2,55

24,25 24.25 0,00

1,660 1,678 -1,67

1,010 0.9830 2.75

3,596 3,648 -1,37

2,240 2,286 -1.21

0,2340 0,2358 -0,76

0,3400 0,3310 2,72

1,057 1,072 +1,40

1,296 1,255 3,43

1,69

2,710 2,665

Titale.

Erg.

Est Renew

Eigy Capital

Expense

Eurothy

Eurotech

Eurolin

Expr Priv

EUR

Ergycapital 11 W

Monete	€110	Monete	€uro	Monete	€um	Monete	€uro
Dolaro USA	1,4227	Dollaro Canadese	1.5407	Dollaro Neozeland	2.1663	Let Lettone	0,7030
Yen Giaggonese	134,9200	Dotaro Australiano	1,7413	Rand Sudalnoand	11 0494	Leu Rumeno	4,2150
Stefma Ingese Franco Svizzem	1,5217	Fiorino Ungherese	266 5900	Lev Bulgaro	1.9558	Dollaro Singapore	2,0487
Corona Svedese	10.5895	Corona Ceca	25,4720	Dollaro Hong Keng	11.0259	Lira Turca	2,1100
Corona Norvegese		Zioty Polacco	4,1880	Corona Islandese	[3]	Real Brasiliano	2,6904
Corona Danesa	7,4447	Corena Estone	15.6466	Lita Lituano	3.4528	Peso Messicano	18,7555

€ Proc. Ver's.

5,665 5,700 -0.61

2,540 2,535 0.20

9,230 9215 0,18

2,757 3,790 -0.86

2,000 1,975 1,27

0.0800 0.0800 0.000

14,800 14,800 0,00

2,500 2,533 -1.28

2,357 2,340 0,75

4,990 4,950 0,81

1,539 1,421 6,30

2,678 2,710 -120

0,4020 0.4140 -2.90

1,229 1,220 0.74

0,1872 B 1900 -1,47

0,2590 0:2930 4.52

1,088 0,9075 16.05

5,120 5,120 0,00

1,100 1,100 0,00

1,836 1,823 0,38

0,0400 0.8410 -0.12

12,180 12,140 9,33

1,312 1,351 2.29

5,045 5,150 2,04

0,4945 0.4945 0.00

4.25

-1 85

3.08

-1.96

2,703 2,892

0,1736 D,1813

8,225 8,380

4,400 4,340

2,680 2,500

1,500 1,530

-0.70

1,519 1,540

2,130 2,145

4,168 4,150

Their

Pramec

Prematin

Pramudi)

Prima Ind.

Physmian

R. Ginori 1735

Ros Mediag R No

Rcs Mediagroup

Realty Vallog

Reno De Media

Recordal:

Reply

Releir:

Relein 11 W

Aisanamento

Sadi Serv Ind.

Saes G. R. No.

Safilo Group

Saipem R

Saras

Save

SSBT - Screen S

Richett

Roma A.S.

Sabai

Saes G



rapporto Lire/Euro 1936,27



€ Prec. Yar %

1,447 1,395 5,73

1,279 1,333 4,05

4,000 4,037 -0.93

0,1300 0,1290 0,78

9,3700 0,3810 2,49

2,870 2,870 0,00

5,400 5,440 -0,74

1,160 1,188 -2,38

13,990 13,850 1.01

0,1136 0,1180 -2,07

0,1174 0,1172 0,17

1,047 1,053 -0,57

0,7365 0,7400 -0,47

10,200 10,260 -0,58

2,458 2,493 -1,40

1,090 1,070 1,87

0,2920 0,2925 -0,17

40,12 40,00 0,30

1,258 1,249 0,72

8,310 8,440 -1,54

0,7185 0,7185 0,00

7,270 7,200 0.97

0,555 9,670 1,19

0,0513 0,0521 +1,54

0.9990 1,0000 -0,10

1,990 1,980 0,51

2,933 2,930 0.09

0,8435 0,8470 -0.41

0.5565 0,5640 -0,98

3,430 3,450 -0,58

1,510 1,510 0,00

4,190 4,000 4,75

0,1160 0,1150

1,055 1,003 5,18

-0,425% 20811,6		vengo Ital vengo Sv	
BORSA VAL	ORL	Proc.	Yar's
A2a	1,260	1,272	-0,71
Acegas-aps	6,200 4,590	8,185 4,620	0,43 -0.65
Acotel Acq. Potaib	61,19 1,485	1,477	0.54
Acsm-agam Actelios	1,168		-0,25
Aaries Aarre	0,6575 0,5400	0,5455	14.35 -1,01
Aarop, Firanze Acon	14,950	0,3660	0.40 3,69
Alenon Aleanza	5,165	0.5300 5.210	-0,94 -0,96
Ampliton Arisaldio Sta	2,550 14,060		-0,49 -1,40
Antichi Pallemari Apulia Pioniopi	1,0000		5,26 15,30
Arena Arkintedica	0,0574	0,0579	-0.86
Ascepiave	1,529	1,530	0.00
Asraldi Adantia	5,275 15,000	5,400 14,920	-2,31 0.54
Auto To-mi Autogrili	7,520 6,405		1,01 -0,08
Autostrade M Azmiut H	13,420	13,390	0,22 2,58
Băc Speakers B Carige	1,994	2,337	-0.30
B Carige Risp B Desio	2,730		-0,36 0.34
B Dealo R No B Finnal	4,308	4,390 0,5400	-1,88 -1,57
B Generali	6,555	8.610	-0.83
B insunoboure	3,195	3,180	0.06
ß Italeasıı B. Pap Mii 13 W	2,206 3,990	3,735	-3,00 6.83
B. Popolare B. Popolare 10 W	5,495 0,1499		2,04 -3 60
B Profile B Sard R No	9,930	0,8675 9,900	0,17
FONDI COM		D'II	VES
Fondi AZ, ITALIANI	•	4.%	Fondi Ubi Pra.
Abo Amio Master Az It. Aboino Re	13,360 5,707	1.07 1.2	Unibança Yoğugus
Alianz Az It L Alianz Az It T	19,126	1,05	Veguges AZ, AR
Affaire Az.Jm. All Star	3,866	0,68	Abr. Amr. Allianz A
Arca Az,II. Bim Az II. Ben Az Smell Pan II	17,957 6,551	1,22	Allianz A Allianz M
Bm Az Small Cup II: Spienme it	14,029		Allo Ame
Bni Az it. Pmi Bni Az it	15.823	1,36	Arca Az
Bovi Az II Çange Az It A	4,388	1,11	Bim Az, I Bipiemm
Carami Dynamic It. CLA Carismi Dynamic It. Cl B	3,383	1,29	Bni Az.A Caam U
Ducate Goo II, A Ducato Goo II, Y	12.379		Carge A Ducato (
Eurzon Az II. 130/36 Eurzon Az Pmi II.	15.285	1,33	Ducuss ( Europa
Eurzon F Az It Euromob, Az It		1,33	Euromot
Fundersal II. Fundersal P.M.I.	17,417 13,660	1,44	Fms-ед. Ролдигы
Fonds Eq. II. F Fonds Eq. II. T	10.021	1,25	Fondit E
Generali Capitali Gestielle It. CLA	40.904 12.009	1,27	Coneral Cost elle
Gestielle II, CLB Gestierd Az II	12.164 9.506	1,31	Gastralle Gastrore
leni (),	19,691	5.23	im vyest Interf Eq
Interf. Equity II. Leanards Ita Opportunity Machineson R. J. Con.	7.779 8.200	1,22	Inter Eq.
Mindolanum R. I. Cre. Noxiam Part. Az It.	4 270		Mit G Fd Mt G Fd
Optimil Az It Optimil Small Caps It	5,077	0,92	Medician
Ponset Az.Grescilis Sai It	12 023 16 170	1,08	Optima /
Symphonia Sc Az.E. Nm	10,361		Promeer I
Synergia Az.lt. Synergia Az.Sm.Gap It.	5,662 5,508		Prometr Sai Ame
Ubi Pm. Az.li, Vegegest Az.li. Cl.A	4,486 5,816	0,99	Sopranto
Vegagest Az.tt. Cl.B Zisnt Az.Cl.J	5,845	1,25	Synetties Taignite (
ZINI ALCIR AZ. AREA EURO	8,439	1,07	Ubi Pra. Yagagas
čá+ Eiger	3,935		Vegages Zenit S&
Agota Equity Alta Az Ranno Rosta Az Euro	10,812	0,91	Zenit Sã AZ. PA
Banco Poeta Az. Euro Bipiemme Euroland	3,908	1,52	Allianz A Allianz A
Caern Az Qeuro Ducato Geo Euro Bluec A	5,581	1,69 1,68	Allenz & Alle Pac
Oucain Geo Euro Bliec Y Epsten Centrily	5,492 3,960	1,68	Anima A Area Az
Europa Az Alla Div.Euro Europa F Az Euro	23,365 12,287	1,78	Bipenin Caum Pi
hira Az Area Euro Lesmanto Euro	5,260 4,911	1,93	Ducito (
Symph,S C Az Euro Ubi Pm. Az Elico	5,052 4,398	1,53	Ducato (
Ubi Pra. Az Euro Vegagasi Az Arse Euro Ci	4 <del>86</del> 4 6,893	1,29	Bucatto ( Eurizan
Vegegest Az, Aren Euro Cl Zent Eurosloxx 50 Plus	6,654 4,272	1,61	Euromot
Zent Eurostax 50 Plus AZ, EUROPA	4.289	1,95	Fonders
Atin Armo Master Az Eu Alianz Az Europa L	4,720	1,88	Fondit E Fondit E
Allianz Az.Europa T	10,207	1,8	Fondri. E
Alianz Multeuropa Anma Europa Anna 45 Europa	3,412	0.62	Generali Gentielle
Arca Az Europa Birn Az Europa	8,586	1,62	Gestielle Gestinord
Bojemma Europa Bojemma Inicaliya Euro	5,579	1,69	(m) Easi Interf.Eq
Bril Az Euro Crancka Bril Az Esitopa Div	9,916 2,590	1,58	Interf.Eq. Interf.Eq
Spvi Az Europa Caam Europa Equity	3.795 3,566	1,49	Inter Equation
Carigo Az.Europa A Carismi Dynamic Europe C	4,795		Mc G.Fd Mc G.Fd
Carismi Dynamic Europe C Consultinyes! Az	3.674 7,568	1,77	Medician
Ducate Geo Euro Pmi A Ducate Geo Euro Pmi Y	15.919	1.4	Óglima / Pioneer
Ducare Geo Europa A Ducare Geo Europa Y	9,148	1,79	Pioneer
Epsilon Ovalus Eurzon Az Europamult	4,495	1,54	Sa Fol F Scoramo
Eurzon Az Pmi Europa	6,382	1,29	Symphox Talento (
Euromob Europe & F.	7,037	1,57	Ubi Pra. Yegages
Firs-equity Europe Fondaco Eu Svieg Bata	7,536 75,607	0.96 1,76	Vegages AZ. PA
Fondersel Europa Fonds Eq Europa R	11,347 7,906	1,75	Allenz A Allenz A
Fondii Eq Europe T Generall Europe Value	7,944 21,584	1,91 2,19	Ansma E. Ança Az.
Gestelle Europa CLA Gestelle Europa CLB	5,073 6,164	1,73	Bipierm Bhi Az.E
Gestrord Az, Europa Imi Europe	7,317 15,938	1,48	Caam G Ducato (
Interf Equity Europe Investitori Europa	5,068 4,411	1,85	Ducato ( Eurizan I
Karos P, Europe Laurin Eurostock	4.24D 3.277	1,97	Euromot Pms-equ
Mc G. Fol Europa A Mc G. Fol Europa B	5,507 1193	0.38 0.38	Fms-squ
Medicianum Amendo Vesa	4 986	1.38	Fonda Es

6,72L 6,00 0,565	0 5,970 1,01	Class Cobis	0,6850 0,7000 -2	14 Expr Rep 83 Exprise	
1,57	9 1,556 1,48	Cofide Cogerna	0,5445 0,5445 0	00 Fasiweb 22 Fiat	
1,21	5 1,208 0,58	Conafi Presito Credeni		00 Fet Priv 88 Fet R No	
1,80	0 1,750 2,86	Crespi Csp	0,2700 0,2610 3	45 Fidia 27 Fiera Mil.	ano
1,77	9 1,640 8,48	O'amico Dada	1,209 1,170 3	33 Fil Polo 16 Finance C	ne
39,6		Damars Daneli	1,123 1,130 -0	E2 Franciz 95 Franciz	
0,680		Danieli R No	7,300 7,250 0	59 Form	
0,190	5 4,438 -0,28	Darakogic De Longhi	2,050 2,065 -0		risa P No.
5,85	7 3,890 -0,84	Dea Capital Diasorin	19,860 19,340 2	50 Pulsis 69 Gaber P	roo. 5.
10,33	0 10.230 0.98	Digital M. Techni		.61 Gasplus .16 Getran	
5,72	0 1,910 -1,57	Omail Gr. Ed. Expresso		40 Gemina 48 Gemina	R No
22,9 6,92		Edison Edison R	1,001 1,022 -2	.05 Generali .83 Geor	
1,92		Eems El En	1,002 1,056 -2	27 Gewiss ,11 Grand V	lanni
0,970	0 0,9780 -0.82	Elica Emak	1,100 1,190 0	00 Grantila 50 Greenvis	ndie
1,82	9 1,792 2,08	Evel	3,610 3,626 -0	48 Gruppo (	on
5,85	6 5,910 -0,93	Engineering III	19,450 19,660 -1	67 Hera	Vinerali kt.
0,360	0 0 3615 -0 41	Елі	17,230 17,470 -1	37 I Sole 24	Ore
75	Fondi Ubi Pra Az Morc Emer	g. 8.027 1.49	Fondi Sim (8).	20,368 0.77	0 👓
.76 ,77	AZ. INTERNAZION Atn Anno Muster Az In		Siglemme Int. Biplemmelico: Comp.50	10,866 0,55 4,454 0,66	
,27	Alianz Az Glob L Alianz Az Glob T	2 595 1 29 2 555 1 27	Cange Bi 53 A Consumovest Bil	5,431 0,91 4,502 1,92	io.
28	Allanz Mutigo Ato Int. Az.	3,127 0,32 0,622 1,46	Ducate Mix 30-70 A Ducate Mix 30-70 Y	3,834 0,1	N
,30 41	Anima Fondo Trading	10:071 1:00	Questo Mui Equity35-70 A Ducato Mui Equity35-70 Y		
,61	Arca 27 Az Est. Arca Cinquestalla D/E 3		Epoten Dongton	5,701 0.96	
89 70	Aurec Az Siot. Bancoposta Az Int.	7,903 1,48 3,002 1,18	Gunzon Br Euro Murt Burizon Scilutione 40 Burizon Scilutione 60	5,586 0,64	
93 59	8m Az Olob Bipiumma Piu Com. Az		Eurizan Soluzione 60 Eurizmob Bil	21,810 0,97 25,262 0,19	Q'S
29 80	Bipierme Valors Glob. Bipierme&co Comp 90	3,418 1,15	Fideurem Performence Fondersel	10,560 0,31 41,955 0,23	
46 38	Bpvi Az Int. Coam Globa: Equity	2.968 1.26 3.535 0.23	Fondit, Core 2 R Fondit, Core 2 T	9,112 0,77	
38 72	Captai It. Cargo Az Int. A	61250 1.39 5.068 1.54	General Rend Gestelle Ginhai Asset 2	24,225 0.56 11,484 0.7	
.05 .29	Civ. Forum loli Az CLA Giv. Forum loli Az.C.B	4.066 1.61	Gestmand Bil Euro Imi Capitali		
63	Consultinvest Global	3.593 1,07	Mc G.Fd BI A Mc G.Fd BI B	5.801 0.21 4.178 0.22	
,83	Discalo Geo Gido, A Ducato Geo Giob, Y	20.550 1,29	Med Esze 60 L Med Esze 60 S	4,572 0,48	
,83 1,4	Oncalo Mul G/, Eq. A Oucalo Mul G/, Eq. Y	3.123 0.42	Nextem Part Bu	5,598 0,60	100
54 55	Euraen Az Mondomut Euraen F. Az Intilonal		Sa- Sir. Sa- Linea Oinamica	3,211 0,66 4,081 0,42	
,65 ,85	Euromob Magaillend Fideuram Az	18,0 188,01	Symphienia Va Larga	4,733 0,12 5,052 6,16	
75	Fondit, Global R Fondit, Global T	95,962 0,89 97,408 0,89	Synergia BM.50 Libi Pra. Part. Dinamico	5,329 0,65 4,971 0,69	
54	Gastate Int. CLA Gastate Int. CLS	14,134 1,46	Ub Prz. Privinge 3 Vann Resp. Bil	5.871 6.62	•
88	Gestnord Az Frend Set Groupsma I En Sei Fun	2,219 1,51	Vegaged Selectionamics SILANCIATI OBBLIG	5,150 8,41	5
54 67	interf Grobal Intra Az Inc	48 965 1 94 4 424 1 28	Abn Amro Master Bil Obb Alianz Multipo	9,052 -0,04	
43	Italion Global Econes	16.340 1.24	Arça Coquererie A 8 25	5,006 0,34	
,78 ,54	Mc G Fdf Megetr Wide Mc G Fdf Megetr Wide	B 0,623 0,50	Arca Te Aureo FI 1d: Valore	15,061 0,28 4,665 0,11	
,81 ,84	Med. Elle 95 L Med. Elle 95 S	1,346 0.75	Asimut Soudo Benosposie Inv Pt 90	7,277 -0,01 5,434 -0,13	Fund
.58 .47	Mediolanum Borse Int. Mediolanum Top 100		Biplemme Mix Biplemme Plu' Com.BI30	5,400 0,67 4,676 0,52	Abri Amic Allianz Ri
,15 1,8	Nexton Part Az Int Nexton Part S. Priv B		Sperme Vecenteo Bipermetico, Comp.30		Atlanz Re Anime Ot
.67 59	Optima Az Int. Pepite	0,786 1,34 3,544 0,65	Bni Protezona Časm Obsienciki	22,125 0,57 9,115 6,66	Arca Ro Azimut Ro
,58 ,57	Pegra Fondi Pioneer Crm Glob Guity	3,162 1,22	Conge Bl. 30 Carismi Dynamic Ma: 15	4,888 0,57	Bancopor Sim Otto
	Sei Gibb. Sei Linea Appressins.	7.187 1.64	Carismi Dynamic Mix 30 Ducato Mix 10-60 A	3,899 -0,57	Bounne
,04 ,02	Symph.S Az Inter	5,479 1,37	Ducate Mis 10-50 Y	4,621 -0,13	Bril Obb B
19	Symphonia Ms Vivace Synergia Az Glob.	5,505 1,47	Oucare Not Equity 10-50 A Oucare Mul Equity 10-50 Y	4,365 -0,18	Cargo Oth
37 54	Ubi Pra. Az Globali Ubi Pra. Privilege 5	3,679 1,3 4,276 0,45	Euromoti Moderato Fenak Core 1 R	9,709 0,5	Carge Ot Carem 8
12	Valor Resp. Az. AZ. PAESE	4,038 1.23	Fondit. Cont 1 T Gestelle Githal Asset 1	9,746 0,51 8,515 8,26	Carem 8 Ducato Fi
79 79	Gestele Cna CLA Gestele Cna CLB	9.109 1.88	Med Elite 30 L Med Elite 30 S	4.822 0.35 9.329 0.34	Ducato Fi Egallon O
,96 ,88	Gestele East Europe C Gestele East Europe C		Symphota Ms Adagio	5,167 0,45 5,506 0,04	Euromob.
,25 ,12	Gestele India CLA Gestele India CLB		Synergia Bil 30 Ulti Pra. B. Euro Ris. Co	5,225 6,52	Fondace Fondame
0,1	Pioneer Cim India Equit	y 5,942 2,84	Ub Pra. Part Moderato Ubi Pra. Privilege 1	5,451 0,24	Fondit Es
,30 ,44	AZ ALTRE SPEC Ducato Esco Geo A	2,524 1,26	Ubi Pra. Privilege 2	5,100 8.14	Fondit, Ex
66) 60)	Duceto Elico Geo Y Eurzon Azurt, Etico	4,951 1,75	Vegagest Syntesiausace OBBL, EURO GOV, E		Gereral
,04 ,04	Pioneer Cim Globalgold AZ, ENERG, E MA	6m 7,312 2.47	Abo Anero Mester Mon. Alianz Mon.	15,706 -0,05	Gestelle Gestelle
0,4	Eurizon Az Enmalgrime AZ SALUTE		Alto Non. Arca Mm	7,047 -6,01 14,682 -0,01	Geriefe Geriefe
0,4 0,4 0,4	Eurzon Az Salute E Are AZ FINANZA	12,834 1,48	Bancoposta Mon. Bim Coo Breve Term	6,160 -6,02 6,469 -0,02	In Rend Intert Eur
54	Eurzon Az Frienza	15,258 2,04	Sipienme Non. Bipienme Tasor, Imprese	12,012 -0.02	Intert Eur
60	Fordit, Eu Financiais R Fordit, Eu Financiais T	5.435 2.3	Bni Obbi Euro Bl Bovi Breve Termine	7,372 -0.05 6,257 -0.02	IntertEuro Intra Oto
06	AZ INFORMATICA Eurapa Az Tech Avanz		Caam Sieve Termine Cange Mon Earn A	7,467 -0,08	kator Eu er Gev. E
33 9.3 9.3	AZ. ALTRI SETTO Api Rispise Naturali		Çix. Forum Iulii Prud A	5,399 -	Legnerdo
32 35 36	Ducalo Immobiliare A Discalo Immobiliare Y	7.471 1.51 7.628 1.52	Cir. Forum kell Prod B Consultrivest Breve Terri Cr. Conto Moo. Plus	4,890 -4,04	Medician Nordona
.06 9.6	Firsteq Glob Resources	9.216 -	Cr Cento Mon Plus Cs Won 4	5,729 -4,02 7,747 -0,05	Od ma O
35 01	Fordit Eu Cyclicals R Fordit Eu Cyclicals T	9 178 2:09 9 228 2:09	Oucaro Fix Euro B) A Oucaro Fix Euro B) Y	6,217 0,02 6,270 0,00	Pioneer C Plas Laz 8
,51	Fordit, Eu Defensye R Fordit, Eu Defensye T	10,301 1,47	Eurzan F.Ob. Euro B.T Euromob Prydente	15.326 0.03 8,408 0.01	Sar Europa Synamos
36 .77	Fordit, Euro T M † A Fordit, Euro † M † †	4,865 1,06 4,885 1,09	Finderse Redd	9.546 -0.01 14,104 -0.01	Unibarca Unibarca
16	Fordit, U.S. TALTR Fordit, U.S. TALTT	2314 154 2325 153	Fondit Eur Bnd Short T R Fondit Eur Bnd Short T I	7,777 -0,05 7,796 -4,08	Vegagest Vegagest
14	Inter Int Set New Ec Optima Tecnologia	28 165 1,47 2,277 1,29	Fondit Eu Currency R Fondit Eu Corrency T	7.898 4.01 7.882 4.01	Vegages Vegages
11	Vegagest Mobiliare Re ( Vegagest Mobiliare Re	C) 3.667 0.38	General Mon. Euro Gestelle Bt Euro () A	16,096 0,01 7,494 -0,05	Ve Con
12 28 12	<b>BILANCIATI AZIO</b>	NARI	Geszelle Bt Euro O.B	7.532 -0.05	Arca Bow
12	Aureo Pi tol. Grescile. Bipiemme&co. Comp 70		Gestielle Ceditia Inn 2000	5,536 -9,00 16,910 -0,01	Casm Co
.65 .31	Ducato Mix 50-100 A Ducato Mix 50-100 Y	3.345 0,27 3.380 0,27	Inted Euro Carrency Intra Obb Euro Bi	5,545 -0,00 5,545 -0,00	Carge Co
45	Оисаю Мы Едиту50-10 Оисаю Мы Едиту50-то	0 3575 9,2	Laurinmoney Leonardo Man.	6,894 -0,04 5,960 0,00	Ducato El Dacato El
55	Euromob. Dinamico Fordit. Core 3 R	30,559 0,78 8,744 1,65	Medicianumi Ri. Ca. Nordfondo Obb Euro B. T.	13,701 0,01	Ducato F Ducato F
.14 0.05	Fordit, Core 3 T Igm Fdf Bil Az CLA	8.790 1.06 4,099 0.50	Optima Redd. Bt Optima Rissing Euro	6.536 - 5.263 -	Eurizon F Eurizon C
53	Igm Fdl BkAz Cl B	4 123 0.59 11.201 0.34	Passadore Mon. Proneer Monet Euro	7,167 9,01	Fondit Ex
,54 ,36	Ute Pra. Port. Aggressiv	4,627 1,09	Sopramo Pront Termine Synergia Obb.Euro Bt	5,190 -6,02	Intel Euro
,38 ,34	Ubi Pta. Privilege 4  BILANCIATI BILA	NCIATI -	Tecdarias Mon.	5.011 -0.02 7.439 0.01	Proneer C
34	Abn Amro Master Bit. Alianz Multi50	16.315 0.09 4.339 0.05	Ub Pra. Euro 81 Unicerca Won	6,535 -0,03 5,717 0,02	Sai Otto O Synarga
.97 .73	Alta Bil. Arca Bb	14.612 0.32 26.677 0.69	Valor Ress. Mon. Vegagest Otto Euro St O.	5.813 -0.02 5.801 -	OBBL.
.66 .43	Arca Cinquestella C 50 Aureo Ff 1cl. Dinamico	4.123 0.79 3.644 0.22	vegagest Obb Euro & Cl. Zent Mon. Cl.II	5,760 -0,02 7,428 0,01	Ducato F
0.0	A month file	225/8 25	Zend Mnn C R	7.009 6.05	F

Fonds, Core 2 R	9,077 0,78	( Sec. 1991)		THE PERSON	
Fondit, Core 2 T General Rend	9,112 0,77 24,235 0,56	W. C		1	
Gestelle Gishai Asset 2	11,494 9.7	- V			
entmord B. Euro	13,982 0.79	12	=======================================	1 103	1
ni Copribit E: G.Fat 81.A	28,408 0.64 5,601 0.21	701	427	1115	3
0.Fg 8x3	4,178 0.22	-13	1	100	
fed Este 60 L	4.572 0.48				
Vied Eite 60 S Nextern Part Bit	8,764 0,46 5,598 0.60				
Sa Si.	3,211 0,66	A			
Sa- Linea Olinamica	4,081 0,42	do	26 N	50 euro	
Symph S Pat Glob	4.733 6.72	Ua -	, O. O.	oo eur	,
Symphenia Ms Large Synergia Bit.50	5,052 £ 16 5,329 0,65	SIST	EMA HULTIM	EDIALE INCLUSO	
Uto Pra. Port Dinamico	4,971 0,69	M Des			
Ubi Prz. Privilege 3	4,884 0,21	Au	tosalone (	Girometta Srl	
vaon Resp. 3. Vogogest Seteminamico	5,871 6,82 5,150 6,41			2/2 - Trieste	
BILANCIATI OBBLIG		24			
Abn Amro Master Bii Obb	9,052 -0,04	Tel. 040	384001 - 1	www.girometta.	it
Asimi Multini Arta Coquestele A/B 25	5,005 0.34				
Arca Te	15,061 0,28				
Aureo F1 1d. Valore	4,695 0,11				
Asimut Soudo	7,277 -0,01	Fundi	■ 9%	Fond	4
Burcoposia Inv Pt 90 Biolemme Mix	5,436 -0,13	Alars Armo Master Ob Mit	5,748 -0,09	Fonds Brd Eu High Yest	12.0
Biplemme Plur Com. Bl/30	4,675 0,52	Allianz Redd Euro L	31,362 -0.21	Ionart Bond Eu High Vial	6.5
Spiemme Vecentec	31,711 @44	Allianz Redd. Euro T	20,795 -0,21	OBBL, DOLL GOV. N	
Bipiemmešco, Comp.30 Bni Protezona	4,789 0,27 22,125 0,57	Anime Obb Euro Arca Rr	6,716 0,15	Arca Bond Doll. Azomat Badd, Llan	0,
oni Protezone Casm Obelanski	22,125 0,57 9,115 6,66	Azimut Redd. Soro	15.507 -0.04	Bril Octo Doll 181, T	5,6 5,6
Conge Bil 30	4,888 0,57	Bencoposta Obb.Surg	6,715 -0.16	Dicato Fix Opt. A.	6.5
Carismi Dynamic Mix 15	3,913 6,2	Bim Oth Euro Browne France Board	8,859 -0.19	Docato Fix Doll, Y	7.0
Carismi Dynamic Mix 30 Ducato Nix 10-60 A	4,571 -0,13	Bigumme Europe Bond Bigumme Per Com Obbi	7,202 -0.12 5,276 -0,02	Fondersel Doll. Fondt, Bond Use R	7.7
Decate Mis 10-50 Y	4,621 -9,13	Bril Obb Euro Mrt. T	6,510 -0,12	Fondt Bord Use T	L
Ducare Mul Equity 16-50 A	4.25 4.18	Bowl Obb Euro	8,532,-0,09	Gestele Sond Onlas C	8,
Ducato Mul Equity 10-50 Y	4,385 -0,18	Cargo Oto Euro A Cargo Oto Euro Lt A	10,388 -0,01	Gestelle Bond Dollars C	-0.2
Euromob Moderato Fendit Core 1 R	6,269 -0,11 9,709 -0,5	Carsini Bond Euro C.A	5,414 -0,11	Interf Band Lisa Nordlanda Cab Del.	12.5
Findit. Com 1 T	9,746 0,51	Carerri Bond Baro CLB	5,452 -0,13	OBBL. INTERNAZ.GO	
Gastelle Gitibal Asset 1	8,515 8,26	Ducato Fix Euro Mt A		Abs Amin Master Cob let	5
Med Elite 30 L Med Elite 30 S	4.822 0.35 9.329 0.34	Ducato Fix Euro M Y Epsilon Orxonne	7,402 0,12 7,395 0,01	Allianz Redd, Glob L	14.
Symph S & Eg Ital	5,167 0,45	Eurizin F.Ob. Euro	13.849 -	Allianz Redd, Glob T Albi Obb.lnt.	14. 2)
Symphonia Ms Adagio	5,506 0,04	Ewomob, Redti	14,970 -0,15	Allo Int Obb	5,0
Synergia Bil (8)	5,225 6,62	Fondace Europey Beta Fondamet Euro		Arca Bord	71.7
Uto Pra. B. Euro Ris. Co Uto Pra. Part Moderato	5,636 0,37 5,451 0,24	Fondit, Eu B. Long T R	7,809 -0.06 6,880 -0,32	Aureo Otto Glob.	7.1
Ubi Pra. Privilege 1	5,237 0,11	Fendit Eu B. Long T T		Biri Coo Glob. Bipierme Paneta	5,5 6,7
Ubi Pra. Privilege 2	5,100 8,14	Forott Eu B, Med, T R		Bgs/ Otto Int.	5,
Vegagest Sintesiaucace		Fondit, Eu B. Mod. T T General Bond Euro	10.598 -0.24 9.789 -0.15	Cange Obb Int. A	5.4
OBBL, EURO GOV, 8 Abn Azero Mester Mon.	10,112 -0,01	Gestelle Li Euro C.A	7,858 -0,33	Carismi Bond Int D.A.	5,3
Allanz Mon.	15,706 -0,06	Gestelle Lt Euro C.B	7,911 -0,33	Carero Bond Int CLB Ducato Fir Glob. A	7.5
Nto Man,	7,047 -6,01	Gestidie Wil Euro C.A.	14.741 -0.18	Docato Fix Glob, Y	5.0
Arca Mm Bancoposta Mon.	14,682 -0,01	Section of Euro CLB In Rend	14,833 -0.17 9,279 -0,02	Ducato Moi Gt. Sond A	43
Birn Coo Breve Term	6,160 -5,02 6,459 -0,02	Intert Euro Band Long T		Ducato Mai Gr. Bond Y Eusteen Ob. Int.	7.5
Spierme Non.	12,012 -0.02	Intert Euro Band Med T	7,937 -0.23	Euromob Int. Alice, B.	8.
Biglenme Tesor, Imprese	7.579 -0.05	Intert Euro Short Term 1 Intert Euro Short Term 3	6.576 -0.04 11.239 -0.1	Forcinger Int.	12
Bini Obbi Euro Bi Bovi Breve Termine	7,372 4,05 6,257 4,02	Intra Obb Euro	5,733 -0,14	Gestiete Otto Int. CLA	5,5
Caam Sieve Termine	7,407 -0,08	kator. Euro Bond	8,370 -0,12	Gestelle Ost Int. Cl.B Ini Bond	14.7
Cange Mon. Earn A	11,401 0,04	Rr Gov. Euro 1/3 Anni Leonardo Obb.	7,403 -0,05	Mc G.Fof Global Bond A	5,
Civ. Forum Iulii Prud A Civ. Forum Iulii Prud B	5,089 -	Medicianum Euromoney		Mc GFd Gobar Bond B	- 5
Consultrivest Breve Terri	4,690 4,04	Mediciarum faimoney	6,539 -0,02	Mediclarym Intermovey Contra Oco Euro Gistral	6
Cr Cento Mon Plus	5,720 -6,02	Nordondo Oto Euro M T	16,955 -0.09	Sa Oto Int.	7.
Cs Vor	7,747 0,05	Oct in a Cob Euro Poneer Cim Eurofxinoon	6,795 -0,01	Ubi Pra. Ohb Globali	5.1
Ducato For Euro B) A Ducato Fix Euro B) Y	6,237 0,00 6,270 0,00	Pas Lar & Europe	55,107 -0.16	Vegagest Olds Int. Cl.A. Vegagest Olds Int. Cl.B.	- 5
Eurzon F.Oo, Euro BT	15.326 0.03	Sa Europ	12,545 -0.08	Vegagest Oct. Int. CLS OBBL. INT. CORP. INV	GR
Euromob Prodenta	8,408 0.01	Synangia Otto Euro Mt. Term.	5,000 -0,12	Ubi Pra. Obb/Glob. Corp.	6
Firlewam Security Fondersel Redd	9,546 -0,01 (4,104 -0,01	Unibarea Och Euro	5,741 -0,02	OBBL. INT. HIGH YIE	LOI
Fondit Eur Bnd Short T R	7,777 -0,05	Vegagest Obb.Euro C/A	6,318 -0,11	Ubi Pra. Obb.Gl. Alto Re	7,3
Fondit Eur Bnd Short T I	7,796 4,08	Vegagest Oth Euro CLS	9,363 -0,11 6,006 -0:26	OBBL. YEN  Ducato Fix Yen A	4
Fondit, Eu Currency R Fondit, Eu Corrency T	7.888 -0.01 7.881 -0.01	Vegages Oth Euro Lt Cl. Vegagest Oth Euro Lt Cl.	6,096 -0.26 6,063 -0.28	Paralli Bond Jap. R	B.
General Mon. Euro	7,882 4,01	Vig Core Read.	5,450 -0,13	Fondt, Bord Jap. T	8.8
Gestielle Bt Euro CLA	7,494 -0,05	OBBL. EURO CORP	JNV.GR.	Interf Bond Jag.	5
Gescelle Br Euro O.B	7.532 -0.05	Area Bond Corporate	6.640 -0.00	OBBL. PAESI EMERI	
Sestielle Ceditia. Ini 2000	5,536 -9,00 16,910 -0,01	Digierrine Corp. Bond Casm Corporate 3 Anni	102,122	Arca Bond Page Em. Believing Emerg, Washord	11.5
Interf. Euro Cerrency	6,674 -6,01	Caam Corporate Glu 2012	5,085 -	Bril Obbil Emerg.	18,
Intra Obb. Euro Bi	5,545 -0,02	Carge Corporate Euro A	5,876 0,26	Ducato For Emerg A	71,
Laurinmoney Leonardo Wen.	6,894 -0,04 5,800 -6,00	Ducato Etico Fix A Ducato Etico Fix Y	5,091 0,04	Ducato Fix Emerg Y Eurzon F. Ob. Emerg	10.
Medicianum Ri. Co.	13,701 6,01	Ducato Esco Fia Y Ducato Fia knorese A	5,132 0,04 8,146 0,05	Euromob Emery Mid Bond	6
Nordlande Obe Euro B. T.	8.955 -	Ducato Fix Imprese Y	6,196 0,05	Fondi Bro Gb Em Mic R	9.
Optima Redd Bt	6.636 -	Eurizon F.Oh. Euro Corp.	5,285 0,58	Fendi Brd Gb En Mid T	9.
Optima Risting Euro Passadore Mon.	7,167 9,01	Eurizon Obb. Euro Corp. 8 Faxilit. Eu Corp Bod R	7,223 0,17 7,969 -0,08	Gestelle Em. Markets B. Gestelle Em. Markets B.	9,
Paneer Monel Euro	13.817 -	Fondit, Eu Corp Bnd T	7,999 -0,08	Interf Bond Glb Em Mic	9
Sopramo Pronti Terroine	5,190 -6,02	InterNiEuro Corporate Bd	4,725 -0.06	Mr. G.Fuf High Yeld A	6.
Synergia Obb.Espo Bt	5.011 -0.02	Nordlando Otto Euro Com.		Mic Gifel High Yeld B	4,6
Tecdorico Mon. Uto Pra. Euro Bt	7,439 B,01	Proneer O Euro C.E. Dis Str. Otto Composts	4.603 0.02 8.208 A.05	Nordfordt Obb Paesi Em. Optima Obo Em. Market	6.
WITE CITY SI	6,535 -0,03 5,717 0,02	Sai Obbi-Corporate Synergia Obbi Corporate	5,176 -0.08	Pioneer Obb Paes E. Dis	7.5
Indenda won		Util Priz. Euro Corp.	7,290 0.07	Vegagest Ot/Paesi Errer	6.5
vacr. Rest. Mon.	5.813 -0.02			111 - 1 m M M M M M M M M M M M M M M M M M M	F 1
Unicarca Vion Valor Ress. Mon. Vegagest Oto Euro 8t Cl.	5,801 -	OBBL EURO NIGH		Yagagesi Co Paesi Emer	6.
valor Ress. Mon. Vegagest Oto Euro 8t Cl. Vegagest Oto Euro 8t Cl.	5,801 - 5,760 -0,02	OBBIL EURO NIGH Ducato Fix High Yelo Y	6,610 0,53	OBBL. ALTRE SPECI	ALI2
race Resp. Mon. regagest Obb Euro 8t O.	5,801 -	OBBL EURO NIGH			

		Girometta Srl 2/2 - Trieste	(min) (00L.0)
		www.girometta.i	
161.0 10.	70 1001	WW.gii Oilietta.i	
	€ 95	Fond.	€ 15
to Master Ob Mit	5,748 -0,09	Fordt Brd Eu High Yerd	12,025 0,00
ledd Eero L	31,362 -0.21	lonert Bond Eu (ligh Yel	6,530 0,3
ledd: Euro T Ibb Euro	5,716 0,15	OBBL, DOLL GOV. M	
A00 CDIO	8,700 -0,05	Arce Bond Doll. Azmid Redd, Um	8,176 -0,64 5,456 8,11
Indd. Euro	15.507 -0.04	Bril Oco.Doll. 181L T	5,679 -0,7
osta Obb Surg	6,715 -0.16	Ducato Fix Opt. A.	6.964 -0.73
1.59/0	6,659 -0.16	Docato Fix Doll, Y	7,017 -0.7
e Europe Bond	7,202 -0.12	Forcingel Dall.	8,055 -0,71
e Per Com Obbi	5,276 -0,02	Fondit Bond Use R	7,720 -0,83
Euro MA, T E Euro	6,510 -0,12 6,532 -0,09	Fondit Bord Use T	7,750 4,6
Obts Euro A	10,368 -0,01	Gestelle Bond Ophas C Gestelle Bond Dollars C	8,318 -1,03
Oto Euro Li A	5.155 -0.02	Insuf Band Lisa	6.678 -0.7
Bond Sure C.A	5,414 -0,11	Nordlanda Öbb Doll	12,985 -0,62
Bond Euro CLB	5,452 -0,13	OBBL. INTERNAZ.GO	
Fix Euro Mt A	7,340 0,12	Abs Amire Master Cook let	8.65 4.5
Fla Euro M Y	7,402 0,12	Allianz Redd, Glob L	14,058 -0,75
Qincome E.Cin. Euro	7,395 001	Allianz Redd, Glob T	14,112 -0,78
F.Ob. Euro b. Redti.	14,970 -0,15	Alpi Obb Int.	7,005 -0.5
Europov Beta	115.654 -0.17	Allo Int Obb	5,810 -0,6
of Euro	7,009 -0.06	Arca Bond Avena Otto Clat	11,703 -0,9
Su B. Long T R	6,880 -0,32	Aureo Otto Glob. Bim Coo Glob.	7.825 -0,3
Su B. Long T T	6,916 -0,32	Bperme Panets	5,512 -0,4 8,851 -0,6
Eu B. Med. T R	10.502 -0.25	Box Otb. Int.	5,510 -0,40
Su B. Mod. T T	10.598 -0.24	Cange Obb Int. A	5,403 -0,73
Band Euro	9.789 -0.15	Carismi Bond Int.CLA	5,752 -0.60
LI Euro C.B	7,858 -0,33 7,811 -0,33	Carero Bond Int.CLB	5,384 -0.69
M Euro CIA	14.741 -0.18	Ducato Fir Glob. A	7,955 -0,38
Mr Euro CLB	14,833 -0.17	Ducato Fix Glob, Y	8.008 -0.5
t	9,279 -0,02	Ducato Moi Gl. Bond A Ducato Mai Gl. Bond Y	
ro Band Long T	7,783 -0,31	Eusteen Clb., Int.	
re Band Med T		Euromob, Int. Alone, S.	8,135 -0,3
ro Short Term 1		Fonderson Int.	
ro Short Term 3		Gestiete Oth Int. CLA	5,985 -0,03
o Euro iuro Bond	5,739 -0,14 8,370 -0,12	Geetelle Otto Int. Cl.6	8,007 40,81
Euro 1/3 Anni		In Bod	14,764 -0,6
	7,400 -0.08	Mc G.F.d' Global Bond A Mc G.F.d' Global Bond B	5,181 -0,12
num Euromoney	6,406 -0,03	Medicipaym intermovey	
om talming	6.539 -0.02	Optima Oto Euro Gistral	
do Con Euro M.T.		Sa Oto Int.	7.524 -0.42
Obb Euro		Utol Pra. Obb Globali	5.303 -0,49
Cim Eurofuncom		Vegagest Oldo Int. C.A.	
8 Europe do	55,107 -0.16 12,545 -0.09	Vegagest Octo Int. CLB	
Otto Euro Mt		OBBL, INT.CORP.INV	
Euro Mt. Term		Ubi Pra. Onb. God. Corp.	
a Obh Euro	5,741 -0,02	OBBL. INT. HIGH YIE	
d Obb Euro C/A	6,318 -0,11	Uti Pra. Otto Gl. Alto Re	7,273 0,3
st Oth Euro CLE	9,363 -0,11	OBBL. YEN	A 100 C C
g Obb Euro Lt Cl	6,006 -0.26	Ducato Fix Yes A Forall: Bond Jap. R	
g Obb Euro LI Cl. Press.		Fondt Bord Jap. T	8.518 -1,25
EURO CORP.		Interf Bond Jap.	5.156 -1.3
nd Compress			
e Corp. Bond		Arca Bond Page Em.	
orporate 3 Armi		Bownne Emerg Washand	5 499 0.05
arporate Glu 2012		Bril Otto Emerg.	
Corporate Euro A	5,876 0.26	Ducato Fix Emerg A	11,721 0,17
Elico Fix A	5,091 0,04	Ducato Fix Emers Y	11,880 0,18
Etico Fix Y	5,132 0,04	Eurlaton F.Co. Emerg	10,189 0,2
Fis knjirese A Esi knorasa Y	8,146 0,05 6,196 0,05	Euromob Emerg Wks Bond Fondt Brid Glo Em Wils R	9,228 0,0
Fix Imprese Y F.Oh. Euro Corp.	5,196 0,05 5,285 0,08	Fundi Brd Bb En Mic T	9,220 0,2
Obb.Emp Corp. III	7,223 0,17	Gestielle Em, Markets B.	9,220 0,25
Es Corp Bod R	7,989 -0,08	Gestelle Em. Markets B.	2.128 0.25
Se Corp Bnd T	7,990 -0.08	Interf Bond Glb Em Mkt	9,488 0,23
m Corporate Bd	4,725 -0.06	Mr GF(f Hgn Yelf A	6.388 -0.09
do Otto Euro Com.	7.151 -0.01	Mc GFor High Yeld B	4,635 -0.0
O Burs C.B. Ois	4.603 0.02	Nordfordo Obb Psesi Em.	7,485 0,15
Corporate	6,226 -0.05	Cotima Obo Em. Market Signatur Oldh Papari E. Die	6.423 0.00
Blob Corporate	5,176 -0.08	Proneet Obb.Paesi E. Dis Vegagest Ob Paesi Emer	6,519 0,00
EURO MICH Y	7.290_007 0FLD	Vagagesi Co Paes Emer.	6,569 0,05
Libert changes -		OBBL. ALTRE SPECI	
	6.650 O.53	VIDEL	The second secon
Fix High Yeld Y	6.610 0.53 6.531 0.52	Anna Convertible	
. EURO NIGH Y Fix High Yeld Y Fix High Yeld A F.Ob. Euro Hy	6.610 0.53 6.53* 0.52 6.227 0.29		5,719 0.72 5,203 -0.06

1,713 1,725 3,200 3,280	-0.70 -1,84	Pinnisina Piquadro			1400 3,390 9100 0,9000	0,29	Seat P. G. J Servizi Italia	
0,3480 0,3450	0.87	Pirell & CRN		ò,	2895 0,2895	0.00	Sids	
14,420 14,590 16,130 16,440	-1.59	Pres & CAE Pres & C			5555 0.5660 2760 0.2745		Snam Rais	Gas
2,888 2,810 0,7250 0,7375	-1,46 -0.34	Polgr Ed Polgrafica S.F.			3620 0.3005 2,920 13,090	0,42	Snia Snia 10 W	
0,7230 0,7673	40.04	LONGISHON D.F.		- 14	79KB 120190	-1,00	DAMP OF AR	
_	_	_	-	-	_	_	_	_
	Fondi		-	15	Fond		•	9.3
	Casm Ob	h Euro	5.351			Mon Cl 5	5.863	
	Consulton	rest Otto. rest Otto Mit	4,995	0.1	-	Tespiera TA' AREA	5.513 DOLLAR	
-	Decare Fe	Convention	8.334		Barizon F.	Tesor Dot	11.787	-0.2
		Carventivii Ob. Cedole	8,018			Teser Dot. \$ TA' AREA		0.0
tion:	Eurizon O Boreit Jed	bb Blice lat Linked P	5,267		Ducato Au	Yon Y	4,488	-1,1
	Fondi Inf	ter Linked T	13,018	4,29	(las Later	flessibil Mr	4,855	0,4
•		Otto Corp. A Otto Corp. B	6,370		Ba+ Gran Abis Fless		5.038 5.585	-0,0
-		libonásellunds fon Linkeá	5,638		Abn Amin	Expert A 4110	0 5,164	0.
	Medicianu	m Ri Re	10,579	0.15		Expert A-r00 Expert A-rt40		
<u>.</u>		nt Vasco Degana Obb Corv.	9,939		Abs Armo	Expert A-rt50	16,399	-0,0
- 2		im Europidonás tá:Euro Dieir	5,455	0.5	Agura Sei	Quantitativo echon	4,019	
į.	Aus Lan \$	Short T. Dollar	144,234	6.00	Agorafiex		6,233 6,818	
e i		Do A Europ	9.053	-0.11	Autico Re		4.086	0,6
	Uti Pro. C	Det Det	4,465		Allianz F1 Allianz F1		3,625	1.1
8	OBBL. :	Misti Italiah Dab	5,465	0.04	Alliana F1	5 L 5 T	5,147	
	Ann Oth	rdimo ingo	18,042		Allana F3	0.6	4,846	0,1
그 주 를	Artis Obb	Еморя	6,033			0 T 0 L		
-	Azimut Co Azimut So		5,171 7,741	-0.04	All one F7	0 T	24,131	0,8
) S	Banapas	ta Mix 1	5,644	0.08	Aqqua	ndaltivo	12.527	
	Biri Cirgii Bipamina	Pur Com Brits	5,290 4,297			Gar Dic 3013 Gar Gio 2013		
3	Bremme Bri Per Te	Slovesco	9,277		Arca Cera	orate BI	3,415	0,1
8	Carge Bil	10	5,223	0.25		imento Associamento		
8		n Idii Rend C n Idii Rend C		0.15	Aureo Diri	ers ve	4,999	0,0
t	Ex Certo	Miss Sess	5,699	0.07		rci Flessible orga Elica		
U	Eurizon Di Eurizon R	end	7,651 5,966		Aureo Fle Aureo Fle		9,171	1,0
	Eurizon S	oluzione 10	8,785	0.18	Aureo Pie	: Opportunity	4,724	0,0
€ 15i	General C	ono Dynamic Dash	4,314		Aureo Piu	e romento Asso	5,910 kul 5,439	
12.025 0.34		Elico Per Al	6,163 6,137	0,21	Azimut St	Trend	4,705	0,6
6.500 0,37	Innua Co	Prot Disarrica	5,565	0,32	Azimul Tri Azimul Tri	and Amer	16,772	
8,176 -0,64	Lesnande Nartum P	80/00 ort Obb Misso	5,879			end Eur <u>goa</u> and IL		
5,458 8,11	Nordlanda	Sico Obmule	6,453	0,00	Azmut Tri	und Pacif.	5,647	-0.2
5,670 -0,7 6,984 -0,71	Sai Linea	b. Plu A Distr Pruderm	8,003 4,618	0,2	Bancotos	to Contopul	5,150 5,251	
7.017 -0.71 8.055 -0,71	Sai Perfor	Pat.GLRed	18,349	0,01	Випсоров	si Cintopu (i)	7 5,186	0,0
7,720 -0,83	Synergie I	BIL 55	5,122	0,23	By Fless Bysmme	Flusabile	3,748	
7,750 4,82 8,318 -1,05	Total Retu	im Obb, loc Prudente	4,654 5,619			Ob Rendmet Resem Cons		
8,253 -1,04	Valori Res	ip Ob Milito	5,803	0,1	Bot Targer	Resum Disarr	n 12,062	0;
6.578 -0.7 12.985 -0.65	Zenir Och	Sines moderato Qui	5,278 7,809			% E PW GrAs % E PW GrBs		
VERN.	Zomit Obb	or Flessibili ==	7,893	0,01	Bripp Equ	pe Attacto	1,291	-0,0
8 47 5 40 52 14 358 40 79		Gov Eu Bond	5,087			ipe Centrocam ipe Difesa.	po 4,674 5,327	
14.112 0.79		ia Corp Bond Premium	5,151	0,0x 6,02	Cisam Are	oute	5.117	
7,005 -0.54 5,810 -0.65	Spenne	Reputrio	7,580	-0,07	Castri Equ	n. Allocation uipe 1	5,044	
7,825 -0,32		r Reium Liquid In Iulii Star A	9,805	0,08	Caam Equ Caam Equ		5,044	
5,512 -0,4	Ov Foren	n Hulki Strait B	4,934	0,67	Caam Eq.	1pe 4	4,479	0,0
6,851 -0,62 5,510 -0,47	Consum	real High Yield rest Work	4,588 5,245	0,37		reka Double Ca		
5,403 -0,77		rest Redd. x Rest. A	8,765 18,148	0,3	Casen Eur	rota Double W		
5,752 -0,66 5,384 -0,69	Decate Fe	r Rend, Y	18,356			reka Dragon reka Ripresa 2		
7,955 -0,30 8,009 -0,57	Euromob. Ritorni Re	Total Ret Flex	5,730	0.03		seregop2 2013 paemegre 2014		
4,922 -0,4	Symph.5	Bond Flass	4,964	-9,14	Cuam Fog	aemogro2013	4,858	
7.951 -0.50	Ub Pril. 1	lotive Duration for Ret Pr	5,530 10,334			paegre2 2013 Eu Eq Op 201	4,827	
8,135 -0,34		of Ref. Modera of Ref. Modera	5,222		Caam For	Ga Due 2013	4,825	
5,985 -0,01	Vegagest	Obb Resolute	5,237	0,23	-	Gar Mer En Priv. Div. Op	p 4,934	
8,037 40,81 14,764 40,67	T smetox	ita' area eu	5.099 BQ	.01		gaegre 13 gaegre 14	4.872 5.056	
5,181 -0,12	Agora Car	şh	5,494	6,04	Caam For	garhidiy 14	4,724	
5 137 -0,16 6,079 -0,57		judta Ai	5,590		Cash For	mula Ger.201) mula Gar.201)	4.841	
6,767 -0,16 7,524 -0,42	Allanz Lig Anima Lig	juidia B	5,896 6,568	-	Casm Piu		5.509 4.986	
5.303 -0,49	Ansa Bt B	reve Term	8,741	0.01	Cham Pris	sale Alla	4,700	
5.094 0.59 5.005 0.59	Artis Birte Aures Liq		5,750		Caar Ore Cange Fle	esbie O A	5,192 5,086	
GR.	Azimut Ga		12,300		Carige Fle	essibile Piu	4.482	0.1
6,179 -0,31 .D	Bri Cash Caam Eor	1:3	22,058	0.01		bscrute Perf Cl bscrute Perf Cl		
7,273 0,3	Carre Lo	sidra Euro A	6,174	0.03		rako CA tabo OB	6,011 6,035	
4.457 -1,13	Carism L	quiata CI.A	5,268	0,00	Consulting	resi Alto Div.	2,851	3.5
8.590 -1,29	Ducati Fi	quidta CIB i Mon. A	5,281 8,428	606		vest Meriati Er vest Morti Flex	4,869 4,484	
8.518 -1.29 5.156 -1.3	Dicate F	Non: I	8,504	0.06	Солзивич	est Plus	4.997	- 0,
ENTI	Epsion C	sh .	6,482	0.06		co Rex Civita		
5 493 0,05		Tesor Euro A	7,632	-		co Res Civita		
18.983 -	Eurizon U	quidtà Cl. A	7,856 7,260		Ducato Ge	es Eu Pm Alp es Eu Pm Alp	o Y 12,518	0,
11,721 0,17		gadtà Cl. B Corsevetvo	7,439			ес Еш Аларов ес Еш Атаров		
10,189 0,26 6,049 0,05	Euronco	Contorvo	11,790	-	Ducato Ga	ed ha Aliopote	0 4.480	0.3
9,228 0,23	Fordard 8	Movele Euro Cash	114,935	0,01		eo ha Allopola uLCash Pram		
9.239 0,23 9.220 0,25	Fondersel Funde Lig	Cest	8,997 7,545	-0.02	Docate Mi	ul.Castorem A ul.Castoremol	4,691	-0.2
9.128 0.25	Gestelle (	Cash Eura CLA	7,018	- 3	Duceto Mi	ul. Castprempi	y 4,192	-02
8,488 0,23 6,388 -0,09		Cash Euro Cl.8 Im Ri. Wa.	7,048 5,564		Eparon Q Europo F	relum Gar. 0313	5.879	
4,636 -0.06 7,486 0.19	Hintan P	art. Liquidiá	5,782	_	Euroson F.	Gar. Zuen06	5,223	
6.423 0.00	Nordronds Optima Ma	олеу	5,145		Eurlagon F.	Gar. 21/07 Gar. 31/07	5.081 5.059	
7.974 0.08 6.679 0.09		quista Euro	5,057	-	Éuitzon F.	Gar. 45:07 Gar. (sem06	5.128 5.203	0.0
6,589 0,09	Sympt.S.	Monetaria	7,385	-5.01	Eurizon F	Gar. (m07	5,131	Ð,
5.719 0.72	Synerga ! Synerga !		5,014 5,026	-		Garari, 0512 Garari, 0912		
5,203 -0,06	Ub. Pra. E	aro Cash	7,275	-	Eurzon F.	Garant, 1212	5,024	0,0
10,0-346.8	regages	Mon. C.A	5,840	4.00	CUISIN F.	Profis Dm.	4,367	0.2

0,289	0 0,1820 0,00 0 3,390 0,29 0 0,8000 1,11 5 0,2895 0,00	Save Seat P. G. Seat P. G. R Servizo Italia Sias Sias	0,1749 0.1704 2 1,290 1,290 0 4,190 4,290 -2 4,966 5,010 -0	30 Zignas 30 Zucch	i lle Binn jo Yelig	3,945 0,3065 3,580 0,4595 1,200	4,050 0,3160 3,515 0,4500	-2,59 -3,01 1,65 2,11 0,42
0,362	0 0.3005 0,42	Snam Rais Gas Snia Snia 10 W	0,17M 0.1858 -3	10.00	TI irina Asa irica Azeobov		0,000 0,0575	-98,75 0.00
15	Fond	€ v.%	Fond	€ v.s	Fondi		-	v.5
80	Vegagest Mon. Cl 5	5.863 0.03	Eurzan F. Profilo Mader.	5.037 -0,12	Co Vto Europ		29,37	70 0,24
D.S.	Vig Corp Tespiera		Eurzan F. Profilo Prud. Eurzon F. Rend Ase Zentil	5.380 0.07 5.183 0.04	Cu Via Groba Cu Via Groba	i Eq	4,86	20 0.24
46	Europo F. Tesor Dot. \$	11.787 -0.26 18.794 0.02	Eurzon F Rend Ass Banni Eurzon F Rend Ass Sanni	5,418 4,812	Co. Like Manny		26,56 4,64	
.05 .02	LIQUIDITA' AREA!		Europo Objettivo Rend Europo Team 1	8,005 - 5,910 0,02	Cu Via Pas Cu Via Pres	Eq	10.74	44 0.93 10 0,57
28	FONDI FLESSIBILI		Eurzon Team 1 Cl G Eurzon Team 2	5,910 0,02 5,475 0,05	Cu Via Pio. ? Gu Via Pio 8		5,69 5,76	
29 14 14 00 27	Ba+ Gran Paradiso	4,855 0,46 5,038 -0,08	Eurzon Team 2 Cl G	5,475 0,05	Cu Via Pro, 9 Cu Via Pro, 8	0	5,80	- 90
002	Abis Flessible Abis Amis Expert Airt100	5.585 - 5,164 0.1	Eurzon Team 3 Gurzon Team 3 C/ G	4.469 B,04 4.472 B,07	Cu Via Tecy.			10 0,56
27 15	Abn Armo Expert A-r0/00 Abn Armo Expert A-r14/00	4.921	Eureon Yeam 4 Eureon Yeam 4 Cl G	3,642 D.22 3,647 D.25	ha Val Esi		1,08	96 0.09
14 33	Abn Armo Expert A-rt50	16,399 -0,02	Europon Team 5 Europon Team 5 Cl G	3,429 0,56	Nis Strategic Ny Ina Va At		27,27 7,42	24 0.07
0.5	Adit Glob, Quantitativo Agura Selection	4,585 0,55	Euromob Flex Dividend Euromob Real Assets	12.729 B,77 3,962 0.05	Realing En		12,32	22 5.23
19 03 0.	Agorafiex	6,233 0,11 6,818 0,09	Euromob Strating c	3.025 -0,1	Realimp II. Realimp Mon		5,46 5,23	
11	Allence F100 L	4,086 0,61 3,625 1,12	Euromati Tot Ret, Flex Euromati Tot Ret, Flex	4.475 0.04 6.678 0.09	Rente Bri Agor	61	5.87 7.66	74 2,67
II.	Alianz F100 T	3,587 1,11	Federico Re Fins Datam E	5,105 0,12	Reply Dinem Reals L Garan	Prot		60,0 85
04	Allianz F15 L Allianz F15 T	5,147 0.04 5,084 0.06	Fine Growth E. Fins-absolute Return	9,000 0,03	Rania Linea E	գտվե	8,80	05 1,37
37	A and F30 L A and F30 T	4,846 0,12 4,789 0,13	Asndaco Absolutretum	85.972 -	Panie Cob.			43 -0.21
31	All and F70 L All and F70 T	24,578 0,82 24,131 0,81	Fondersei Dupmite Fondit Fleriti Dynamic R	90.891 - 5,787 2.03	COMMERCIAL STREET	naa*	9,60	07 0.06 00 0,49
O4 Ø4	Anima Fondalivo	12,527 0.69	Fonds Flexib Dynamic T Fonds Flex Mail R	5,799 1,95 9,318 0,1	Section and the section is a section of the section		4,14	
08	Aqqua Arca Cap. Gar. Dic 2013		Fondit Flor Math T	9 755 0,11	Sa Queta		20,08	
28 05	Arca Cap Gar Gru 2013 Arca Corporate BI	5.102 0.1 5.415 0.19	Fondit, Flexib Growth R Fondit, Flexib Growth T	8,578 0,57 8,604 0,57				
34 25	Arca Rendmento Assidi 1	3 4,977 0,22	Fonds, Fluid Income R Fonds, Fluid Income T	8.500 -0.01 8.546 -0.01	TITOL	DI S	1610	0
15	Arca Rendmento Asso T Aureo Erriensive	4.999 0.04	Fands, Flexib Opp R Fands, Flexib Opp T	7,853 -0,03 7,868 -0,03	Titoli	(	Jitimo	Prec.
07	Aureo Finanza Elica	5.215 0.02 5.950 0.1	Formula 1 Balanced	6.431 0.22	BTP 15/09/10 0		100,957	100,966 100,995
22 29	Aureo Flex Euro Aureo Flex it.	9.171 1.05 16.341 0.9	Formula 1 Conservative Formula 1 High Risk	6.464 0.15 6.494 0.68	BTP 15/09/10 2	75	101,650	101,572 101,115
18	Aureo Flex Opportunity	4,724 0,17	Formula 1 Low Risk Formula 1 Risk	5,674 0,14 5,486 0,51	STP 01/03/10 4	%	101,857	101,972
,03	Aureo Rendimento Ausok	5,910 -0,03 ul 5,439 0,31	Gestelle Ga Plus	5,022	87P 01/108/10 4	3%	105,550	105,541
21	Azimul Sir. Trend Azimul Trend	4,705 0,64	Gestelle Harmonia Direm Gestelle Harmonia Mod.	5,117 0,02	8TP 01/11/11 1		101,029	101,541
32 12	Azmut Trend Africa Azmut Trend Europa	7,386 1,75 11,375 1,78	Gestelle Harmonia Viv. Gestelle I plai Return	5,082 0,08 13,650 0,56	BTP 15/09/11 S	75%	104,288	104,400 100,744
02	Azmul Trand IL	14,678 0,85	Gestnord Asset Allocation Igm Fdf Resolble CLA	4,622 0,76 3,689 0,1	8TP 01/09/11 4	25%	105,250	105,363
21	Azmut Trend Pacif. Berico Posta Extre	5,647 -0.26	for Fdl Pessbile Cl.B	3,910 0,13			107,141	107,262
0,2	Bancoposta Centopiuli Bancoposta Centopiuli 07	5,186 0,04	Interfund System 100 Interfund System 40	10,964 0,14	87P 01/07/12 3		100,075	100,686
23	Bim Flessibile Bipiemme Flessibile	3,748 0,38	Interfund System ED Interfund System Flex	10,096 -0,03		66	105,094	105,096
24	Biplemme Ob Rendmen		Irtim Assoluto	5,940 0,81	BTP 01/00/12 5	%	105,883	105,708 107,412
0,1	Bril Target Return Cons. Bril Target Return Dream	4,866 0,08 12,062 0,5	Investion Penaltie	6,039 0,35			105,256	103,414
01	Brigo 10074 E Per Gr Asi Brigo 10074 E Per Gr Ear	a 5.359 0.13	Kairos P Income Kairos P Small Cap	6,670 -0,01 6,737 0,53	67P 01/02/13 4	29%	105,481	105,658
01	Bripp Equipe Attacko	1291 -0.05	Keros Partnets M.Gestion Trend Global	5,171 0,58 4,674 0,43	STP 15/09/14 2	19%	103,189	103,015
ĝε	Sings Equipe Contractions Sings Equipe Difession	5.327 -	Mb Alwolute	5,000	BIP MISSIA S	25%	101,885 105,468	102,008 105,602
02	Caam Arentite Caam Dyn. Allocation	5,044 0.28	Mb Strategic Mc G.Fdf Fix Low Vol A	5.000 - 5.199 -0.02	61P 01 08/15 3 67P 01 08/15 4		102,256 105,003	102,435 105,055
07	Ceam Equipe 1	5,142 -0,02	Mc G. Folf Fix Law Vol B. Mc G. Folf Fix Highwol A.	5,190 -0,04 4,055 0,35	87P 01/08/16 2	75%	101,415	101,615
86	Caam Equpe 2 Caam Equpe 3	5,044 -0,04 4,924 -	Mc G.Fdl Flustighvol, B	3,460 0,38	81P 01/02/17 A	N-	102,342	102,542
67 32	Casm Equipe 4 Casm Eurota Orms De-	4,479 0,07 5,189	Mc G.Fat Fix.Med.Yol. A Mc G.Fat Fix.Med.Yol. B	5,331 0,26 3,546 0,28	87P 01/08/17 5 87P 01/02/18 4	5%	104,057	110,186 104,324
0,3	Caam Eureka Double Ca Caam Eureka Double Wi		Nextam Part, Flessbile Nordest Sic	4,432 0,52 3,690 0,26	9TP 01/00/18 4		99,924	103,365
12	Caam Bureka Dragon Caam Bureka Ripresa 20	5,614	Open Fund Rt. Ass. Yar2 Open Fund Rt. Ass. Yar2	4,046 - 9,694 -	ETP 01/08/19 4		99.548 101,100	99,791 101,322
	Caam Foeuregop2 2013	4,338 •	Pant Orchesita	72,441	STP 01/03/19 4	5%	102,450	102,623
03 ,14	Caam Fogaemegre 2014 Caam Fogaemegre 2013	4,840 -	Pioneer Target Controllo Pioneer Terget Equilibri	5,109 0,02		75%	93,024	101,597 93,216
,14 ,05	Caem Fogaeqre2 2013 Caem For Eu Eq Op 2011	4,827 - 3 4,293 -	Pichser Target Syluctic Proble Best Funds	21,791 0,04 5,526 -0,27	ETP 15 00/23 2		96,902 100,023	99,142 100,184
02	Coam For Gar Due 2013	4,825 -	Profic Ene Flessible Sofia Flex	5,032 0,44 0,676 -0,15	97P 01/11/20 0		152,900 143,121	152,900 143,541
23	Caam For Gar Mer Em Caam For Priv. Div. Opp	4,934 -	Sopramo 6 Rt. Aus 6 A	5,064 -0,12	8TP 01/11/26 7 BTP 01/11/27 6	25%	124,880	125,188 116,165
2.7	Caam Forgaegre 13 Caam Forgaegre 14	4.822 - 5.058 -	Sopramo 9 Rt, Ass. 6 B Sopramo 1 Rt, Ass 5 A	5.077 -0.1	BTP \$1.1159 5	25%	101,805	101,915
()E	Caam Forgandiy 14 Caam Formula Ger 2012	4,724 -	Sopramo 1 Rt. Ass. 5 B Sopramo Contrarian A	3,392 0,95	67P 01 02/01 6		106,461	109,638 106,390
-	Cash Formula Gar.2013 Cash Plu		Sopramo Contrarian B Sopramo Global Macro A	4,756 -0,06	67P 01 00004 5	5,	97,834 83,171	97,855 83,509
0.	Caam Premium Power	4 986 -0.04	Sopramo Global Macro B Sopramo Inflaz 1,5% &	4.791 -0.06 5.330 -0.22	AND A STATE OF THE PARTY OF THE	35 .	93,856 95,859	90,889 95,870
0-1	Caan Private Alfa Caan Oreton	4,700 - 5,192 1,37	Sopramo Inflaz 1,5% A	5.310 -0,21	CCT 91/08/09 7	У.	100,007	100,014
01	Cange Flessbile Cl A Cange Flessbile Plu	5.086 0.1 4.482 0.18	Sopramo Reial Volue A Sopramo Reial, Value B	5,261 -0,13 5,264 -0,13	CCT 01/10/09 7 CCT 01/08/16 7	DV.	100,165	100,171
01	Cansmi Absolute Perf Ci	4,973 0,79	Symph.S Asia Fless. Symph.S Fensismo	5,082 0,47 2,290 1,37	CCT 01/06/19 7 CCT 01/10/10 7	W.	100,299 100,385	100,001 100,307
01	Carism Absolute Perf Cl Carism Pratico Cl A	5,030 0,8 6,011 -0,2	Symph.5 ft. Fles	4,884 0,45	Service Self-spring telephone they	CV.	96,888	96,846 100,299
03 03	Consultrivesi Alto Div.	5,035 -0,14 2,851 1,17	Synargia Total Ratum Total Return	5,077 0,28 2,744 0,04	CCT 01/11/11	W	00,280	100,212
02	Consultrivest Meritati Em Consultrivest Moli Flei		Ubi Pra. Active Bels Ubi Pra. Alpha Equity	4,716 -0,15 5,011 -0,36	OCT 01/03/12 7	W.	99,004 100,010	99,781 99,970
06	Consultavest Plus	4,997 0,1	Ubi Pra. Tot Rel. Din Uniberica Plus	4,904 -0.1 5,150 0.04	CCT 01/07/13 1		99,585 99,044	99,505 90,042
06	Or Cents Premium Duces Etics Rex Crista	3,789 0.13 4,101 0.59	Vagagesi Fiessibila	7,592 0,61	OCT 01/12/14 7	CV:	98,734	98,711 98,063
3	Ducate Esco Res Civita Ducate Geo Eu Pm Alpo	4,035 0.6 A 12,379 0.41	Votent Dinamico	5,241 -0,29 5,046 0.08	GTZ 31/12/09 2	C.	08,086 89,756	99,732
01	Ducato Geo Eu Pmi Alpo Ducato Geo Eur Altopole	¥ 12,518 0,4	Voterra Tr Glob. Vrg Core Rendimento	5,353 0,85 5,264 0,1	CTZ 00/04/10 Z CTZ 00/09/10 Z	.0.	99,454 98,829	99,482 98,873
01 01	Ducalo Geo Eur Airopote	n 2,040 0,84	Zenii Absolute Rehim Ci	5,410 0,3	CTZ 31 (03/11 Z		97,610	97,701
-	Ducato Geo ha Allopoten Ducato Geo ha Allopoten	4,616 0,32	Zenii Absoluta Rahim Ci Zenii Highirand 0-100fdi	5,070 0,28 1,250 -	WASSING	68.210	/III/2/2	200
01	Ducate Mul Cash Prem Y Ducate Mul Cashprem A		Zeni Zerocenta Fdl ALTRI	4,860 0,69	Titoli	NATURE OF THE PARTY OF THE PART		V. %
01	Ducate Mul. Castprempt.	A 4,138 -0,22	Bon Un Futur	£470 5.35	Arlomedica 0		90,0	00,0
01	Duceto Mul.Castgrempi I Eparon Orellum	5.879 1.41	āpn Un Overl Cu Vra Allegro	5,060 B,2 3,930 2,61	B P Retiens (			10,0 S2 33 0.02
02	Eurizon F.Gar. 0313 Eurizon F.Gar. Zuen08	5,057 0,02	Cu Vita Andarrie Cu Vita Balanoid	5,760 0,88 4,860 0,21	Bca Carige 0	3-13 1,5%	116,6	00,0 86
DO:	Eurizon F.Gar. 21:07	5.081 0.1 5.059 0.04	Cu Vita E. Equity	5,000 0.2	Beni Stabili 0 Brn 05-15	0-11 2.5		86 -0.04 26 -0.13
02	Esitzon F.Gar. 3r07 Euitzon F.Gar. 4r07	5,128 0.04	Cu Vita Eti § Bond Cu Vita Eti Dutch Eq	4.720 0,21 2.510 0,38	Contino DD		103,1	12 -0,06
01	Eurzon F.Gar. (sem06 Eurzon F.Gar. (m07	5,203 -0:02 5,131 0,1	Cu Via Eb Emu Bond Cu Via Eb Eur Eo	6,730 - 3,180 0,32	S as 05-17 2	625%	87,3	0,16
-	Eurizon F.Garard, 0612 Eurizon F.Garard, 0912	5.030 -	Cu Vita Eb I.T Fund Cu Vita Eb Jap Ep	1,029 - 2,193 1,86	Snia 05-10 3 Sopal 07-12			0 -0,14
-	Eurzon F.Garant. 1212	5,024 0,02	Cu Vita Eti N. A. Eq	2.200 -	Telecom It. 2	010 1,5%	117,8	34 0,06
03	Eurzon F.Prolis Dm.	4,387 0,25	Cu VIIa Eural Eq	3,400 -0,29	Vill Ass. 01-	10 5,5%	249,0	00,00

ia Asa	0,0001	0,0000	-98,75
8 Aziebov	0,0575	0,0575	0.00
_			5
Fondi	_	-	1.5
Co Vta Europe		29,3	
Cu Vita Global : Cu Vita Global i		4,0	
Cu Vita Mosso		26,64	
Ca Vita Pias Ca Vita Pies E		10.74	44 0.93
Cu Vita Pro. 70	q	5,0	90 -
Gu Via Pro 80 Gu Via Pro, 90		5,79	
Ca Vita Pro, Eq Ca Vita Tecy.Er		11,0	
kın Val Az	1	4,0	59 -
ha Val Esi Nis Strategic, I		27.77	70 0,11
Ny ina Va At Ren Cop Eu		7,43	
Realing Em		5,46	22 5.23
Rea Imp Mon		5.23	9 423
Rende Bil Aggre Rende Bil Alliva	SI.	5.87 7.96	
Reply Dinem P Reals L Caranti		11.77	28 0,03
Reals Linea Eq.	ujiTi().	8,8	05 1,37
Remit Linear Put Remit Clob	ulo	7,0	31 3,52 43 -0.21
Renie Trasform Su: Alla2000	04°	9,60	07 0.06 00 0,49
Sai Bess2000		4,14	- 04
Sa- Omeg2000 Sa- Queta		20,00	50 -0.14 90 -
THOU	D1 9	HAT(	0
Titoli		limo	Prec.
BTP 15/09/10 0.5		00,957	108,966
BTP 15 (0)/10 2.7 BTP 15 (0)/10 3/1	7%	101,650	101.572
9TP 01/03/10 //		01,103	101,972
8TP 01/08/10 4/5		00,500 05,492	103,599
8TP 01/11/11 1,5	156 1	01,029	101,541
8TP 15/09/11 3,7	196	01,377	103,516
BTP \$1 (02/11 0.)	5 6	03,600	100,744
8TP 01/08/11 42 8TP 01/08/11 52		05,250	105,363
5TP 150912 1,8		02,962	102,689
67P 01/03/12 35		00,075	100,686
STP 15/00/12 4%		05,094	105,096 105,708
BTP 01/00/12 5%	1	07,358	107,412
8TP 01/08/13 4,2		05,256	103,414
BTP 15/04/10 42	9%	05,481	105,658
GTP 01/02/13 4,7 STP 15/09/14 2,1	9% 1	07,246	107,307
BTP (1188-14 3.5 BTP (1188-14 4.5		01,885 05,468	102,008 105,602
5TP 01/08/15 3,7	9%	02,256	102,436
67P 01 03:15 4,2 67P 01/06/16 2,7		05,0(8)	105,055 101,615
BTP 15/09/17 2.1	% 1	00,275	108,210
8TP 01/02/17 49/ 8TP 01/08/17 52		02,342	102,542
BTP 01/02/18 4,5		04,057	104,324
9TP 15/09/19 2,3	5%	99,924	99,749
ETP 01/08/19 42 ETP 01/02/19 42		99,548	99,791
STP 01/03/19 4/	Ph 1	02,450	102,623
FTP 01 0000 4.5		93,024	101,597
STP 01/08/23 4,7		96,902	100,184
57P 22/12/20 0,5	5	52,900	152,900
97P 01/11/20 05 97P 01/11/20 72	5%	43,121	143,541
BTP 31 11 127 6 5		15,895	116,165 101,915
BTP 01 05/01 51		09,565	109,688
91P 01/02/03 5,7 15TP 01/08/04 5%	-	97,834	105,390 97,855
BTP 01/00/07 49		83,171	83,509
BTP 15 09/35 23 BTP 31 08/39 5%		95,859 95,859	90,689 95,870
CCT 01/08/09 T/	1, 1	00,(X)7 00,165	100,014
DCT 01/08/10 TX	1.	00,107	100,138
OCT 01/06/10 TX OCT 01/10/10 TX		00,299	108,307
CCT 30/06/11 T.1	1	96,888	96,846
CCT 61/05/11 T.)	1. 1	90,280	100,299
OCT 61/11/12 17/ OCT 61/03/12 17/	1	99,834	99,781 99,970
OCT 01/07/10 TX	l.	99,585	99,505
CCT 01/03/14 T 3 CCT 01/12/14 T 3		99,044 98,734	99,042
OCT 01/09/15 T.1	ř.	08,086	98,063
GTZ 31/12/09 Z.0 GTZ 30/04/19 Z.0		119,756 99,454	99,752
CTZ 00/69/10 2.0 CTZ 01/00/11 Z.0		98,029 97,610	99,873 97,701
are at most 1 El		- Ja16	V1 (10)
OBBLIG	AZIO	II CO	NV.
Titoli		Milmo	
Arlumedica 07 B.P.E.Rom. 06			0,00 0,00
В Р Кайала 00	10 4.7	102 (	30.02
Boa Carige 03 Beni Stabili 06			98 0,00 98 -0.04
Bm 05-15		822	26 -0,13
Com. Mi 04-09			12 -0,06

#### IL REGOLAMENTO





Federica Seganti con Renzo Tondo

# Apre la «scuola» per le ronde anti-crimine Gireranno senz'armi in giubba e cappellino

di ROBERTO URIZIO

ricono-

ranno vi-

UDINE Arriveranno sulle nostre strade da ottobre con il giubbottino arancione e verde scuro, il cappellino, la ricetrasmittente e il tesserino di

scimen-I volontari dovranno essere to. Sono voloncittadini italiani, maggiorenni e con la fedina penale pulita quell che da-

ta alle ronde del Friuli Venezia Giulia, e che dal prossimo autunno inizieranno la loro attività con il nuovo regolamento approvato in via preliminare dalla giunta regionale. Potranno diventare volontari tutti i cittadini italiani, maggiorenni, con buona salute fisica e mentale che non abbiano riportato condanne superiori a un anno per delitto non colposo o per reati contro

TRIESTE Torna

scontro sulle aperture fe-

stive in maggioranza

L'assessore Luca Ciriani

si dice pronto a cercare

di fare sintesi sul com-

mercio, dopo la pausa

estiva, ma i partiti rompo-

l'Ude sulle 24. Unico spi-

sta la modifica che ad og-

che annunciano le barri-

La proposta di legge del-

la Lega, che arriva dopo

quella sulle città d'arte

le personalità dello Stato, l'ordine pubblico, le persone, il patrimonio o delit- ro contro muro. «La noti per violenza o resistenza alle autorità o concernenti armi o esplosivi. Inoltre, gli aspiranti volontari non dovranno es-

sere stati sottodi sicurezza personale o preventive

né essere stati dichiarati delinguenti abituali, professionali o per tendenza.

Il regolamento si discosta dalla legge nazionale per quanto riguarda l'età minima dei volontari (25 anni nel provvedimento del governo, 18 in quello regionale) ma, viste le eccezioni del governo sulla legge regionale per la sicurezza (prima di fine luglio potrebbe riunirsi nuovamente il tavolo tecni-

co), l'intenzione non è certo quello di andare al mustra non è una visione aprioristica - assicura l'assessore regionale Federica Seganti – ne parleremo con il ministero e abbiamo tutto il tempo per modifica eventualil regolamento. Per noi, tuttavia, più giovani vengono coinvolti meglio è».

Il testo è stato ora trasferito al Consiglio della autonomie locali che lo mercoledi. esaminera quindi sarà la quinta commissione del Consiglio regionale, a settembre, a dare il suo parere prima dell'approvazione definitiva

da parte della giunta. A quel punto, partiranno i corsi da 20 ore che daranno le nozioni di base sulle norme e sul comportamento che i volontari dovranno tenere con tanto di esame finale da superare per poter essere iscritti nel registro regionale. Chi passerà la prova potrà iniziare il proprio impegno al fianco delle forze dell'ordine. In realtà non si tratta di una primizia visto che, ricorda la Seganti, «già da qualche anno qualche Comune si è dotato di volontari per la sicurezza. Attualmente sono presenti nel 20% circa dei nostri Comuni per un totale di oltre un centinaio di persone impegna-

Non si parla solo di ronde ma anche, ad esempio, dei cosiddetti «nonni-vigi» li» che danno una mano ai bambini all'uscita dalle scuole permettendo loro di attraversare la strada. Anche loro adesso faranno parte della squadra di volontari iscritti al registro regionale e avranno la dotazione prevista dal regolamento con il giubbottino «ad alta visibilità» con la scritta «volontario per la sicurezza» sulla schiena e gli stemmi di Comune e Regione sul

petto, il berretto d'ordinanza e un telefono cellulare o la ricetrasmittente per comunicare con il responsabile della polizia locale. Già, perché nessuno potrà fare di testa propria, ma sarà il coman-

della polizia un no delle attività indicando orari,

attività, area territoriale e identità dei volontari, individuando un operatore responsabile. I volontari non potranno andare oltre il compito loro assegnato: presidiare strade, giardini, musei o mostre o dare supporto in caso di manifestazioni sportive, concerti o altri eventi piuttosto che aiutare i pedoni (soprattutto bambini, anziani e disabili) in mezzo al traffico. Il tutto senza armi o altri strumenti di offesa né possibilità di intervenire direttamente per contestare reati o accertare l'identità ma soltanto per segnalare la situazione sospetta alla polizia locale a cui spetta la deci-

sione

sull'uti-

lizzo di

queste

segnala-

«C'è una

zioni.

Controlleranno il territorio dopo aver superato un esame Vietati gli interventi diretti forte vo-

> cazione al volontariato in Friuli Venezia Giulia - ricorda l'assessore Seganti – e, a fianco di settori tradizionali come il sociale e la cultura, crediamo che parecchie persone vorranno rendersi utili per la sicurezza. I volontari garantiranno una presenza attiva sul territorio e potranno fungere da deterrente per azioni di microcriminalità o di vandalismo nelle nostre città».

#### delle minoranze linguistiche Novelli: «Pochi soldi ai friulani e troppi agli sloveni» Molinaro: «Leggi rispettate»

Il Pdl chiede il censimento

TRIESTE Un censimento delle minoranze linguistiche per distribuire le risorse in base al numero effettivo di appartenenti. Lo chiede il Pdl, con il consigliere regionale Roberto Novelli, in vista della riparlizione dei fondi destinati alle minoranze del Friuli Venezia Giulia. Proprio giovedì la commissione regionale consultiva per la minoranza linguistica slovena ha approvato i criteri per la formazione del programma di ripartizione del fondo regionale per la minoranza slovena. «Una decisione presa in base alla normativa vigente» spiega l'assessore Roberto Molinaro. Novelli, però, afferma che è «inutile lamentarsi dei tagli ai finanziamenti statali delle minoranze linguistiche, quando è il metodo di erogazione dei fondi, previsto dalla legge 482/99, che non funziona». Novelli ricorda che per il 2009 il Friuli Venezia Giulia ha ottenuto 425.000 euro: 300.672 per il friulano, 135.703 per lo sloveno e 16.227 per il tedesco. «Una ripartizione non equa – afferma il consigliere Pdl - se consideriamo che il numero di persone che parlano il friulano è di gran lunga superiore a quelli che parlano lo sloveno. In base ai dati del Comitato 482, la comunità linguistica friulana è composta da oltre 600.000 persone. Nonostante questo riceve finanziamenti inferiori rispetto alla minoranza slovena, la cui popolazione risulta nettamente inferiore (anche se non esistono per il momento dati ufficiali)». Ed ecco la richiesta di un censimento. Provvedimento che Molinaro non esclude di poter attuare, anche se non immediatamente: «L'ok alla ripartizione del fondo è stata decisa sulla base delle norme vigenti che non prevedono la necessità di un censimento. E chiaro che potremmo farlo in fluturo, se le cose a livello nazionale dovessero cambiare, e se si ravvisasse la necessità di un controllo sulle minoranze». (e.o.) tà di un controllo sulle minoranze». (e.o.)

#### IN BREVE

INTERROGAZIONE Corecom, l'Italia dei valori indaga sui compensi di Francia

TRIESTE «Diversamente da quanto assicurato nel momento della designazione e della nomina, il presidente del Corecom Friuli Venezia Giulia Paolo Francia percepisce un'indennità di carica o altro appannaggio da parte della Regione?». Lo chie-de, in un'interrogazione, il consigliere regionale di Italia dei valori-Cittadini Alessandro Corazza, che vuole sapere anche l'ammontare dell'eventuale appannaggio. Corazza fa riferimento a una serie di interviste al presidente della Regione Renzo Tondo e allo stesso Francia, dalle quali emergerebbero contraddizioni sulla questione compensi.

#### **POLEMICA**

#### Politiche giovanili, il Pd attacca: «No al dirigismo della giunta»

TRIESTE «La Regione parla di sviluppo delle po-litiche giovanili ma in realtà stabilisce lei cosa debbono fare e come, lasciando ben poco spazio alla creatività e libera iniziativa giovanile». Franco Codega, consigliere regionale del Pd, attacca la giunta. E lo fa a seguito dell'uscita del bando regionale per l'individuazione del soggetto con cui la Regione stipulerà la convenzione da 280 mila euro per la realizzazione dell'iniziativa «La sfida dei giovani verso la cittadinanza attiva nell'Italia e nell'Europa di oggi e di domani». «Bella iniziativa: peccato che tutto viene calato dall'alto» protesta Codega.

#### CULTURA

#### Orchestra sinfonica regionale, approvato lo scioglimento

UDINE L'assemblea dei soci dell'Orchestra Sinfonica del Friuli Venezia Giulia ha ufficializzato la chiusura definitiva della compagine regionale. La decisione, presa ieri a Udine, è stata resa nota dal sindaco Furio Honsell, al termine della riunione alia quale il Comune friulano ha partecipato nella veste di socio, assieme alla Regione e alle quattro Province. «E una giornata molto triste, sia per i 40 orchestrali che vedono sparire dieci anni di impegno, sia per la città di Udine. Da oggi la cultura è più povera» ha detto il sindaco. E ha aggiunto che il Comune di Udine ha votato contro lo scioglimento.

MAGGIORANZA DISPONIBILE A RIVEDERE LE DEROGHE SOTTO I 400 METRI

# «Negozi, no alle 20 aperture festive»

#### Ciriani stoppa la Lega. Triestini in rivolta: «Basta provocazioni»



Uno dei negozi del «villaggio outlet»

bile» dice il capogruppo del Pdl, Daniele Galasso, mentre da Trieste Bruno Marini fa sapere che «considero la proposta una provocazione. Arrivare a 29 è stato un sacrificio per noi triestini che abbiamo votato il provvedimento affrontando le forti critiche del nostro territorio. Nessuno pensi di chiederci un altro sacrificio in merito. Ci appelleremo al presidente Renzo Tondo affinché faccia rispettare l'intesa faticosamente raggiunta». E l'Ude rilancia, con Edoardo Sasco, «una posizione intermedia che porti a 24 domeniche».

LA DEROGA Maggiori convergenze sembra invece trovare l'ipotesi leghista di eliminare la deroga alle aperture domenicali per gli esercizi commerciali inferiori ai 400 metri quadri, quella che ha permesso agli outlet di aggirare i limiti di legge. «Su questo bisogna trovare una soluzione in autunno» concorda Galasso mentre Sasco e il segretario regionale Angelo Compagnon chiedono di «eliminare la deroga per evitare le strumentalizzazioni che hanno reso inef-

slatore». Anche su questo, però, i triestini del Pdl si distinguono: «La deroga ha permesso di dare respiro ai nostri centri commerciali - rivendica Marini – eliminaria vorrebbe dire danneggiare il commercio in una fase economica già delicata». LA GIUNTA Ciriani, dopo aver parlato con il leghista Maurizio Franz, si dice convinto del fatto che, alla luce delle due nuove proposte di legge, si tratti di «trovare una sintesi tra le diverse posizioni. Dopo le ferie convocheremo l'osservatorio del commercio, i sindacati e la maggioranza per vedere se ci sono aspetti mi-gliorabili. Per quel che mi riguarda la legge po-

trebbe rimanere com'è,

ficace la volontà del legi-

no davvero troppo poche, mentre le proposte sulle sanzioni e sulla cancellazione della deroga sotto i 400 metri quadri mi sembrano interessanti». I SINDACATI Deroga da abolire anche per la Uil che sulle aperture festive dice: «Per noi 20 o meno andrebbero benissimo spiega Luca Visentini ma su questo non faremo barricate. Ci interessa

ma valuteremo con tutti gli attori coinvolti. Credo

che le 20 domeniche sia-

l'eliminazione della deroga dei 400 metri quadri». Più dura la Cgil: «La maggioranza sta procedendo in maniera disarticolata critica Franco Belci -. Visto che non è in grado di governare un tema importante come il commercio proporremo a Cisl e Uil di elaborare insieme una piattaforma da presentare alla Regione. Mi auguro che la Lega tenga duro sulle 20 domeniche

e, in caso contrario, esca

dalla maggioranza». Martina Milia

avanzata dalla componente triestina del Pdl. riapre le divisioni sul fronte delle aperture festive. "Arrivare a 20 non mi sembra francamente fatti-

INCONTRO A UDINE

# Trasporti, sindacati bacchettati

Riccardi: «Critiche ingiuste sulla riorganizzazione interna delle Fs»

l'ultimo anno nel settore

TRIESTE «La concertazione è fondamentale ed utile se affronta problemi e situazioni concrete». Riccardo Riccardi, l'assessore regionale ai Trasporti, incontra a Udine tutte le sigle sindacali del settore. È non lesina una stoccata: «La concertazione rischia di non essere coerente con le sue finalità se si porta su un piano di dialettica politica, legittimo, ma da fare

in altre sedi». Riccardi, rivendicando lo sforzo regionale del-

trasporti, merci e persone, su strada e su gomma, respinge infatti le critiche indirizzate alla giunta in merito alla riorganizzazione interna delle Ferrovie dello stato che, a detta di Filt-Cgil. rischia di depauperare Trieste e il Friuli Venezia Giulia: «Se mi si viene a dire che la Regione è ferma, perchè non interviene sulla riorganizzazione in atto, rispondo che quella riorganizzazione è stata decisa in un accordo che tutte le sigle sindacali nazionali hanno sottoscritto. La Regione non può certo interferire su un accordo firmato e condiviso da tutte le parti in causa». Sia chiaro, però, ag-

giunge Riccardi: «La giunta è disponibile ad approfondire con i sindacati gli aspetti della riorganizzazione derivante dagli accordi già sottoscritti in sede nazionale il 15 maggio scorso». Prima, però, l'assessore invita i sindacati a predisporre un documento possibil-mente unitario che indichi le priorità: «È chiaro - conclude Riccardi - che la Regione è già attiva affinchè non ci siano sottovalutazioni del ruolo del Friuli Venezia Giulia nella rete nazionale e internazionale, così come è attenta alle funzioni del trasporto pubblico locale. Ma dobbiamo essere chiari: affronteremo le questioni sapendo che ogni progetto e ogni richiesta vanno concretamente motivati e devono consentire una gestione corretta di costi e benefici. Si possono anche avere servizi in perdita ma avendo ben chiaro che questi sono costi sulle spalle di tutti i cittadiIL PARERE DELLA GIUNTA DELLE IMMUNITÀ

# Illy lo querelò, ma il Senato «assolve» Saro

Non potrà essere processato per le critiche all'ex governatore sull'affaire Udinese

TRIESTE Riccardo Illy l'ha querelato per diffamazione. Ma Ferruccio Saro, il senatore del Pdl. non andrà a processo: il Senato, con la giunta delle elezioni e delle immunità parlamentari, gli riconosce la copertura dell'articolo 68 della Costituzione. Di fatto, appunto, l'immunità.

La vicenda risale all'infuocata campagna elettorale per le regionali del 2008. Saro non digerisce l'appoggio esplicito che Gianpaolo Pozzo, il pro-

offre all'ex presidente della Regione, E insinua che quell'appoggio sia le-gato ai finanziamenti pubblici ottenuti per un progetto di adeguamento dello stadio Friuli. E cosi, in un'intervista, parla di «spot elettorale». Afferma che il centrodestra, pur avendo aiutato più volte l'Udinese, non ha mai chiesto a Pozzo di dire per chi avrebbe votato. E soprattutto, ipotizzando che l'intera vicenda «possa configurarsi come voto di scambio»,

prietario dell'Udinese,



Ferruccio Saro

tervenire. Illy si sente diffamato, non incassa e, il 5 giugno, querela il senatore. Saro, a quel punto, si ri-volge alla giunta di Palazzo Madama, rivendica il diritto di critica e denuncia connessa all'attività parlamentare, e invoca

invita la Procura ad in-

'articolo 68 della Costituzione. Si arriva all'altro giorno: la giunta delle elezioni ritiene che Saro abbia espresso le sue opinioni nell'esercizio delle sue funzioni e quindi gli concede l'immunità.

Pdl, tesseramento

e congresso nel 2011

quest'autunno

GIOVANNI COLLINO

# Congresso Pd, affondo di Cosolini

«Serracchiani o Martines? Un errore dover scegliere secondo logiche nazionali»

di ROBERTA GIANI

TRIESTE «Non vedo ancora un progetto in grado di coagulare la società del Friuli Venezia Giulia in vista del 2013. E invece temo un congresso regionale all'insegna dell'autoreferenzialità e dell'autoconservazione». C'è chi dice che potrebbe persino candidarsi alle primarie, come «outsider», rompendo gli schemi. Chissa. Di sicuro, Roberto Cosolini non nasconde la «preoccupazione» e l'«insoddisfazio» ne»: I giochi entrano nel vivo, il duello tra gli udinesi Debora Serracchiani e Enzo Martines si scalda, ma il segretario triestino del Pd non si appassiona. Nemmeno un po'. Anzi, non nasconde un timore: quello che, alla fine, i due candidati attualmente in campo «non mantengano le promesse di rinnovamento e discontinuità».

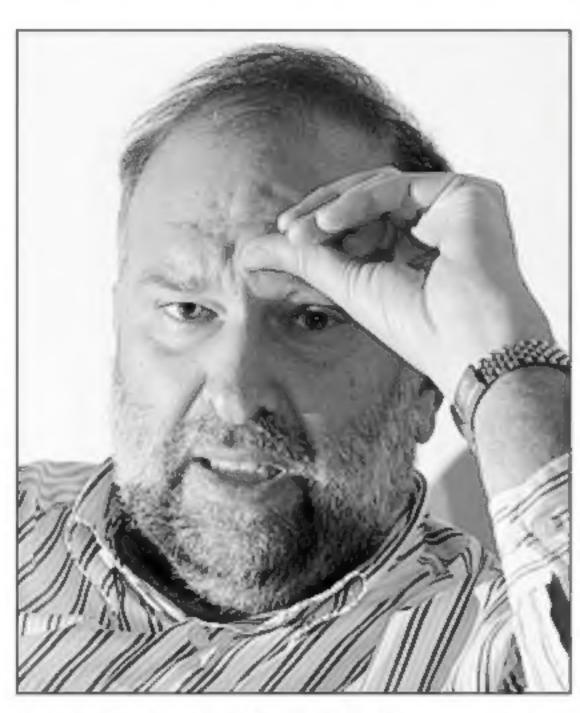
Circola voce che Trieste, al congresso regionale, potrebbe schierare un suo candidato. E vero?

Non ci può essere un candidato alla segreteria regionale in nome della triestinità o dell'udinesità, sarebbe un nonsenso. Ma è vero che a Trieste, nel gruppo dirigente del Pd, si sta diffondendo la preoccupazione per le caratteristiche che il congresso sta assumendo.

Che cosa c'è che non

A Trieste ci sono persone che, a livello nazionasostengono Dario Franceschini, Pierluigi Bersani o Ignazio Marino, ma che condividono trasversalmente la stessa visione sul percorso politico del Pd triestino e regionale. Persone che oggi ritengono un passo indietro, assai poco federalista, l'essere costretti a scegliere un segretario regionale in base alla categoria dell'appartenenza agli schieramenti nazionali.

C'era un'alternativa? Quella di concentrarci sulle sfide che ci attendono, e quindi sui progetti da costruire, anziché ap-



Roberto Cosolini, segretario del Pd triestino

piattirci sulle logiche in- con la comunità regionaterne. Faccio un esempio: abbiamo chiesto, nel-'ultima direzione regio-

Dicono che potrei candidarmi alle primarie? Ho già tanto da fare tra il mio lavoro normale e l'incarico provinciale

nale, di accelerare i tempi dei congressi provinciali, in modo da attrezzarci alle elezioni comunali del 2011. Ma, con maggioranza trasversale, ci è stato detto di no.

Tanto grave? La scelta è stata dettata da ragionamenti legati alla tenuta degli assetti interní anzichě dall'esigenza di rilanciare l'iniziativa politica. E il mio timore è che al congresso succeda lo stesso e si parli di noi anziché parlare

le. Per carità, i circoli sono importanti, la governance del partito importantissima. Ma. discutendo di circoli e governance, non creiamo le condizioni per competere nel

Sia Serracchiani che Martines, in verità, hanno detto che l'obiettivo principale è riconquistare la Regione.

Non basta declinarlo, quell'obiettivo. Abbiamo seppellito abbastanza in fretta Intesa democratica e il suo progetto basato su un'innovazione in grado di coniugare la competitività economica e la coesione sociale. Cosa aspettiamo a ripartire tarci alle regionali con un progetto vincente? Manca tempo.

Ma un progetto richiede tempo e confronto. Un progetto si costruisce mettendo insieme, su obiettivi strategici, la comunità regionale e i suoi molteplici interessi. E il Pd attuale sta parlando con I sindacati, gli imprenditori, l'università, i mondi della ricerca, del lavoro e del welfare? Non mi pare. Mi pare, insisto, che il Pd sta parlando con sé stesso: molti posizionamenti sui due candidati segretari rispondono a esigenze di autoconservazione dei vecchi gruppi dirigenti. E i due

# Si va verso gli 8mila tesserati

TRIESTE Il Partito democratico sfiora le 8mila tessere in Friuli Venezia Giulia. I dati, forniti dalla segreteria regionale, sono ancora ufficiosi e parlano, in vista del congresso di ottobre, di circa 900-1000 iscritti in provincia di Trieste; 1.400-1.500 in provincia di Gorizia; 3.000-3.500 in provincia di Udine e circa 1.900 nella provincia di Pordenone.

TRIESTE A una settimana dalla scadenza dei

termini, fissata per il 31 giugno, i candidati alla se-greteria regionale del Pd rimangono due. Ma lo ri-marranno sino alla fine? Per ora, in campo, ci sono solo l'europarlamentare Debora Serracchiani, alleata di Dario Franceschini, e il vicesindaco di Udine Enzo Martines, sostenitore di Pierluigi Bersani, che proprio oggi si presenterà a Udine. Ma, mentre i supporter di Ignazio Marino prendono ancora tempo e non decidono, «franceschiniani» e «bersaniani» devono fare i conti con i mal di pancia e le insofferenze interne. E addirittura con le ipotesi di candidati «a sorpresa»: «Non sono pia-ciute affatto le ultime esternazioni e le ultime pagelle che Serracchiani ha dispensato. C'è persino chi - racconta un ex diellino - ipotizza di presenta-re un altro candidato d'area alla segreteria regionale». Leggende metropolitane? Segnali d'avverti-mento? Tentazione concreta? Sull'altro fronte, la musica non cambia: Roberto Cosolini, il segretario provinciale di Trieste, non nasconde i suoi dubbi e le sue perplessità. E c'è chi non esclude, nonostante lui freni, che stia valutando l'ipotesi di scendere direttamente in campo.

Crescono i malumori

nei due schieramenti

da quell'idea per presen- candidati rischiano, proprio per questo, di non poter mantenere le promesse di rinnovamento.

Non vedo un progetto in grado di farci vincere le regionali del 2013 ma vedo invece

tanta autoreferenzialità

Che vuol dire? Che Martines e la Serracchiani, ormai icona del nuovo Pd, non sono garanzia di nuovo?

Non regalo a nessuno, a priori, la patente del nuovo: quella patente si prende con comportamenti e azioni coerenti e coraggiose, non solo con rivendicazioni di principio. Aggiungo che la Serracchiani ha sicuramente espresso fattori di novità dirompente, ma rilevo che le caratteristiche

no ben diverse, e questo porta con sé elementi di contraddizione. Elementi, sia chiaro, che trovo anche nell'alto schieramento. Ma, se i candidati resta-

no Serracchiani e Martines, chi sceglie?

Premetto che nessuno dei due, a mio avviso, si può definire più super partes dell'altro: i due candidati sono espressioni legittime di due aree del Pd.

Un rimprovero alla Serracchianí che si è definita super partes?

Quell'autodefinizione mi e parsa un po' autoreferenziale. E poi, sinceramente, non sono del tutto sicuro che sia così facile fare bene il parlamentare europeo e il segretario regionale, perché quest'ultimo è un lavoro a tempo pieno. Richiede dialogo quotidiano con la comunità regionale.

Allora, sceglie Marti-

E quindi che fa? Domani (oggi, ndr) andrò a Udine a sentire Martines e il suo pro-

Non fosse così, che succede? Cosolini, come qualcuno sta dicendo, si candida?

Ma non le pare che il ruolo di segretario provinciale del Pd sia già abbastanza oneroso e faticoso per il sottoscritto che, come la stragrande maggioranza delle persone, svolge nella sua quotidianità un lavoro normale?

del suo schieramento so-TRIESTE Il tesseramento del PdI partirà in autunno mentre di congressi non si parlerà pri-ma del 2011. A tracciare le tappe è il responsabi-le nazionale degli enti locali, Giovanni Collino

che, partendo dall'appello lanciato nei giorni dall'assessore Alessia Rosolen e da quanti chiedono maggio-re confronto e più atten-zione alla base, rilancia: «Un partito non si

zionale

spiega

tare

neo euro-

parlamen-

sta valu-

tando di

eliminare

la divisio-

rappresen-

componen-

ti del parti-

to (30 per

cento An e

70 Forza

Italia), pro-

prio per-

chè siamo

un unico

perchè

vanno valorizzati gli uo-

mini migliori e non le

provenienze». Il dibatti-

to scatenatosi in Friuli

Venezia Giulia sulla ne-

cessità di dare al parti-

to luoghi di incontro in

cui cementare i rappor-ti con la base e l'eletto-

rato, secondo Collino va

inserito in un percorso

che è ben definito. «In

questi giorni - spiega

l'ex senatore – stiamo

dando il via ai direttivi

regionali e provinciali

in tutta Italia. Dopo

l'estate partirà la stagio-

ne del tesseramento,

fondamentale per prose-

guire. Ora stiamo cen-

sendo in una banca dati

gli iscritti di Forza Ita-

lia e An per cercare di facilitare l'operazione.

In questa fase il Pdl è

una macchina che sta

avanzando, un cantiere

in divenire. Mi rendo

conto che qualcuno fac-

partito

quota

tanza

della

due

costruisce in sei mesi,

servono almeno due an-

da seguire. «A livello na-

ni». E se la stagione congressuale oggi appare ancora lontana, sembra invece chiaro il metodo

Martines è il candidato della mozione nazionale di Pierluigi Bersani in cui mi riconosco. Ma io sono anche il segretario provinciale di un partito che, a Trieste, ha fatto un grande sforzo collettivo e traversale di innovazione. E che vorrebbe trovare, a livello regionale, coerenza con quel suo sforzo. Faccio un altro esempio: qual è il ruolo che, nel progetto regionale del Pd, compete a Trieste, alla sua vocazione internazionale, al suo porto, alle sue istituzioni scientifiche e della ricer-

gramma. E conto di trovare questa e altre rispo-

cia fatica a vedere questo progresso, ma non si può pensare di creare un partito in sei mesi». Al contatto con la base Collino è il primo a credere, tanto che «sto avviando assemblee regio-nali e poi provinciali per affrontare i temi delle riforme del paese, a partire dal federalismo fiscale. Le riforme hanno senza dubbio bisogno della base per sedimentarsi». Altra cosa è, secondo il coordinatore nazionale degli enti locali, la stagione congres-suale. «Ho sentito che

in Friuli Venezia Giulia

qualcuno parla già di congressi, ma non sarà così. Bisogna arrivare ai congressi regionali e provinciali dopo un percorso che radichi la base e per que-sto a livello nazionale è stata individuacome probabile stagione congres-

suale guella del 2011». Il partito si ce-

menta poi

attraverso la creazione del gruppi consigliari che, in molti casi, restano ancora divisi in fazioni forziste e aennine. Come nel caso di Trieste. «Non vedo un caso triestino, ma ritengo che i processi di assimilazione e di unione sia più facile farli in realtà dove non c'è una caratterizzazione forte mentre siano più complessi dove i partiti e i loro rappresentanti hanno una storia». Questo, però, non deve dare adito a faide interne. «Quando ci sono i congressi è giusto il confronto anche aspro avverte Collino - ma quando finisce questa fase la classe dirigente deve mettersi a lavoraresponsabilmente. Non dimentichiamoci che dobbiamo dare risposte ai cittadini».

(ma.mi.)

NUOVI DATI FORNITI DALL'ARPA

# Monfalcone, l'acqua torna pulita a Marina Julia

L'assessore comunale Frittitta annuncia: «Solleciteremo la revoca del divieto di balneabilità»

MONFALCONE Mare decisamente pulito a Marina Julia e a Marina Nova. I dati dell'Arpa, relativi allo stato di salubrità dell'acqua, nel mese di luglio sono tornati su valori positivi, ben al di sotto della soglia di limite fissata dai parametri di inquinamento. Tanto da prefigurare la possibilità di "portare a casa" la balneabilità per il prossimo

mese di agosto. I numeri registrati nei due prelievi eseguiti a luglio infatti sono chiari, dopo l'impennata di giugno che, come lo scorso anno, ha riscontrato sforamenti tanto evidenti quanto definiti "anomali" e di difficile comprensione. Con ciò "spezzando" la catena dei valori positivi, che già a maggio aveva visto l'amministrazione comunale formalizzare la richiesta in Regione per la revoca del divieto di balneabilità, grazie altresì agli interventi realizzati (con l'allacciamento alla rete fognaria dei condomini Venus e del villaggio Albatros e i collegamenti fognari in altre zone cittadine).

Ma una balneabilità sfumata con i rilievi di giugno, che, nell'ambito dei due prelievi eseguiti dall'Arpa, avevano consegnato valori di 3600 e 4400 ufc (unità formanti colonia) su 100 millilitri d'acqua per i coliformi to-

tali, di 237 e 560 ufc per i coliformi fecali e di 280 e 105 ufc per gli streptococchi. Dati che la stessa amministrazione comunale vuole sviscerare e comprendere. A maggior ragione alla luce degli esiti, decisamente favorevoli, di luglio, laddove i valori sono radicalmente precipitati rispetto alle soglie limite: i coliformi totali infatti si sono attestati su 180 e 98 ufc per 100 millilitri d'acqua, i coliformi fecali a 4 e 13 ufc e gli streptococchi a 24 e 5 ufc.

Un quadro, dunque, assolutamente compatibile con la richiesta dell'amministrazione comunale inoltrata alla Regione a maggio, al fine della revoca del divieto di balneabilità per Marina Julia e Marina Nova, Volendo così a "salvare" quantome-no il mese di agosto. Perchè il trend, sostiene l'assessore all'Ambiente Paolo Frittitta, è favorevole. «Nell'arco di sei mesi, a cavallo tra due stagioni estive - ha spiegato l'assessore -, s'è riscontrato l'80% di esito favorevole. Siamo pertanto di fronte ad una situazione in cui la norma prevede il riti-ro del divieto. Non chiediamo infatti forzature alla legge, la salute dei cittadini resta prioritaria. Ma ora si ravvisano le condizioni oggettive, utili a conseguire la balnea-

bilità».

#### Autostrada A4: weekend con bollino rosso

**UDINE** «Prima di partire, verificate la percorribilità della rete e mantenete un comportamento di guida corretto»: è l'appello agli automobilisti del presidente di Autovie Venete, Giorgio Santuz. Alla vigilia del weekend da «bollino rosso» sull'autostrada A4, il presidente della società concessionaria ricorda in una nota che «i rallentamenti sono inevitabili». «In presenza di traffico intenso - aggiunge Santuz diventa ancora più importante rispettare i limiti di velocità, le distanze di sicurezza e quelle elementari norme

di buon senso che sono l'unico strumento efficace per prevenire gli incidenti». Sarà possibile avere informazioni sulla situazione sulla rete di Autelefonando ai numeri 0432-925111 o 040-3189111, con informazioni sul traffico aggiornate ogni 15 secondi e suddivise per tratte. I due numeri si aggiungono a quello verde, per reclami e segnalazioni (800996099) e a quello a pagamento (892489) che fornisce informazioni sulla percorribilità della rete da Trieste fino a Brescia.

#### IL VANTAGGIO DI ACQUISTARE IN FABBRICA!



GUGINENOVENTA Cecchini di Pasiano (Pordenone)- tel. 0434 625290

modelli - 300 varianti, U la certezza di non sbagliare! Entra in azienda: www.cucinenoventa.com 47º FIESTE DAL PAÎS - DAL 24 LUGLIO AL 2 AGOSTO 2009

# MEDEUZZA 13ª FESTA DELLA BIRRA

ORE 20:30 ESIBIZIONE SCUOLA PATTINAGGIO CORNO ORCHESTRA SPETTACOLO "PORTOFINO BAND" ESTRAZIONE TOMBOLA MONTEPREMI 2000 €

ORE 10:00 PARTENZA PEDALATA "TOUR DE FRASCH"
BALLO CON "RENE' E LA SUA ORCHESTRA" 26 ESTRAZIONE TOMBOLA MONTEPREMI 2000 €

CENA PAESANA (PRENOTAZIONE PRESSO I NEGOZI DEL PAESE)
COMMEDIA TEATRALE IN FRIULANO CON "I TRIGEMINUS" INGRESSO LIBERO



ORE 20:30 "LE ANIME IN PLEXIGLASS" ORE 21:30 INIZIO TORNEO DI CALCIO BALILLA ESIBIZIONE "CASANOVA MUSIC GROUP" '60 '70 '80



ORCHESTRA SPETTACOLO "PATRICIA BAND" ESTRAZIONE TOMBOLA MONTEPREMI 2000 €



ORE 10:00 MOTOINCONTRO DAL PAIS - MOTO D'EPOCA ORCHESTRA SPETTACOLO "LUCIO PAVANI" ESTRAZIONE TOMBOLA MONTEPREMI 2000 €

OLTRE AI TRADIZIONALI PIATTI DELLA CUCINA, TROVERETE LA BIRRERIA CON PRESTIGIOSE BIRRE TEDESCHE SERVITE NEL BOCCALE DI VETRO, LA STUZZICHERIA DELL'ALPINO CON I MIGLIORI VINI LOCALI, AFFETTATI E CREPES, RICCHISSIMA PESCA DI BENEFICENZA, AMPIO PARCHEGGIO.

A cura delia

Manzoni & C. Pubblicità

# NTIESTATEISONTINO

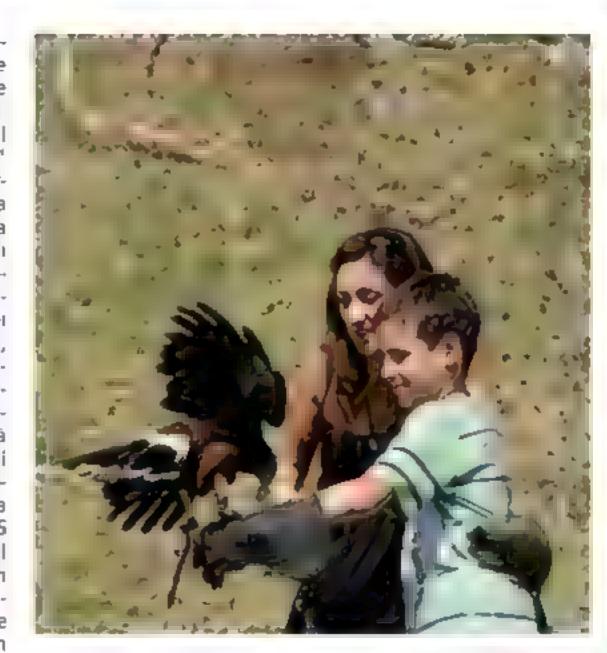
Al Castello di Gorizia il 25 e il 26 Luglio

# 3ª edizione de Le Giornate di Falconeria

abato 25 e domenica 26 luglio tornano al Castello di Gorizia "Le giornate di Falconeria". manifestazione organizzata dal Parco Cuiturale e dal Comune di Gorizia in collaborazione con l'Unione Nazionale Cacciatori Falconieri Un evento di rilevanza europea Ci sono infatti inizia tive con caratteristiche simili in Gran Bretagna, ma per quanto riguarda l'Europa continentale Le Giornate di Falconeria di Gorizia rappresentano un appuntamento segnato sull'agenda di ogni falconiere. L'assessore al Parco Cultura e Antonio Devetag ha voluto sottolineare l'importanza assuntadalla manifestazione, giunta alla sua terza edizione, dopo due anni di costante crescita di interesse da parte dei visitatori:"La Festa della Falconeria costituisce un appuntamento prestigioso che fa diventare Gorizia la capitale per tutti coloro che amano immergersi in 👚 alle ore 11.00 e alle ore 📑 sull'armeggio e sulle attività 📑 rizia ha disposto l'ingresso 💮 vour al Castello dalle 15.00.

bientale unico: e il Castello con il suo Borgo contribuisce ad aumentare il fascino e l'eleganza dell'evento Un ringraziamento sentito va all'Unione nazionale Falconieri, all'associazione Arma Antica e in particolare a Ezio Basso, formidabile e appassionato sostenitore dell'iniziativa che porta lustro alia nostra città". Il programma dell'edizione 2009 si presenta particolarmente attraente. Nella splendida cornice del Castello verrà allestita una mostra didattica di quasi 200 esemplari di rapaci diurni e notturni di ben 30 specie differenti: dal Falco Pellegrino al Gheppio americano, alla Porana, all'Aquila di mare americana, atl'Aquila delle steppe, al Gufo reale, ai barbagianni, al Gufo Africano, solo per citarne alcuni. Verranno organizzate due esibizioni giornaliere di rapaci in volo libero, durante le ore di maggiore afflusso

professionisti che si occuperanno di far volare diverse specie di rapaci esposti e di coinvolgere il pubblico Particolarmente richiesto il "Mini-corso di falconeria" rivolto ai bambini, che verrà ripetuto anche in questa terza edizione. Selezionata e qualificata la presenza di espositori e falconieri, provenienti oftre che dall'Italia da diversi Paesi Europei Francia, Spagna, Austria, Ungheria, Olanda, Repubblica Ceca, Slovenia, Germania, Repubblica Slovac-(a). Un'altra attrattiva sará costituita dagli spettacoli medievali proposti dall'associazione storico-rievocativa Arma Antica nei giorni 25 e 26 luglio alle 17.30. Nel campo d'armi allestito in Piazzale Seghizzi troveranno spazio suggestive dimostrazioni di duelli con spade e scudi, lance e bastoni. Oltre alle simulazioni, la proposta per il pubblico prevede anche la didattica un contesto storico ed am- 18 00 - con alcuni falconieri di e sulle attività del campo:



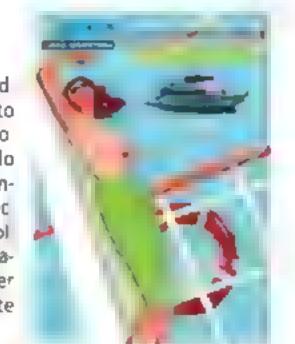
si potranno ammirare armi, costumi e tecniche riferibili al XIII secolo. Da segnalare infine che il Comune di Gogratuito alla manifestazione

e al Castello, e inoltre funzionerà un servizio di busnavetta, anch'esso gratuito, che collegherà Piazza Ca-

#### La motonave Delfino Verde collega Grado a Trieste: fino al 6 settembre

Anche quest'anno è in funzione per tutta l'estate (fino al 6 settembre, escluso il lunedi) l'apprezzato servizio de la motonave Delfino Verde the colega Grado (molo Torpediniere) al capoluogo regionale, dove la partenza e l'arrivo sono al centralissimo molo Audace, proprio di fronte a piazza Unità. Un servizio comodo che consente an-

che ai "turisti per un giorno" di attraversare un placevole tratto d mare, lasciando a casa l'auto I biglietti si acquistano a bordo e c'è anche la possibilità di comperare abbonamenti per diec o per (inquanta corse Con sol 🍃 0,70 euro a tratta è possibile trasportare anche la bicidetta, per andare a zonzo su due ruote sul 'iso a d'oro.



#### Stampanticaestate

Resterà aperta fino al 29 agosto (con orario dalle 8.30 alle 12.30 e dalle 15.30 alle 19 30 dal martedì a sabato; domenica e lunedi chiuso) "Stampantica Estate 2009\*, nona edizione della mostra-mercato di libri antichi, stampe originali, carte geografiche e vedute, con alcune centinaia di pezzi di gran pregio in espo-

sizione, ospitata presso la Libreria Editrice Goriziana. Tra le opere in mostra, libri antichi di Giandomenico Bertoli (fondatore del Museo Lapidario Aquileiese) e di Gian Giuseppe Bosizio, oltre che la prima stampa della città di Udine di Donato Rasicotti. Maggiori informazioni sul sito www.leg.it



#### Summerlab Beach Festival al Lido di Staranzano

Arte, musica e spettacolo in uno scenario inconsueto ma affascinante; ci sarà anche Howie B!

di scena il Summerlab Beach Festival al Lido di Staranzano, L'evento, giunto alla sua settima edizione, è organizzato dall'Associazione Culturale Gruppo Area di Ricerca con i laboratori creativi "Dobialab", il comune di Staranzano, la Provincia di Gorizia, la Regione FVG con il contributo della Fondazione Cassa di Risparmio di Gorizia. Arte, musica e spettacolo in uno scenario inconsueto ma affascinante. L'inizio degli spettacoli libero e gratuito è previsto per le 21.00. Tra le novità dell'edizione 2009 la "End Session" di domenica 26 luglio a partire dalle ore



18.00. Il programma di oggi 25 luglio prevede l'Electro Rock Night, Ci saranno i Red Worms Farm e I triestini Trabant. Ad aprire l'aftershow l'esibizione live degli Arbei ter con il loro sound "electro funk big house dail'aroma

transalpino". Infine direttamente da Glasgow arriva Howie B (Howard Bernstein), Dj e producer, icona dei dan cefloor londinesi. Affidata ai diset della Summergang (Anita+Blondie+Creeper+ Digirick) la cornice sonora della serata (realizzata in collaborazione col progetto provinciale "Live - Musiche di Sconfine", progetto itmerante promosso dalla Provincia di Gorizia e dal Forum Giovani) Ci saranno anche installazioni d'arte, video (a cura dell'Associazione Culturale ArtCorner in collaborazione dell'Istituto Statale d'Arte - Scuola del Li bro - di Urbino). Info: http:// www.summerlabfestival.com

#### A Grado bus navetta gratuito per raggiungere la spiaggia

E per i più ecologisti c'è anche la bici

"Parcheggia l'auto Prendi la navetta": con questo slogan il comune di Grado si propone di ridurre il traffico e lo stress a tutti i turisti che sono in vacanza nell'isola d'oro il bus navetta collega il parcheggio in Sacca dei Moreri con le spragge di Grado con fermate nei più classici punti d'accesso alle spiaqge dalle 8 alle 20, con frequenza ogni 20 minuti circa, in un'ottica davvero ecologista,

il Comune di Grado offre in alternativa al bus anche la possibilità di usare la bicicletta: con i 3 euro del costo del parcheggio giornaliero, si potrà utilizzare gratuitamente una bicicletta per raggiungere la spiaggia. Le bici si possono noleggiare, fino a esaurimento scorte, dalle 8 30 alle 22 30. I servizi saranno disponibili fino al 31 agosto nei giorni di sabato, domenica e negli altri giorni festivi







# Tutti pazzi per Opel. Solo a luglio 11 auto a prezzi shock.





Meriva Solo 2 unità da € 10.850

TIFEZZO SESSIVE SESSIV

Astro Solo 5 unita to € 13.600

Corsa Solo 2 unita da € 8.300 Zafira
Solo 2 unità
in € 16.400





Non perdere tempo. Solo così potrai scegliere il tua Prezza Shack.



ESP di serie radia CD e clima.



Panaulo TRIESTE

Strada della Rosandra, 2 040/2610026 Panaulo

MARIANO DEL FRIULI

Zona Artigianale 1 0481/699800 Boato Car MONFALCONE

L.go dell'Anconetta, 1 0481/411176





Prezz IPT esclusa comprensivi di eco ncenti vi e rottamazione Ope (Corso, Meriva e Zafira, per auto da rottamare intestata da almena 6 mesi all'ultima proprietaria) e, per Corsa e Astra, anche di incenti vi statali rottamazione auto euro 0.1/2 immatri collata prima del 31/12/99 (L. n. 33/09). Offerta valida a fuglio su un numero limitato di vetture in stock, non cumulobile con altre in corso. Foto inserite a titolo di esempio.

Consumi ciclo combinato (d/100 km)/Emissioni CO<sub>2</sub> (g/km). Corsa da 4,5 a 7,9/da 119 a 190; Meriva da 5,0 a 7,3/da 135 a 174; Astra da 4,5 a 9,2/da 119 a 221; Zafira da 5,6 a 9,6/da 138 a 230.

#### PRESCRIZIONI A COMUNE E AUTHORITY DAL DIRETTORE REGIONALE DEI BENI CULTURALI

# Porto Vecchio, il diktat della Soprintendenza

Di Paola: urgente il recupero, ma serve un progetto omogeneo che salvaguardi il valore dell'area

di PIERO RAUBER

Stavolta - a differenza di ciò che è piombato tra capo e collo, due settimane fa, sui piani Greensisam per il nuovo quar-tier generale di Italia Maritti-ma ed Evergreen alla radice di Porto Vecchio - non c'è ombra di progetti da buttare nel cesti-no. Ma solo perché quei proget-ti - le tavole della resurrezione dell'intero waterfront asburgico, prospettate dal cartello Maltauro-Rizzani de Eccher sono ancora da scrivere. Fatto sta che il direttore regionale per i Beni culturali Roberto Di Paola, l'interfaccia operativa del ministero a livello locale, incoraggiato evidentemente dall'idea che "prevenire è meglio che curare" in questo secondo caso gioca d'anticipo. E pianta i suoi paletti: il domani turistico, commerciale e culturale di Porto Vecchio deve passare per il mio ufficio, datemi le carte sennò non si muove fo-

LA LETTERA Con una nota di «prescrizioni» datata 23 luglio, indimzzata all'Autorità portuale e per conoscenza al sindaco Roberto Dipiazza, Di Paola lascia intendere chiaramente all'Authority - che per l'appunto ha scello a giugno la proposta Maltauro-Rizzani de Eccher come li non si potrà neppure immaginare di spostare una piastrella senza il suo consenso. Senza la partecipazione, il pieno coinvolgimento della direzione regionale per i Beni culturali, in una partita colossale destinata a rigenerare in 15 anni e con investimenti superiori al miliardo di euro quei 529mila metri quadrati di langomare. Un lungomare per il quale «va posto tempestivamente rimedio all'intollerabi-

Gli ambitissimi 600 metri

quadrati scarsi sul mare

del vecchio Squero di Bar-

cola restano, per almeno al-

"Tre merli Snc", che però nel frattempo continuerà a

costruire con l'occhio fisso

sull'orologio, sullo spazio

retrostante atl'ittato dalla

proprietà Seeman, l'annun-

ciato piccolo albergo di lus-

so da 12 stanze, legno teak,

biotecnologie e dotazioni

antisismiche di ultima gene-

razione, su progetto degli

architetti Maurizio Brada-

schia e Rossella Gerbini

Objettivo: il taglio del na-

stro prima di novembre, for-

do, esattamente l'11 novem-

bre, il Tribunale ammini-

strativo regionale esamine-

rà nel merito il ricorso del

cantiere nautico "lo Sque-

ro" - cui si e associata la piz-

zeria "la Lanterna" - contro

la determina dirigenziale

con cui il Comune aveva di-

chiarato prima classificata

la "Tre merli' nella gara

Giampaolo Crepaldi, no-

minato vescovo di Trieste

sabato 4 luglio da Papa Rat-

zinger, farà il suo ingresso

ufficiale nella diocesi do-

menica 4 ottobre.

E proprio in quel perio-

se già entro la Barcolana

le stato di degrado e di generale abbandono». Ma che - come si legge nella nota - essendo stato «realizzato nell'ultimo trentennio dell'Ottocento con tecniche e sistemi costruttivi innovativi per l'epoca, costitui sce un bene culturale di altissimo valore, sia per le strutture ivi edificate che per la colloca-

zione urbana del sito» LA LEGGE Ed è qui che Di Paola mette le mani avanti. Ricordando che in base al Codice Ur-



Roberto D Paola

bani del 2004 e al successivo ri tocco della legge Melandri del 2008 «e assoggettata all autorizzazione della scrivente ogni procedura di dismissione o di valorizzazione e utilizzazione, anche a fini economici, di beni immobili pubblici di interesse culturale». Conclusione: qualora l'Authority «si determini a dare in concessione beni dalla stessa amministrati e soltoposti a regime di tutela, vorra in via preventiva formulare alla scrivente la richiesta per il ri-lascio della prescritta autoriz-

LE PRESCRIZIONI Di Paola poi «ritiene opportuno dettare fin d'ora alcune prescrizioni generali». Che sono sei. Dall'« individuazione di destinazioni d'uso che non stravolgano le strutture originarie» alla con-servazione della «documentazione nei materiali di costruzione, nei colori, nelle finiture. nelle decorazioni». Dal con-siderare «parti integranti del compendio le pavimentazioni stradali, le rotatorie dei vago-ni, i banchinaggi, le bitte, i mezzi meccanici di sollevamen-to, gli arredi tecnici e i sistemi di illuminazione» alla «siste-mazione nell'istutuendo polo museale del Porto Vecchio le parti non riproponibili in situ». E infine: daf «pieno inserimento del sito nella dimensione urbana della città» fino alla «valorizzazione del sito di archeologia industriale» in cui «assumono particolare rilievo la Sottostazione elettrica di conversione e la Centrale idrodinamica, per la quale, unica miziativa intrapresa, risulta in corso la predisposizione, d'intesa con la Soprintendenza, di un progetto preliminare-

IL CHIARIWENTO «II pericolo è che si riscontrino progetta-zioni frammentate scollegate a quello che dev'essere invece un compendio omogeneo legato alla città», chiarisce a voce Di Paola. Che la scorsa settimana, non a caso, discutendo del nodo Greensisam aveva sostenuto che «prima si deve fare il progetto complessivo di massi-ma e poi quello parziale, non si può andare all'incontrario-Ma quello - chiosa a freddo il direttore regionale per i Bent cultural) - «è un errore procedurale che appartiene al passa-



Una veduta di Porto Vecchio: decine di ettan in attesa di essere restituiti alia città

DECADUTA LA SOSPENSIVA DEL TAR SULLA CONCESSIONE DELLA SUPERFICIE

#### Squero terra di nessuno, ma l'albergo si fa Resta ancora in piedi il contenzioso sul tratto che dà sul mare

tri quattro mesi, terra di nessuno. Né dell'omonimo cantiere nautico, ne della

Il cantiere deil'ex Squero

per la concessione dell area demaniale marittima di viale Miramare 44 La nuova scadenza è stata fissata in occasione dell'ultima udienza che risale allo scorso mercoledì, giorno in cui è decaduta la sospensione cautelare della determina stessa, sospensione che "lo

ministrativi di piazza Unità, i quali avevano ritenuto il ricorso «non sprovvisto di fumus». Non essendoci al momento alcuna assegnazione formale alla "Tre merli" - che ha vinto la gara contestata, ma il Municipio non ha ancora emesso l'atto decisivo a suo favore - non può esserci neanche alcuna to nell'udienza di merito dell'11 novembre: solo allora si sapra se le procedure di concessione saranno confermate, come vuole la "Tre merli", o se la titolarità ricadra sulla societa seconda classificata per errata attri-

buzione di punteggi, conclu-

sione cui punta "lo Squero"

che risultà proprio secondo

Squero" aveva ottenuto un

mese fa dai magistrati am-

della graduatoria, o ancora se il Comune sarà obbligato a rifare la gara. Il cuore della causa sono quei 15 punti che la "Tre Merh" aveva incassato in quanto titolare di attiguità ad una proprietà. privata» rispetto all'area de-

manuale. Rísultato, 64 a 61 «Ma avevamo già preannunciato - spiega in proposito l'avvocato Paolo Volli, legale della "Tre merli" - un aveva sbagliato nell'attribuzione dei punteggi al soggetto vincitore, lo aveva fatto anche con il ricorrente, aggiungendovi un numero che non gli spettava. E alla fine la "Tre merli" si sarebbe comunque aggiudicata la concessione. "Lo Squero" ha poi presentato un progetto che ricade in parte già su

proprietà privata della famiglia Seeman. Ci chiediamo infine come farebbe il cantiere nautico a raggiungere quei pochi metri verso il mare visto che si trova fra proprietà privata e il mare Dovrebbe intentare appena una causa civile sulla servitu di passaggio - - E stato lo stesso Comune - ribatte l'avvocato Giuseppe Sbisa per conto del cantiere nautico gestione. La condizione sub- ricorso incidentale per di- a difendere il proprio opejudice sarà risolta come det- mostrare che se il Comune rato chiedendo il rigetto del ricorso incidentale Quell'area poi è demanto, è dello Stato, dev'essere accessibile a prescindere, il bene demaniale si dà a chi assicura un migliore uso pubblico. Quanto all'osservazione sull**o s**confinamento in proprieta privata, si spostera, si aggiustera. È un concorso di idee, non un

progetto esecutivo, Ricordo altresi che il Tar, nell'ultima udienza, rinviando il merito all'11 novembre, si è espresso affermando che non è il caso di correre rischi, nel frattempo». Un avvertimento a chi? •Di sicuro non al mio cliente», chiude Sbisă. «Non ci sono state precisazioni», replica a sua volta Volii.

Walter Basiola, titolare della "Tre merli", sente intanto odore di vittoria: «Il Tar ha annullato la sospensiva e in più i lavori dell'albergo stanno andando avantı. I lavori non sono statı mai in discussione, d'altronde. Quando il Tar ci darà ragione definitivamente, oltre all'albergo potremo realizzare una terrazza a mare per i triestini, finora fruibile da pochi». (pi. ra.)



ni, servirebbe sempre sforzo comune nel nome della cosiddetta "ragion di Stato"». Nelle stanze dei bottoni, intanto, è già caccia alle

zeto - ma riten-

go che le conflit-

tualità tra cen-

tri di potere

mai il bene del-

la città. Nel ri-

spetto delle leg-

gì e dei rappor-

ti tra istituzio-

facciano

possibili interpretazioni alla lettera di Roberto Di Paola. C'è chi dice possa essere un voler mettere le cose in chiaro davanti a quegli interlocutori che, una volta incassato l'aumento delle altezze della sede Greensisam dal predecessore dello stesso Di Paola, Ugo Soragni, avrebbero forse coinvolto poco, troppo poco, la Soprinten-denza. Ma c'è anche chi legge tra quelle «prescrizioni» inviate a Boniciolii e Dipiazza il colpo di coda di Di Paola, che sarebbe in realtà in partenza, dopo averlo chiesto, verso lidi più vicini al suo Abruzzo Sarebbe imminente, stando ai bene informati, il decreto del ministro Bondi con la nomina del romano Giangiacomo Martines, che a sua volta avrebbe chiesto Trieste, a direttore regionale per i beni culturali del Friuli Venezia Giulia Per lui sarebbe un ritorno Martines direttore regionale lo è già stato, dal 2001 al 2004, ai tempi del primo progetto Greensisam firmato dal "guru" Mario Botta. (pr. ra.)

# Nuovo vescovo, l'insediamento il 4 ottobre

Definita la data dell'arrivo di Crepaldi: nel suo stemma il presule ha inserito l'alabarda

La data è stata stabilita di comune accordo con il presule uscente Eugenio Ravignani, «Abbiamo scelto quella giornata per tutta una serie di esigenze convergenti. Tra l'altro sarà anche la ricorrenza di San-Francesco, patrono d'Italia», ricorda Crepaldi. «E corrisponderà al primo anniversario della beatificazione di don Francesco Bonifacio», aggiunge Ravigna-

Nel pomeriggio del 4 ottobre la cattedrale di San Giusto ospiterà la solenne celebrazione che vedrà lo scambio simbolico del pastorale

tra il vescovo che ha retto la diocesi dal 1997 e il nuovo presule al quale Benedetto XVI, all'atto della nomina, ha conferito il titolo ad personam di arcivesco-

Tutti da definire i dettagli dell'ingresso che Crepaldi farà in Trieste. Il presule potrebbe volere entrare in città il giorno stesso del l'insediamento - così come scelse di fare lo stesso Ravignani - e in questo caso verrebbe atteso dalle automtà nei pressi della galleria na-

turale sulla Costiera, al confine diocesano. Crepaldi potrebbe però anche preferire arrivare a Trieste, nella casa vescovile di via di Cavana, fin dal giorno precedente. Dell'organizzazione della giornata, ad ogni modo, si occuperà un comitato che verrà costituito da parte della Curia nei prossimi

Nel frattempo il nuovo vescovo ha anche gia pensato al proprio stemma, come racconta lui stesso dal Vaticano: «Ho dovuto cambiare

quello che avevo in precedenza vista la nomina, e ho pensato di inserirci l'alabarda», il simbolo di Trieste custodito nel Tesoro della cattedrale

Nato a Pettorazza (in provincia di Rovigo) nel 1947, sacerdote dal 1971, ordinato vescovo da Giovanni Paolo II, in servizio fin dal 1994 alla Santa sede dove ha ri coperto l'incarico di segretario del Pontificio consiglio della giustizia e della pace, Crepald: - laurea in filosofia, dottorato in teolo-



Giampaolo Crepaldi

gia e licenza in diritto canonico - è stato nominato alla guida della diocesi di Trieste dopo un lungo periodo di attesa. Risalgono infatti al 30 dicembre del 2007 le dimissioni che Ravignani aveva presentato al Vaticano per raggiunti limiti di età. L'allungarsi dei tempi è stato causato anche dal lavoro che Crepaldi ha dovuto portare a termine da ultimo in Vaticano, dove è stato impegnato nella redazione dell'enciclica papale.

Dallo scorso 4 luglio e fino all insediamento di Crepaldi nella diocesi triestina, il vescovo Eugenio mantiene l'incarico di amministratore apostolico della diocesi, con gli stessi poteri fin qui detenuti e con al suo fianco i quattro vicari che egli stesso ha riconfermato fino a ottobre. (p.b.)

#### **Boniciolli: sulla variante** lo Stato ha già detto sì Dipiazza: bene le prescrizioni, così si eviteranno errori

Razeto: evitare conflittualità

Lui, la lettera dell'architetto Di Pa-ola, assicura di non averla ancora vi-sta. Ma intuisce che non si tratta di un banale fax di saluto prima della pausa estiva. È ancora fresco il suo no comment allo stop del progetto Greensisam, ma stavolta Claudio Boniciolli non nasconde fastidio, «Spero - si tratijene il numero uno dell'Authority - che tutti coloro che fanno os-servazioni abbiano letto preventivamente, e bene, la variante al Piano regolatore di Porto Vecchio. Ha un livello di dettaglio tale da essere, di fatto, già un piano particolareggiato. Ricordo pure che è

stato approvato competenti, dalla Regione e prima ancora dal Consiglio superiore dei Lavori pubblici. Lo Stato insomma l'ha già approvato» Non lo dice, Boniciolli, ma lo fa captre: la Soprintendenza è lo Stato. Ma c'è Claudio Bonicioli il rischio che



una partita dai tempi comunque biblici possa diluirsi ancor di più? A rispondere, qui, è Roberto Dipiazza, E il sindaco, per la seconda volta in una settimana, sta con Di Paola. «Non c'e alcun rischio», taglia corto il primo cittadino «L'unico rischio - aggiunge - è che non si facciano le cose per bene. E infatti il caso Greensisam lo dimostra Come lo dimostra pure il caso del Piano regolatore comunale, che mi sono assunto la responsabilità di ritirare per correggere certi errori. Gli errori si pagano. E con Di Paola gli errori non si fanno-

Si augura però un rapido approc-cio tra le parti il presidente e ad di Wartsila Italia Sergio Razeto, l'uomo indicato dai saggi di Assindustria per la successione a Corrado Antonini co-me guida dell'associazione in vista del vaglio dell'assemblea triestina di autunno. Per gli industriali, d'altronde, la restituzione di Porto Vecchio alla citta e strategica. Lo stesso Antonini di recente aveva invitato ad esempio «a non presentare ricorsi che, basati su una presunta intangibilità del Punto franco, bloccano qualsiasi iniziativa di recupero», «Non conosco il caso e mi esprimo in linea generale e a titolo personale da cittadi-



Sergio Razeto

CONVENZIONE CON LE BANCHE

apre uno sportello

Uno punto informativo all interno del palazzo della Provincia, a disposizione dei cittadini
con problematiche occupazionali e finanziarie. È questo il risultato di un accordo sottoscritto ieri a palazzo Galatti fra la presidente
dell'amministrazione provinciale, Maria Teresa Bassa Poropat, e un gruppo di istituti di credito. Si tratta di Unicredit banca, Monte del Paschi di Siena, Z.K.B. Banca di Credito Cooperativo del Carso, Cassa di Risparmio del Friuli
Venezia Giulia, Banca Popolare Friuladria
Credit Agricole, Banca Antonveneta e la Deutsche Bank. Ma all'elenco potranno aggiungersi
tutte le banche interessate che stipuleranno
specifici accordi

specifici accordi

Lo sportello informativo di piazza Vittorio
Veneto 4 sarà aperto il martedi e il venerdi,
con orario 10 - 12:30 e vedrà l'assistenza di per-

sonale messo a disposizione dagli istituti ban-cari: l'obiettivo è quello di fornire consulenza personalizzata ai cittadini. Destinatarie dell' iniziativa sono le famiglie monoreddito, che hanno accusato al loro interno la perdita del posto di lavoro di uno dei membri dopo il pri-mo ottobre 2008, per motivazioni inerenti alla

crisi economica, in

regola con la condu-

zione delle facilità-

zioni creditizie con-

cesse, non in stato

dinsolvenza e che

non abbiano avuto

protesti o provvedi-mento pregiudizievo-

Il personale dara

informazioni sull'an-

ticipo della cassa in-

tegrazione guadagni

speciale, sotto for-

ma di aperture di

credito in conto cor-

rente ai dipendenti

di aziende che aderi-

scono agli accordi

posti in cassa inte-

grazione guadagni

Uno punto informativo all interno del palaz-

La Provincia

Consulenza anticrisi

#### PIANO REGOLATORE: 10 GIORNI PER LE CIRCOSCRIZIONI

# «Villaggio del fanciullo, operazione sbagliata»

L'accusa del consigliere Edera. Sasco: «Più si va avanti e peggio è»

di MATTEO UNTERWEGER

«In questi dieci giorni gli uffici comunali si troveranno costretti a rispondere ad altre richieste di autorizzazioni edi-lizie. Secondo il vigente Piano regolatore infatti è necessario farlo entro 60 giorni, mentre la norma nazionale dice 120». Altre pratiche in coda, dun-que, andranno chiuse at-tenendosi all'attuale Prg. per automatica scadenza dei termini: a chiarirlo è il capogruppo dell'Udc in Consiglio comunale e presidente della Commissione urbanistica, Roberto Sasco. Che aggiunge «Piu si va avanti, insomma, peggio è. Ma cambierà poco in questo breve lasso di tempo, perche fra l'altro non saranno affrontate quelle domande giunte in Municipio una volta reso pubblico il nuovo Piano. La secretazione, infatti, serve appunto a evitare speculazioni. Confido nella sensibilità dei consiglieri circoscrizionali - conclude Sasco - affinché ci restituiscano i pareri prima dei dieci giorni stabiliti. Cosi tutto potrà essere eventualmente accelerato ancora di più è concluso anche prima del 9 agosto».

Lo stesso esponente dell'Ude conferma di aver saputo della mancanza dei due file nelle ctreoscrizioni già il 9 luglio scorso, su segnalazione del consigliere del Pd Stefano Ukmar «Ma por qualcosa si è inceppato a livello amministrativo, negli uffici», chiude Sa-

Nel frattempo, ieri mattina, i ed completi sono ripartiti alla volta dei sette parlamentini, con la

Sul terminal rigassili-

catore di Zaule la Slove-

nia dara' il suo parere de-

finitivo solo dopo che

avra' preso visione della

documentazione completa del progetto dell'im-

pianto. Se Roma, come è

prevedibile, inviera' lin-

cartamento per tempo,

Lubiana esprimera' la

sua postzione prima del

vertice intergovernativo

italo-sloveno, fissato per

Lannuncio e' stato fat-

to leri da Zoran Kus, pre-

sidente della Commissio-

ne interministeriale slo-

vena incaricata dal gover-

no di Lubiana di seguire

la problematica dei rigas-

sificatori nell'Alto Adria-

tico. La Commissione si

e' riunita ieri la prima

volta da quando e' in cari-

ca lesecutivo di Borut

inviata finora da Roma.

ha spiegato Kus, «non e

stato possibile capire se

e in quale misura l'Italia

ha tenuto conto delle os-

servazioni presentate lo

scorso anno dalla Slove-

nia, volte a ridurre l'im-

Dalla documentazione

il 9 settembre

Panor.

notifica della richiesta di parere entro dieci giorni Il giorno dopo il clamoroso ritiro in aula del Prg. il sindaco Roberto Dipiazza ribadisce, «Chi lavora qualche volta può anche sbagliare. Ho fatto bene a prendere questa decisione, ringrazio il cielo di averlo fatto. Però mi ricorderò dello sciacallaggio da parte della sinistra quando verranno a chiedermi qualcosa». Da quell'opposizione che Dipiazza cita, giungono nuove stilettate: «È vero che



il piano scontenta tanti parte Fabio Omero, capogruppo del Pd - ovvero i piccoli artigiani come le imprese edili triestine Perche, se rende inedificabili le piccole aree ancora libere, permette di costruire invece migliaia di metri cubi di cemento in altre con grandi superfict. Ma sono aree che costeranno dai dieci ai trenta milioni di euro, alla portata quindi solo di grandi gruppi nazionali, che non hanno problemi a teneré congelati simili capitali per 5-10 anni in attesa dei permessi di costruire. È evidente allora come Dipiazza abbia su-

bito la pressione delle categorie triestine». Durissimo anche l'affondo di Iztok Furlanje (Pre-Se). «Il rinvio del Prg è una nuova dimostrazione che la delega per l'urbanistica non può continuare ad essere nelle mani del sindaco, perché necessi ta di un'attenzione parti-colare che gli impegni istituzionali del primo cittadino non consentono. Probabilmente il motivo è che il sindaco Dipiazza non ha una persona tecnicamente abbastanza preparata e degna di fiducia a cui delegare questo gravoso compito-Torna sui contenuti

del nuovo Prg Emiliano Edera (Lista Primo Rovis), e nello specifico sul-l'edificabilità concessa al campo da calcio del Villaggio del fanciullo su richiesta di don Ragazzoni: «È un'operazione tec-nicamente sbagliata che darà adito a un'infinita di opposizioni, con il ri-schio del blocco totale dell'attività urbanistica

Getta acqua sul fuoco il forzista Piero Camber: «Su 108 file, ne sono stati dimenticati due. Per noi, la situazione era chiara, perché i documenti li avevamo tutti Ora non dobbiamo perdere tempo, per non arrivare a dover rispondere alle domande presentate a giugno moltrato» Per il legnista Maurizio Ferrara la situazione e fluida, chiara, priva di ogni dietrologia «Quello che è successo è completamen-te al di fuori della politica. E stata una questione interna agli uffici, ora il nostro compito è quello di essere presenti in agosto per risolvere un problema alla citta.



Una seduta del Consiglio comunale

#### VOCI DI UNA PERQUISIZIONE IN COMUNE, FREZZA SMENTISCE

# Il giallo del blitz che non c'era

nel momento in cui avrebbe dovuto dimostrare la capacità di progettare la Trieste dei prossimi 10-15 anni L'esecutivo si deve dimettere». Non va per il sottile Alfredo Racovelli (Verdi per la pace), l'uomo che ha pubblicamente tolto per primo i veli dal nuovo Prg Luciano Kakovic, consigliere comunale del Pd, rincara la dose: «Dall'inizio di questo percorso si odorava la puz za dell'intrigo, della mancanza di trasparenza e di informazione che i cittadini avrebbero dovuto avere»

Il collega di partito, Mario Ravalico, di professione geologo, sottolinea l'iniportanza degli allegati mai arrivati ai consiglieri circoserizionali, contenenti proprio analisi, relazioni e cartine geologiche: «Le circoscrizioni, nell'esprimere il loro parere, non hanno avuto a disposizione gli elaborati del Prg nella loro completezza. Basterebbe questo per prestare il fianco ad eventuali ricorsi». Mentre l'aennina Angela Brandi evidenzia come la mag-

«Questa giunta cade verticalmente gioranza abbia «mostrato di essere compatta, anche assicurando la propria presenza ad agosto in aula per chiudere la questione al più presto. E non solo, visto che i sub-emendamenti depositati da An e Forza Italia sono stati reciprocamente firmati (il che ha di fatto garantito una condivisione sugli emendamenti - a quel punto integrati - inizialmente oggetto di divergenza fra An e Fi, ndr)»

> Ieri, intanto, hanno cominciato a girare in città alcune voci su un presunto blitz della polizia giudiziaria nella mattinata di giovedi in Municipio. Un blitz che sarebbe stato messo in atto su incarico della Procura, nello specifico del pm Federico Frezza, e che avrebbe determinato - sempre secondo i rumours - il ritiro deciso da Dipiazza, proprio a causa dell'acquisizione di alcuni documenti da parte degli inquirenti. Una versione smentita poi dallo stesso Frezza, che ha riferito di non aver aperto alcun fascicolo in Procura sul caso Prg. (m u.)

Mana Teresa Bassa Poropat

speciale, in attesa di ricevere dall'Inps l'integrazione salariale, o di erogazione in rate mensili rapportate all'indennità e rimborso con l'erogazione effettuata dall'Inps, di ristrutturazione finanziaria dei prestiti, rinegoziazione di mutui a privati, come per esempio l'allunga-mento della durata del mutuo per riduzione dell'incidenza mensile sul reddito familiare o la possibilità di sospensione della rata dei finanziamenti

 Anche questa iniziativa - ha detto Bassa Poropat - è frutto dell'accordo sottoscritto tra Provincia è organizzazioni sindacali confederali. In questo modo siamo riusciti a individuare una serie di azioni di sostegno a tutti quei lavoratori che stanno vivendo un momento difficile, legato all'attuale congiuntura economica -

Il servizio sara attivo a partire da martedi prossimo. «Abbiamo aderito per uno scopo sociale - ha evidenziato Daniele Squassi, della Cassa di risparmio del Friuli Venezia Giulia perché vogliamo riavvicinare il mondo del credito alle famiglie, attraverso una struttura situata al di fuori del tradizionali canali informa-

LO DICE IL PRESIDENTE DELLA COMMISSIONE INTERMINISTERIALE KUS

# «Sul rigassificatore aspettiamo le carte per dare un parere prima del 9 settembre»

patto ambientale transtrontaliero».

In questo momento, pertanto, Lubiana resta in linea di principio contraria ai rigassificatori, ma non e' ancora in grado di dire se questa restera la sua posizione uffictale «Con i dati attualmente a nostra disposizione, una risposta definitiva sarebbe prematura, sia dal punto di vista tecnico sia da quello politico», ha dichiarato Kus.

Una delegazione del Ministero italiano per l'ambiente e' stata a Lubiana il 16 giugno scorso e in quelloccasione, ha ricordato il presidente della Commissione interministeriale slovena. la parte italiana ha annunciato di aver tenuto conto il piu' possibile delle osservazioni della Slovenia. Formalmente, ha am-

messo Kus, questo significa che Roma ha ufficialmente adempiuto alla Convenzione Espoo e alla direttiva europea sulta valutazione dell'impatto ambientale. La Slovenia, quindi, ha già preso

atto della buona volonta del governo italiano.

Lubiana pero' vuole visionare il progetto «Gas Natural» nel dettaglio, e continuera' a insistere sulla necessita' di preparare una valutazione sullo sviluppo strategico dell'intera area dell'Adrriatico settentrionale. Una "partita" tremendamente importante

Gli uomini di Gas Natural hanno appena com piuto una visita "esplora-



Tresponsabili di Gas Natural

tiva" a Trieste dove hanno rassicurato il sindaco Dipiazza anche sulle ricadute positive che l'impianto avrà sulla citta

Ritornando al terminal di Zaule, la commissione presieduta da Zoran Kus spera di poter completare il proprio lavoro - Visionando la documentazione con tutte le sue integrazioni - entro la fine di agosto, perche' il governo sloveno possa decidere e presentare la sua posizione definitiva all'incontro intergovernativo italo-sloveno del 9 settembre. A Kus. che ricopre anche la carica di sottosegretario al Ministero dell'ambiente, e' stato chiesto di esprimersi pure sul progetto di rigassificatore off-shore nel golfo di Trieste

Di questo, ha risposto kus, non c'e' traccia nei documenti pervenuti da Roma. La Slovenia si aspetta comunque che l'Italia la tenga informata sui passi che intende intraprendere. Questioni di interesse ma non solo Anche di rapporti di buon vicinato

#### IN BREVE

#### SARÀ NADINE CELOTTI

#### Scuola per interpreti, nuovo preside

Sarà Nadine Celotti la nuova preside della Scuola superiore di lingue moderne per interpreti e traduttori. Professore straordinario di Lingua e linguistica francese, Storia della traduzione e Traduzione italiano-francese, prenderà il posto di Lorenza Rega. Nel dicembre 2006 era stata nominata preside vicario della Facoltà. Fra i suoi principali filoni di ricerca la Lessicologia e (meta)lessicografia monolingue francese e bilingue italiano-francese, l'analisi del discorso di lingua francese, la traduzione generale, specializzata e iconico-verbale (fumetti e sottotitoli), l'intermediazione interculturale/interlinguistica. Intanto nella sede di via Filzi sei studentesse dell'Università di Regensburg hanno conseguito il doppio diploma in studi italo-tedeschi rilasciato congiuntamente dal loro ateneo e da quello giuliano. Anche i loro colleghi italiani raggiungeranno questo traguardo, che chiude il se-condo ciclo del progetto. Il percorso di studi è stato avviato quattro anni fa in collaborazione tra la Ssimit e la Philosophische Fakultät IV di Regen-sburg, gli studenti italiani e stranieri che vi partecipano trascorrono un anno di studi all'estero con un programma comune volto a creare degli specialisti della comunicazione interlinguistica.

#### I DATI DELLA LUCCHINI NON COMBACIANO CON QUELLI DEGLI AMBIENTALISTI

# Ferriera, storamenti «fantasma»

INQUINAMENTO 115 casi nel 2008 e 23 nel 2009

Ferriera, il caso degli Secondo quanto indicato dalle associazioni ambientalistiche ascoltate in commissione regionale in un anno ne sono stati rilevati

Ma in una nota la Lucchini indica in 115 il numero degli sforamenti del 2008 e in 23 quelli dei primi mesi del 2009. «Ci sı domanda - si legge nel documento - come si arrivi ai 152 sforamenti annuali riportati dalle asso-

ciazioni ambientalisti



La Ferriera di Servola

che e guali siano state le centraline prese in considerazione, per poter far ulteriore chiarezza - se necessario - al fine di contribuire ai lavori del

la quarta commissione, con massima trasparenza e disponibilità nei confronti delle istituzioni comvolte». Per questo motivo, pro-

Il progetto di Gas Natural a Trieste

prio in occasione della riunione in Consiglio re-gionale, la Lucchini «ha effettuato il controllo dei valori di concentrazione di Pm10 registrati dalle stazioni ufficiali di via Pitacco, via Svevo e via Carpineto, posizionate in un'area vicina allo stabilimento e sulla quale gravano comunque altre realtà produttive e di trattamento di sostanze reflue. nonché il traffico veicolare della Grande viabili-

In particolare, secondo i rilevamenti dell'Arpa, nel corso del 2008 gli sforamenti di Pm10 sono stati 21 in via Pitacco, 31 in via Svevo e 30 in via Carpineto. «Negli stessi 12 mesi - serive la Lucchini - 20 sono stati gli sforamenti a Muggia, 20 in piazza Liberta e 15 in via Torbandena». Nei primi sei mesi del

2009 si sono verificati 6

sforamenti in via Pitac-

via Carpineto. «Da questi dati - continua l'analisi della Lucchini - si rileva al momento un miglioramento della situazione rispetto ai primi sei mesi del 2008 quando in via Pi tacco c'erano stati 14 sforamenti, 25 in via Svevo

co, 12 in via Svevo e 9 in

e 24 in via Carpineto». Nella nota și evidenzia che la società «ha preso in considerazione anche i datı registrati dal "mezzo mobile" dell'Arpa che si trova a San Lorenzo in Selva, sebbene questa centralina non sia ido-

nea a fornire valori di concentrazione da confrontare con quelli fissati come limite dalla leg ge. Dall'esame della pla-nimetria dell'area dello stabilimento - scrivono sempre i responsabili della Lucchini - emerge come la centralina di via San Lorenzo in Selva sia posizionata in una zona completamente "inviluppata" dalla fabbrica e in prossimità degli impianti. I datı rılevati sono stati: 115 sforamenti nel 2008 e 23 nel corso del

#### CANTIERI ANCHE DI NOTTE Segnaletica da rifare, si riparte lunedì

letica orizzontale stradale. La prossima settimana și partiră lunedi: dalle 9 alle 18 cantieri în strada del Friuli (tratto interno abitato Prosecco/Contovello e tratto inizio/fineTrieste e Casa Gialla), via San Nazario; e in orario notturno dalle 21 alle 6 in piazza Libertà, largo Città di Santos, via Ghega, via Rittmeyer. Martedì lavori dalle 8 alle 18 sulla pista cicloturistica Opicina/Banne/Trebiciano, in via Bonomea, in via Damiano Chiesa; e dalle 21 alle 6 in via Roma (tratto Ghega/V.Veneto), piazza Vitto-rio Veneto, via Geppa, via Galatti (tratto Cavour/ Filzi), via Milano (tratto Cavour Roma). Mercoledì cantieri dalle 8 alle 18 in viale al Cacciatore, via Flavia (tratto Aquilinia/strada Monte d'oro); e dal-le 21 alle 6 in via Roma (tratto V Veneto/Italia), piazza Ponterosso, via Valdirivo (tratto Roma/Cavour). Giovedi cantieri dalle 8 alle 18 ın via Flavia (tratto strada Monte d'Oro, Brigata Casale) e dalle 21 alle 6 in via Mazzini, piazza della Repubblica, via S. Spiridione, via Filzi Venerdì cantieri dalle 8 alle 13 in strada della Rosandra. Il programma è

puramente indicativo e potrà essere modificato in

base alle condizioni metereologiche e del traffico.

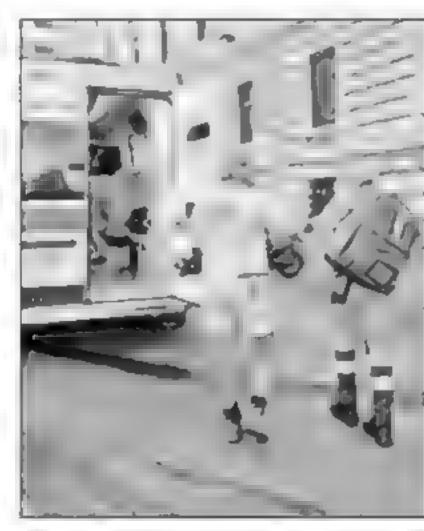
Continuano i lavori di manutenzione della segna-

#### SCENE DI PANICO IN VIA FABIO SEVERO





A sınıstra e qui sopra i pompien in azione nello stabile di via Fabio Severo, a destra un operaio mentre



# Portone investito da fiamme alte quattro metri: due operai ustionati e inquilini imprigionati in casa

Medicati sul posto dal 118, incendio causato da un intervento su una conduttura

Framme alte prù di quat-tro metri, scale invase dal fumo e da un forte odore di gas, inquilini bloccati all'interno dei loro appar-tamenti in preda al pani-co. Sono le conseguenze dell'incendio divampato ieri mattina, poco prima delle 10, davanti al condo-minio al numero 4 di via anni che, secondo il racminio al numero 4 di via conto fornito da alcuni te-Fabio Severo, a due passi-dall'ingresso del Tribunastimoni, si sarebbe trova-ta a passare davanti al

di MADDALENA REBECCA

Ad innescare il rogo, se-

condo le prime ricostru-

zioni, sarebbe stata una

scintilla partita durante

l'intervento di troncatura

e saldatura di una condot-

ta del gas posizionata da-

vanti al portone d'ingres-

so dello stabile. L'improv-

visa fiammata ha investi-

to gli operal al lavoro in

quel momento - due dipen-

denti della dilla Mari e

Mazzaroli, incaricata di

eseguire l'operazione per

conto dell'Acegas-Aps -.

Fortunatamente, le ústio-

ni si sono però rivelate di

lieve entità e per i due ad-

detti, medicati sul posto

dal personale del 118, non

si e reso necessario il tra-

seria, ma solo tanta pau-

ra, anche per i condomi-

Nessuna conseguenza

sferimento in ospedale

Frammata che, in pochi secondi, ha finito per av-

volgere portone di ingresso alto appunto quattro metri, danneggiando gli infissi e facendo crollare buona parte delintonaco.

spegnerlo l'vigili del fuoco, arrivati sul posto

con tre squadre, hanno dovuto usare un potente getto d'acqua che ha mandato in frantumi tutte le vetrate esterne

ni, costretti ad evacuare I primi a notare il rogo gli alloggi e a trascorrere fuori dell'edificio e a far in strada buona parte della mattinata: i test per vescattare l'allarme sono rificare le percentuali di stati alcuni inquilini ossigeno nel sangue, ese-«Non abbiamo sentito alguiti in strada dal sanitacuno scoppio, ma avvertiri, non hanno rilevato casi to all'improvviso un forte di intossicazione. Miracoodore di gas - raccontano losamente illesa, infine, le impregate dello studio legale Mantello, che ha seanche la bimba di cinque

de al terzo piano del pa-lazzo -. Subito dopo nel-l'ufficio ha iniziato ad en-trare il fumo che, nel giro condominio nell'esatto di pochi minuti, ha invaso le scale, rendendole immomento in cui partiva la praticabili D'istinto quin di ci siamo tutti rifugiati nel terrazzo, in attesa del-

IL DETTAGLIO

Miracolosamente

illesa una bambina

che passava davanti

al momento dell'incidente

di cinque anni

dei pompieri=. =E stato terribile aggiunge Dario Crastich, residente al secondo piano -. Sentivo le grida disperate che provenivano dagli altri appartamen-

l'intervento

ti. La signora del piano di sopra, che ha un bambino di pochi anni, continuava a urlare "aiuto, aiuto" e noi, bloccati in casa, non potevamo fare mente. E un miracolo che nessuno si sia fatto male: non capisco come gli operat abbiano potuto intervenire sulla tubatura senza chiudere la colonna portante del gas-

L'apertura della colonna giudicata appunto troppo pericolosa dai residenti, secondo quanto riferito da alcuni tecnici intervenuti sul posto, sarebbe stata invece necessaria per garantire la pressione all'interno della tubatura e consentime quindi la saldatura. Il trafto di condotta da cui ha preso origine l'incendio, infatti, è destinato ad essere essere chiuso sostituito da una nuova conduttura realizza ta in via Romagna, Saranno comunque gli accertamenti successivi affidati a vigili del fuoco e polizia a fare piena luce sull'episodio e ad appurare eventuali irregolarità nell'intervento. Per il momento l'Acegas-Aps si limita a precisare che «tutto è avvenuto nel pieno rispetto delle prescrizioni di sicu-

Rientrato l'allarme tra i residenti, la situazione in via Fabio Severo è tomata alla normalità solo in tarda mattinata. Il traffico, bloccato nel tratto finale della strada per consentire l'intervento dei mezzi dei vigili del fuoco, è stato riaperto attorno alle 11.30, mentre le verifiche del personale Acegas sono proseguite anche nel primo pomeriggio.



#### I residenti: «Una mezz'ora di terrore. Temevano saltasse in aria il palazzo»

 Non ho provato semplice paura, ma vero e proprio terrore. Tutti noi, oggi, abbiamo vissuto una mezz'ora di terrore- Così Daniela Fonda Vivian, residente al piano ammezzato, descrive i momenti che hanno preceduto l'arrivo dei vigili del fuoco. Momenti segnati dalla preoccupazione che, alla fiammata, potesse seguire lo scoppio della tubatura del gas, con conseguenze quindi ben più gravi

«Al momento dell'incendio stavo lavorando in casa nella parte affacciata su via Romagna - prosegue la donna -. Ad

un tratto ho sentito delle gri da e, dopo essermi affacciata fuori dalla porta di casa, ho visto le fiamme alte che bruciavano l'ingresso. Fortunamente i pompieri sono arrivati pochi minuti dopo, riuscendo a domare rapidamente il fuoco. Per farlo hanno gettato un fortissimo getto d'acqua e, per la violenza, dell'impatto, i vetri del portone sono schizzati via, arrivando addirittu ra fino in fondo all'ammezzato», «E stato un vero incubo racconta un'altra residente -. Temevo crollasse il palazzo. Non ho mai tremato così tanto in vita mia. (m r)

IN UNA VILLETTA DI OPICINA

#### Getta la droga dalla finestra La trovano dopo due ore

Arrestato dai vigili urbani con 170 dosi di hashish e marijuana per lo spaccio

Centosetianta dosi di hashish e marijuana. Le hanno recuperate l'altra notte gli uomini del Nucleo di polizia giudiziaria della Municipale durante una perquisizione all'inter no dell'abitazione di un triestino di 35 anni, residente ad Opicina. L'uomo, già precedentemente indagato, è stato arrestato e trasferito al Coroneo con l'accusa di spaccio di dro-

Recuperare la droga nascosta nella sua villetta, peraltro, non è stato affatto facile. Appena avvistati gli uomini della Municipale pronti ad eseguire il bli

tz, infatti, il trentacinquenne - R B. le sue ınızıali - ha finto un improvviso malore e inventato una scusa per potersi avvicinare in tutta fretta alla finestra a prendere un po' aria. Da li poi, sperando non essere visto, ha gettato

via parte dello Un recente sequestro stupefacente cu-

stodito in casa, finito nel bosco alle spalle della villetta

Per rintracciarlo sono state necessarie più di due ore di ricerche. Ricerche che hanno richiesto anche l'intervento dei vigili del fuoco, indispensabili per illuminare la zona a quell'ora completamente buia, e delle unità cinofile della Guardia di finanza. La pazienza degli investigatori, tuttavia, alla fine è stata premiata e ha permesso di recuperare dosi ingenti di marjuana e hashish - in totale appunto 170 dosi -, e incastrare cosi definitivamente il trentacin-

quenne A insospettire gli investigatori e a portarli sulle tracce dell'uomo ora in carcere era stato, nei giorni scorsi, il continuo via vai di persone notato davanti alla casetta di Opicina. Il sospetto era che a far visita al trentacinquenne non fossero tanti buoni amici, bensì clienti disposti a spostarsi dal centro all'altipiano per rifornirsi di droga. Un sospetto confermato dal risultati della per-

quisizione dell'altra notte. (m r)

#### IL CASO

#### Gli "scarafaggi delle salme"

"E pieno di questi insetti! Sono dappertutto, ce li portiamo anche a casa in auto, entrano persino nel registratore di cassa e, come se non bastasse, mordono!». Cesarina, Patrizia e Silvana sono tre fioraie del piazzale antistante l'ingresso del cimitero di Sant'Anna, e gli insetti sono le "Necrobia Rufipes", coleotteri della famiglia delle Cleride che da qualche tempo infestano la zona di Valmaura e il cimitero naturalmente, «Sono proliferati - commenta Patrizia a causa di un errore di sepoltura. Noi siamo qui da vent'anni e una volta non c'erano. Hanno cominerato ad apparire circa cinque anni fa» «Sì - continua Silvana -

il problema è iniziato quando hanno spostato delle salme da un campo nel quale non si consumavano: una parte dei corpi è stata cremata, l'altra invece è finita semplicemente sotterrata». La Necrobia vola e le sue piroette sono veloci, non si nota finché non si appoggia da qualche parte: sui vestiti, sui fiori o non entra indisturbata dentro a qualche orecchio, com'é successo due settimane fa ad una signora che poi è finita al pronto soccorso. Sono resistenti all'acqua e anche se vengono schracciate rinvengono come la gommapiuma, ma la fiorata Amalia ha trovato il modo per libe-

# Cimitero assediato dalle necrobie

#### Un visitatore ne ha trovata una nell'orecchio, è finito all'ospedale



rarsene. Con il Raid "Giuro che funziona commenta - io abito in via Mascagni e l'altro giorno ne ho trovata una persino dentro la lavasto-

infestano la zona di Valmaura dove si registra una maggior presenza dell'animale, è il numero undici, e la seconda fontana, dopo l'entrata sulla destra, ne

in una

vignetta di

Maraniil

caso delle

Necrobia

Rufipes», i

coleotteri

ma e dice anche che nell'ultimo periodo se ne vedono meno. A parer suo, la presenza della Necrobia è dovuta all acqua stagnante. Ci sono poi diversi visitatori che non sanno nulla, che gli insetti non li hanno mai visti, ma li giudicano schifosi, come la signora Mana Luisa: «Vengo spesso in cimitero, due settimane fa c'erano, adesso non so, non li ho mai visti. Vengono da sotto, dai morti 🧸 La Necrobia infatti si rinviene sulle proteine disidratate e quindi anche

Partita una disinfestazione massiccia, è guerra agli insetti per evitare gli esposti

dice chi li osserva per la prima volta - e fossero davvero colorati animaletti a pois saremmo tutti più allegri è fortunati» Non mancano gli scetti ci «Xè tute monade de gente che no ga altro de far - dice inviperita la signora Anna - a me non fanno niente e nel campo dove vado non ci sono. L'anno scorso sì, ne ho uccisi milioni, ma è un fatto assolutamente normale per i cimiteri. Siamo in estate e l'inverno non è stato freddo quindi le bestie non sono morte». Il tran tran delle visite ai defunti non viene

certo placato ma si sta bene attenti a non portarsi a casa ricordi spiacevoli «Non vengo più con la borsetta - commenta la signora Sonia - è una volta rientrata faccio la doccia. Una mia amica ha scoperto di essere allergica alle punture e non viene più in cimitero». La signora Leda riempie il secchio dell'acqua e annuisce: «Eccome se ci sono! Se viene nel mio loculo vedra La disinfestazione è troppo poca, la mattina ancora ancora ce la faccio a venire, ma il pomeriggio è impossibile, fanno troppo prurito»

Linda Dorigo

#### accoglie un piccolo alveare. Il custode non si sbotvighe». sui corpi morti da tempo. tona, ammette il proble-«Sembrano coccinelle», Il campo incriminato, PIANO DI BATTAGLIA CONCERTATO DA COMUNE, AZIENDA SANITARIA E ACEGAS

Ma sul fronte della Necrobia rufipes, gli insetti che negli ultimi mesi hanno invaso il rione di Valmaura nelle aree adiacenti al cimi tero di Sant'Anna, il Comune ha sferrato una dura offensiva. Lo confermano non solo alcum addetti del cam posanto, ma anche gli stessi cittadini che nelle scorse settimane avevano denunciato una situazione ormai insostenibile

\*Assieme al mio avvocato - commenta Denis Pussini, ti tolare del Pub Excalibur avevamo deciso di presentare un esposto alla Procura della Repubblica, ma ora riteniamo doveroso attendere ancora qualche giorno.

Per fortuna, infatti, finalmente le autorità stanno intervenendo in modo efficace e lo dimostra il forte calo della presenza di questi insetti nel mio locale». Non solo i locali pubblici, ma anche i residenti sperano di non essere più costretti a barricarsi in casa. «Speriamo ora - precisa Pussini - di recuperare gli introiti del lavoro perso nelle ultime setti-

Isabella Abbona, responsabile del Servizio disinfestazioni dell'Azienda Sanitaria conferma che si sta intervenendo con energiche disinfestazioni nelle aree più critiche, non solo nelle zone dove ci sono le sepolture a terra, ma anche sulle recinzioni che si affacciano sui centri abitati. «Continueremo a irrorare uno specifico insetticida con un'apposita pompa a getto diretto - dichiara Abbona - fino a quando la situazione non tornerà alla normalità.

Contiamo di ultimare il la voro in un paio di settimane. Per ora possiamo pero rassicurare la popolazione sul fatto che questi insetti non creano alcun tipo di problema sanitario in quanto non veicolano malattie».

Soddisfazione è stata espressa anche dall'assessore comunale as Rapports

con le società partecipate. Paolo Rovis Assieme al l'Azienda Sanitaria e all'Acegas - afferma - abbiamo attuato una serie di interventi mirati, compresa la sostituzione di alcune reti all'imbocco degli impianti di ventilazione e lo riempimento delle fessure tra i coperchi in cemento che chiudono gli imbocchi alle fosse sotterra-

Rovis assicura che gli interventi continueranno finché la situazione lo richiederà, con almeno due disinfestazioni a settimana volte a contrastare non solo i necrobia, ma anche le zanzare tigre. (8.8.)

#### AVEVA RUBATO UNA GIACCA Dalla truffa al furto:

ripreso l'ungherese Non gli è bastata la denuncia a piede libero per tentata truffa scattata l'altra notte. A poche



a vendere false pasticche di ecse una conda. questa volta per furto. Anzi, tentato furto. Pu-

re in que-

sto caso,

infatti, il piano è miseramente fallito e l'autore, ben poco accorto, è stato nuovamente scoperto.

ore di distanza l'unghe-

rese di 36 anni sorpreso

A coglierio sul fatto, stavolta, è stato il commesso di un negozio sportivo del centro all'interno del quale l'ungherese, evidentemente in vena di shopping, ieri mattina ha deciso di fare un giretto. Gli è bastata una rapida occhiata tra gli scaffali per mettere a fuoco l'oggetto del desiderio, la scelta è caduta subito su una comoda giacca da uomo. «Proprio un bell'articolo - deve essersi detto lo straniero -. Qua-

si quasi me lo prendo». Il pensiero di non avere nel portafogli denaro a sufficienza per acquistare il capo prescelto,

probabilmente, non l'ha nemmeno sfiorato. O. se anche gli è venuto in mente, è stato scacciato via nel giro di pochi secondi. Fatto sta che, adun tratto, il cittadino straniero - K.M. le sue iniziali - ha afferrato dall'espositore la giacca dei sogni e, incurante degli sguardi sospettosi del personale, ha lasciato il negozio. Ovviamente senza pagare.

Il suo tentativo di fuga, al pari di quello abbozzato la sera precedente în piazza Unită, è terminato pero dopo poche centinaia di metri Inseguito da un commesso, l'ungherese è stato facilmente bloccato e riaccompagnato nel negozio in attesa dell'arrivo degli agenti della Squadra volanti, allertati nel frattempo dagli al-

tri addetti del negozio.

In entrambe le occasioni a mandare all'aria i piani del trentaseienne, infatti, sono state le segnalazioni arrivate rapidamente al 113. La sera prima ad avvisare i poliziotti dello spaccio in piazza Unità, non erano stati tra l'altro passanti qualunque, bensi i consiglieri comunali di Forza Italia Piero Camber e Lorenzo Giorgi. Gli stessi a cui, poco prima, l'improvvisato pusher aveva cercato di vendere normalissimi farmaci spaceiandoli per ecstasy. (m.r.)

#### POVERTA LA STORIA

L'uomo è giunto dalla Romania sette anni fa: «Servirebbe una stanza in più, ma con l'affitto non ce la facciamo»

di LAURA TONERO

Camera, cucinino e bagno: ventisei metri quadrati in tutto. Un microalloggio che deve ospitare sei persone: mamma, papà e quattro figlie. È que-sta la condizione di una famiglia che vive in via Udine: si dorme, si mangia, si studia e si gioca tutti sempre in quegli stessi angusti spazi. Il letto, la stufa, la mobilia, qualche suppellettile, poche cose inserite tra pareti colorate di un rosa vivace che vorrebbe mettere allegria

L'unico uomo di casa, Nicola, il padre di famiglia, è arrivato dalla Romania sette anni fa. La sua compagna Simona e le quattro bambine, la più grande di 13 e la più precola di un anno, l'hanno raggiunto nel 2007. Con loro la vita non è mai stata generosa La vecchia casa della famiglia vicino a Costanza, la citta romena ene si affaccia sul Mar Nero, è stata spazzata via da un alluvione. Ma ora che la madre ha scoperto di soffrire di una grave malattia tutto è diventato ancora più difficile

E la figlia più grande che con i suoi 13 anni fa la parte della donna di casa: aiuta le sorelline, prepara da mangiare, «Ho sempre lavorato ammette l'uomo - mi sono sempre dato da fare per mantenere la mia famiglia. Ma adesso non so più come fare. Le bambine non possono stare a casa da sole e io sono stato costretto a prendermi un periodo di ferie per poterie accudire».

In casa entrano tra i 1 200 e i 1 300 euro al mese. Quei miseri 26 metri quadrati costano 310 euro al mese Poi ci sono le bollette, i consumi della stufa a gas che in inverno riscalda quell'unica stan-



La famigila al completo: mamma, papa e le quattro bambine.

# La mamma, il papà, le quattro figlie: tutti in 26 metri quadri

Tutto è più difficile ora che la madre è malata: a badare alla casa è la bambina più grande

za e tutto quanto serve a mantenere quattro bambine Le tre più grandi vanno a scuola. A questa famigha serve una casa Serve autto "Non riusciamo a pagare un affitto più alto - sottolinea il padre - e per una casa che abbia una stanza in più ci vogliono almeno 500 euro al mese»

LA POLEMICA

Le prime reazioni

sul fronte locale

Milica Novakovic alla fine

avrà la cittadinanza italiana

e probabilmente anche un

posto di lavoro fisso. Ma non

è la sola. Ci sono tante Mili-

Lo ricorda in una nota il

consigliere regionale di Ri-

fondazione comunista e pre-

sidente del gruppo consilia-re Sinistra Arcobaleno Igor

Kocijancie, commentando il

caso della neolaureata di

origine serba, ma in Italia

da quasi vent'anni, che nel

caso non trovasse lavoro en-

tro gennaio rischia di dove-

re rientrare in Serbia, non-

ca nella nostra città.

Qualcuno ha regalato alle piccole vestiti e giochi. Giusto per mettere a tacere alcuni compagni di classe che si sono divertiti a prendere in giro le compagne più sfortunate: «Ma hai solo quella maglia, tu, che non ti cambi mai?», si sentono chiedere le bambine «Ho insegnato alle mie

piccole che chiedere onestamente aiuto non è un peccato - avverte il padre - e che non ci si deve vergognare. Parlano molto bene l'italiano, una di loro anzi non ricorda nemmeno più i numeri in rumeno. Punto a farle crescere con ben saldı i principi dell'onestà e della voglia di lavorare. Inse-

gno loro - continua Nicola - che per riscattarsi dalle ingiustizie subite devono studiare, conoscere, imparare e poi poter dimostrare quanto valgono. Solo così metteranno a tacere quanti le hanno derise».

Come molte delle per-

Illetto accanto a! tavolo, di fronte la economica. ė uno SCOTCIO dell'alloggio in cui vive la famiqha (foto

non conosce le procedu-

re utili a chiedere questo o quell'aiuto. «Lanciamo un appello a chi è in grado di aiutarci, a chi ha un alloggio più dignitoso a disposizione - spiegano - e chiediamo un sostegno anche alle istituzioni, al Comune. Nella si-

#### tuazione in cui ci troviasone straniere che arrivamm tutto può essere utino in Italia, la famiglia Silvano)

LO AFFERMA IL CONSIGLIERE REGIONALE DELLA SINISTRA ARCOBALENO KOCIJANCIO

«Non esiste solo il caso di Milica»

Chiede al ministro Frattini cosa farà per gli altri serbi che rischiano l'espulsione



Igor Kocajancio

essendo ancora cittadina itahana. A Milica Novaković jeri il portavoce del sottosegretario all'Interno Mantovano ha garantito l'ottenimento della cittadinanza in tempi brevi. \*E indubbiamente un caso, il suo - scrive Kocyancic - nel quale un connubio di buona esposizione mediatica, appello al mini-

stro degli Esteri e la dimostrazione di sensibilità ed ef ficienza del ministro Frattini in persona hanno consentito, nel giro di 48 ore, di risolvere efficacemente e al meglio una oggettivamente spiacevole situazione»

Ma Milica appunto non è la sola \*L'ultimo analogo del quale sono venuto a conoscenza - dice Kocijancie e il caso di un ragazzo ventenne, serbo anch esso, che ha ultimato gli studi nella nostra città e che in base alle leggi vigenti, pur vivendo a Trieste (e in Italia) ininter-

rottamente da più di dieci anni, non ci può più stare. Non importa che i genitori vivano e lavorino qui, che siano in possesso della carta di soggiorno: hai finito gli studi, sei maggiorenne, te ne devi andare e fare formale richiesta di poter tornare "legalmente" nella tua città La legge e la legge»

Per non parlare di persone aggrunge Koerjanere nate oftre che cresciute in Italia, che al compimento della maggiore età l'Italia espelle verso «il Paese di origine (del loro genitori), anche se in quel Paese non

ci sono mai stati». Durante la recentissima visita del premier serbo Cvetković a Trieste vi è stato anche l'annuncio che dal primo settembre non vi sara più l'obbligo di visto per l'ingresso di cittadini serbi in Italia. «È indubbiamente una notizia positiva, alla pari dell'esito della vicenda di Milica. Ministro Frattini - chiude Kocijancie - cosa intende fare per tutte le situazioni più o meno analoghe ed esistenti che non hanno lo stesso rilievo mediatico del caso della Novakovic? Continuiamo a fare finta di niente?».

LA SEDE REGIONALE

#### «Ci portano via l'ufficio scolastico»

La denuncia del sindacalista della Flc-Cgil Sokolic: «Rischia di finire a Udine»

E di nuovo guerra di campanile tra Trieste e Udine per ospitare la sede dell'Ufficio scolastico regionale. Nei sotterranei della politica le voci di un possibile trasferimento in Friuli della direzione generale, fortemente auspicato dagli stessi friulani, si rincorrono ormai da tempo, ma solo nei giorni scorsi l'ipotesi ha iniziato a iniziato a prendere consistenza, mettendo in allarme dipendenti e sindacati. La commissione Pubblica istruzione del Senato ha inifatti acca istruzione del Senato ha infatti ac-colto l'emendamento proposto del se-natore friulano Mario Pittoni, della Lega Nord, che di fatto abolisce l'ob-bligo di mantenere la sede degli Usr nei capoluoghi di regione. Se la pro-posta dovesse venire confermata, gli uffici potrebbero venir trasferiti da Trieste a Udine sulla base di un semplice accordo tra le Province A lanciare l'allarme contro quella

che viene definita «l'ennesima discriminazione ai danni di Trieste come capoluogo regionale, del suo ruo-lo, del suo prestigio e della sua eco-nomia» è il segretario provinciale della Flc-Cgil Marino Sokolic, che ora fa appello alle istituzioni cittadine affinche intervengano per scon-giurare questa ipotesi. «I dipendenti sono tutti molto preoccupati - spiega ed è per questo che chiediamo ai politici triestini rassicurazioni sul mantenimento a Trieste della direzione. Per noi è prioritario. Non si può addurre la trita motivazione della centralità geografica di Udine in un'epoca e in un contesto come quello dell'Istruzione, in cui la trasmissione delle informazioni avviene per via telematica e in una regione con ottime infrastrutture in cui le distanze stradali non sono quelle della pampa argentina»

A intervenire sulla vicenda è l'assessore provinciale alle politiche educative Adele Pino, che pur dicendosi all'oscuro dell'emendamento approvato in Senato, assicura l'impe-gno di Palazzo Galatti a favore della sede triestina: «Da parte nostra non c'è alcuna volontà di trasferire l'Usr in una realtà diversa dal capoluogo regionale: riteniamo che sia Trieste la città che debba svolgere questo ruolo, con la presenza fisica di tutti gli uffici».

Lo scontro arriva in un momento particolarmente delicato per la Direzione triestina: da un lato non accenna a placarsi la polemica sul trasferimento degli uffici dall'immobile di via Sant'Anastasio (di proprietà del-le Poste) a quello di via Santi Martiri, 3, fortemente ostacolato dai lavoratori; dall'altro, continua il silenzio sul nuovo direttore generale, che dovrebbe sostituire Ugo Panetta, dimis-sionario da aprile, Solo nei giorni scorsi, dopo diversi mesi di vacanza, è stato eletto un reggente ad interim, il dottor Carmine Monaco.

Elisa Lenarduzzi

PRESENTATA LA PIATTAFORMA

#### Fiom, metalmeccanici al voto sul contratto

Garantire ai lavoratori compresi fra il terzo e il quinto livello, che complessivamente rappresentano più del 60% degli addetti del comparto, un aumento detassato - e perciò netto - di 130 euro al mese. A tutti quelli che non beneficiano del contratto integrativo assicurare invece un aumento, anche in questo caso detassato, di 35 euro al mese, corrispondenti a 455

euro all'anno. Bloccare inoltre tutti i licenziamenti e utilizzare le forme che possono permettere di conservare il contatto col mondo lavoro, provvedimen to decisive in una fase di crisi economi ca diffusa

Questi Antonio Saulle principali contenuti della

piattaforma presentata in questi giorni dalla Fiom-Cgil di Trieste e che sarà sottoposta ai lavoratori del settore per l'approvazione. «Ne abbiamo fatto un problema di demograzia - ha spiegato ieri il segretario provinciale generale della si gla sindacale, Antonio Saulle - perché abbiamo deciso di far partecipare al voto tutti i lavoratori del comparto, a differenza della scelta operata da

Film-Cisl e Uılm-Uil che hanno optato per limitare l'accesso ai soli iscritti alle due organizzazioni Abbiamo gia svolto numerose assemblee di categoria - ha proseguito il segretario generale provinctale della Ftom-Cgrl per approfondire, assieme ai lavoratori, le principali tematiche del momento economico e contrattuale, coinvolgendo più di un migliaio di ad-

detti in tutto territorio provinciale Adesso aspettiamo di conoscere l'apprez-zamento della categoria sulle nostre proposte in relazione al rinnodel biennio economi-COn

Sull'argomento si è espresso anche il segreta-

rio generale della Fiom-Cgil, Gianni Rinaldini, durante l'assemblea della sigla di categoria. «La richiesta - ha precisato - è da riferirsi al biennio economico e per la fascia centrale che comprende terzo, quarto o guinto livello, contro i 113 euro di Fim e Uilm nel triennio. La nostra posizione ha dunque un si gnificato esplicito di un'operazione che favori sce la crescita delle fasce più basse» (u.s.)



# Il ginecologo: «Fumare in gravidanza mette a rischio la vita del nascituro»

Trentamila morti di tumore connessi al fumo all'anno in Italia, e una popolazione giovanile che inizia a fumare precocemente e aumenta in numero. In Italia i fumatori sono 13,3 milioni, di cui 7.1 milioni sono uomini. Il 32% del totale appartiene alla clas-se d'età tra i 24 e i 32 anni Dei circa 5,2 milioni di donne che fumano, una elevata percentuale (il 40% di quelle che procreeranno) non smetterà di fumare nemmeno durante il periodo di gravidanza

La sezione Lilt di Trieste ha voluto organizzare un incontro al quale hanno partecipato onco-logi e ostetrici, "alleati" per richiamare l'atten zione dell'opinione pubblica sui rischi del fumo sulla salute, con una particolare attenzione al periodo della gravidanza. Ad aprire l'incontro, il direttore generale dell'Irces Burlo Garofolo, Mauro Delendi, e il vice Commissario di Governo, Giuliana Perrotta che hanno evidenzia to l'impegno della samtà nella terapia, preven-210ne e lotta al fumo e l'impegno della Lilt in questo contesto.

I medici dell'Irces Burlo Garofolo hanno lanciato un messaggio diretto ai rischi del fumo in gravidanza: "Fumare in gravidanza ha



Un'ecografia all'addome

detto il dottor Salvatore Alberico - è molto pericoloso: se da un lato. infatti, la madre sta generando la vita, allo stesso tempo, fumando, pone le basi affinché il suo bambino rischi la vita Fumare in gravidanza, infatti, aumenta il rischio d'aborto o di parto prematuro, moltiplica il pericolo di morte improvvisa del lattante (Sids), aumenta il rischio che il bambino si amma li d'asma e di tumore, perché la placenta non è un "filtro" da sigaret-

Fumare riduce di oltre il 30 per cento le probabilità di rimanere incinte. Nelle donne le cui madri erano già fumatrici la fertilità è ri

sultata ridotta addirittura di quasi il 50 per cento. Ciò avviene perché le sostanze tossiche inalate pregiudicano il controllo ormonale e influenzano la maturazione ovulare della donna e la produzione di sperma dell'uomo. Il concepimento della fumatrice risulta più difficile perché l'endometrio alterato ostacola la risalita degli spermatozor Durante la gravidan

za, le tossine del fumo del tabacco che la ma dre assorbe volontariamente o involontaria mente passano tramite i vasi del cordone ombeli cale e attraverso la placenta direttamente al bambino che si trova nel grembo della madre.



Confartigianato Categoria Carrozzieri

Informativa agli automobilisti in caso di incidente

La Categoria Carrozzieri della Confartigianato informa la propria clientela che in caso di sinistro non si è obbligati a rivolgersi alle carrozzerie "fiduciarie" segnalate dalle assicurazioni ma, nell'ambito del principio del libero mercato, l'autoveicolo può essere riparato da una carrozzeria scelta dal danneggiato.



**OCNI GIORNO** TUTTE LE NOTIZIE **DELLA TUA CITTA**'

# Castelreggio, arrivate sdraio e cabine

Si pagano 7 euro per un lettino e 4 per l'ombrellone. Vigilanza notturna anti-vandali

di Tiziana Carpinelli

**DUINO AURISINA** Sulla spiaggia di Castelreggio sono spuntati, come coloratissimi funghi, gli ombrelloni. Ieri mattina l'attrezzatura è stata consegnata al-



Le rinnovate cabine

attività per bambini

Una

settimana

irripetibile!

giochi,

piscina,

vela e

divertimento

con gli amici!

dal 27 al 31 luglio

per bambini

dai 6 agli 11 anni

dalle 8.30

alle 17.30

possibile

preaccoglimento

la societa che gestisce lo stabiimento balneare. ovvero la Servizi globali del triestino Luca Menis e di sua moglie Debora Lucio In tutto sono stati ac quistati 50 ombrelloni e 100 lettinı, rıspettivamente posizionati nell'ex

area a pagamento di Castelreggio, ovvero tra la siepe e le due piscine (ora n.esse in sicurezza e interdette al pubblico). «La tariffa che applicheremo è stata approvata dall'amministrazione met attraverso una recente delibera comuna le - afferma il giovane imprenditore Menis - e ammonta a 7 euro per un lettino e 4 per l'ombrellone». Il primo objettivo di riqualificazione spiaggia, dopo le vertenze degli scorsi mesi, pare dunque soddisfatto l'attività balneare è garantita al 100% Sia sotto il profilo della sicurezza, con la predisposizione del servizio di salvamento e la presenza di bagnini qualificati nelle due torrette "vituali', sia sotto il profilo dotazione delle



Le nuove sdraio surla spiaggia di Castelreggio (Foto Silvano)

strutture Appare dunque zione completa dei raid ora la prosecuzione dei lavori di messa in sicurezza e lamanutenzione degli impianti «In prima battu-

ta spiega ancora Menis abbiamo provveduto a riattivare i servizi igienici: le toilettes vengono pulite ogni due ore è per un check up completo è stata chiamata una ditta specializzata nel trattamento degli impianti fognari. I bagnanti si sono detti molto soddisfatti del risultato. Abbiamo inoltre provveduto a inserire un servizio di vigilanza notturna. che ha portato all'elimina-

positivamente superata vandalici. I nostri prossi-la fase urgente di siste-mazione. All'orizzonte c è zia totale dei giardini e la potatura delle piante, che avvieremo da lunedì mattina. Due camion carichi di detriti provvederanno nelle prossime ore allo sgombero dell'immondizia raccolta nei locali di Castelereggio, sottoposti attualmente a interventi di messa in sicurezza. Infine, le 150 cabine a disposizione dei bagnanti sono state tutie dotate di nuovi lucchetti e la distribuzione delle chiavi ha preso avvio net grown scorsi.

Chi ancora dovesse ritira-

re la propria può rivolger-

st in municipio all'Ufficio

Patrimonio, aperto dal lu-nedi al venerdi dalle 9 al-

Soddisfatti i bagnanti: Non mi posso lamentare affermá Giuliana, una habitué di Castelreggio il sindaco e stato di parola l'area e decisamente più pulita e molte cose sono state sistemate « % la spiaggia è finalmente in ordine - commenta Marina - peccato che, come mi è stato riferito, nell'assegnazione delle cabine vi sta già una lista e vengano privilegiati i residenti to frequento questa spraggia da anni...». «Mi sarebbe pracruta un po' pru di pulizia nelle cabine», con-

#### LA POLEMICA Firme a favore di Romita

DUINO AURISINA II presidente del comitato Rilke che non ci sta a essere strumentalizzato e sottolinea la sua attuale distanza dalla politica, mentre un gruppo di cittadini firma una lettera di sostegno all'attività svolta dal vicesindaco Romita. Il giorno dopo la richiesta delle dimissioni di Romita da parte dell'opposizione, a seguito di una serie di messaggi di testo inviati al presidente dei Comitato Rilke nelle scorse settimane, non mancano le prese di posizione. «In qualità di presidente del Comitato – ha scritto ieri in una nota Simone Napolitano – non voglio minimamente interferire con la politica di casa, ma solo di agire nell' interesse di tutto il territorio. Voglio garantire il prosieguo delle relazioni con l'amministrazione tutelando l'attività del Comitato Rilke, a favore della collettività. Il punto a noi caro - ha dichiarato ancora Napolitano - resta e continua ad essere quello del piano del Commerció che così com'é strutturato non è in sintonia con le esigenze economico-turistiche del nostro territorio». Intanto il vicesindaco Romita ha con i fatti continuato il dialogo con il comitato Rilke, al di la delle polemiche, avviando il finanziamento dell'infopoint di Duino gestito dal Comitato stesso. I dati relativi all attività svolta sono lusinghieri, con oltre 400 turisti "intercettati" all'esterno del castello di Duino nei fine settimana, turisti che grazie all'imziativa del Consorzio e al finanziamento dell'amministrazione comunale ottengono informazioni sulla ricettività locale, con l'objettivo di farli restare sul territorio. (fr. c.)

IL COMUNE LA METTE A DISPOSIZIONE

#### Muggia, il distributore nell'area Alto Adriatico

L'assessore Bussani: dipende dall'interesse che avranno le compagnie petrolifere

MUGGIA Fare il pieno a Muggia è sempre più difficile. Da oggi nel Comune di Muggia rimane aperto infatti un solo distributore: quello di Aquilinia. Alla prima, quella dell'impianto di Largo Caduti della Liberta, che aveva chiuso i battenti il 15 luglio, è seguita oggi la chiusura anche del secondo, in via Battisti. Il Comune ha nel frattempo individuato un'area di 2300 metri quadri nell'ex cantiere Alto Adriatico (sul lato monte in direzione Trieste) dove poter realizzare un nuovo distributore conforme alla normativa vigente e ha invitato con una lettera, pubblicata va vigente e ha invitato con una lettera, pubblicata sul sito istituzionale e su tre quitidiami ed esposta all'Albo pretorio, le società petrolifere a manifestare il proprio eventuale interesse. Ma se appare evidente l'intento dell'amministrazione di mantenere almene

te l'intento dell'amministrazione di mantenere almeno un impianto attivo sul territorio comunale, c'è da
fare i conti con la crisi legata all'eliminazione dei
carburanti agevolati e alla concorrenza stovena
L'impianto dovrà avere una superficie di almeno
2.000 metri quadri, corsie di entrata e uscita e invasature di alberi e fiori, almeno 2 colonne di erogazione (almeno una erogante prodotti ecocompatibili) e
16 pistole, servizi accessori (lavaggio, gommista, ristoro) e un adeguato numero di parcheggi con area
di sosta attrezzata. I lavori dovranno concludersi entro 9 mesi dalla consegna dell'area, «Stiamo facendo
il possibile perché Muggia non sia privata di questo il possibile perché Muggia non sia privata di questo servizio: sarebbe importante avere nelle vicinaze del centro storico un distributore e i servizi collegati - conferma l'assessore allo Sviluppo Economico ed Energetico, Edmondo Bussani -, ma la sua realizzazione non dipende da noi, bensi dalla valutazione economica dei costi e benefici da parte della aziende petrolifere. Critico con i pubbligi amministratode petrolifere». Critico con i pubblici amministratori il presidente della Federazione italiana gestori impianti stradali carburanti (Figisc), Roberto Ambrosetti: «Ci si doveva muovere prima, perché adesso ci si trova davanti a una piazza sguarnita, che invi-ta ancora di più gli automobilisti a un esodo verso la Slovenia, senza contare il danno dal punto di vista turistico. Per adesso la stazione di servizio di Aquilinia, abbastanza in linea con i dettami normativi, con-

inia, abbastanza in linea con i detiami normativi, continua a funzionare: speriamo che non si assista a un
"harakiri" anche nei confronti di quell'impianto.

Quella dei due distributori all'ingresso della cittadina era una sospensione dell'attività annunciata secondo quanto disposto della legge regionale 8/2002,
che prevede particolari condizioni per gli impianti
stradali che i due non soddisfavano. La normativa
impone ai Comuni la verifica della compatibilità territoriale a l'eventuale sospensione del servizio. fino ritoriale e l'eventuale sospensione del servizio, fino all'adeguamento degli impianti che non rispondono alle norme. Da qui, il provvedimento

Gianfranco Terzoli

CONTROL telefonare alla A. Manzoni
040/6728311 Per questa pubblicità 040/6728311



• oreficerie 😘 💀

Lo Scrigno Tel. 040 303350

ACQUISTA ORO

DIAMANTI GIOIELLI VECCHI

in QUANTITÀ ANCHE GUASTI COLLEZIONI di MONETE e MEDAGLIE

ORO ACQUISTO **AL MASSIMO** PER CONTANTI Central Sold

Info: 040 273090 www.portosanrocco.it

- officine

Autopiù di Massimo Sanzin officina autorizzata riparazioni di tutte le marche batterie, condizionatori

Androna Campo Marzio, 3 - Tet 040/302290



Piazza Cavona, 1 - TRIESTE

**ARGENTO - PREZIOSI** 

**BIGIOTTERIA** OROLOGI DA POLSO

OGGETTI D'EPOCA DIPINTI...

VALUTAZIONI GRATUITE ANCHE A DOMICILIO



Mecchine per cucire e Maglieria • Tagliacuci - Stire

TRIESTE - MA 4/30 POSCOKO, 5 TEL 040 77/2300

**CENTRO ASSISTENZA** 

AUTORIZZATO

DOLPHIN

그 에서 의사인 본론

prodotti chimicì

DITTA GIARETTA

V. Verga, 16 - Trieste

Tel /Fax 040.574313

cell 348.2623496

agriturismo

Prise Farm

a 2 km da Basovizza verso Pesek

 abbigliamento PINOCCHIO **SALDI SALDI SALDI** COSTUMI TINITIME ABITI VISCOSA FINO ALLA TAGLIA 60 11 PREZZI IMBATTIBILI

Vie Cembi, 20 Tel. 040 304955 antichità OINOTHA

RADETTI Vasta scelta cornici moderne e in stile



v. Diez 13/8 trieste - Tel. 040 301090

per dormire bene CENTRO del MATERASSO di Gemma Gradara Petrucci SALDI SALDI

SALDI Materassi Reti a doghe Cuscini

Solo in 💳 🚙 Via Cereria, #Trieste Tel. 040 301075 (Autobus 24 æ 30) arredamento :

monti **FIERA D'ESTATE** 

**SCONTI FINO AL 50% SU BIANCHERIA PER** LA CASA E INTIMA

TELI MARE • ACCAPPATOI TRIESTE --via S. Spiridione 5

SI SUSSEGUONO I CASI A SISTIANA

# Baia, catena di furti in spiaggia

Due ragazzine derubate sono rimaste senza neanche i vestiti

**DUINO AURISINA So**no rimaste in bikini, gocciolanti, sulla spiaggia. I ladri le avevano già ripulite di tutto: zainetto, cellulare di ultima generazio-ne, portafoglio, documen ti, chiavi di casa e perlino degli abiti. Vittime del furto avvenuto mercoledi a Castelreggio due ragazzine monfalconesi di 14 e 15 anni, che hanno avuto la malaugurata idea di farsi un tuffo in acqua proprio mentre nei paraggi si stava aggirando un "ladro da spiaggia". A prestare soccorso alle due giovani amiche è stata la signora Giuliana Di Benedetto, una frequentatrice dello stabilimento, che prontamente ha chiamato le forze del l'ordine: «Poverine, mi hanno fatto una pena - riferisce -: sono rimaste in costume da bagno, tutte bagnate Neppure i vestiti. hanno fasciato loro. Una delle due era disperata perche si sono portati via un cellulare nuovo che costava 500 euro».

L'episodio, comunque, non sarebbe l'unico avvenuto negli ultimi tempi,

L'Università della Terza

Eta è pronta a sbarcare

nel comune di Duino Auri-

sina. E' stato presentato

ufficialmente ieri mattina

l'accordo di collaborazio-

ne per la prossima apertu-

ra della nuova sezione del-

l'Uni3, un progetto nato

dalla sinergia tra l'asso-

ciazione del presidente

Ugo Lupattelli, il Lions

Club di Duino Aurisina

(grande fautore dell'inizia-

tiva il presidente Arman-

do Crisciani) e l'ammini-

strazione comunale retta

da Giorgio Ret. La nuova

sezione partirà ufficial-

mente in ottobre con il

nuovo anno accademico

2009-2010 ma le iscrizioni

si apriranno già il 7 set

DUINO

**AURISINA** 

anzi i bagnanti lamentano una recrudescenza del fenomeno «C'è un tizio che secondo me si finge claudicante proprio per tendere questi agguati - allerma un signore di mezz'eta e probabilmente ha un palo. Ci dovrebbero essere più controlli». «In un

posto frequentato da migliaia di persone - spiega il capitano dei Carabinieri di Aurisma Fabrizio Pinori - è fisiologico che si verifichino queste situazioni, ma non parlerei di criticità. Abbiamo già organizzato un servizio ad hoc per il controllo del



#### San Giovanni in Tuba: esposte le tele dell'ex tempore di pittura

**DUINO** È stata inaugurata nella basilica di San Giovanni di Duino la mostra della prima ex tempore intitolata "San Giovanni in Tuba - Risorgive del Timavo". Organizzata dal Gruppo Ajser 2000 in collaborazione con la parrocchia del Villaggio del Pescatore l'iniziativa vede l'esposizione di opere realizzate en plein air nella zona delle risorgive del Timavo e nei pressi della basilica di San Giovanni di Duino. La mostra sarà visitabile fino al 31 luglio ogni giorno dalle 9 alle 18. (r.t.)

territorio» E proprio a Sistiana i carabinieri del Nucleo operativo e radiomobile, nell'ambito di uno specifico servizio finalizzato a contrastare l'abusivismo commerciale e la permanenza illegale di cittadini extracomunitari, hanno arrestato e tradotto in carcere il senegalese Lo.A. 22 anni, irregolar-mente presente in Italia

Altri quattro senegalesi residenti a Trieste sono stati denunciate in stato di liberta per reati ricon-ducibili al commercio di merce contraffatta. A loro carico accuse che vanno dalla vendita di prodotti ındustrıalı con segni falsı alla ricettazione e all'introduzione nello stato e commercio di prodotti con segni falsi. Per due di loro sono moltre state avviate le procedure per l'espulsione dal territorio nazionale. Nell'ambito dell'operazione i carabinteri hanno infine seque-strato un borsello e 3 bor-se. 5 para di occhiali, 10 cinture e 4 cappelli di marca contraffatta, oltre a quaranta ed musica-

#### Università Terza età a Aurisina La nuova sezione aprirà nel mese di ottobre

tembre. Prevista una tessera d'iscrizione del costo di 25 euro annui che permetterà di frequentare tutte le attività promosse dalla sezione di Uni3 (anche su proposta del Comune). «Saranno richiesti piccoli rimborsi spese laddove ci sia la distribuzione di materiale didattico o altro che lo giustifichi»,

ha precisato il presidente dell'Università della Terza Età Ugo Lupattelli. Le lezioni si svolgeranno nella Casa della pietra di Aurisina grazie alla concessione del Comune «La collaborazione con l'Uni3 rappresenta in ambito formativo-didattico un valor aggiunto per il nostro territorio», ha commentato

l'assessore comunale al l'Istruzione Tjasa Svara Il settore prioritariamente sviluppato dalla nuova sezione di studi sarà quello dell'informatica: «Si creeranno dei corsi base per principianti da tenersi sia al mattino che al pomeriggio, mentre i corsi avanzati saranno svolti dal Comune», ha spiegato la Svara. Molto interesse ha suscitato la possibilità per i residenti di parteci-pare ai corsi di alfabetizzazione informatica "Un computer utile per il citta-dino", un'iniziativa pro-mossa dalla Regione . Gli aspiranti che si sono candidati e che hanno formulato una specifica richiesta a questi corsi sono 34 Riccardo Tosques

#### IL PICCOLO = SABATO 25 LUGLIO 2009

INIZIATIVA A MANIAGO

# Sono quattro triestini i creatori e realizzatori del Museo dei coltelli

Hanno ripensato e ristrutturato gli interni di una vecchia fabbrica, divenuta sala espositiva

di MARINA NEMETH

Ma chi lha detto che l'imprenditorialità non è pane per denti triestini? Un gruppo composto da artisti, studiosi e progettisti, tutti nati sotto il segno dell'Alabarda, ha espugnato una delle roccaforti dell'iper operoso Friuli, Maniago, e firmato il fiore all'occhiello della cittadina famosa per la produzione dei coltelli, il nuovo Museo dell' arte febbrile e della coltelleria, Sono Roberta Altin, docente di antropologia all'università di Udine, Giovanni Panizon, architetto e progettista, Davide Di Donato, scultore e scenografo e Mario Alberti, illustratore e mago del fumetto, componente lo staff della Sergio Bonelli Editore, creatore della serie Morgana in collaborazione con Luca Enoch

Capofila l'architetto Panizon, il quartetto ha ripensato e riorganizzato gli spazi dell'antica fabbrica di coltelli Coltellerie riunite Caslino Maniago trasformandoli in una struttura a metà fra il museo e la galleria d'arte.

Oltre 50 ballerini e 15

orchestrali, un reperto-

rio tipicamente folk in

della Serbia, perpetuan-

done la tradizione soprat-

tutto dal vivo, nei teatri e

nelle piazze di tutto il

mondo, grazie alla forza

«Un percorso espositivo - spiega Giovanni Panizon - che unisce e collega le fasi storiche della produzione dei coltelli alle sue implicazioni sociali e culturali».

Foto d'epoca colossali

che rappresentano ope-rai, commercianti e contadını stampate su laminati a specchio. Lame giganti spesse 50 centimetri ed alte cinque metri che dividono le sezioni da esplorare, perpendicolari al suolo come volessero, simbolicamente, incidere lo spazio, Manici giganteschi che fungono da pedane per le macchine e per le attrezzature meccaniche in esposizione Calchi bianchì di ma ni che impugnano arnesi da taglio a decorare le scale. Ambientazioni che mettono in scena i movimenti dei fabbri al lavoro nelle sculture bianche in resina ad altezza d'uomo di Davide Di Donato Ricostruzioni di fucine, botteghe, fabbriche nelle quali girovagare. E roncole, coltelli, forbici, lame, pugnali, falci e falcetti. Di ogni epoca, tipo e dimensione, l'antico e il de-

sign che si sflorano. E' il

trionfo della creatività al

servizio della cultura della conservazione. La testimonianza di una ricerca che ha ricostruito tecniche, saperi dei coltellinai e connessioni stori-che in oltre 5 mila reperti inventariati, fra strumenti, macchine, cataloghi commerciali e documenti delle ditte. Scrive Roberta Altın, direttrice del museo; il viaggio del visitatore è strutturato in tre sezioni che ricostruiscono storicamente e tecnologicamente gli ambienti della produzione fabbrile, dai primi battiferro nelle botteghe, all' epoca contemporanea, attraverso tecniche, materiali e prodotti finiti tramandati da artigiani e

(abbri Simbolismo della lama, mitologia, storia dell' ingegno umano del cacciare, procurarsi il cibo e lavorarlo. Potenza di storie e miti contadini, testimoniați dai fymetți di Mario Alberti che ci riportano a rituali magici, propiziatori o inquisitori Come il cerchio delle lame dei contadini contro il maltempo, o l'uso delle forbici per individuare il colpevole di un reato all'interno delle comunita



Giovanni Panizon, architetto e progettista davanti a una delle sue creazioni.

#### SERATA AL ROTARY CLUB TRIESTE NORD

# I tanti pregiudizi sulla psicoanalisi

quando è nata, è sempre comunita scientifica su nega la parte sinistra stata oggetto di critiche alcuni dei suoi assunti del proprio corpo. Die sospetti. Il tallone di fondamentali, vale a di- sturbo psicologico, cau-Achille del percorso terapeutico che esplora i



Le nostre email

040.37.33.290

agenda@ilpiccolo.it sononato@ipiccolo.it gliaddii@ilpiccolo.it

segnalazioni@ilpiccolo it

I nostri fax: 040 37.33.209

umana per alleviare e lenire il malessere esistenziale, le nevrosi e le patologie psichiche dell uomo moderno, infatti, è che i suoi capisaldi principali sono difficili da dimostrare L'affascinante relazione

meandri del-

psiche

"La psicoanalisi oggi tra scienza e pregiudizi" dello psichtatra Andrea Clarici martedi scorso alla serata conviviale del Rotary Club Trieste Nord, ha approfondito gli at-

re, l'inconscio, la rimozione (il meccanismo per tenere lontano dalla coscienza le percezioni sgradevoli), i sogni, e la mente: è una sola o possono coesistere più menti in un solo individuo? Oggi, grazie al confronto tra le neuroscienze, che si occupano del cervello dal punto di vista fisiologico, e la psicoanalisi, che, invece, studia le attività immateriali della mente, come i desideri, le fobie e le nevrosi - ha spiegato Clarier - è stato possibile capire alcune dinamiche comportamentali, la cui concausa è anche di natura neurologica». Come avviene ad esempto in caso di "anosognosia", patologia alquanto bizzarra, in seguito alla

quale chi ne è affetto,

La psicoanalisi, sin da tuali orientamenti della perde la percezione e sato però da una lesione fisiologica all'emisfero destro del cervello, sede anatomica in cui risiede. il meccanismo mentale della consapevolezza di sé e della propria immagine. Il mondo dei sogni affascina da sempre l'umanità: dove si formano, quali messaggi portano questi cortometra, gi della mente che il padre della psicoanalisí Sigmund Freud definiva «la via maestra verso l'inconscio». La teoria che li agganciava alla fase Rem del sonno è stata scardinata. Oggi, infatti, è stato provato che il sogno è frutto dell'attività di strutture cerebrali del nostro sistema nervoso centrale, le quali in caso di danno provocano il blocco dell'attivita onirica.

Patrizia Piccione

lore è intanto attesa sta-

sera, sul palco di Piazza

Unità. Il gruppo - amba-

sciatore del folk serbo

vanta qualcosa come

#### ■ DAL 20 AL 25 ŁUGLIO 2009 Normale orano di apertura delle farmacie: 8.30-13 e.

16-19 30 Aperte ariche daile 13 alle 16: via Tor San Piero 2 tel 040421040 via Revolteria 41 tel 040941048 via Fiavia di Aquilinia 39/c tel: 040232253 Sgonico - Campo Sacro lei 040225596 (solo per chiamata telefonica con ncetta urgente)

LUGLIO

È il 206' giorno dell'anno, ne restano ancora 159

Solamente chi è un vero uomo sa come amare e

ne di un servizio d'autobus, fra largo Piave e la

 Sotto i volti del Municipio, mani anonime hanno affisso l'estratto di una sentenza del Pretore con la condanna a 2000 abre di multa, infetta a un motociciista, che aveva alterato il si enziato-

 Promosso da un gruppo di gentili signore, si è costituito il Ciub del Fiori, che si propone di

raccogliere le appassionate di giardinaggio, de-

corazione floreale allevamento domestico delle

Nel none dei Campi Elisi si chiede che la fer-

mata dell'autobus «30» (piazzale della Residen-

za), sia spostata alla curva che la filovia «16» fa

per immettersi dalla via Schiapparelli nel viale

A chiusura del mercato dei calciatori, il presi-

dente della Triestina, avv. Comummi, ha confer-

mato l'ingaggio di due attaccanti e di un media-

no. Si tratta di Magistreili, Taccola e Radice

IL PICCOLO

25 LUGLIO 1959 di R. Gruden

 La Giunta comunale ha approvato la de ibera per l'affidamento all'Acegat dell'istituzio-

Sorge alle 5.40 e tramonta alle 20.42

Si leva alle 9 55 e cela alle 22.15

IL SANTO San Giacomo

IL GIORNO

IL SOLE

LA LUNA

zona di Vita Gula

re del vercolo

IL PROVERBIO

come odiare la gente

Aperte anche dalle 19 30 alle 20 30 via Tor San Piero 2

via Revolteila 41

via Flavia di Agu Imia 39/c Sgonico - Campo Sacro (solo per chiamata telefonica con ricetta urgente)

in servizio nottumo dalle 20,30 alle 8,30 piazza Goldoni 8

Per la consegna a domicilio dei medicinali, solo con ncetta urgente, telefonare al numero

www.farmacistitneste.it Dati forniti dali ordine dei Farmacisti della Provincia di Triesta

#### 040307730 Taxi Alabarda 040390039 0481778000 Taxi - Aeroporto www.taxiaeroportolvg.it Aeroporto - Informazioni 0481773224 892021 Ferrovie - Numero verde

Valori di biossido di azoto (NO2) pgrm. Valore limite per la protezione della salute umana ug/m 240 media oraria (da non superare più di 18 volte neil'anno) Soglia di atlarme µg/m² 400 media oraria

taa non superare più o	ILS VOITE CONSECUTIV	/e)
Piazza Libertà	hã/m	268,3
V a Carpineto	μg/m³	74,7
V a Svevo	no/m <sub>3</sub>	84.5

Valor: della frazione PM نو delle polveri sotili بالإيل الأعلى المالية المالي

TOU THE PER	ar-a-se Beat-minotal	
Pazza Libertà	µg/m³	26
V a Carpineto	h8/m <sub>3</sub>	19
Via Svevo	µg/m³	30

				 		_	 					
Pia	z2a	Lib	ertà		******		 нg	/m	۲			 8
		_	_						_			

# Serbia-Trieste, un ponte musicale

#### Stasera in piazza Unità il noto Serbian National Folk Dance Ensemble Kolo

grado di spaziare in tutte le aree artistiche della Serbia. Il gruppo Serbian National Folk Dandi uno spettacolo che sulce Ensemble Kolo approla carta si annuncia partida oggi a Trieste, ospite colarmente corposo, «E del cartellone di Serestacomparabile al valore di un Bolschoi russo o della te, con in concerto in programma in Piazza Unita "Scala" di Milano», hanalle 21. Per incrementano così azzardato ieri i re i rapporti di buon vicirappresentanti dell'evennato con la comunita serto, ospiti della conferenba, il Comune di Trieste za di presentazione avvesi affida anche ai cortegnuta nel Salotto Azzurro giamenti dell'arte, pordel Palazzo Municipale, alla presenza del Síndatando nel cuore cittadino co di Trieste, Roberto Diun gruppo di professionipiazza, del vicesindaco sti sorto oltre 60 anni fa, nel maggio del 1948, isti-Paris Lippi è del Consotuito direttamente con le Generale della Repubblica della Serbia. Vladiuna delibera del governo serbo. Molta storia ed mir Nikolie L'effettivo valore artiuna unica mussione La "band" follk è chiamata infatti a rappresentare tutti movimenti musicali

stico del gruppo verrà rivelato stasera mentre appare invece già certa i importanza in termini di consolidamento dei rapporti, come più volte sottolineato ieri nel corso della conferenza: «Ricor-

аттио и рациинение



psicoanalista

Andrea

Clanci

rono : 140 anni dalla prima Messa della comunita in San Spiridione a Trieste e abbiamo già lo sguardo al 31 ottobre, data dell'arrivo in città del presidente della Repubblica serba - ha affermato il Sindaco Roberto Di-

piazza - Ecco perche eventi come questi servono a rafforzare il dialogo Serbian con gli amici serbi che vi- National vono in città». Un tema Folk Dance ripreso e ampliato dal vi- Ensemble cesindaco Paris Lippi, co- Kolo durante difficato anche in versio- un'esibizione sportiva: «Abbiamo su- ne dal vivo

bito sposato l'idea di un concerto nel cartellone di Serestate, individuandone non solo i valori artistici ma pure il rispetto che la nostra amministrazione ha per la comunità serba a Trieste, realta caratterizzata da fermento produttivo e molta sensibilita per le loro tradizioni. La nostra amministrazione ha un occhio di riguardo per realtà simili Un affetto che speriamo di alimentare anche in occasione dei prossimi campionati del mondo di pallavolo - ha ribadito Lippi - quando la nostra città, nel 2010, ospitera un girone che, non potendo purtroppo avere gli azzurri, speriamo possa ospitare la Serbia e il calore dei suoi rappresentantı»,

Una buona fetta di ca-

5000 concerti, di cui molti in sedi prestigiose come il Carnegie Hall di New York, il Teatro Bolshot di Mosca, l'Opera di Colonia, l'Opera Austraha a Sydney, il Palais Chaillot di Parigi e il Royal Festival Hall di Londra. Il termine "Kolo" del nome artistico indica la danza circolare, il cerchio in movimento di alcune letture magico - propiziatorie, una sorta di rituale che sposa la musica e ne fa motivo di aggregazione è unità. Non sarà, pare, l'unico tema della serata legata a Serestate. Accanto alla musica, canto e danza, spicca il colore dei costumi delle varie coreografie, curati con un certo cesello sin dalle prime rappresentazioni. Quasi un museo itinerante

Francesco Cardella

Concentrazione orana i	O (O s) ug/m² (concentrazioni orane) orana di «Informazione» 180 ug/m² ne oraria di «allarme» 240 ug/m²				
hazza Libertà	μg/m³	83			

#### CONTINUA IL CARNEVALE ESTIVO

# Muggia, un weekend tra vogada e operetta

Elia Bova e Alessandra Citterio annunciano il loro matrimonio sabato 25 luglio 2009 ore 11.00 nella Chiesa del Sacro Cuore - Triante Viale Vittorio Veneto 28 - Monxa,



Le ane dell'Orchestra giovanile Intercampus e della Vecia Trieste e gli schizzi d'acqua della "Vogada mata" effettuata a bordo di originali imbarcazioni. Dopo l'elezione di Miss e Mister Carneval de Muja di ieri al Caliterna nell'ambito del concorso Miss Trieste, a Muggia proseguono oggi le iniziative inserite nelle rassegne "Muggia sotto le stelle" e "56" Carnevale estivo". Ed è la giornata delle tradizionale e attesa "Vogadamata" a cura delle Compagnie del Carnevale.



Un'immagine della "Vogada mata" del 2008 a Muggia.

Si parte alle 18, quando l'Associazione degli Sloveni del Comune di Muggia presenta il concerto dell'Orchestra Intercampus diretta da Miro Saje che si esibisce al termine di un percorso di studi intrapreso pres-so la Casa dello Studente di Portorose grazie al sostegno della Confederazione delle associazioni culturali slovene e del Fondo Pubblico della Repubblica di Slovenia.

Seguirà alle 21 lo spettacolo dell'Orchestra Vecia Trieste. Sempre stasera, alle 19.30 sul Lungo-

mare Venezia prendera il via la "Vogadamata", sfida tra le Compagnie del Carnevale, A sfidarsi a colpi di remi nel porticciolo di Muggia saranno 10 imbarcazioni realizzate per l'occasione, Seguiranno le premiazioni nel chiosco delle Compagnie allestito in piazzale Cali-

E domani, grazie alla collaborazione con la Fondazione del Teatro Lirico G. Verdi di Trieste, dopo l'evento inaugu-rale, l'operetta "Il conte di Lussemburgo", nell ambito di "Triesteoperetta", andrà in scena "So-

gno di un walzer" di Oscar Straus, con Loredana Pellizzari, Massimo Marsi, Francesco Paccorini, Elena Boscarol, Simonetta Cavalli con la partecipazione di Mauri-zio Zacchigna e l'Orche-stra del Teatro Giuseppe Verdi di Trieste diretta da Fabian Perez Tede-

Per tutta la durata della manifestazione, fino al 16 agosto, chioschi enogastronomici a cura delle Compagnie saranno alle-stiti in Piazzale Caliterna dove saranno visibili anche tre carri allegonoi del Carnevale

ISTRUZIONI AI LETTORI

I comunicati devono arrivare in redazione via fax (040 3733209 e 040 3733290) a meno tre giorni prima della pubblicazione

Devono essere battuti a macchina, firmati e avere un recapito telefonico (fisso o cellulare)

Non si garantisce la pubblicazione dei comunicati lunghi

Marina Pugliese, una

longilinea studentessa di

17 anni, ha vinto la prima selezione regionale del 28 o concorso nazionale "La Bella d'Italia"

La prima serata di que-

sta manifestazione attitu-

dinale di moda e bellez-

za, finalizzata a proporre

nuovi personaggi femmi-

nili per il mondo dell'ele-

ganza, dello spettacolo e

della televisione, si è

svolta al ristorante Prin-

cipe di Metternich di Gri-

gnano, sede ideale per se-

Linizlativa per queste

fasi regionali, che vivran-

no la seconda e la terza

tornata rispettivamente

ıl 6 e il 20 agosto, è realiz-

zata dall organizzazione

un metro e settantaquat-

tro centimetri, si dedica

alla danza classica ed è

impegnata nell'atletica

Le piacerebbe diventa-

re un'indossatrice, ma so-

prattutto spera di poter

entrare nell'esercito fem-

Marina Pugliese è alta

rate di questo tipo.

di Fulvio Marion

leggera

MEMORIAL

memoria.

BELLADONNA

Sì svolgerà oggi, aile 15, a

campo di Cologna, il XXXVI-

Il Meeting di Attetica legge-

ra, organizzato dai Cus Trie-

ste. Il premiò speciale della

gara del salto in lungo è inti-

to ato al «7 o Memoria Gior-

gio Belladorna» e al 1 o

ciassificato verrà assegnata

la coppa dedicata a la sua

Questo pomeriggio, con ini-

zio alle 16 30, la comunità

de la casa di riposo «Livia le-

ralla» di Padriciano, celebra

come ogni anno, la festa de

propri patroni, santi Gioac-

chino e Anna, Il programma

prevede la celebrazione del-

la messa, cui seguirà un trat-

ten mento a lietato dal com-

plesso «Fumo di Londra»

per gli anziani ospiti, i loro fa-

miliari, i volontari e gli amici

della casa. Nell'occasione

saranno organizzati un mer-

catino a favore della missio-

ne di Inamurai in Kenia, e

una lotteria per sostenere la

partecipazione degli anziani

alla prossima edizione della

Oggi, alie 17, al Castello di

San Giusto, piazza della Cat-

tedrale 3, avrà luogo una visi-

ta quidata a a mostra «Genti

di San Spindione. I Serbi a

Tneste 1751-1914», a cura

al prezzo ndotto di 3.50 €.

FESTA DEI PATRONI

A CASA IERALLA

#### Miss Topolini, oltre 700mila contatti sul sito web

servizio video e foto sul posto, il trucco di Dorina

Forti, l'acconciatura dei

in diretta su Radio Vasco.

Per ademre è semplice, l'iscrizione è gratuita ed e

sufficiente compilare un

Finora si sono iscritte oltre

presenza di qualche miss di

grande invece 25, la maggior

lavorano, tutte iscritte con la

cento ragazze, provenienti da tutta la regione, con la

origine straniera. La piu

parte studia al liceo o

all università, alcune

giovane ha 14 anni, la più

foglio con i propri dati.

Saloni Futura e un'intervista

Il sito www.misstopolini.it registra la cifra record di oltre 700 mila contatti, dall apertura della

manifestazione a giugno, con tantissime visite alle pagine dedicate alle foto e ai video delle aspiranti reginette in gara. Ultima possibilità oggi per iscriversi al concorso di bellezza Miss Topolini 2009. con i casting aperti alle 16 al centro commerciale Torri d Europa. A tutte le ragazze verrà regalato un costume da bagno della Golden Lady, un sacco di gadget e buoni per prodotti di bellezza, un



La festa di Miss Topolini

voglia di divertirsi in primis, anche se molte coltivano il sogno di diventare modelle o di raggiungere il successo nel mondo dello spettacolo.

Intanto prosegue la gara on line sul sito www.ilpiccolo.it, per la fascia di Miss Topolini Il Piccolo web, dove resta al comando Valentina Princic con oltre tremila preferenze. Lunedi mattina il Comune presenterà ufficialmente la semifinale del concorso, che si terră în piazza Unită, sul palco di Serestate, nella serata del 29 luglio, dove sarà consegnata la fascia legata proprio alla competizione su internet e dove saranno selezionate le

Cuore di Trieste

ELARGIZIONI

- In memoria di Sergio Bisiani per

l'anny, di matrimonio (25/7) dalla

moglie Liana 300 pro Ass. de Ban-

field, 100 pro Ass. Amici dei cuore,

100 pro Frati di Montuzza (pane

- In memona di Stello Caputi dalle

figlie Angela e Livia 50 pro Centro

In memoria di Fabia Ghedina Rio-

sa nell'XI annivi dal manto e dalle

In memoria di Nereo Laureni

(25/7) dalla moglie Bruna, dai figlio

Umberto con Gerda e Michele 100

- In memoria di Giuseppina Lenas-

si ved. Vaccari nel XXV anniv

(25/7) dalla famiglia 50 pro ospeda-

le infantile Burlo Garofolo, dalla ni-

pote Lionella e fam. 15 pro Domus

Lucis, dalla nipote Manuccia 10

In memoria della carissima mam-

ma Anita Cesare Slavich dalla fi-

glia Maria 30 pro Voce Amica (don-

Desanti), 30 pro Unione sportiva th-

figlie 200 pro Ass. de Banfield

per i poveri)

tumori Lovenati

pro Ass. de Banheid

sedici finaliste

# 19



IL PICCOLO ■ SABATO 25 LUGLIO 2009

NELLA QUALIFICAZIONE SI IMPONE UNA TRIESTINA DI 17 ANNI

OGGI ULTIMO CASTING ALLE TORRI D'EUROPA



minile, un desiderio piuttosto originale nel contesto delle partecipanti ai concorsi di bellezza. Il suo personaggio preferito nello spettacolo è la simpatica Michelle Hun-

La neceletta rappresenterà il Friuli Venezia Giulia alle finali naziona-

L'assessorato alla Cultura,

la direzione dell'Area cultura

del Comune e i Civici musei

di Storia e Arte inaugurano

oggi, alle 18, nella sala espo-

sitiva del Civico Museo Sar-

tono (largo Papa Giovanni

XXIII, 1) la mostra «Dire, fa-

re... illustrare. Tavole origina-

Ii di Barbara Jelenkovich»

in precedenza, alle 17.30,

nella Sala «Giorgio Costanti-

nides» dei Civico museo Sar-

tono, alla presenza dell'illu-

stratrice, Natalina Ghiotto

presenterà le opere di Barba-

Oggi, alle 21, nelia piazza di

Aurisina Cave (davanti al

municipio di Duino Aunsina)

ne l'amb to della mandesta-

zione «Serate d'estate sotto

le stelle= promossa dal Co-

mune di Duino-Aurisina,

L'Armonia presenta l'appun-

tamento con il «Festival In-

temaz onale Ave Ninchi Tea-

tro nei Dia etti del Triveneto

e dell'Istria - Estate 2009».

la Compagnia Teatrotergola-

Fita (Vingoza - Pd) con

«Ostrega che sbrego!» com-media in tre atti di A. Fracca-

roli, regia di Bruno Cavina-

A BORGO SAN SERGIO

Alla Casa del Popolo di Bor-

go San Sergio, via di Peco

14, oggi e domani musica e

ballo con Donana & Waiter e

Vito. Chioschi enogastrono-

FESTA POPOLARE

mici dalle 18 al e 22

ra Jelenkovich

◆ FESTIVAL

**AVE NINCHI** 

Le vincitrici della qua ficazione del a "Bella d'Italia" e il presentatore

gramma a settembre sulla riviera calabra. Le altre premiate nella selezione di Grignano sono state due studentesse di



18 anni: Alessia Battini. eletta Ego", con l'hobby della lettura e Alexia De Caro, "Ragazza Cierre", che vorrebbe entrare nell'ae-

ronautica quale ufficiale meccanico di elicotteri, altra ambizione piuttosto inusuale, oltre a Bhoomika Valerio, "Ragazza Mikis", che è intenzionata a diventare fotomodella e annovera Raoul Bova quale attore preferito, Indiana Scalon, "Ragazza spettacolo", di 15 anni, aspirante attrice.

Ospite della serata è stata Nina Vodopivec, la triestina che ha rappresentato il Friuli Venezia Giulia nelle finali nazionalı del concorso "La Bella d'Italia" nell'edizione 2008, svoltesi anch'esse in Calabria

In quell'occasione aveva vinto il titolo di "Ragazza Charme Italia". La preparazione artistica delle concorrenti è stata affidata come sempre al fotografo Sandro Lavorino, dello staff di Fulvio Marion (u.s.)

> estina, 20 pro Agmen, 20 pro Anf-- In memoria di Saveno Sorbise nel XV anniv, dalla mogile 30 pro-

pro Ass. Amici del cuore.

 In memora della madre Anna da. ficlio Renato Fusco e della nuora Franca Olivo 30 pro Frati Cappuccini di Montuzza

 In memoria di Oriana Agostini dalla fam. Gelleti 25 pro Astad - In memona del prof. Dino Andreani da Giuliana Sabelli Gelieti 25

pro Frati di Montuzza. - In memoria di Vittoria Corrado ved. Mosetti dalle figlie Alda e Lucia 100 pro Frati di Montuzza (pane per i poveri), 100 pro Gattile Cociani; dalle nipoti Bruna e Luciana 60 pro Gattile da Mirella Maracich 15 pro Gattile; 15 pro Frati di Mon-

- In memoria di Aide Cucchi da Giorgio e Ciaudia Mizzan 30 pro Frati di Montuzza (pane per i pove-

tuzza (pane per i pover )

da Nico e Adriana Trani 50 pro Uni-In memona di Nerina Kobec dalla.

- In memoria di Giovanni Giuliani

fam. Calandra 100 pro Frati di Mon-In memoria di Vinicio Leprini da

Titi Scarpa 50 pro Fondaz, Luchetta - Ota - D'Angelo - Hrovatini - In memoria di Franco Pertan dan

le sorelle Annamana e Marcella e dai nipoti Barbara e Marco 200 pro-Agmen - In memoria di Franco Pieri da

Bruna Michel Battaglia 25 pro Fondaz. Luchetta - Ota - D'Angelo -Hrovatin

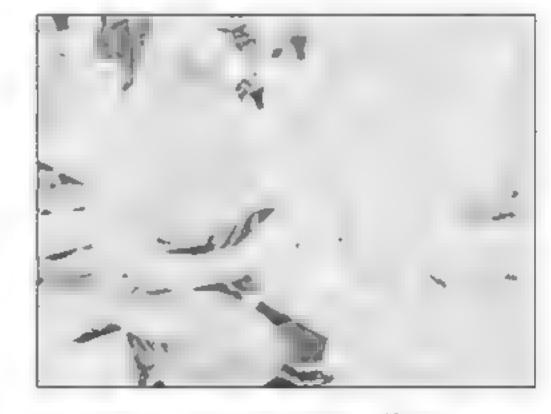
 In memoria di Nino Pizzi da Raffaeta e Tina 50 pro Parrocchia S. Teresa dei Bambin Gesü - Trieste

- In memona di Serenetia Silio dala fam. Sculin 50 pro Ass. Azzurra malatte rare

 In memoria di Giuseppe Vidal da Rosetta, Giuliana e Mansa 50 pro-Ass. De Bankeld (Alzheimer)

FINO AL 29 LUGLIO

#### La storia della calzatura in esposizione al "Carà»



Un particolare della mostra ospitata al "Carà"

Prosegue a Muggia il filone di mostre dedicato al design nel museo "Cara" di via Roma, dove fino al 29 luglio sara in esposizione "Museo Rossimoda della calzatura il potere della seduzione" trenta esemplari di calzature firmati da alcune tra le più prestigiose case di moda e realizzate dall'azienda veneta

A settembre invece. nell'ambito del Festi val "TriesteE'fotogra fia", sempre al museo "Cara" sono attesi una serie di scatti realizzati dai grossi nomi della fotografia mondiale per illustrare la produzione Kartell: da David Bailey a Maurizio Cattelan, da Virginia Del Giudice a Michelangelo Di Battista, e poi Fabrizio Ferri, David Lachapelle, Karl Lagerfeld, Peter Lindbergh, Armin Linke-Beecroft, Vanessa Jean-Baptiste Mondino. Helmut Newton. Paolo Pagani, Nick Scott e Bruce Weber. Firme prestigiose che proseguiranno nel percorso intrapreso dall'amministrazione comunale muggesana. decisa a dare spazio alle arti applicate grazie a un progetto che ha preso vita da quasi due anni, attraverso mostre curate in collaborazione con i più importanti musei di impresa sul territorio na-

zionale L'esposizione attualmente in corso è stata presa possibile dalla sinergia tra il Museo della calzatura di Villa Foscarini Rossi di progetto curato da Federica Rossi del Museo Rossimoda, e il lavoro di Eleonora Garavello e Alessio Curto, direttori di Juliet design magazine.

La capacità, la crea-

tività e le idee del calzaturificio italiano hanno subito una svolta nel 2001 quando il gruppo finanziario del lusso Lymh, proprietario del marchio La croix, ne acquisì il con-

trollo con un accordo strategico grazie al quale per l'azienda brentana si aprirono nuovi orizzonti di svi-

luppo Ecco allora i lavori per Celine, Donna Ka-

ran, Givenchy, Kenzo, Mare by Mare Jacobs, Emilio Pucci: lavori di tecnologia e abilità artigianale che rappresentano la qualità e Leleganza del "made in Italy". Del resto la storia di Rossimoda, fatta di oltre 60 anni di attività, parla piuttosto chiaro. Calzaturificio tra i più importanti del distretto della Riviera del Brenta, sia per dimensione produttiva, che per livello qualitativo dei prodotti, classificati "dı lusso" e "griffati" Rossimoda nasce nel 1942 grazie all'intraprendenza di Narciso Rossi e prosegue dai 1956 con il figlio Luigino, affiancato per lungo tempo dai fratelli Dino e Diego. Dopo un inizio caratterizzato dal tentativo di imporre i propri marchi, l'occasione di collaborare con Charles Jourdan, azienda licenziataria per le calzature del marchio Dior. Da qui la decisione di proposrsi al giovane Yves Saint Laurent, appena uscito dall'atelier di Dior e in procinto di iniziare la sua gloriosa avventura. Sará Stra (Venezia), con il l'inizio di una proficua collaborazione durata 38 anni (dal 1963 al 2000). L'ingresso alla mostra è gratuito con apertura da martedì a domenica 18.30-20.30 e giovedi anche 10-12

# Bella d'Italia, Marina prima finalista



OIRE, FARE

ILLUSTRARE

Fulvio Manon

li del Concorso, in pro-

Da sınıstra

Stancich,

Zerjal,

Scolare,

Podobnik

ROCK

A MUGGIA

A Muggia, al chiosco enoga-

stronomico della compagnia

Bora in Califerna, alle 20, se-

rata all'insegna delle più bel-

le canzoni del rock, ma im-

mancabilmente anche de e

classiche canzoni da sagra,

con i «Magazzino Commer-

ciale». Trascorrerete una se-

«Sagra de la Sardela» al

campo sportivo di Campanel-

le, via Campaneile 300 (an-

goio Brigata Casale), capoli-

nea autobus 33 (linea serale

C barrata), ampio parcheg-

gio gratuito in campo. Griglia-

ta di came e fritture di pe-

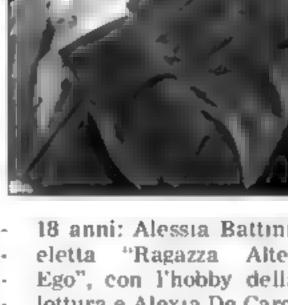
sce Musica dal vivo. Stase-

ra, musica e bailo

nostri miglion piatt

DE LA SARDELA

SAGRA



DONATI 6000 EURO A CARITAS E MONTUZZA

Banca del Carso per il sociale

"Ragazza Alter

Due contributi concre-

ti di 3mila euro ciascuno

a favore della Caritas

Diocesana e dei Frati Mi-

nori Cappuccini di Mon-

tuzza: in questo modo la

Banca di Credito Coope-

rativo del Carso ha volu-

to celebrare l'apertura

Oggi, al gruppo Alcoliste

anonimi di Pendice Sco-

glietto 6, alle 19, si terra

una riunione di informazio-

ne pubblica. Cercate un

aiuto per voi, per un paren-

te o un amico con il proble-

ma dell'alcool? Contattate-

ci, ci troverete ai seguenti

040/577388, 333/3665862

334/3400231,

334/3961763. Informiamo

che gli incontri di gruppo

MARIA MADDALENA

A Santa Mana Maddalena.

torna nel weekend la tradi-

zionale sagra con speciali-

tà tipiche; oggi e domani è

prevista una serata danzan-

te con la Oid Star Band

sono giornalien

• FESTA A SANTA

delle nuova filtale in Riva Gulli. 4. Un'ını-

ziativa che ripercorre lo spirito con cui è

nato lisituto di credito «Limilando le spe-

se di promozione per la nuova filiale ha

ricordato infatti il presidente Sergio Stan

cich - abbiamo voluto destinare così le ri-

sorse previste ad iniziative di concreto

supporto al territorio e alle persone che

in questo momento necessitano maggior-

ALCOLISTI

**ANONIMI** 

mente di un aiulo»

rata in allegna degustando i numeri di telefono.

# ✓ )VARIE

#### **GITA A VIENNA**

🖿 il gruppo culturale del Cral Autontà portuale di Trieste propone un'escursione a Vienna avente come tema il Prinz Eugen. Per into la segretena del gruppo è aperta ogni mercoledì, datie 17 alle 19, nella sede del Cral/Apt al pianterreno della Stazione manttima, vicino al bar, telefono 040300363

#### CONTRATTI D'AFFITTO

II Sicet (sindacato inquilini) casa e territorio), con sede a Trieste in via San Francesco 4/1, tel. 040/370900, informa tutti gli interessati che è tuttora in vigore la Legge 431/98 sui contratti di locazione che. oltre a disciplinare la materia dei contratti di locazione, concede agevolazioni fiscali sia al proprietario che all'inquilino anche se trattasi di contratti per studenti. Per ulteriori informazioni: lunedi dalle 8 alie 14, dal martedì al giovedì da le 8 30 alie 12 e dalle 15 alie 17, venerdi dalle 9 al e 12

#### SERVIZIO CIVILE

Il Consorzio Interland cerca. volontari, tra i 18 e i 28 anni, da impiegare in progetti di Servizio civile nazionale neile sue strutture (asili nido, comunità di accoglienza per minon, centro recupero ambientaie). Le facoltà di scienze della formazione e scienza politiche dell'Università di Trieste riconoscono ai giovani che svolgono l'intero anno di Servizio civile crediti formativi. Per info rivolgersi in sede, in via dei Burlo , entro il 27 luglio dal lunedi al venerdi, 9-13, o chramare al numero 040369016

#### de la dottoressa Beatrice Malusă, i partecipanti usufruiranno dell'ingresso alla mostra

Barcolana.

SERBI

A TRIESTE



MARIA Per i suoi 80 anni affetluosi augun dai figli Renato e Dorina, genero Italo e Mirella, dai fratello Marino e da tutti i nipoti



NEVIA-PAOLO «Un secolo in due», e cioè cinquanta anni a testa: questo il simpatico auguno deciso per il loro compimento dei fatidici: 50 anni da Enka, Gilberto, Marina, Flavio e in particolare da Marco, Alisea Francesca e Roberta



MARIO Sono settant'anni, ma per i suoi famikari sono i primi! Tanti auguri di buon compleanno dai figli e daile loro famiglie



GINA Compie 60 anni, circondata dall'affetto di Stello, Davide. Marika, i fratelli, la sorella e i parenti lutti



MARINA Auguri per i tuci 50 anni da papa Gino, dal fratello Dario con Loredana e Davide. Stefano, parenti e amici tutti



ANNA Oggi comple 70 anni. Tanti auguri da Romy, Esler, Nives, gener e nipoti, «alla mamma che futti di invidiano»



FRANCA 80 anni, un bel traquardo! Grazie di esistere, ti vogliamo bene. Auguri da tutti i tuoi

ISTRUZIONI AI LETTORI

Scrivere, non superando le 30 nghe da 50 battute l'una, con il computer o a macchina; firmare in modo comprensibile, specificando ind rizzo e telefono.

La redaz one si riserva il diritto di tagiare le segnalazioni lunghe. Le lettere anon me o poco leggibili non saranno pubblicate.

Il giornale di norma non pubblica le lettere di chi non vuole fare appante la propria firma.

# «Topolini» invasi da gruppi di giovani incivili

Frequento, con la famiglia, il Topolino n 6 (guello dopo le bandiere) da anni, tutte le estati, tutti i pomeriggi. Quest'anno, il Topolino è diventato sede di un gruppo di 30/40 giovani, di età dai 10 ai 20 anni, maschi e femmine, che ne occupano i 3/4, tenendo un comportamento che definire incivile è

eufemistico. Per tutta la

permanenza (tutti 1 giorni dalle 15 alle 17)

durata della loro

**ILCASO** 

non si sentono che urla continue (in una lingua che io non so identificare), canti in coro, radioline al massimo, rincorse e dispetti tra di loro con versamento di liquidi vari (anche vino), il tutto con il massimo disinteresse per gli altri bagnanti, più che disturbati, molti dei quali hanno dovuto \*emigrare\* in altri lidi, cosa che io non intendo fare, perche ritengo di essere a casa mia. Nel

gruppo circolano cartoni e bottiglie di vino, lattine di birra, eccetera, con i vuoti lasciati a fine giornata nel Topolino (ho le foto), ridotto ad un porcile.

Nessun risultato agli inviti a moderarsi. L'altro giorno ho chiamato il 112: l'addetto mi ha risposto di avere preso nota (attenzione, non mi ha detto di non poter o voler intervenire o di rivolgermi alle altre numerose Forze dell'Ordine); risultato

nessuno si è visto dopo 2 ore. Del resto, sulle piattaforme dei Topolini (dove si raggruppano mighaia di persone di tutti i tipi), io non ho mai visto nessun rappresentante delle citate pur numerose forze (Cc, polizia, Vvuu, Guardia costiera, eccetera). Per avere una sia pur minima sorveglianza e protezione dobbiamo sperare nelle -ronde» (alle quali peraltro sono contrario)? Livio Bonucchi



IL PICCOLO ■ SABATO 25 LUGLIO 2009

**URBANISTICA** 

#### Territorio espropriato

Ha ragione il signor Adriano Vera-ni, nel merito delle eclettiche novità estive che riguardano il territorio della nostra città. Tra il nuovo piano regolatore, siti inquinati, megacentri, acquario, marine, e ul-timo il rigassificatore. Ci troviamo nella situazione che il bene più prezioso, il territorio, che dovreb-be appartenere ai cittadini, sovra-ni gestori dei beni pubblici, e inve-ce espropriato dalle classi politi che, che dovrebbero invece limitarsi a regolarne l'uso, così da ri-consegnarlo intatto, all'occorren-za, ai futuri cittadini, detentori della sovranità Tutte le questioni in discussione vengono all'rontate in mancanza di alcune basilari pre-condizioni; un progetto di sviluppo, una crescita economica sostenuta, una cultura dei beni pubblici e una concezione della professione politica come servizio alla collettívita

Emerge un orientamento ben diverso, rispetto al passato. Dove le classi politiche si garantivano si il potere, ma rappresentavano an-che quanto di meglio esistesse nella società, vivendo non di politica, ma per la politica, mentre quelle odierne, più o meno trasparenti, più o meno corrotte, intendono la politica soltanto come un percorso

di carriera. Di qui la necessità di assicurarsi le proprietà per autoriprodursi Spaventate dalla globalizzazione, sotto attacco da parte di un'antipolitica classica, che ha favorito solo gli esponenti in grado di autosostenersi grazie al proprio patrinonio, le classi politiche del nuovo millennio sono alla disperata ricerca di nuovi mezzi di sostentamento, dopo che i loro immediati predecessori hanno dilapidato, in misura ritevante, i beni pubblici L'ultimo bene aggredibile è il territorio, che viene governato in base al consenso elettorale, e non secondo il principio di efficienza e di servizio pubblico. Adesso vengono espropriati i cittadini, prima lo erano i capitalisti. Ma anche la nuova forma di espropriazione sancisce il ritorno della proprieta polițica E la vera novită di questi anni e segnerà il destino dell'economia futura. Il prof. Giulio Sapelli la chiama neopatrimonialismo partitocratrico e ne teme gli esiti, a cominciare dal discredito che getta sull'esercizio stesso della po-

Ladi Minin

#### TRASPORTI Ferrovie e sicurezza

litica.

Rispondiamo alle questioni di natura ferroviaria poste da una lettera pubblicata lo scorso 11 luglio. Innanzi tutto rassicuriamo i lettori che il Gruppo Ferrovie dello Sta-to non ha attuato alcun «taglio» alla spesa per manutenzione e sicurezza. Negli ultımi annı sono statı investiti 4,4 miliardi di euro in tecnologie per la sicurezza e il controllo della circolazione e un ulteriore miliardo e mezzo di euro verrà destinato allo stesso scopo nei prossimi anni. Anche questo ha contribuito a rendere la ferrovia italiana la più sicura d'Europa, secondo statistiche imparziali quali quelle dell'UIC, organismo internazionale che riunisce tutte le aziende ferroviarie del mondo

Il servizio Alta Velocità ha riscon trato un altissimo gradimento da parte dei clienti, superando su alcunt collegamenti persino l'aereo Siamo consapevoli dell'elevata eta media dei treni per i pendolari -che ricordiamo devono essere sostenuti finanziariamente da Stato o Regioni - purtroppo in questo settore scontiamo decenni di mancati investimenti. I nuovi Contratti di Servizio fra le Regioni e Trenitalia prevedono ora - grazie a una norma introdotta dal «decreto incentivi» - una durata idonea a pia nificare gli investimenti e a consentirne l'ammortamento, e sara quindi possibile rinnovare gradualmente il parco dei treni.

Le merci pericolose sulla rete ferroviaria italiana, infine, sono trasportate con carri certificati da appositi organismi internazionali e soggetti a verifiche periodiche. nel rispetto del «Regolamento internazionale sul trasporto ferroviario di merci pericolose» (RID) e di tutte le norme vigenti in materia

> Ufficio Stampa Friuli Venezia Giulia Ferrovie dello Stato

#### L'ALBUM



#### Liceo: i maturati della terza A del «Petrarca» nel 1979

Questa è la foto della III A del Petrarca diplomatasi nel 1979. I nomi dei maturati sono da sinistra seduti Emanuela Pesel, Nicoletta Buttazzoni, Adria na Decorti, Irene Bubola, Franca Visnovitz. Da sinistra in piedi, prima fila Cristina Califano, Emma

Giannella, Susanna Colarich Donatella Pergami, Maurizio Vretenar, Vinicio Malavenda, Gianniarco Scarpa, Gabriella Rusca, Pierpaolo Levi Da smistra in piedi seconda fila Marco Fernandelli, Franco Boschian, Alberto Kostoris, Alessandro Marinuzzi

#### DEGRADO Scala San Luigi

Desidero segnalare lo stato di degrado in cui si trova la scala San Luigi: gradini rotti e traballanti, ringhtere ruggint, rotte e sostenute da mattoni, vialetti dissestati, poca pulizia e le aiuole in uno stato di completo abbandono con depositi di foglie vecchie di mesi, rami rotti dal vento, alberi che avrebbero necessità di essere potati prima di crollare per un colpo di vento; anche le aruole della grande curva di via Biasoletto quest'anno non sono mai state curate

Non è certo un gran spettacolo Invito l'assessore Bandelli a percorrere questo angolo di Trieste per constatare di persona quanto esposto e provvedervi prima che qualche passante abbia a subire pesanti conseguenze.

Giuliana Bressan

#### ARTE

#### Esposizione a pagamento

Ho ricevuto una lettera dal signor Sergio Brossi, il quale «ci teneva molto» che io esponessi un mio quadro alla Mostra del paesaggio, organizzata dalla SAL (Societa Artistico Letteraria), mostra alla quale più volte avevo partecipato in passato, con opere apprezzate dal pubblico e dalla critica

Soltanto dai successivi accordi per la consegna del quadro, ho capito che, ai sensi di quanto appariva nell'ultima riga della lettera, si chiedeva un «contributo espositivo». Ovviamente, per ragioni di decoro, rifiutai di versare qualsiasi obolo. La somma richiesta ammontava a 50 euro, ma invocato dal giovanotto addetto alla riscossione in sala con il richiamo a gran voce «Dottore, non paga"», il sig. Brossi, cristianamente impletosito dalla mia modesta persona, mi ha concesso di dare softanto «qualche cosa», a mia discrezione. Infine, dopo impacciate contrattazioni, ha scritto

di suo pugno, sul modulo d'accompagnamento dell'opera da me prestata, la dizione «Non ha pagato», e. con l'usuale bonomia, mi ha congedata. Visitata la mostra ebbi la sorpresa di constatare che il mio quadro non era stato esposto. La giuria, non annunciata nella ormai famosa lettera, mi aveva scartata Mi rimangono alcune curiosita: 1 Se io avessi pagato 50 euro, o anche qualche cosa di meno, per generosa concessione del signor Bos-si, è era qualche probabilità in più d'essere ammessa?

Essendo stati esentati dal pagamento gli espositori più illustri (Al-tieri, Metallino, Zigaina, ecc.), quali sono le pratiche per essere iscrit ti nella categoria degli «specchietti per le allodole.?

3. Gli aspiranti che hanno versato 'obolo e non sono stati ammessi, hanno diritto al rimborso?

4. Chi rende conto di una mostra cosi poco benefica, che pur dovrebbe aver fruttato più di 2500 euro? Penso sia tempo di rivedere i criteri con i quali il Comune concede la sala agli «operatori culturali» priva-

Megi Pepeu



#### La «poligana»: un savoir faire in salsa triestina

A rendere più respirabile l'aria estiva contribuiscono sia le vacanze del campionato e delle coppe di calcio con le conseguenti ordalie radiotelevisive del dopo-partita, sia la sospensione dei dibattiti fra uomini pubblici e dei più o meno frivoli talk-show La dichiarata "materia del contendere" delle manifestazioni che ci vengono inflitte nelle altre stagioni è soltanto un pretesto offerto ai partecipanti ansiosi di apparire più aggressivi, più sarcastici, più spregiudicati e, în definiva, più maleducati di chi non è d'accordo con loro: una gara questa in cui si distinse Krusciov quando, ospite di un consesso internazionale sbatte la sua famosa scarpa sul banco che aveva davanti a sé. Quell'episodio, del resto truccato (una foto rivelò oltre alla scarpa stretta in pugno altre due con entrambi i piedi del piltoresco personaggio regolarmente inseriti), e rimasto nella Storia, ma gia in precedenza i comportamenti privi d'ogni traccia di diploniazia, erano riusciti a imporsi incidendo profondamente sul costume e la qualità della vita politica contemporanea, D'accordo; la diplomazia, come istituzione, esiste tuttora, sia pure a schiere ridotte e con i suoi spiendori alguanto appannati, ma ormai da un pezzo è uscito di scena il "diplomatico" impersonato, nel linguaggio d'ogni giorno, da chiunque fosse in possesso di quella dote che, dalle nostre parti, viene chiamata "poligana".

La parola in questione, anche se le occasioni di applicarla alla realtà delle umane abitudini, sono oggi piuttosto rare, non è certo di quelle che i dizionari del triestino (e di altri dialetti settentrionali, dal veneziano ad alcune parlate piemontesi) registrano frettolosa-mente con a fianco l'avvertenza "(disus.)" . A trattarla con tutti i riguardi sono tutti i lessicografi nostrani che, a parte l'inspiegabile si-lenzio del decano Kosovitz , si occupano ampiamente anche delle sue varianti "polegana" e "puliga-na". Nata vernacola, la voce non e mai uscita dai dialetti, tanto da venire legittimamente trascurata dai vocabolari della buona lingua, non però, dal Dizionario etimologico italiano Battisti-Alessio che la ospita con la precisazione ("dial.") certificandola accasata sin dal 1829 nel Nord della Penisola.

Sul suo significato - che ricalca guello dell'espressione francese savoir faire" - c'è vasto accordo "modi cortesi, prudente accortezza, astuzia", ma si discute se si tratti di gentilezza a buon fine o in malo obietto, opportunistica o disinteressata, sincera o (pocrita, cioè, in ultima analisi, se la poligana sia o non sia una virtù Ma quand'anche gli sforzi per convincere il prossi mo celassero l'intenzione di darsi da fare "con calma ma con grande abilità nel procurare costantemente il proprio utile", l'uso strumentale delle buone maniere, sarebbe comunque preferibile alla legge della giungia. Sia come sia, una componente essenziale della poligana è la calma, infatti, secondo alcuni etimologisti, poligana è sino-nimo di flemma. Di qui la sua origine, che viene identificata nella voce serbo-croata "polagonost" equivalente a "con lentezza" e omologa del termine sloveno "polagoma", ovvero "a poco a poco, piano pia-

#### ISTITUZIONI

#### Fascia tricolore

Grazie alla segnalazione del si gnor Antonio Massaria «Sindaci Fascia tricolore» pubblicata su Il Piccolo di sabato 11 luglio scorso, rispondo ed espongo qui di seguito l'uso corretto della «fascia tricolore» indossata dai sindaci, dagli assessori, dai consiglieri e anche dai membri dell'amministrazione comunale delegati in rappresentanza del sindaco.

Le disposizioni di legge e le circolari esplicative sull'uso della fascia tricolore hanno ben specificato che: «Il distintivo del sindaco è la fascia tricolore con lo stemma della repubblica e lo stesso del comune, da portarsi a tracolla della spalla destra al fianco sinistro»

Quindi è corretto indossare la fascia tricolore sulla spalla destra con il colore verde dalla parte interna (il collo rappresenta l'asta della bandiera). Infatti sui pennoni dei palazzi pubblici la bandiera è esposta col colore verde vicino all'asta

Fatta questa doverosa precisazione, ne approfitto per fare un appello ai signori presidenti dei tribunali di invitare i giudici popolari a indossare la fascia tricolore, sempre sulla spalla destra per finire sul fianco sinistro, avente il colore verde sul collo, per la dignità e la consapevolezza del decoro nella carica che hanno in quel momento e che rappresentano la realtà delio Stato

Salvatore Porro consigliere comunale Dea - Pdl

#### **AMBIENTE**

#### Troppo cemento

Abito dietro l'Universita e di solito la domenica vado a camminare Ho imboccato il Vicolo delle Primule dopo molto tempo che non passavo di la alberi altissimi di susine, ciliege, fichi ecc. tantissimi uccellini: merii, cincie, passerotti eccetera

Mi è venuto un colpo: tutto raso al suolo, cemento, ruspe, muri. Ma dobbiamo proprio distruggere tutto? Perché?

Laura Ferluga

#### TASSE

#### Cartelle fantasma

Nel mese di giugno ho fatto 1 ora di attesa alla società Esatto per avere i dati per il pagamento Ici con scadenza 16 giugno in quanto la cartella non è mai pervenuta al mio domicilio

Ho rilevato che numerose persone erano presenti per lo stesso mio motivo

A metà del mese di luglio vengo a conoscenza che un mio parente non ha ancora ricevuto la cartella Tarsu 2009 (rifiuti) in scadenza 30 giugno u s.

Il mancato recapito causa notevoli disagi ai contribuenti e quindi sarebbe opportuno trovare la causa di queste manchevolezze per il

prossimo futuro.

Lucia Marchesi

#### SPORT

#### Aiutare i giovani

Al Circolo canottieri Saturnia an cora una giornata da festeggiare col Gran Pavese al vento: a Ravenna vinti 9 ori, 6 argenti, 4 bronzi Peccato che non sempre serietà, sacrificio, impegno abbiano il giusto riconoscimento.

A circoli come il nostro Saturnia che possono dimostrare il lavoro verso i giovani, dovrebbero andare più aiuti concreti da Comune, Provincia e Regione.

> Tullio e Marina Marchioli



#### L'INTERVENTO

#### Coprifuoco a Trieste? Da Facebook 400 «no, grazie!» al sindaco Dipiazza

Caro sindaco, siamo un gruppo di oltre 4500 persone che si sono trovate in internet, nel gruppo di Facebook «Coprifuoco a Trieste? No grazie!» per testimomare il fatto che a Trieste c'è tanta gente che vuole vedere la propria città viva e culturalmente attiva con concerti di tutti i tipi e che crede che la città vada vissuta nella sua interezza, dal centro alla periferia, da Borgo S. Sergio a Piazza Unità, con amore, con rispetto e senso civico.

Scriviamo a lei perche sono proprio alcune sue parole ed alcune sue decisioni che ci hanno sorpreso e amareggiato, ci riferiamo alla decisione di non permettere lo svolgimento del Georock in piazza Ponterosso, e di disporre lo spostamento dell'Opening Band Live Music Festival, organizzato peraltro proprio dal Comune di Trieste.

Area Educazione

Una sua frase riportata dal Piccolo a fine giugno era alquanto precisa: «Dal prossimo anno basta concertini nel salotto della città». Ci permetta di dissentire su questa visione e ci permetta di chiederle gentilmente di spiegare pubblicamente quale concezione della città sta dietro a tutto questo, perché quella che sembra emergere dalle sue parole e dalle sue azioni in questo ambito non ci vede affatto concordi e ci preoccupa non poco per l'impoverimento culturale che ne risulterebbe.

Se l'esigenza è quella di portare anche nei quartieri periferici cultura musicale, aggregazione e socialità, ci sono tra noi molti operatori ben lieti di farlo: sarà necessario un aumento dei budget ed un ripensamento dei parametri organizzativi ma si può fare. Quest'esigenza non è tuttavia in-

conciliabile con quella. a nostro giudizio ineludibile, di portare questi valori anche in quello che lei definisce «il salotto della città\* perché é un segno di educazione, positività rispetto e creatività. In particolare l'Opening Band Live Music Festival porta un suo messaggio concreto. «Musica - No Alcol» ed è importante che questo messaggio sia trasmesso al pubblico più ampio possibile e quindi anche a tutti i cittadini che si trovano a passeggiare per il centro, contribuendo così a sfatare pregludizi associati alla musica «giovane» generazioni diver-Vorremmo infine ag-

giungere uno stimolo di riflessione: sappiamo anche noi che fra i giovani vi sono delle minoranze di incivili che non vogliono vivere la città con senso del decoro e con rispetto della cosa comune ma riteniamo che sia proprio compito delle istituzioni fare distinzioni fra questi comportamenti e quelli legittimi che noi adottiamo e propugnamo Generalizzare, considerare tutti i giovani uguali, significa fare un torto a noi e perdere l'occasione di aiutare loro: noi vorremmo poter organizzare iniziative culturali seguendo regole chiare, ragionevoli e condivise e riteniamo profondamente ingiusto non poterlo fare per colpa di pochi episodi isolati di maleducazione La ringraziamo per la

Sua pazienza e concludiamo porgendoLe i nostri più cari saluti e confidando in una Sua risposta esauriente e chiarificatrice Guidalberto

Manfioletti Felice Andrea Pellegrino Michael Petronio Gli ammınıstratori del gruppo di Facebook DAL 20 AL 29 LUGLIO

www.marcopoloshop.it

# GRANDI SCONTI Der te!

special special special

Anniversario Anniversario

Finanziamento in 18 o 24 mesi a tasso zero!

Promos ne Grand scort proteiva parti. a 39 km 2009 Messag parti duri si nino ta promos Cherova dal de Seu ne i scort partir a a tenta a tenta de la companya della companya

MARCOPOLOMIA CEDA DE L'IL

www.marcopoloshop.lt



#### MONFALCONE (Gorizia):

Via Cesare Augusto Colombo, 35 - Ex "Tecnostore"

Tel. 0481.790065 - Fax 0481.44633

Lunedi 15-19 30; da martedi a venerdi 9-13/15-19 30; sabato 9-13.30/15-19 30















**C**Findomestic





Servizio Cortesia: tel. 0543.379997

attivo dal Lunedì al Venerdì: orari 9-13 / 14.30-18.30

CONTRO L'ABBANDONO **DEL CLIENTE** 



WWW.EURONICS.IT

# Piu LALUI CELLEI Le grandi marche di elettrodomestici a prezzi SCOTTANIII

#### **BOSCH**

349 RIGORIFERO COMBINATO - KGY36VI4 499 AVATRICE B KG - WAS204211T 239 AVATRICE B KG - WAA201628Y 499 LAYASTOVIGLIE INOX - SMS53M46III 639 LAVASTOVIGLIE INOXO - SMS69MOBEL

#### ANDY

399 LAVATRICE B KG - GO 100/1 Classo A. 1000 459 CAVATRICE 9 KG - GG 109 Classo Ac. 1200 am. 399 LAVATRICE SMELLA 40 CM 6 KG - GO4 106 389 LAVATRICE CAR. DALL'ALTO 6 KG - CT6 1056-01

#### OOVER

377 AVATRICE SHELLA 40 CM 6 K6 - VHDS 6102 439 AWATRICE SMELLA 33 CM 5 KG - VHO33 510 Vision Cases At 1988 399 AVATRICE E KG- VHD810-30 Cassas A. 1000 pm 499 LAVATRICE 9 Kg - VHD 912 C

#### Hotpoint ARISTON

FRIGORIF, COMBINATO - MEM 1823 F/HA Motors, Alleman 549 FRIGORIE DOR PORTA VENTIL. - MINTHI 1923 VWIBANA AND THE STATE OF THE 469 LAVATRICE AQUALTIS B K - AQUL CO U (IT) 389 LAVATRICE SHELLA 6 KG - ARSXF 80 (ITY) 377 LAVATRICE CARL DALL'ALTO GKG - ARTXL 100/NA (T) COMMISSION

#### 1111

159 FRIGORIFERO TAVOLO - YTISAP 239 FRIGORIFERO DOPPIA PORTA - DPA 25 Casso & 299 LAVATRICE CARICA DALL'ALTO 5 KG - LTE 7046 LAVATRICE 7 KG - LOE 1077

299 RIGORIFERO COMBINATO: BAAN 13 Chiese A 299 FRIGORIF, DOP, PORTA VENTIL - TAAN 2 VS 289 LAVATRICE 7 KG - WIXOS, 106 (IT) 839 AVATRICE CAR, DALL'ALTO 6 KG - WITH 108 COMMON COMM 429 AWATRICE PRIME 8 KG - PWE 8120 (T)

#### LG Jes Good

799 BONNY DOPPIA POICE " HIN-BECZYNSHI MARKE MARKE 699 PRICIPIE DOPPIA PORTA - GR-8652Y/SW Market Party 349 LAVATRICE DIRECT DRIVE 7 KG - F1056QD

### REX

E Flectmlux

399 AVATRICE CAR. DALL'ALTO OKG - RWT 0120W 349 LAVATRICE SNELLA 43 CM 6 KG - RWS 10079 W 399 LAVATRICE 7 KG - RWF10180W 399 LAVASTOVIGLIE ALLUMINIO - RSF\$4010S

#### SAMSUNG

549 FRIGORIFERO DOPPIA PORTA - RTS8ZANS PARENTE SALDANCE 799 PRIGORIFERO DOPPIA PORTA - PT72KBSMI MINISTRALI **399** FRIGORIFERO COMBINATO - RILBERGSW --------329 LAVATRICE 7KE - WF 8700 LSW

#### Whirlpool

599 FRIGORIF, DOPPIA PORTA - NRC4188/DZ/A+ NAME 799 FRIGORIFERO COMBINATO - ARCOUTO/IX *4*19 LAVATRICE S NG - AWO/ES104 Classo At 1000 499 LAYATRICE 9 KG - JUNO/E9129 has South Stone Provident Committee 399 LAWARRICS SNELLA AS GM 7 NG - AWGANG? 449 LAVATRICE CAR. DALL'ALTO 5,5 KG - AWE9107

229 219 FRIGORIFERO DOPPLA PORTA - PD 241 Classo A LAVATRICE S KG - 7 SG 329 LAVATRICE CARICA DALL'ALTO 5.5 KG- PT 508 269 LAVASTOVIGLIE - POF 104

#### Dal 25 al 31 luglio

e altre offerte ti aspettano!

cerca il Punto vendita più vicino a le sul sito www.euronics.it

merci ha provocato 28 morti. È l'omaggio della Fondazione Gaber a Viareggio. Il brano, intitolato "Homa" è stato composto da Roberto Cacciapaglia.

Pangi come Hollywood: quest'estate la capitale francese accoglierà più di una ventina di set cinematografici e altrettanti

ne saranno installati in diverse località di Francia per un totale di 45 film. Non mancherá Woody Allen.

23

Questa sera al Museo Sartorio c'è l'inaugurazione





# IN MOSTRA A TRIESTE L'ARTE DI MASSINI

TRIESTE Il primo impulso che si prova, davanti alle tele di Claudio Massini, è quello di poterle toccare. Si, perché le opere di questo grande artista sono vere e proprie alchimie pittoriche. Regalano stupore e sorpresa per l'intreccio di simboli che contengono, per la meraviglia della forza creativa che si portano appresso.

Questa sera, alle 20, nell"affascinante spazio museale del Museo Sartorio, in largo Papa Giovanni XXIII a Trieste, si inaugura la mo-stra di Claudio Massini intitolata "Fili fatalı" (che potrà essere visi-tata da martedì a domenica dalle 9 alle 13), In parallelo, altre opere saranno esposte fino al 5 novembre all'interno di altre sale espositive; Castello di San Giusto (da lunedi a domenica, 9-19), Museo di Storia ed Arte, via della Cattedrale 15 (da marted) a domenica, 9-13), Civico Museo Teatrale "Carlo Sch-midl", via Rossini 4 (da marted) a domenica, 9-19); Museo d'Arte Orientale, via San Sebastiano (mer-coled) e sabato, 9-13); Museo Morpurgo, via Imbriani (martedì e domenica, 9-13). Al Museo del Mare, via Campo Marzio (da marted) a do-menica, 8.30-13 30) la mostra chiuderà il 15 settembre

La mostra, curata da Gary Lee Dove e Roberto Vidali, è stata realizzata dall'Associazione Juliet in collaborazione con il Comune di Trieste, assessorato alla Cultura, direzione Area Cultura, Civici Mu-

sei di Storia ed Arte

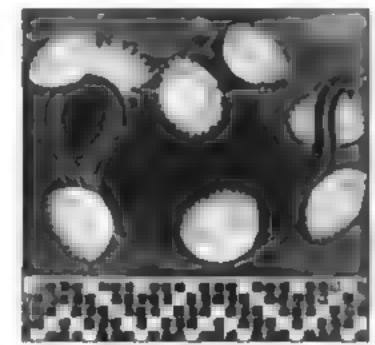
Questo progetto espositivo ha cercato di legare l'affetto e la memoria dell'artista per la città della sua gioventu con le opere contenute nei suddetti musei, creando cosi un dialogo tra il presente e il passato. Infatti, Claudio Massini artista dell'arte totale, è vissuto a Trieste fino a diciott'anni, studiando decorazione pittorica all'Istituto d'arte Nordio, nella scuola di Riccardo Bastianutto, Ugo Cará, Dino Predonzani Conoscenze e materiali acquisite all'interno di un percorso di studi tradizionali, ma che ritornano nel suo attuale modo di esprimersi, tutto votato al culto della bellezza e della preziosita della superficie cromatica, fattori oggi coniugati secondo un sentire contemporaneo.

Lei ha lo studio in un posto un po' defilato che si chiama Casier, ma in realtà è per linea paterna lei è di origini triestine; come mai è capitato in un paesetto poco conosciuto e privo di memoria storica?

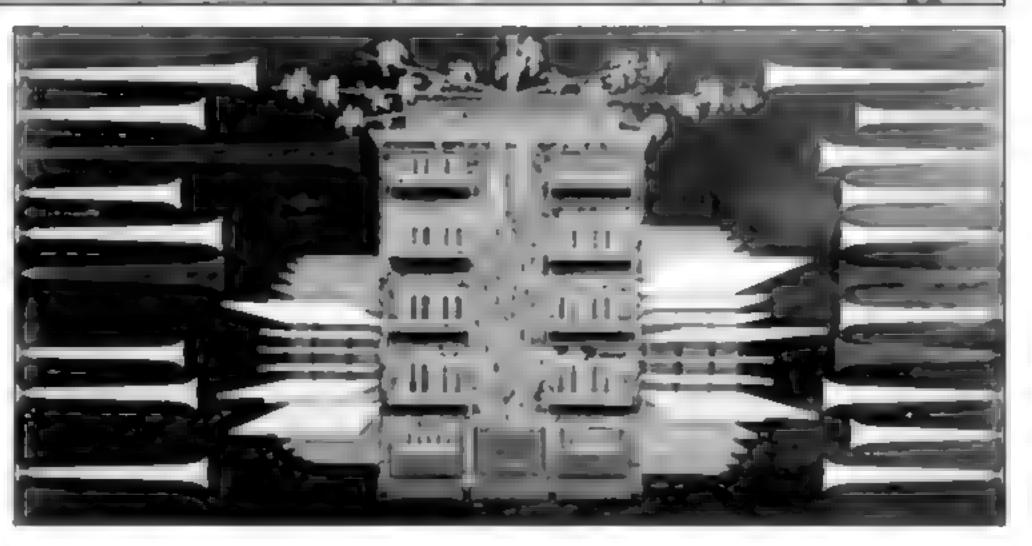
«La terra nella quale vivo - spiega Claudio Massini - è il mio giardino. E questo giardino diviene anche un mio compito, nel senso che tentare, pittoricamente, una trasformazione alchemica delle cose come già lo fu per Piero Manzoni è un sentimento che sento molto forte nel mio cuore. Casier si trova tra gli alberi e le acque ridenti del Sile, poco distante da dove Dante e Giorgione hanno espresso alti sentimenti. Certo, comprendo la forza centripeta di città come New York o Berlino, eppure, in un tempo di villaggi globali, credo sia più importante il lavoro che si svolge sulla linea di confine rispetto a quello che viene triturato al cen-

In definitiva, come passa le sue giornate in quella che viene definita "la giorosa Marca trevigiana"?

«La pittura non e gioia ma fatica, dolore. La giora potra risiedere. nello sguardo di chi contempla, e non nell'occhio di chi esegue. Co-



A:cune delle opere di Claudio Massini soprain ritratto) saranno esposte da oggi al Museo Sartorio Trieste. in aftre softo il titolo "F I fata i"



# «I miei quadri sono come uno schermo bianco su cui proietto le storie che mi piacciono»

munque, per rispondere alla sua domanda, io a Casier, aspetto il ca lare del sole e il sollevarsi della nebbia; medito sul paesaggio e sul profilo elegante dei fiori; compongo coroncine e condomini pittorici, con pale da mulino e con spine dolorose; disegno le stelle e il profilo dei chicchi di cacao».

E con i suoi quarti di triestinità come mantiene i rapporti?

«Nelle rare occasioni in cui faccio una veloce rimpatriata a Trieste non mi dimentico del prosciutto di Siora Rosa, né dell'imponente Molo Audace dove mio padre, con l'aiuto di una pila gigantesca mi portava, di notte, a pescare seppie e calamari: tutto il mondo non è paese e fortunatamente alcune buone tradizioni non sono ancora morte, Invece, i ricordi indelebili, che mi porto ancora dietro, dagli anni della mia giovinezza, sono: lo scalone cupo è solenne del Palaz-

di LAURA STRANO zo Vivante, le sale magnifiche del

Museo di Storia Naturale di piazza Attilio Hortis, il gigantismo del Molo Audace, i colori rossastri del Carso in autunno»

Che cosa significa essere pittore

Significa condensare il senso delle cose in una piccola parte di materia; significa allontanarsi dalla pochezza per riuscire a creare una iperattribuzione di valore a quella misura che esiste tra la porpora e l'esile linea spirituale della composizione, caricando, in un abbandono vaciliante, il mio precario esistenziale. In una parola, costruire un bianco schermo cinematografico su cui protettare le storie

I suoi quadri sono interni o esterni, nature morte, florilegi decorativi, visioni silenti della realtà: come mai la scelta di temi così accat-

tivanti?

«La realtà è sempre ambivalente: è esterna e allo stesso tempo interna, Camminando nel mondo, esso appare discontinuo e corrotto, come la linea della citta pasoliniana. Le case, al loro interno, stanno nel medesimo caos. Condurre a una condizione affettiva tutto questo è il compito che mi è caro. Il tema risulta accattivante poiché il mio sguardo è sostanzialmente reli-

Vuole forse farci capire, in maniera sottile e ironica, che il suo linguaggio espressivo è un po' ristretto dalle possibilità offerte dal

 Questo non è più il tempo degli illustri mecenati. I grandi industriali non sono costruttori di giardini dalle pannocchie d'oro, né le

effigi dei santi sono pietre milari del nostro tragitto. Tutto questo conduce il mio lavoro a una linea di principio i cui enunciati indicano la terra sulla quale può arrivare il Cargo ovvero l'uomo nuovo, semplice, buono e capace di trasformare la miseria in sguardo disponibile"

Il tema della natura morta è ricorrente nella sua opera; come

 Per lo stesso motivo per cui si dipingono paesaggi, forme fatali o fili di perle. Ci sono, esistono da sempre e non solo in Paradiso; di solito, quando meno te lo aspetti, quando sei travolto dall'incalzare delle vicende quotidiane, quando la gioia e il piacere ti hanno abbandonato, qualcosa ti deve soccorrere. E uno sguardo rivolto a una natura morta è una buona risposta alle sofferenze dell'animo umano, è un buon pretesto per iniziare la

giornala con un sorriso. E questa mostra per i Civici Musei di Storia e Arte della citta di Trieste?

 Per la città di Trieste ho realizzato un congruo numero di tele dipinte per questa occasione e una serie di piccolissimi allestimenti. I temi, ovviamente, sono quelli della natura morta, degli intrecci odorosi del caffe, dei fiori, degli interni, dei firmamenti, sviscerata in una serie di variazioni architettoniche davvero insolite»

In definitiva, le opere che lei presenterà a Trieste possono essere annoverate al tema del paesaggio e della natura morta; i temi li ritiene ancora attuali?

 In qualche modo a questa domanda si è già data spiegazione; però rispondo affrontando l'argomento da un altro punto di vista negli anni in cui le avanguardie più scandalistiche sembrano voler procedere lungo il percorso della poetica neoduchampiana, ritengo che i cosiddetti generi tradizionali, se interpretati in chiave moderna (vuoi ironica, vuoi onirica, vuoi smaliziata), siano quanto di più interessante si possa fare oggi. Quin-di, non solo il paesaggio come valenza espressiva, ma anche la natura morta e il ritratto come termini di una realtà frammentata e deprivata della sua coscienza critica»



# E noi il Tour lo si giocava tirando i dadi

Si sta svolgendo la più importan-te e gloriosa corsa ciclistica, il giro di Francia, l'epico Tour Chi vincera questo Tour del redivivo Lance Armstrong, americano, 38 an-ni, già sette volte maglia gialla a Parigi? Anche se manca poco alla fine resta, però, ancora il mitico Ventoux... - la prudenza sarebbe d'obbli-go, tuttavia c'è da scommettere che Armstrong perderà e vincitore risulterà l'assai più giovane spagnolo Al berto Contador, stella nascente e già nata, direi, del ciclismo internaziona-le. A meno che non gli capiti un acci-dente, Contador, che è tra l'altro compagno di squadra di Armstrong, si prenderà a mani basse un Tour chenegli auspici - dovrebbe chiudere la terribile stagione del doping (che ha inquinato questo sport e questa stes-sa corsa negli ultimi anni), e che -nella realtà - molti suiveurs e commentatori non hanno esitato a definire "noioso"

Sarà, tuttavia i miei pomeriggi li ho passati, come ogni luglio, incollato davanti alla televisione a guardare gente che pedalava e ad ascoltare ore di chiacchiere, talora surreali, inanellate dagli mellabili Auro Bulbarelli e Davide Cassani che raccontavano tutto di tutto – non solo il tipo di pedalata, ma centoni di geografia, di storia, di gastronomia, senza ri sparmiare le gag (rese celebri dal grande De Zan) sulla pronuncia dei

Come sempre, fin da quando ero ragazzo, ne sto ricavando un gran divertimento. Non occorre che accada chissà che, bastano i dettagli, anche quelli minimi: basta l'emozione di un "ventaglio" che spezza il gruppo, o lo stesso Armstrong che un giorno manca la maglia gialla per pochi cen-tesimi di secondo (e annulla il prevedibile clamore mediatico della stam-

pa, il giorno appresso)

Questa emozione, che ancora accomuna molti nonostante il cancro del doping, nasce da lontano. Mentre scrivevo che solo un accidente potrebbe impedire a Contador di confermarsi il migliore, avevo stagliato in mente un disegno che vidi su "Tuttosport' ben cinquant'anni fa. L'uo-mo dal martello. Un omone che sovrastava i corridori distrutti dalla canicola e talora abbatteva su qualcuno di essi il suo pesante martello. La "cotta", quando di colpo le gambe smettono di girare e ti senti completamente svuolato, senza più un grammo di energia: ti blocchi, prendi quindici minuti, magari mezz'ora, rischi di arrivare fuori tempo massimo. Il ciclismo si è trasformato, d'accordo, ma io credo che l'uomo dal martello sia pur sempre lì, e con lui tutte le immagini dell'epica del

il doping, che ha sconvolto questo sport (e continua a farlo, come abbiamo appena appreso) abbattendo molti grandi nomi, durante la corsa stessa, e perfino i nomi di chi la stava vincendo o l'aveva già vinta, non riesce a cancellare questa epica che sto ricordando, e già solo la massa di persone che affolla le strade, per l'effimero fremito di un attimo (un sibilo, e il gruppo è gia passato), ne è la

prova tangibile

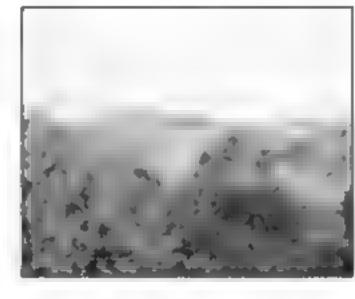
Concedetemi ancora un'incursione nel mio vissulo. Ho sempre avuto qualche problema a ricordare i nomi (Proust alla rovescia o solo un indizio dell'alzheimer che cova), ma non posso dimenticare quelli di Impanis, Ockers e van Looy, unitamente a quelli di Van Est, Voorting e Wagt-mans. Da dove li tiro fuori? Con i miei fratelli maggiori rifacevamo il giro di Francia su un grande tavolo (c'erano regole assai precise e studia-te, percorsi disegnati ad hoc, perfino un plastico che imitava le salite, si tiravano ogni volta due dadi...). Estenuanti pomeriggi di sudore, barricati nel soggiorno, in tempo quasi rea le. Era l'epoca delle squadre nazionali. Loro si prendevano le piu titolate, a me restavano belgi e olandesi. I corridori erano miniature in piombo (costosette'), che avevamo ridipinte con i colori giusti. Il velocista aveva una postura accueciata, lo scalatore era in piedi sui pedali, il passista pedala va nella posizione classica. Poi arri varono la televisione e tutto il resto, ma per me non è cambiato nulla.

#### ARCHEOLOGIA. FORSE RITROVATO IL MONUMENTO

# Sulle tracce di Aiace a Salamina

ATENE Archeologi greci stanno riportando alla luce sull'isola di Salamina un grande monumento funebre che si crede in onore del mitico eroe Arace Telamonio, ciò che confermerebbe definitivamente la storicita della Guerra di Trota cantata da Omero. «Al momento è un ipotesi di lavoro, ma se al termine degli scavi avremo la conferma che si tratta del cenotafio di Alace, ciò avrà conseguenze straordinarie», dice Yannos Lolos, l'archeologo che lavora da 15 anni sull'isola teatro della vittoria navale sui Persiani nel

Lolos riportó alla luce nel 2006. in località Kanakia. il Palazzo di Aiace, ultimo re di Salamina e la cui scomparsa a Troia



Un'immagine dell'isola di Salamina

contribuì probabilmente all'abbandono dell'isola. Il ritrovamento della Reggia ha già rappresentato un passo fuori dal mito per la Guerra di Troia, essendo uno dei rari casi in cui

un edificio miceneo può essere attribuito ad un eroe omerico. Il palazzo risulta infatti abbandonato posteriormente alla caduta di Troia, poco dopo il 1200 a C, e le sue rovine si trovano nel luogo indicato dal geografo Strabone molti secoli dopo. Ma l'edificio non ha fornito conferme epigrafiche. Ciò che invece. appare possibile ora nel caso di un più tardo Temenos (luogo di culto) individuato nei pressi della reggia.

«Quello che abbiamo rinvenuto, con la mia collega Christina Marabea, sulle pendici sud occidentali dell'Aeropoli - spiega Lolos - è un tumulo circondato da mura che contiene una piattaforma cerimoniale che suggerisce un cenotafio».

#### OGGI A CIVIDALE KAFKA E MCEWAN

di ALBERTO ROCHIRA

CIVIDALE E mevitabile riflettere sui dolori e le traversie dei migranti di oggi davanti al dramma dell'esodo vissuto dai protagonisti de "Il lacché e la puttana", versione scenica del racconto di Nina Berberova, presentata in prima assoluta al Mittelfest da Marco Casazza, che restituisce il vissuto di "ordinaria follia" della prostituta Tanja e del cameriere Bogolosvkij, esu-li russi a Parigi dopo la Rivoluzione d'ottobre. Un lavoro in perfetta sintonia con il tema e la tradizione del Mittelfest (da sempre dedicato all'incrocio, anche tormentato, tra le diverse culture al centro dell'Europa), che, seppur in una forma piuttosto classica, senza particolari invenzioni o novità, affida una nuda e cruda vicenda di cronaca nera all'interpretazione pulita e misurata di Maria Ariis (Tanja), Francesco Migliaccio (Bogolosvkij) e dello stesso Marco Casazza (narratore). Testo evocativo, quello della Berberova, che nella sua ruvida essenzialità impone una considerazione attuale dei tratti universali dell'esilio forzato: la trage-



Una scena del "Lacché e la puttana" con Mana Aris

# CRONACA NERA AL MITTELFEST

#### Storie di emigrazione nei testi della Berberova e della Némirovsky



In programma a Mitteffest anche "Nervi. Il corpo eroico" (foto di Pierluigi Bumbaca).

dia dello sradicamento e della solitudine, la dolorosa lotta per non perdere la propria storia, lingua e identita, il difficile processo di adattamento (senza scelta) ad un mondo "al-

Sullo stesso tema anche "Come le mosche d'autunno", lavoro teatrale tratto ne Némirovsky, figlia di un ebreo russo ed ésule in Francia, in scena oggi

(ore 1930, Santa Maria in Corte), sempre con Maria Arits, Marco Casazza, Mighaceio, Francesco Maurizio Repetto e Gloria Sapio.

Ancora attualità, in particolare il rapporto tra crisi economica e i tagli alla cultura, nell'atto unico di teatro di figura "Come gli erisi" (ore 18, chiesa Santa Maria dei Battuti), ideato e messo in scena da Gi-

gio Brunello e Gyula Molnar. «Ho provato a immaginare che cosa può succedere, con i tagti, nel mondo dei burattını», spiega il brillante inventore Gigio Brunello. E aggiunge -C'è un Arlecchino senza maschera, che dopo quattrocento anni perde la sua giovinezza e si ritrova con la barba grigia, triste e spaesato. Il cuore continua a battere, ma poi perderà anche quello»

Nello spettacolo, inseri-to nel percorso Mittelfest "Marionette e burattini"a cura del direttore artistico Roberto Piaggio, la cri si «è un coccodrillo – dice Brunello che ingoia tutte le storie, strappate da un libro all'inizio e dategli in pasto». Un lavoro metaforico e simbolico "per adulti", specifica Brunello, e anticipa: «C'è anche un nuovo burattino, che si chiama Economico. E senza testa, cosi ne può mettere su molte, risolvendo i problemi di budget della compagnia»

In programma, oggi, an-che un articolato omaggio a Beethoven, Si parte con "L'Orecchio di Beethoven" (ore 1730, chiesa di San Francesco), biografia musicale del grande tedesco in cinque scene e tempi, con la voce narrante di Massimiliano Finazzer Flory e un quartetto d'ar-chi. Il tributo prosegue al-le 21 nel Convitto P Diacono con "La nona di Beethoven" suonata dalla "Philarmonie der Natio-

nen" di Berlino. Tornando alla prosa, "Malinconia delle scim-mie" (ore 22.30 Teatro Ri stori), prodotto da Mittelfest e Benevento Festival e interpretato da Gianpaolo Poddighe e Gianluca Ferrato, affianca due racconti di Franz Katka e Ian

entrambi i testi evidenzia no i limiti della natura umana e l'origine dell'uomo, "bestia evoluta, ma malinconica e depressa" Per la danza, prima nazio-nale di "Site Specific" (ore 23, Convitto Diacono) della formazione italo-tedesca "Movingtheatre de" In scena Massimo Gerardi ed Emanuele Soavi. autori delle coreografie con Achim Conrad. Una performance tra teatro, danza e installazioni multimediali, per indurre a ri-ilettere sulle conseguenze e sui significati prodotti

McEwan, con l'intento di porre l'accento su ciò che

da un muro, primo fra tut-ti guello di Berlino. Nel percorso "Prove d'Europa", ultimo appun-tamento stamani alle 12 al Caffe San Marco con l'ex ministro degli esteri slove-no Dimitrij Rupel e il gior-nalista e vicedirettore del Tg5, Toni Capuozzo, in un incontro coordinato dal caporedattore dell'Ansa regionale, Alfonso Di Le-va, sul tema "Vent'anni dal muro emozioni della storia, presagi di futuro'. Le trasformazioni prodot-te dall'abbattimento del muro anche nel percorso Mittelimmagini" (dalle 21 30), con "Novità da Wittstock" del regista Koepp

e "Live-Berlin" di Robert

#### NARRATIVA. PARLA IL VINCITORE DEL PREMIO STREGA

# Scarpa: «Scrittore di nicchia a chi?»

ROMA Non ha destato sorpresa, ma sconcerto sì: al 63 mo Premio Strega, Tiziano Scarpa con "Stabat Mater" (Einaudi) era già il favorito perche arrivato primo nella cinquina dei finalisti, ma nella volata finale, il 3 luglio, ha battuto Antonio Scurati in lizza col romanzo "Il bambino che sognava la fine del mondo" (Bompiani), dato anche lui tra i probabili vincitori. Vittoria più che sul filo: un solo voto li ha separati Scarpa 119, Scurati 118. Lo scrittore che ha perso per un voto non l'ha presa benissimo: «E un contesto un po' avvelenato, è il veleno avvelena Cl sono state polemiche molto basse ed è una cosa un po' triste», ha dichiarato Scurati

Ma Tiziano Scarpa, ex "giovane cannibale" oggi considerato "raffinato manipolatore della lingua italiana", ostenta la tranquillità di chi con tre romanzi, tre raccolte di racconti, altrettante raccolte poetiche. un'intensa attività di drammaturgo teatrale e perfino un ruolo al cinema nel film di Mario Monicelli "le rose del deserto", ha vinto il premio più ambito d'Italia, e ora approda il primo agosto, come da tradizione, all'isola d'Elba per presentare il suo romanzo vincitore

Scarpa, un voto in più e lo Strega è suo. È il voto che cambia la vita o i premi letterari lasciano il tempo che trovano?

 Solo dopo tre settimane mi rendo conto dell'importanza, dell'intensità e della potenza di questo pre-mio. Ho fatto almeno 400 letture sceniche, ho girato l'Italia in lungo e in largo, ma era un'altra dimensione rispetto al premio letterario più grande d'Italia, che è una cosa che

ti cambia eccome: diffonde i tuoi libri, ti fa conoscere a un pubblico vasto. Il tuo libro finisce nei supermercati, nelle edicole, nelle cartoliberie dove vendono l'ombrellone e il materassino, ti leggono su ogni spiaggia. E pensare che sono sem-pre stato considerato un autore di nicchia 🕒

A quasi un mese di distanza dalla vittoria, e quindi a sangue freddo, può commentare le polemiche che hanno circondato, anche quest'anno. il Premio?

«Si, lo so, hanno detto che Mondadori e la sua controllata Emaudi hanno vinto per la terza volta. Bene, vuol dire che non c'è più la logica dell'oggi a te domani a me, com'era al tempo di Anna Maria Rimoaldi, vuol dire che vince il libro. E poi Mondadori non c'era, e Einaudi con me ha fatto una partecipazione di bandiera, sostituendo di fatto Dantele Del Giudice; io ho partecipato per riempire un buco, è invece il libro è cresciuto un po alla volta. con i voti dei licei ad esempio-

I premi letterari hanno piu a che fare con la letteratura o con l'industria editoriale?

 Diciamo così, Dei tre principali. il Viareggio è considerato il premio più indipendente, ma non è che smuova poi molto, nè a livello di vendite ne come popolarita; è un bel fiore all'occhiello. Sullo Strega e sul Campiello si fanno più polemiche perchè smuovono cifre grosse in termini di copie vendute, è rega-lano nuovo pubblico. Quindi, se lo vince uno come Tiziano Scarpa c'e quest'aria un po' da: "come hai osa-

to? Come ti sei permesso?"-Gli scrittori che hanno vinto le ultime tre edizioni dello Strega, Ammaniti. Giordano e lei, raccontano di adolescenti. Da cosa nasce "Stabat Water?".

-lo racconto di un'adolescente molto poco giovanilistica, è una ragazza disperata e molto radicale La sua storia di orfana che raggiunge il successo con un atto di autonomia e insubordinazione parte da un dato personale: sono stalo dato alla luce all'orfanotrofio della Pieta quello in cui si trova la protagoni sta, quindi è un luogo che mi appar-tiene come nessun altro, perche ci sono nato: Il è l'istituzione che diventa tua madre, ti cresce e ti dà pane e anima. Da qui nasce il mio ro-

Non è un momento facile, soprattutto italiano. La letteratura dorme o si risveglia?

-Come sarebbe? Negli anni di Saviano, Moresco, Aldo Nove, Stamone e Ammaniti, e dei tanti romanzi di denuncia, chi osa dire che la letteratura dorme? -

Faceva parte dei giovani "cannibali". Adesso che è consacrato dallo Strega, può dire chi sono oggi i giovani scrittori su cui puntare?

"Ho scritto tempo fa una cosa che si intitolava aboliamo i giovani scrittori, e facevo un elenco dei capolavori scritti a venti anni. Leopardi che aveva ventun anni quando ha scritto L'Infinito. Mi rifiuto di usare la parola giovane scrittore, che è solo una categoria consumistica. Si può casomai parlare di nuovi scrittori, anche se hanno ottant'anni. Se devo dire dei nomi, cito scrittori non giovani come Giorgio Falco e Nicola La Gioia~



Lo scrittore veneziano Tiziano Scarpa

#### POLEMICHE SU UNA PROTESI

#### Jackson: medico indagato per omicidio colposo

NEW YORK II medico personale di Michael Jackson è indagato per omicidio colposo nella morte del cantante secondo documenti legali resi pubblici dal tribunale di Houston I documenti sono relativi al mandato di perguisizione nella clinica del dottor Conrad Murray \*per cercare oggetti che possano provare il reato di omicidio colposo»

Murray era in casa con Jackson la sera del 25 giugno quando il cantante è morto dopo un arresto cardiaco. Nei giorni scorsi, in base al mandato, è stata perquisita la clinica del medico a Los Angeles. La polizia di Los Angeles ha interrogato Murray finora due volte

Intanto, sempre a proposito di Jackson, è scoppiata negli Usa una polenuca relativa al suo celebre naso. Secondo la rivista Rolling Stone, il re del pop aveva una protesi e questa protesi sarebbe scomparsa mentre il suo cadavere si trovava all'obitorio. Rolling Stone sostiene che Jackson ındossava la protest per nascondere gli effetti devastanti di numerosi interventi di chirurgia pla

Ristorant

stica citando testimoni all'autopsia, la rivista scrive che, una volta tolta la protesi, tutto quel che restava sul volto di Jackson erano due piccoli buchi neri circondati da pezzi di cartilagine

L'esistenza della protesi è stata però negata da Steven Hoefflin, uno dei chirurghi che hanno effettuato interventi di



Michael Jackson

plastica sul cantante: secondo Hoefflin il rapporto del Coroner «è involontariamente sbagliato» al riguardo. Hoefflin ha aggiunto che Jackson aveva una incavatura nella narice destra provocata da una biopsia profonda dopo un sospetto di cancro alla pel-

per questa

pubblicità

#### LUNEDÌ LA CERIMONIA

#### C'è Claudio Magris tra i vincitori del premio dedicato a Carducci

LUCCA Ancora un nuovo premio per lo scrittore triestino Claudio Magris. L'autore di "Danubio", "Microcosmi', "Alla cieca", è insieme a Ito Ruscigni, Elena Pontiggia e Aldo G. Ric-

ci tra i vincitori della 53 a edizione del Premio Carducer

A Ruscigni è andato il riconoscimento per la sezione poesia con "Eis" (De Ferrari), a Magris per la saggistica letteraria con "Alfabeti, Saggi di letteratura" (Garzanti); a Pontig gia per la saggistica d'arte con "Modernità e classicità. Il ritorno all'ordine in Europa dal primo dopoguerra" (Bruno Mondato-

Claudio ri); a Ricci per la sezione saggistica Magns ha storica con "Esercizi Sismondiani vinto il 1970-2005" (Edizioni Polistampa). Premio Carducci per

la sagg stica

letteraria

La cerimonia di premiazione si terrà lunedì, data di nascita di Carducci, al Caffè della Versiliana, a Marina di Pietrasanta.

FESTIVAL, COMINCIA OGGI LA CELEBRE RASSEGNA EUROPEA

# Salisburgo riparte da Luigi Nono e Rossini

"Il gioco dei potenti" è il motto che ispira questa edizione che si conclude il 30 agosto

VIENNA Sı alza oggi il sipario sul celebre Festival di Salisburgo, la principale rassegna europea di musica, teatro e letteratura, chiamata in vita nel 1920 da Max Reinhardt, Hugo von Hofmannsthal e Richard Strauss, in programma tutti gli anni per cinque settimane nella città che diede i natali a Mozart quest'anno dal 25 luglio al 30 agosto

«Il gioco dei potenti» è il motto che ispira questa edizione che segna anche l'ultima stagione firmata dal sovrintendente Juergen Flimm, il regista tedesco che lascia anzitempo perche dall'anno prossimo andrà a dirigere la Staatsoper a Berlino accanto al direttore musicale Da mel Barenboom (gli suc-

l'austriaco cedera Alexander Pereira sovrintendente ora a Zurigo). Come sempre, con un'offerta mammut di circa 200 recite complessive (oltre 250,000 biglietti venduti) il problema per il visitatore, oltre ai costi, è orientarsi I biglietti, specie per le prime delle opere, costano svariate centinaia di euro (fino a 400) ma con un pò di fortuna, e comprandoli con ampio anticipo, si trovano anche a poco (10-15 euro i posti dove si vede male, e lontani dal paleo). Lo scorso anno le entrate dai biglietti sono state di 25 milioni di euro (su un bi lancio di 49 milioni) Posto centrale spetta

all'opera monumentale di Luigi Nono «Al gran sole carico d'amore». un'azione scenica senza



Il maestro Ivor Bolton

classica drammaturgia. Collage di testi di Brecht, Gorki, Pavese, Rımband che rimandano all'eterno femminino nella vita, nella guerra, nell'amore e si alternano a frammenti e anticipazioni della rivoluzione cubana, quella russa del 1917, la Comune di Parigi e la Resistenza italiana. In fondo, scrive Flimm in una nota, «quest'opera è un grande Requiem alle speranze de-luse e al fallimento delle utopie». La regia é dell'inglese Katre Mrtchell, Ingo Metzmacher dirige i Wiener Philharmoniker

L'onore dell'inaugura zione, stasera, al Grosses Festspielhaus, va al l'opera di Georg Friedrich Haendel, Theodora, diretta dal maestro Ivor Bolton.



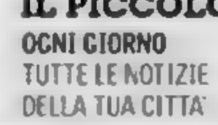
FESTA PAESANA BASOVIZZA **AL LAGHETTO - PRI KALU** 

TUTTI I SABATI E DOMENICHE DAL 11 LUGLIO AL 9 AGOSTO Specialità enogastronomiche, ballo con musica dal vivo.

TRATTORIA PONTE CALVARIO DA MIRKO CUCINA CASALINGA, SPECIALITÀ GRIGLIA.

Prenotazioni per banchetti, cermonie, cene/pranzi azienda . PARCO GIOCHI PER BAMBINI - AMPIO GIARDINO ESTIVO. S.S. Udine - Gorizia, Pledimonte - V. Vallone delle Acque. 2 GORIZA Chiuso Luriedi - Prenotaz oni: 0481 534428.

IL PICCOLO



CINEMA

AMBASCIATORI E NAZIONALE

■ AMBASCIATORI www.triestecinema.it

di Thomas Vinterberg, regista di «Festen»

anche in versione originale (ore 17 30, 20 30)

(durata h 2.31) con Shia LaBeouf, Megan Fox

OUTLANDER - L'ULTIMO VICHINGO

TRANSFORMERS. LA VENDETTA

■ CINECITY - MULTIPLEX 7 SALE

MEZZOSANGJE 16.00, 17.00, 17.45, 18.30, 19.30, 20.15, 21.00, 22.00

Tom d'Europa, via D'Alviano 23, tel 040-6726800 www.cinecity it

HARRY POTTER E. L. PRINC PE MEZZOSANGUE 16:00, 16:30.

Daniel Raddiffe, Emma Watson, Rupert Grint, A Cinedity con pro-

ezione digitale ore 16 00, 17 00, 18 45 20 00, 21 30 Disponibile

con Jennifer Gamer, Matthew McConaughey, Michael Douglas.

17 00 17 30, 18 45, 19 15, 20 00, 20 30, 21 30, 22 00

HARRY POTTER E L PRINC PE

HARRY POTTER E L PRINC PE

ARISTON www anstontreste it

RUNIONE DI FAMIGLIA

ore 21.15 ved: ESTIVI

LA RIVOLTA DELLE EX

con James Caviezer

DEL CADUTO

TRIESTE

MEZZOSANGUE

Projezione digitale

16.00, 18.30, 21.00

18.15, 20.00

18 00, 22.00

16.00, 18 10

16 00 18 50, 20.35, 21 45

di GIANFRANCO TERZOLI

TRIESTE "Partyparty". Lo mette in chiaro da subito, il clima della serata un'autentica festa funky iperenergetica, officiata al grido di "Make it funky". Un elegantissimo Maceo Parker appare sul palco alle 21 15. scatena ed elettrizza un'affollata e accaldata piazza Unità in una delle serate più attese di TriesteLovesJazz, festival a ingresso libero promosso dal Comune e organizzato con Casa della Musica. E che sarà una serata dal grande potenziale danzereccio - al 2% dı jazz e al 98% dı funkylo si capisce fin dalle prime battute, al-

le 21, quando ıl pıù grande sassofonista funky della storia sale sul palco, indossando , e attacca - tanto per non sba gliare

"Funky fiesta" Un esplosione di energia e di vitalita che Parker spiega cosi «Amo suonare, amo stare

sul palco, amo soprattutto il contatto col pubblico e lo scriva, la prego - è questo ciò che mi fa continuare a suonare»

passo da maratoneta del soul e movenze che lo accomunano a un George Jefferson sfiorato dalla musa nera della musica. Macco nasconde di certo un vano per delle pile a lunga durata. È alla lunga, finisce per shancare lui, a 66 anni suonati, il pubblico, che si dimena per tutto lo spettacolo. Daltro canto, non si può restare fermi nonostante





Maceo Parker è stato il protagonista, ien sera in piazza Unità, di uno degli appuntamenti più attesi del ricco cartellone di TriesteLovesJazz, che proseque nei prossimi giorni nel centro critadino (fotografie di Andrea Lasorte)

MUSICA. SUCCESSO IN PIAZZA UNITÀ PER IL SASSOFONISTA USA

# Trieste funky con Maceo Parker

#### E la rassegna "LovesJazz" propone oggi il Mama Trio con Gianni Cazzola

l'afa quando Parker soffia puro virtuosismo: magicamente l'aria sparata dal sax sembra rinfrescare. come nello spot di un no-La musica di Parker è to chewing-gum, e "condi- massimo. Amo l'Italia e sopiù forte dell'anagrafe zionare la platea. Che prattutto il suo pubblico non ce la fa davvero a restare immobile: i piedi si muovono da soli e le mani cominciano a battere, a tempo di black music, imbottita di soul, R&B, funky. Conquistando una piazza che per entusiasmo e groove per un paio d ore trasloca ad Harlem.

Ha suonato più volte qui: che rapporto ha con il pubblico di Trieste? «Amo viaggiare e suonare - spiega Parker -, è come un sogno diventato realtà. E poi, quando posso lasciare la mia casa e venire în Italia, per me è îl

sua musica di oggi rispetto a quando guidava la sezione fiati di James Brown? «Oggi è la mia musica,

Che differenza c'è nella

sono io il capitano della nave, decido lo cosa suonare e il passo Ed è davvero eccitante farlo con il gruppo che ho». Com'è stato lavorare

con Mister Dynamite? « E' stato eccitante, Javogrande dono».

Che ricordi ha di Ray Charles, alle cui canzoni ha dedicato di recente un

«Ricordo soprattutto quanto mi piacesse ascoltarlo - spiega con voce reverente nonostante la cecita suonava piano sassofono e altri strumenti Era spettacolare, aveva cost tanto talento. Per me e stato uno dei punti di riferimento più importan-

Come si e trovato con ilrock dei Red Hot Chili Peppers? «Non è stato difficile

rare con lui è stato un stavano producendo George Clinton, con cui stavo collaborando, e anche loro in quella incisione erano un po' più funky del so-

Che rapporto ha con il

 Mi piace la sensazione. di giora della musica, la li berta di ballare per cui direi che sono sempre stato piu funky che altro. Mi piace quando posso portare divertimento e la gente può battere le mani a ritmo la musica è una sorta di celebrazione gioiosa» A Trieste, Parker che ha guance temprate in acciao pressofuso e soffia

ininterrottamente aliti di magia - si conferma più in forma che mai, e alla fine lascia con le mandibole anchilosate perfino la sua eccezionale band, nella quale gli assoli di fiati e tastiere si susseguono e si inseguono, intrecciandosi in parabolici dialoghi musicali

E stasera il festival ritorna in Italia e in piazza Hortis, sempre alle 21, con il Mama Trio featuring Gianni Cazzola, ensemble la cui caratteristica è la centralita dell'organo. Chiudera la serata il Riccesi Zanoner 4ct

#### CINEMA. IL FESTIVAL A GORIZIA

# Vitaliano Trevisan oggi all'Amidei: «Non amo i professionisti del reale»

GORIZIA Lo scrittore ed attore Vitaliano Trevisan ha già lasciato in passato il segno al Premio Sergio Amidei di Gorizia Era il 2004, quando ritiro personalmente, al Teatro Tenda del Castello, il premio per la sceneggiatura di "Primo amore", convincente e riuscito lungometraggio di Matteo Garrone che lo ha messo in luce anche come attore, assieme a un'eccezionale Michela Cescon

Da allora Trevisan ha continuato nel suo per-corso di scrittura e di cinema Riconosciuto come uno dei piu originali scrittori italiani, ha recentemente pubblicato la raccolta "Grotteschi e arabeschi", edita da Einaudi. La sua presenza alla manifestazione goriziana era annunciata per giovedì. Impegni cinematografici a Roma, hanno rinviato l'artrivo a oggi

Gli abbiamo posto alcune domande.

Com'è il suo "fare l'at-

nata casualmente. Garrone me lo ha chiesto. Faccio il meglio possibile. Il mio non è un interessa mento alla carriera cinematografica. Certo, questo mi mette in imbarazzo, quando mi trovo sul set, con attori che hanno studiato, che si stanno costruendo una carriera Ma questo mio approccio alleggerisce il mio lavoro. E una occasione per imparare il mestiere, è un lavoro bello e faticoso. Quando si lavora con attori come Bentivoglio, ad esempio, è sempre una esperienza costruttiva. E poi ho scoperto che tanti attori sono lettori, dei miei libri»

E scrivere il cinema? «Non è una strada in cuì voglio insistere. Con i lavori successiví ho provato sulla mia pelle quan- la "denuncia" non provo-

re a scrivere senza un adeguato appoggio econo-«La mia vita d'attore è mico. E poi senti la pressione del regista, su una spalla, e quella della sua amante sull'altra. Ho fatto la mie esperienze, mi

Nel suo articolo apparso su "La Repubblica", lei punta il dito contro gli autori che diventano professionisti della real-ta, di cui l'Italia è ormai satura»...

«E deleterio, perché lo pagano di prima persona, diventando se stessi un format. E se poi sbar chi in tv il rischio aumenta. E facile che inizi ad interpretare te stesso, diventi un personaggio e non te ne liberi piu. E devastante. Anche Paolini o Lucarelli vivono una situazione analoga-

E gli scrittori di denun-

«Il problema è quando to è faticoso. Devi mizia ca cambiamenti Ormai,



rario, non è utile. Perche alimenta il mercato che dice di combattere. Diventa un codice. E sgradevole scrivere delle sfortune altrui. Ad esempio, oltre all'Africa ammalata, in difficolta, c'è un'al tra Africa anche normale, perché non interessa e nessuno?

Ma qual è l'antidoto? «Basta guardarsı attor

no, stare attenti alle cose pratiche che accadono vicino. Ci sono tante e tante persone da austare A cuí puo bastare una parola, una passeggiata fatta assieme. Ma il "lontano" ha sempre il suo fascino, dall'India degli anni Settanta a qualsiasi altro luogo lontáno, di adesso. L'esotico ha sempre la sua forza. L'antidoto deve essere personale, sicuramente non di massa Dobbiamo tornare a noi stessi All'individuo»

Giovanni Fierro

#### **IL2AGOSTO**

#### A Cervignano con le "Onde" gli Afterhours

CERVIGNANO La dodicesima edizione di Onde Mediterrance si conclude con un concerto che vede ospite gli Afterhours. Si esibiscono domenica 2 agosto a Cervignano, al Parco Europa Unita al-

le 21.30.

Gli Afterhours (Manuel Agnellii, voce, chitarre, Giorgio Pret te, batteria, Giorgio Ciccarelli, chitarre, Rodrigo D'Erasmo, violino; Roberto Dell' Era, basso; Enrico Gabrielli, tastiere, fiati, percussioni) hanno stupito e incantato il pubblico di Sanremo, lo scorso febbraio con "Il paese è reale" (che è anche il titolo della tournee estiva). «10 voglio far qualcosa che serva, Fammi far solo una cosa che serva, Dir la verita è un atto d'amore, Fatto per la nostra rabbia che muo-

#### DOMANI A MUSICA SENZA CONFINI

# L'Orkestar dei film di Kusturica

TRIESTE Da domani a giovedì 6 agosto, sull'altipiano carsico a Prepotto e Rupinpiccolo, con ingresso gratuito, andrà in scena la sesta edizione del festival Musica Senza Confini, organizzato dall'associazione culturale DrugaMuzika - AltraMusica con il contributo della Regione

Gli spettacoli inizieranno alle 20 30, il cartellone prevede una serie di proposte di buonissimo livello, che spaziano dallo ska-reggae, alla balkan music, klezmer, folk, jazz. sino all'etno-rock e rock'n'roll. Tra i nomi di spicco a Prepotto Boban I Marko Markovic Orke-

star domani (dalla Serbia, una brass band di fama mondiale, che vanta collaborazioni con Emir Kusturica, Goran Bregovic e Roy Paci) e Vallanzaska il 31 luglio (storica formazione ska milane-

\*Lo scopo della manifestazione è di proseguire sulla strada intrapresa nelle scorse edizioni, tenutesi a Borgo Grotta Gigante, che hanno riscosso un enorme successo di pubblico - spiegano gli or-ganizzatori -. Cerchiamo di far conoscere realtà musicali diverse, con un occhio di riguardo verso l'Est. Al fianco dei nomi affermati, abbiamo sempre dato spazio anche aglı artıstı regionali, promuovendo cosi la cultura pop-rock locale».

Il programma completo è così strutturato: oggi a Prepotto serata etno-rock il concerto dei Langa (Slocon Viado Kreslin In Mali Bogovi (Slovenia), i goriziani Radio Zastava e gae con Vallanzaska (Mi-



Boban I Marko Markovic

Red Katrins (Slovenia); domani a Prepotto Boban I Marko Markovic Orkestar (Serbia) e Duble Truble (Slovenia); mercoledi 29 luglio a Rupinpiecolo (nella cava abbandonata) serata di musica rom con venia); venerdì 31 luglio a Prepotto serata ska-reg-

lano), Kingston (Slovenia). Zakkaman & The Revolutionary Tribe Of Lion (Trieste); sabato 1 agosto a Prepotto serata rock con Big Foot Mama (Slo-venia), Notterdam (Slovenia) e Just Burning (Trieste); giovedì 6 agosto a Rupinpiccolo serata di musica tradizionale dalmata con il gruppo folk-etnico Klapa Leut (Croa-Uno degli appuntamen-

tı pıù attesi della rassegna è sicuramente quello con Boban I Marko Markovic Orkestar: una brass band che esiste da 17 anni ed è composta da 11 elementi. L'orchestra ha contribuito, assieme a Goran Bregovic, alla composizione delle colonne dı -Underground» e «Arizona Dream» per Emir Kusturica. Ricky Russo

#### È PARTITA LA RASSEGNA Con i concerti del Conservatorio Miramare si riempie di musica

TRIESTE Giunto que- al 25 settembre (a partist'anno all'undicesima l'appuntamento con la "Teatri a teatro" pro-Trono del Castello di Miramare, a Trieste, a cura del Conservatorio Giuseppe Tartını di Trieste, per il coordinamento artistico di Massimo Parovel e di Roberto Turrin, in collaborazione con la Sovrinten-Beni artistici Il Conservatorio Tarti

ni ha predisposto un articolato cartellone di eventi concertistici che. ogni venerdì sera fino

re dalle 20.30), schiudeedizione, è partito ieri ranno al pubblico proposte musicali che spavetrina musicale estiva ziano dai recital stru-Concerti nel Castello, mentali - pianistici, nell'ambito del Festival flautistici, chitarristici alla speciale serata mosso e sostenuto dalla concepita in collabora-Provincia di Trieste, di zione con l'Accademia scena nella Sala del di musica di Lubiana. agli itinerari vocali fra '800 e '900, alle performance tematiche dedicate a Franz Joseph Haydn, al repertorio squisitamente cameristico, al recital del Trio Arté proposto in collaborazione con la Scuola denza regionale per i di musica da camera del Trio di Trieste, al gran finale della rassegna, venerdì 25 settembre, con in Quartetto d'Archi del Conservatorio Tartini

#### UNA NOTTE DA LEON. 16.00, 20.00 con Bradley Cooper e Heather Graam CORALINE E LA PORTA MAGICA 3D domani 10 50, 13 00, 15.00

dal regista di Nightmare Before Christmas. Vivi la vera esperienza tridimensionale! Per la visione in 3D è previsto un sovrapprezzo di 2,50 €, applicate a tutte le tarifle

Sono sospesi i matinée di Cinecity

Park 1 € per le prime 4 ore. Ogni martedì non festivo 5,50 € (anteprime escluse

■ GIOTTO MULTISALA www.tnestechema.it 17 10. 18 45. 20.30, 22.15 con Sigoumey Weaver, Steve Martin. Una commedia divertente e

ntelligente candidata à 4 Oscar RITORNO A BRIDESHEAD 17 15, 20.00 con Emma Thompson, Matthew Goode. Una trasgressiva storia d'amore nell'inghilterra anni '20. Candidato a 10 Oscar

CROSSING OVER 22.15 con Hamson Ford Ray Liotta, Ashley Judd. I LOVE BADIO ROCK 19 45, 22 00 con P. Seymour Hoffman, Emma Thompson, Kenneth Branagh.

CORALINE E LA PORTA MAGICA ■ NAZIONALE MULTISALA www triestecinema it

HARRY POTTER E. L. PRINC PE MEZZOSANGUE 17.00, 17.45, 19.30, 20.15, 22.00 **LNA NOTTE DA LEONI** 16 45, 20 20, 22 15

Il diamoroso successo comico ST TR NIAN'S - IL PIU ESCLUSIVO COLLEGE INGLESE 16.45, 20.15 con Rupert Everett, Colin Firth, Una commedia divertentissima 18.15, 22.15 LA RIVOLTA DELLE EX

con Jannifer Garner, Matthew McConaughey, Michael Douglas OUTLANDER, L'ULTIMO VICHINGO ■ SUPER

Luce rossa. V 18

LA TRESCA EROTICA 16 00, ult. 22 00

#### **ESTIVI**

■ CINEMA ARISTON SACRO E PROFANO di Madonna con Eugene Hutz (Gogol Bordello).

■ GIARDINO PUBBLICO Interi 4 50 €, ndotti 3 €

M RACOLO A SANTANNA Il capolavoro di Spike Lee sulla guerra di liberazione in Italia che ha suscitato tante polemiche

#### **GRADO**

**■ CINEMA CRISTALLO** LA DUCHESSA

20 30, 22,30

17 45, 20.30

21,15

#### CERVIGNANO

■ CINEMA PASOLINI Cassa 0431-370216

HARRY POTTER E. L. PRINC PE MEZZOSANGUE

21.00

#### MONFALCONE ■ MULTIPLEX KINEMAX

www.kinemax.it - Informazioni e prenolazioni: 0481-712020 HARRY POTTER EIL PRINCIPE MEZZOSANGUE 16 00, 17.30, 18.45, 20.30, 21.30, 22.10

CROSSING OVER 17 50, 20.00, 22.00 TRANSFORMERS - LA VENDETTA DEL CADUTO 17 45, 20.00, 22.10

**GRAN TORINO** (Ingresso unico 4 €)

#### **GORIZIA** ■ KINEMAX

Tel. 0481-530263

HARRY POTTER E IL PRINCIPE MEZZOSANGUE

Riservato 28.a EDIZIONE PREMIO SERGIO AMIDEI fino ad oggi FORTAPASC da domani (escluso 28 luglio) Riservato 28.a EDIZIONE PREMIO SERGIO AMIDEI fino ad oggi

GRAN TOPINO da domani La programmazione del Kinemax di Gorizia continua fino a dome-

nica 2 agosto. Dal 3 ai 20 agosto '09 chiusura estiva.

#### TEATRI

#### TRIESTE

■ FONDAZIONE TEATRO LIRICO «GIUSEPPE VERDI».

Info: www.teatroverdi-trieste.com, numero verde 800-090373. Bigliettena del Teatro Verdi aperta con orano 9-12, 18-21

40' FESTIVAL INTERNAZIONALE DELL'OPERETTA 11 giugno - 31 luglio. Continua la vendita dei biglietti per tutti gli spettacoli Bigliettena del Teatro Verdi di Trieste

LA VEDOVA ALLEGRA. Musica di F Lehár Teatro Verdi, ultima rappresentazione, oggi, ore 20 30

TUTTI INSIEME OPERETTISTICAMENTE. Gran Gala del Festival dell'Operetta. Teatro Verdi, 31 lugno ore 21

STAGIONE SINFONICA 2009 E STAGIONE LIRICA E DI BAL-LETTO 2009/10. Continua la campagna abbonamenti

(Usa '95)

6 00: GR 1 6.05. Radiouno Musica; 7 00: GR 1: 7 20 GR Re-

gione; 7.35: Radiouno Musica: 8.00: GR 1, 8.20: Radio 1 Sport;

8 35: Inviato speciale: 9.00: GR 1: 9.35: RadioUno Musica,

10.00: GR 1, 10.05: In Europa, 11.00: GR 1, 11.05: Mondiali di nuoto 2009; 11 35: Obiettivo benessera: 11 45: A lavola: 12:00:

GR 1; 12:10: GR Regions: 12:35. Radio Uno Musica; 13:00: GR

1, 13 40: Magazine, 13.50: Personaggi e interpreti; 14.05: Radiotino Musica, 14.55: Speciale G.P. F1 d'Ungheria, 15.00: GR

1, 15.50; Moto Grand Prix - GP di Gran Bretagna; 17.00; GR 1

18.00 Radio Uno Musica: 19.00 GR 1 19.20 Ascolta et la se-

rat 19:30: Radiouno Musica Club, 21:00 GR 1 21:05: Lucca

Summer Festival 2009: 23 00: GR 1 23:35 Demo; 0:00 II Gior

hale della Mezzanotte 0.25: Stereonotte: 1.00: GR 1, 2.00: GR

1 3.00: GR 1: 4.00: GR 1 5.00: GR 1 5:30: Il Giornale del mat-

6 00" II Cammello di Radio2 | 6,30" GR 2; 7 30" GR 2; 7,55: GR

Sport 8.00 Che boile in pentola, 8.30: GR 2: 8.45 Ottovolanie;

10 30: GR 2: 10.35: L'altroiato, 11 30: Vasco De Garna; 12 30:

GR 2; 12 45; GR Sport; 13.00; Tutti I colori dei giallo: 13.30; GR

2; 13.40: Brave Ragazze: 15.30: GR 2; 16.00: Hit Parade

17.30: GR 2; 18.00: Ingresso Libero; 19.30: GR 2; 19.50: GR

Sport: 20:00: Libro Oggetto, 20:35: IJ Cammello di Radio2 Poye

6.00: Il Terzo Anello Musica; 6.45: GR 3; 7.15: Prima Pagina.

8.45: GR 3: 9.00: Jomini e prolet., Letture 9.45: || Terzo Aneilo

Musica, File Urbanu. 10 45. GR 3: 10.50: Percorsi., 11 50: I Con-

certi dei Mattino; 13.00: Il Dottor Djembé. 13.45. GR 3; 14.00:

La grande radio; 14.50: Radio3.rault; 15.00: Radio3 Suite. Pri-

ma Fila; 16:00 Il Cartellone, 17:30 GR 3: 22:30: Il Cartellone;

re ma belle. 21:30° GR 2; 22:30° Il Cammello di Radio2

Poocomer 0.00: Due di notte, 2.00: Radio2 Remix.

tino: 5.45: Bolmare; 5.50: Oggi Duemila. La Bioble

RADIO 1

RADIO 2

RADIO 3

#### Anche il friulano Battiston nel film tv sul Trio Lescano

ROMA Erano le ragazze dello swing, voci melodiose che risuonavano nei grammofoni italiani durante il Ventennio è poi in guerra. "Maramao perchè sei morto", "Il pinguino innamora-"Non dimenticar (le mie parole)" e tanti altri motivetti ritmati che ancora oggi tornano alla memona. Alla stona di queste tre sorelle olandesi Alexandra, Judith e Ketty Leschan, diventate qui da noi Sandra, Giuditta e Caterinetta Lescano, sta lavorando Maurizio Zaccaro che. dopo il successo dello "Smemorato di Collegno", comincerà a girare a metà ottobre a Torino la miniserie Rai che è tra i titoli più attesi della fiction 2010

I provini Bono in corso per trovare le protagoniste, una di loro è già stata individuata: sarà Andrea Osvart, l'attrice ungherese ormai nota in Italia dopo essere stata tra l'altro tra le conduttrici del festival di Sanremo 2008, La Casanova, che produce le due puntate con Rai Fiction, può vantare nel cast delle "Ragazze dello Swing" anche Guseppe Battiston, l'attore friuliano, 40 anni, che tutti, per sua grande bravura, vorrebbero avere in un film e che il pubblico di Ratuno ha conosciuto nelia serie "Tutti pazzi per amore" Battiston sara il manager internazionale del Trio Lescano, popolare tra il '36 e

il '45, grazie alle note trasmesse dall'Eiar, la radio pubblica di allora, che cercava una risposta autarchica al trio statunitense delle Andrew Sisters. Gianni Ferreri, nel cast di "Distretto di polizia", sara invece il manager italiano. La sceneggiatura del film è stata scritta da Laura Ippoliti e dallo stesso Zaccaro

La stona del Trio Lescano per molti aspetti è ancora misteriosa, non si sa bene il loro rapporto con il fa scismo, con Benito Mussolini sıncero ammıratore, në le vere ragioni del loro arresto nel '43, quel che è sicuro è che dopo il periodo doro della fine degli anni 30, il Trio Lescano fini drammaticamente: a causa dell origine ebrea della madre, furono cancellate da qualsiasi programma radiofonico e liquidate dalla Cetra, che dovette rescindere il contratto nonostante le vendite di dischi eccezionalı per l'epoca (la canzone "Tulipan" su 78 giri aveva venduto ben 350 mila co-

Nel novembre 1943, con l'accusa di spionaggio, le tre sorelle vennero addirittura arrestate e condotte a Genova nel carcere di Marassi. La test sosteneva che attraverso le loro canzoni mandassero messaggi in codice al nemico. Per esempio si disse che "Maramao perche sei morto" fosse una parodia dolce-amara della vicenda di Galeazzo Ciano.

07.10 feri & oggi -

08.05 Sotto ( ciet)

Condominio

det mondo.

08.50 Appuntamento si

cin ema

2009

14.00 Tg Regione

Campionati

15.16 Tg 3 Flash LIS

18.55 Meteo 3

19.30 Tg Regione

20.05 I misteri di Murdoch.

Thomas Craig

Hélène Joy.

> Italia - Greciu

Con Yannik Bisaon.

Il Setlerosa accede ai

Campionati Mondiali.

puntando al vertice

della Pallanuoto.

quart di finale dei

SPORT

19.00 Tg 3

20.00 Blob

20.50

14.45 Rai sport

12.40 Tg 3

Mediterraneo.

Con Cinzia Tani.

Airetti d'eutore.

08.55 Rei sport, Campionati

det mondo di nuoto

del mondo di nuoto

Con Stefania Casini

06.05 L'avvocato Risponde

08.15 In Francia tra storia e

champagne

06.50 Inconscio e Megle

07.00 Geffriends.

08.00 TG2 Mattine

09.00 TG2 Mattina

10.35 Quello che

11 15 Qualitalisados.

13.25 Sereno variabile estate

20° tappa: Montelimer -

14.00 Tour de France 2009

Mont Ventoux

18.10 La complicata vita di

18.30 J.A.Q. Avvocati in divisio

Bertoling, Max Tortonia.

**EVENTO** 

Christine

20.10 Pilott Con Enrico

20.25 Estrazioni dei Lotto

19.15 Law & Order

20.30 TG2 - 20:30

13.00 TG2 Gioma

18.40 Streams

15.00 TG2

08.20 Storie di Salute.

09.05 Cartoon Flekes

06.20 Capitani in mazzo al

#### IVI SEGNALIAMO

#### RAIDUE ORE 0 30 **CANZONI DA GUARDARE**

Italiani pionieri del filmato musicale. Chi realizzò il primo cortometraggio dedicato a una canzone? Mario Almirante nel 1930 per «Ninna Nanna delle dodici mamme». Chi girò il primo promo musicale a colori? Domenico Paolella per «Altagracia» di Don Marino Barreto Junior A -Tg2 Dossier- per -Generazione De Sica, Canzoni da Guardare».

RAIDUE ORE 10 35 LAMPEDUSA, ITALIA

Lampedusa, Italia. Cosa resta del centro di prima accoglienza che negli ultimi anni ha ospitato migliara di immigrati? Quale futuro, dopo la fine degli sbarchi dalle coste africane? Se ne parla a «Regioni», il settimanale di Rai Parlamento, nell'ambito di «Quello che=.

RAIDUE ORE 8.20 SONO STORIE DI SALUTE

Si parlerà di emotrasfusioni a "Storie di salute", il programma con il professor Giuliano Grazzini; in studio anche Sandra Milo. La trasmissione, condotta da Luana Ravegnini, è realizzata in convenzione con il Ministero della Salute. Gh argomenta prenderanno spunto dalle vicende raccontate nelle storie.

SKY ORE 21.00

#### LA VITA DI FARRAH

«La storia di Farrah Fawcett» è un intenso e commovente documentario che racconta gli ultimi due anni di vita della celebre protagonista di «Charlie's Angels<sub>2</sub>, morta di cancro il 25 giugno scorso. Va in onda stasera sul canale "Lei"

08.25 TG4 - Researce stamps

nommi del Presidente.

Bramieri, Franco Oppini

06.45 West wing - Tulli gli

Con Alan Aida.

Alison Janney

08.00 Nortno Felice, Con Gno.

Con Richard Dean

Anderson, Dans Elcar.

Con Melanie Maudran.

Veronique Jennot.

11.40 Cugchi senza frontiere.

07 25 Media Shopping

09.20 Stesere a teatro

09.50 I segreti del vulcano.

11 30 Tg 4 - Telegiomale

12.25 Distretto di Polizia

13.30 Tg 4 - Telegiomale

(giallo)

17:55 Donnaventure

18.55 Tg 4 - Telegromale

19.25 Tg 4 - Telegiornalis

16.05 Paych

19.20 Meteo

19.35 Nikita

14.05 Perry mason, Film Ty.

11 38 Vie d'Italia

98.25 Magnum P.I.

#### 3 FILM DI OGGI:

13.00

(Usa '91)

IL MARITO dı Nannı Lov

GENERE, COMMEDIA (Italia '57) LA7

> Costruttore edile vuol diventare capitalista. Marito fedele e innamorato ma angariato da moglie, suocera e cognata, cerca una soluzione radicale per rifarsi una vita. Ma non vale "Parola di ladro" che segno nello stesso 1957 il felice esordio registico di Loy e Pucci-

POINT BREAK

con Patrick Swayze

GENERE: THRILLER

SKY MAX

C'è una banda che spadroneggia nelle rapine în banca. Si tratta degli "ex presidenquattro malviventi che...

UNO DEL DUE di Patrice Leconte

5

07 55 Traffico

13.00 Tg 5

13.35 Meteo 5

13.40 Belli dentro

16.50 II mammo

19.00 Carabeneeri.

20.00 Tg 5

21 10

14.10 Le regezze dei quertieri

Di Boaz Yalon

Dakota Fanning.

17 10 II giudice Mastrangelo.

20.35 Paperleeime Sprint.

con il Gabibbo

06.00 Tg 5 Mattina

08.42 Superpartes

08.36 Dietro le quinte

09.30 Finalmente arriva Kelle

Film (commedia '08).

Con Ina Bye Hansen.

alt. Film (commedia 103)

Con Britteny Murphy.

Con Diego Abatantuono

Con Elisabetta Canalis.

Con Juliana Moreira

SHOW

Di Arne Lindiner Naesa.

10.30 Giffoni Experience

10.40 Noom contro tutti.

05.00 Tg 5 Prima pagina

**GENERE: COMMEDIA** (Francia '88) LA7

16.00 Durante una cena per il suo compleanno, François si rende conto di non avere nemmeno un amico Da quel momento avrà dieci giorni di tempo per presentare il suomiglior amico alfa sua socia in affari Imzia così una lunga ricerca in taxi per le strade di Pangi aila

ricerca degli ex compagni di scuo-

07.00 Cleopetre 2525

08.40 Twin princess

anagia)

09.35 Hil Hamtaro

10.15 Spider ridera

10.45 Perchè a me

12.25 Studio aperto

13.30 Grand prix moto

17 10 Capo Tanzania.

19.00 Mowall - Il libro della

(avventura '95).

Con Jason Scott Lee.

FILM

giungia. Film

> Un ponte per Terabitha

Dr G. Csupo.

foresta magica.

23.09 Bats, Film (horror '99).

00.55 Pokerl mania

\$1.55 Media shopping

02.10 Jeepers Creepers

Di Louis Momeau.

Con Lou Diamond.

- Il canto del diavolo.

geura. Film (thriller 186).

Film thorror 1011.

Con Gina Philips.

03.35 The Hitcher - La lunga

Con Rutger Hauer.

Con J. Hutcherson

Due ragazzini e una.

18.30 Studio aperto

21 10

13.02 Studio sport

13.56 Grand prix -

11.50 Atlens in america

Il sogno continus

Campionato mondiale

motociclismo · Prove

09.50 Bakugan

12.20 Giffoni -

08.10 | putfl

97.50 Il laboratorio di Dexter

08.20 Conosciamoci un po-

09.05 My melody sogni di

La grande evventura

principesse gemelle

**MOWGLI - IL LIBRO DELLA GIUNGLA** 

Con Jason Scott

GENERE AVVENTURA

ITALIA 1

da Rapito bambino da una tigre e cresciuto da lupi, il giovane Mowgli incontra una bellissima ragazza inglese...



LA SECONDA VOLTA NON SI SCORDA MAI con A Siani

GENERE COMMEDIA (Italia '08)

> SKY 1 21.00

Nella Napoli surreale, dove si svolge la vicenda, l'unica cosa vera è l'amore. Né bandiere né accenti, l'amore è amore. Il nostro protagonista anche vivendo in questa complessità, riesce ad avere un'emozione semplice. Si è in-

namorato. Un colpo di fuimine

UN PONTE PER TERABITHIA con Josh Hutcherson

**GENERE: FANTASY** 

ITALIA 1

credito...

06.00 Tg La 7 / Meteo /

07.30 Gli amor) di Ercola.

09.45 Il tocco di un angelo

10.40 Superbike - Round 10:

(commedia 57).

Aurora Bautista.

15.00 Superbike: Round 10

(commedia 88).

Con Jean Paul

18.05 Noi siamo tuo pedre.

16.00 Una dei due, Film

Superpole Round 10

Belmondo Alain Delon

Film (commedia 183)

Con Pierre Richard.

PILM

Gérard Depardieu.

20.00 Tg La7

21.10

20.30 Doctorology

> L'ispettore

23.05 Nei mirino del

01.00 Tg La7

01.25 M.O.D.A.

04.20 CNN News

01.20 Movie Flash

Barnaby

Con John Nettles.

Lin corpo ritrovato in

un fume e un vecchio

caso ancora aperto.

Giaguaro, Film

Con Joe Lewis,

Christopher Lee.

02.00 Not siamo le colonne.

Franco Fabrizi.

Film (commedia '56).

Con Vittorio De Sica,

(azione 79)

Con Alberto Sordi

10.35 Movie Flash

11.30 Nike Hammer

13.00 Il marito, Film

12.30 Tg La7

12.55 Sport 7

Oroscopo / Traffico

Film (mitologico '59).

Con Jayne Mansheld.

Superpole Superpole

Jesse è un ragazzino che ha un amore per il disegno e la pittura La famiglia e la scuola, pero non gli danno



07.20 27 volte in bianco.

Dr A. Fletcher

Film (commedia '08)

Con K. Heiol E. Burns.

Film (commedia '07)

09.15 Manuale d'infedeltà per

uomini spossti.

DLC Rock.

10.55 21. Film

Con C. Rock

Di Ri Luketić

13.00 Muro di fuoco

Con K. Spacey

14.35 Underdog - Storia di un

Frim (tantashoo 07).

Film (commedia '08)

17.55 Un principa tutto mio 3.

19.30 The Hitcher, Film (horror

107), Di D. Meyers.

> La seconda volta

Con A Sianu

non si scorda mai

Gullo rivede llaria dopo

tempo la crede che

sia interessata a tui

22.50 Manuale d'infedeltà per

00.30 Underdog - Storie di un

Film (fantastico '07).

vero supereros.

Con J. Belushi

Di FL Luketic.

Con K. Spacey

drammalico (8)

01.55 21 Fim

(commedia 'D7)

Dr.C. Rack

Can C. Rock

uomini sposati, film

21 00

Con S. Bean S. Bush

Con K Heigl E Burns.

Film (sentimentale '08).

Con K. Heskin C. Geera.

vero supereros.

DIF Du Chau.

Con J. Belushill

15.00 27 volte in bienco.

(drammatico 108)

(Usa '07)

21.10

7.20: Tg3 Glomate radio del Fvg; Onda verde; 11 30: La radio ad occhi apert; 12,30: Tg3. Giornale radio dei Evg; 15.00: Tg3. Giornale radio dei Evg; 18.15. Incontri dello aprilio. 18.35: Tg3. Giornale radio del Fvg

**RADIO REGIONALE** 

Programmi per gli fisitani in Istria: 15.45; Notiziano; 16.00;

Programmi in Hingus slovens: 6.58; Apertura; 6.59; Segnale orario; 7 00: Gr maltino: 7.20: Magazine del mattino: calendariet to e leitura programmi; 8.00: Notiziario e cronaca regionale 8.10: Avvenmenti culturali (replica): 8.50: Music box; 9: Gente e paesaggi dell'istra; segue. Music box 10: Notiziano; 10.10 Concerto stagioni concertistiche della Glasbena matica, Dugo Erik Zerjal (trombona) - Corrado Gulin (pianoforta), 11.20: Music box: 12 00: Trasmissione data Val Resia: 12 30: Trasmissione dalla valcanale, 12.59. Segnale orario, 13.00. Griore 13: segue. Lettura programmir 13.20 Musica a nchiesta, 14.00 Notiziario e cionaca regionale 14.10. Onda giovane 17.00. Nolizierio e cronaca regionale 17.10 Arcobajeno Dalle rassegne corali. 18.00 Piccola scena Fulvio Tomizza La miglior vita romanzo scenaggiato in 10 pt per la regia di unze Babic. Ra pt segua Music. box 18.59 Segnale orario, 19.00: Or della sera; 19.20; Lettura. programmi segue. Musica leggera slovena: 19.35. Chiusura.

#### RADIO CAPITAL

6.00 Capital Week End: 9.00: Capital Week End; 12.00: Capital Week End; 14:00: Capital Week End: 17:00: Capital Week End: 20 00: Capile Dehors, 21 00: Capilal Party

#### RADIO DEEJAY

7 00 Due a zero 9 30 Deejay chiama Estate 12 00 Chiamate Roma Triuno Triuno 14 00 50 Sonos (Everyday): 17 00 Pinocchio 20,00 Ciao Sabato sera, 22,00 Doejay Timo besti. 23.30 Dance Revolution, best! 0.00 Stave to the rythm 1.00: The Bob Sinciair Show 2.00 Deejay Night 3.00 Deejay Night 4 00 Sunday Moming.

#### RADIO CAPODISTRIA

viaggiando 6 58, 7 58, 6 58, 9 58, 10 58, 11 58, 12 58, 13 58 14.58, 15.58, 16.58, 17.58, 18.58, 19.58, (dal vivol) net serale 20-06 ogni ora registrato

06 00-08 00: Rudiosveglia Buongiorno da Radio Capodistria

Almanacco, 06 15 Notizie Meteo e viabilità 06 25 Granelli di atona, 06,30 Presentazione maltinata radiotonica, 07.00: Anticipazioni Gr; 07 13. Meleo a viabilità. 07 15: il giornale del mattino 08 00-10 30. Calle degli Ori Grandi l'estate: 08 05. Le stolle di Elena, 08:30" Notizie: Prima pagina, Meteo e viabilità, 08:35 Locandina 06.40: La canzone della settimena 09.00 Prosa 09.30 Notizie Meteo e viabilità 09.35 Strada facendo (r). 10.25. Programm TV Chiusura, 10.30: Notizie Meteo e viabilità: Il tempo sull'Adriatico, 10,33-12 28. Radio fuori (replica). 11.30 Notizie Melao e viabilità; 12.00: Anticipazioni Gr. 12.28 Meteo e ytabilità: 12.30; I fatt del giorno, 13.00; La carzone del la settimana; 13 30: Notizie Meteo e viabilità; 13.35 Sigla single: 13.40: I sempreverdi del sollegne: 14.00: Siol parade 14.30: Notizie, Meteo e viabil4à II tempo sull'Adriatico 14.40-15.00: The chillout zone (r): 15.28: Meteo e viabilità, 15.30 I fatti dei giorno, 16.00-18.00: E . state freschi; Hot hits. 16 30: Notizie Meteo e viabilità, 17 30: Notizie: Meteo e viabilità, 18.00 London calling. 8.30 Notizie Meteo e viábilità 16.45: Exha extra entre: 19.26: Mateo e viabilità: 19.30: ( giotnate della sera: Rosso di sera (sport (uori Gr), 20.00-24.00; Redio Capodistria Sera 21 00: Sabaio insieme 21 30 Prosa 22.50: La canzone della settimana, 23.00: In orbita,

#### RADIO M20

24 90-06 00: Collegamento Rsi

04.00; Pure Seduction, 07.00; M to Go. 09.00; m2-all news 09 05: Mib. 10:00: Gli improponibili: 11 00: m2-all news; 11 05 Bib; 13.00° m2on line; 14.00° Zero Db; 15.00° Out of mind; 17 00: m2or line, 18 00. Gli Improponibilir, 19 00. Rea. Trust; 20 00" Chemical Lab 21 00 Tribe, 22:00 Stardust, 24:00 Stardust in Love, 01.00; in De House.

7-8: Drive Time: 8-10: Buonglomo con Papilo Agostinelli; 8.10:

#### RADIOATTIVITÀ

Disco News Le proposta delle settimana 8 5 Aimenacco. 8.20 In prima pagina, 8.30: L'Aggiorna Meteo; 8.50: Gri Oggi nofizie dal mondo 8 45. Do vou remember. La storia della musicaix: 9.05: Liproscopo segno per segno: 9.10: Deco News. 9.50: Gr Oggi notizie dal mondo; 9.55. Do you remember: 11. Matimala News interviste e approfondimenti spetiacolo, musica, gossip, teatro: 11.10: Diado News; 11.50: Gr Dog: Notizie dal Mondo: 11 55: De you remember: 12 10: Disco News: 12.50: Gr. Oggi Notizie dal Mondo: 12.55: Do you remember: 13-14. Rewind, grandi successi degali anni 70:80: 13:15. Gi. Oggi notizle localt 14-15: Fifty Fifty grandi successi internazionali e nazionali: 16-17: Club Radio e/o Se ci sei batti un colpo di rock 16 10" Disco News 17 20" Radioattività Music Box (Lockimaround con Giovanni Aschinei una panoramica su quallo che succede in regione con interviste e approfondimenti spazio cinema, concerti, fibri mostre, manifestazioni 17.05 Liaggiorna. Méteo. 17 10: Disco News. 17.50: Gr Oggi notizie nazionali, 17 55. Do you remember; 18.10: Disco news; 18.15. Or Oggi notizle localt: 18 50: Notizie da mondo: 18 55: De vou remember: 19 10: Disco News 19 50 G. Nokzie dai Mondo. 20-0 00 The Factory dai dancefloor di futto il mondo, 0.00-7. Dai tramonto all'alba (musica a 3607)

Sabato e domenica Pomeriogio aportivo radiocronache calciobasket appiomamenti squadre localii appiomamenti da futti il tampi di gioco.

#### RADIO PUNTO ZERO

7.00 News 7.10 Meteo, 7.15 Almanacco del piorro, 7.45 Lioroscopo di Radio Punto Zero 7.50 Rassegna stampa 8.00: News B.05 Amvano i mostri. 8.50 Meteomorif e meteomar. 9.05 1 proscopo di Radio Punto Zero, 9.10: L'implecione viaggiatore 9:30 Rassegna stampa. 0.00 News. 0. 5 Ton sue ton weekend: 10.45; Melec; 11.00; News; 11.50; Melecmant e meteomar; 12.00: News; 12.15: Le ricette di docie, salato o piccante; 12.30: Meteo; 13.00: News: 13.05: Ca+lor latino: 15.00: Hit 101 16:00: News, 16:45: Meteo; 17:00: News: 17:50: Meteomont e meteomar 18:00' News 18:30' Meteo 19:00' News 19.05: Arrivano i mostri: 19.45: Li proscopo di Radio Punto Zero. 20.00; Calor latino; 22.00; Hit 101

#### 06.10 Incentesimo 10. 07.00 Sabato & domenica 69.15 Settepiomi 10.05 Appuntamento al cinema 10.10 Un cicione in convento. 11.00 Lady Cop. Con Hannelore Elsnor Thomas Scharff, Kerlhoinz Lemken.

11.45 Pongo e Peggy... gil animali del cuore.

Con Flisa isoardi 12,35 La signors in giallo. Con Angela Lansbury. 13.30 Telegiornale

13.45 Rel Sport 14.00 Qualifiche 15.20 Lineablu.

17.00 Tg 1 1710 A sua immagine. 17.40 To 1 L.LS. 17.45 Liepettore Darrick, 18.50 Reazione a catena.

Con Pupo. 20.00 Telegiornale 20.30 Rai Tg Sport 20.35 Supervarietà

21 20 FILM Di P Sarkar Con R. Murkhenee. Viba dai soon d'at-

> La vertà negli occhi tince al lavoro come escort di lusso.

23.35 TG 1 23.40 Premio Persefone. Con Pino insegno. 00.40 Lappuntamento

scrittori in TV, Con Gioi Marzullo. 01.10 TG 1 Notte 01.25 Estrazioni del Lotto 01.30 Appuntamento al cinema 61.35 Una vergine per It

Film (commedia '65).

Con Vittorio Gasaman

13.35 La tribu del pallone -

13.50 All'inseguimento della

pietra verde. Film

(avventura '84)

15.40 Maybe Baby Film

Con M. Douglas

(sentimentale '00).

Film (commedia '07),

Con H. Laurie

17.30 If coniglietto magico.

Con M. Harbour

19.20 Family Plan - Un'estate

Film (commedia '98).

motto sopra.

Con L. Nielsen

22.45 Natale in prociers.

21.00 Alla ricerca dell'isola di

Nim. Film (avventura)

08). Con J. Foster

Film (commedia 107).

Con C. De Sica.

19.05 Sky Cine News

Speciale

> Venice Music Awards. Conduce Armadeus. Una serata d'onore per la nostra musica. 23.50 TG 2

21 05

00.00 TG 2 Si, Viaggiare 00 15 To 2 Eat Parade 00.30 TG 2 Dossier della settimana 01.55 TG 2 Mizer

01 15 TG 2 Storie e recconti 02.15 Meteo 2 02.20 Appuntamento al сіпета

02.30 Nesauno escluso 03.20 Alla Galline abbuffata

03.40 Cercando cercando

13.15 Point Break -

Punto di rottura.

Film (thriller '91).

Con K. Reeves

15.20 | predatori della città

Con J. Brolin

19.20 The Backwoods -

17.05 I guardinni del giorno.

Film (honor '06).

Film thriller (06)

Con G. Oldman

Film , avventura '08)

Con J. Van Der Beek

Con B. Willis C. Farreit

21.00 Tentacoli di paura.

22.35 Sotto corte marziale.

00.45 Hostel Part II. Film

(horror '07).

Film (thriller 'Q2').

Con K. Khabenskiy

Prigionieri nei bosco.

Film (avventura '06)

perdute.

TRASMISSIONI. N LINGUA SLOVENA 18.40 TV TRANSFRONTALIERA 20.25 LA TV DE RAGAZZI-Clic & Kat 20.30 TGR - VANGELO VIVO

06.30 Specials Special 100 one

09.00 Speciale calciomercato

2009: 5e teppe 5e teppe

Football Challenge World

(live): Russian Premier

10.00 Playerist Taddel

10.30 | Signori del Calcio

11.30 Beach Soccer: Tour

12.30 Premier League World

13.00 Speciale calciomercato

16.15 Speciale Special100one

14.00 Inter, un anno di gol

14.30 Chelses - Inter: World

16.30 Fan Club Florentina

16.40 Zenit - Rubin Kazan

19.30 Speciale Goat Deejay

20.55 Seattle Sounders -

19.55 Beech Soccer: Serie A

23.00 Speciale Goat Deejay

Chicago Fire (live):

Major League Soccer

18.30 Futbol Mundial

19.00 Numeri Serie A

22.35 Tg 3 22.50 Tg Regione 23.05 Interceptor -Il querriero della streda. Film (azione 21). Con Mel Gibson

61 10 NYPD Special

(drammatico 41) Nine Crisman. 20.50 TV TRANSFRONTALIERA

ďΨ

07:00 Walte Upl

11.00 Love Test

15.00 My Wideo

17.05 Summer Hits

19.05 Mtv@ the Movies

19.30 Mtv@the Movies

Special

20.05 So NoTORious

21.00 TRL Tour Room

22.00 II lestimone

22.30 I soliti idioti.

23.00 Flesh

18.05 Made

12.00 Hillist Relia.

14.00 Americas Most

09.00 Summer Hitz

10.30 Coca Cola Live @ Miv:

Summer Song

13.30 The Summer Song @

Smartest Model

16.00 Coca Cola Live @ Mtv:

Summer Song

21 10 TELERLM > Criminal intent Con Vincent D Onotrio. Altre indagni per la squadra speciale della polizia di New York.

23.10 All brucists. Di John Jacobsen Con Devon Sawa

Film Tv (commedia 199). 01.25 lens oogi in TV

02.00 TG4 - Reseagne stamps 02.15 leri e oggi in Tv special 03.05 Pie de Tolomei, Film Con Germana Paoliari.

> Scherzia parte Con Teo Teocoli. "best of" degli scherzi a danno di vip e personaggi dello spettacolo 23.30 Domeni è un'eltre trufts, Film Tv

(commedia '05) Dr. Prerfrancesco Pingrore Con Enzo Satvi. Antonio Giuliani. Aida Yespica. 01.30 To 5 Notte

01.55 Meteo 5

02.00 Paperissima Sprint. Con Juliana Moreira con il Gabibbo.

02.50 Media ahopping

10.30 Rotazione Musicale

14.05 Mono. Con Martina.

16.05 Rotazione musicale

21 00 Human Guinea Pics

Panagia

12.00 Inbox

15.00 Inbox

16.00 All News

19.00 All News

22.00 Rapture

23.00 Night Rmx

01:00 The Club

02.00 All Night

19.05 Inbox

13.30 The Club

14.00 All News

06.30 Rotazione Musicale 09.30 The Chib

■ Telequattro

09.30 Don Matteo 5. 12.05 Palco, gli eventi in ly 12.45 Divertiamoci....

13.05 Curios Rà da Trieste 13.10 Speciale Mile Camp 2009 13.30 Il notiziario meridiano 13.45 La grande musica class ica

14.00 Qui Cortina 14.10 Hard Trek 14.35 Tractor Pulling 15.30 Documentari sulla natura del National Geographic 15.20 Super Sea

17 00 K 2 19.00 Udin e Conte 19.10 Castelli e manieri 20.00 Campagna Amica 20.30 Il notiziario regione 20.55 încontri al Caffé de la

Versusans

22.35 Borgo Italia

Capodistria

13.45 Programmi della cio mata 14.00 TV Transfrontation TG

14.40 Spezzoni d'archivio 15.20 Lacqua del tagliamento 16.20 Mappemondo 16.50 L'universo é...

17.25 Zoom 18.00 Programmi in fingua Slovena 18.35 Vreme

18.40 Primorska Kronika 19.00 Tuttoggi 19.20 TG Sport 19.25 Domaru è domenica

19:35 Ciek Jurnor 20.00 Rinerari 20.25 L'appuntamento 21.05 Folkest 2008.

22.15 Sport: rivedere che piecere: Cimos Koper -Ceije P.L. Cimos Koper - Antenna 3 Trieste

07.30 Informazione con A 3 Regione oggi 07 50 Oroacopo + Notes

08.00 La voce del muttino. 08.50 Il bollettino della neve 12.00 Musica e spettacolo 12.30 Oroscopo + Servizi

special) 12.45 Informazione con A3 Nordest oggi 18.00 Esmeralda

18.50 Notes 19.00 Informazione con

il Tg di Trieste 19.30 Informazione con ii Tg di Treviso 19.55 Servizi speciali

20.00 Qui studio a voi stadio 23.05 Informazione con il Tg di Trieste

23.30 Informazione con II Tg di Treviso 00.00 Hot lov

# A luglio, vieni e imbuca ogni martedi e giovedi 700€

IL PICCOLO ■ SABATO 25 LUGLIO 2009

14.55 itaka1 Motogp, Gp Gran Bretagna 19.15 Eurosport2, aclismo. Mtb coppa del

20.30 Raitre: Tg sport 20.55 Sky1 calco Seattle-Chicago 23.25 Sky1 calcio Botafogo-Internacional 23.30 Raisport pru: Tg sport

AMICHEVOLE DI LUSSO AD AURONZO

# La nuova Triestina all'esame della Lazio

# È il test estivo più probante. Mercato: piace Boudianski, ipotesi Passoni

di ANTONELLO RODIO

TRIESTE Per la nuova Triestina di Luca Gotti è giunta l'ora del primo importante test stagionale. Oggi alle 18, sul campo di Auronzo (prezzo unico d'ingresso 10 euro), l'Unione affronterà la Lazio del neo tecnico Ballardini, Un'amichevole, come è ovvio, non conta nulla a livello di risultato, ma certamente di fronte a cotanto avversario c'è una gran voglia di far bella figura. Per una squadra come la Triestina che deve ancora prendere coscienza dei propri mezzi, inoltre, sara un test importante anche a livello psicologico. E balzare da un avversario che gioca nel Campionato Carnico come i Mobiheri di Sutrio, a una delle principali squadre di serle A come la Lazio, in questo momento della preparazione sarà tutt'altro che semplice

Per Gotti, che parlando chiaro già il giorno della presentazione ha detto che considererà anche le partite di Coppa Italia come fase integrante della preparazione, sarà solo un ulteriore passo alla ricerca della giusta formula, dell'abito più adatto da far indossare all'Alabarda Quello odierno, tra l'altro, sara finalmente un match che mettera alla prova il reparto difensivo, finora mai messo alla frusta considerati gli avversari incontrati Ma soprattutto c'è grande curiosità per vedere



#### Istruttoria sui diritti tv del calcio

ROMA Finiscono nel mirino dell'Antitrust pacchetti messi a punto dalla Lega Calcio per la vendita centralizzata dei diritti dei campionati di serie A 2010-2012. Per l'Autorità guidata da Antonio Catricala, che ha avviato un istruttoria contro la Confindustria del pallone per possibile abuso di posizione dominante, le opzioni scelte appaiono ritagliate su misura degli operatori di pay tv. a discapito degli altri possibili concorrenti. La Lega si difende, rivendicando la «piena legittimita» del proprio operato.



L'ex livornese Volpe calcia durante l'allenamento. McCormack osserva (Lasorte)

come il tecnico metterà in campo l'Alabarda. Nei due test effettuati finora, Gotti non ha mai schierato assieme Godeas e Della Rocca, preferendo come seconde punte giocatori che gli consentano di avvicinare di più quel 4-2-3-1 che ha in testa fin dal pre-ritiro. Ma il tecnico ha affermato più volte di non essere attaccato a un solo schema, e di essere piuttosto elastico a seconda delle caratteristiche dei giocatori. Quella di oggi sulla carta sembra l'occasione meno propizia per vedere i due bomber assieme ma Gotti ha fatto captre che prima o poi proverà anche quella coppia d'attacco.



Il procedimento dell' Antitrust, da concludersi entro il 31 maggio 2010. arriva a pochi giorni dal termine per la presentazione delle offerte, lunedì 27 luglio alle 12. Una scadenza confermata dalla Lega, che si dice «certa che i pacchetti predi-

sposti sono adeguati a garantire condizioni di assoluta equita- e annuncia che «continuerà nella propria attività di commercializzazione dei diritti». Tuttavia non si puo escludere che, in caso di accertamento dell'abuso di posizione dominante.

la pronuncia dell'Antitrust pesi in futuro in un procedimento civile: nul ia, infatti, impedirebbe a soggetti che si sentissero danneggiati di impugnare le gare e chiedere i dannı. Sui dırıttı ha acceso un faro anche l'Autorita per le garanzie nelle comunicazioni chiedendo alla Lega chiarimenti. attualmente all'esame degli uffici competenti

Tra i sei pacchetti, l'Antitrust si sofferma in particolare su quelli per il satellite (Platinum Live e

Satellite Hilites) e per il digitale terrestre (Gold Live e Silver Live) Solo il Platinum Live, nota l'Autorita, contiene le dirette degli incontri e risulta adatto a chi abbia «una capacità satellitare particolarmente ampiae dunque Sky Satellite Hilites riguarda invece la trasmissione, tra le 17 30 e le 22.30, delle immagini salienti, diritti che pero risultano assegnati anche a Sky. -per giunta senza vincoli oran-

loro non equilibrati in termini di potenziale attrattivita» (uno con le dirette di 12 squadre, il secondo con le altre 8), sembrano cuciti su misura dei due operatori di pay tv. in pratica Mediaset e Dahlia. Insomma, rileva l'Antitrust, la Lega «sembra aver preferito determinare le condizioni per una minore competizione tra gli operatori della pay tv nello struttamento del diritti, per assicurar-si gli introiti auspicati (1,8 miliardi nel biennio, ndr), limitando l'incertez-

za» legata al risultato della gara. Inoltre i pacchetti «non risultano adeguati a garantire condizioni di assoluta equità, traspa renza e non discriminazione ai partecipanti alle procedure competitive e a consentire una partecipazione alle stesse da parte di una pluralità di operatori delle diverse

Già nell'approvare le li-nee guida della Lega, l'Antitrust aveva chiesto la definizione di più pacchetti per ciascuna piattaforma. Ieri si è mossa sul-

la base di un esposto della toscana Conto Tv. che aveva lamentato il fatto che per il satellite fosse stato messo a punto un solo pacchetto con tutte le dirette, al quale in sostanza poteva aspirare solo Sky. Esposto inviato anche all'Agcom

La Lega replica all'Autorità, sottolineando di aver predisposto «piu pacchetti a pagamento per piattaforma- e salvaguardato «la possibilità della più ampia parteci-pazione da parte di tutti i soggetti interessati»

I RIVALITRA PREPARAZIONE E TRATTATIVE

# Grana Pandev per i biancocelesti

ma l'1 e il 2 agosto, è poi

ancora giovedì 6 agosto,

in vista del debutto in

Coppa Italia del 9 agosto

mercato, mentre l'obietti-

vo Barusso è ormai tra-

montato (è vicinissimo al

Brescia), è confermato

l'interesse per l'ucraino

Viktor Boudianski: la

trattativa sarebbe ormai

in fase avanzata e l'Udi-

nese sarebbe disposta a

girario in prestito all'Ala-

barda, continuando cosi

il rapporto iniziato con

gli affari di Crovetto e

Nef. Ma per il ruolo di

centrocampista centrale

emerge anche un'altra pi-

sta, quella che porta a

MERCATO. Sul fronte

ROMA in casa Lazio, che ha appena archiviato la visita dei ladri negli spo-gliatoi del campo di Auronzo, si pensa alla partita odierna ma anche e soprattutto al mercato

-Vendere prima di acquistare». E il ritornello di mercato più gettonato in casa biancoceleste. L'ha ripetuto all'in-finito il presidente Lotito, l'ha ribadito ieri mattina il di Igli Tare, che tanto si sta dando da fare sul fronte cessioni Si lavora in modo frenetico per siste-mare un reparto arretrato che al momento conta su 11 componenti. Cè affollamento, in particolare nel pacchetto centrale, che a breve potrebbe salutare il ceco David Rozehnal, ormai ad un passo dallo sbarco in Bundesliga ad Amburgo (raggiunto accordo con l'entourage del giocatore, manca l'intesa tra i club)

Ancora irrisolta anche la vicenda Cribari, sul quale è sempre vivo l'interesse di Palermo e Bologna. Ma la società felsinea (alle prese con il cambio di società), negli ultimi giorni ha sondato con insistenza anche la situazio-

RITIRO. Intanto a Ra-

vascletto, dopo la seduta

mattutina, ieri pomerig

gio gli alabardati hanno

lavorato soprattutto fra

palestra e piscina. E' an-

cora a riposo Scurto:

un'infiammazione al gi-

nocchio lo costringe ai

box. Lieve risentimento

muscolare per Sabato,

che comunque oggi do-

vrebbe essere della parti-

Probabile che da do-

mani, o forse da inizio

settimana, siano previsti

un paio di giorni di ripo-

so per gli alabardati, che

poi riprenderanno il lavo-

ro a Ravascletto. Le pros-

sime amichevoli dovreb-

bero essere in program-

ne relativa a Guglielmo Stendardo, sul quale pesa un ingaggio oneroso Continua ad essere molto delicata la

situazione di Goran Pandev. Il calciatore si sta allenando bene e, finche sara un giocatore della Lazio, è pronto a scendere in campo con la maglia bian-coceleste, ma, di fatto, c'è molta tensio-ne tra lui e la società. Pandev è, a tutti gli effetti, un separato in casa Lotito ha fatto intendere che il mace-

done difficilmente partira per Pechi-no, teri Tare è parso più possibilista Uno degli agenti, Leonardo Corsi, ha dichiarato «Abbiamo incaricato l'avvocato Grassam di tutelare la posizione e l'immagine del calciatore. Quasi certamente Pandev non sarà convocato per Pechino e non certo per sua scelta - ha spiegato - Nel caso ció dovesse ac cadere, dipenderebbe esclusivamente dalla società, visto che Pandev è a completa disposizione dell'allenatore e si sta allenando con grande professionali-ta. Se dovesse essere chiamato in causa, è pronto a scendere in campo». Una vita da separato in casa

> Dario Passoni, 35 anni, una lunga carmera fra serie A e B con Chievo, Siena. Livorno e Mantova, nonché un'esperienza in Russia 6 anni fa. Ha ancora un anno di contratto col Mantova, anche se attualmente è in ritiro fuori rosa, ma nell'ultima stagione da gennaio era in prestito al Piacenza dove ha fatto bene. Tanto che Pioli vorrebbe riaverlo. E a proposito di Mantova, pare che Triestina e Padova abbiano fatto un sondaggio per il difensore centrale Filippo Cristante, 32 anni, una car-

riera fra A e B con Pado-

va, Ravenna, Piacenza,

Messina e Mantova



SERIE A

Ibrahimovic dovrebbe raggiungere il Barce Iona al 'r zio

#### Inter, si allontana Hleb Udinese, Gasparin diventa amministratore delegato

ROMA Eto'o sara a Mibielorusso Alexander lano quasi sicuramente Hleb che in un'intervista lunedi per firmare il conconcessa al giornale tedesco «Sport Bild», rivetratto che lo legherà all'Inter. Il centravanti cala: «Sono sotto contratto merunense ha pronto un con il Barcellona e voglio restare. Voglio rima-nere per aiutare la squa-dra nella prossima sta contratto di cinque anni, mentre dovrebbe compiere viaggio inverso, da Milano verso Barcellona, lo svedese Zlatan Ibrahimovic «Per il trall Napoli ufficializza l'acquisto di Morgan De Sanctis dal Siviglia. Il sferimento di Ibra è presto per l'annuncio. Nella tratiativa bisogna definire alcuni dettagli», precisa Mino Raiola, procura-tore dell'attaccante svedese, al termine della riunione tenuta a Milano fra i dirigenti dell'In-ter e quelli del Barcellona. Dalla Spagna, però,

portiere, ex Udinese e reduce dal prestito al Ga-latasaray, si è legato alla maglia azzurra con un contratto per quattro stagioni. Il Genoa ufficializza l'ingaggio di Rodrigo Palacio, ex del Boca Jull direttore generale dell'Udinese, Sergio Ga-

arrivano chiari segnali Ibrahimovic sara un gio-catore del club catalano sparin, è stato nominato anche amministratore delegato della societa e, secondo il giornale «Mundo Deportivo», safriulana. L'Udinese ha rà presentato il prossianche girato in prestito mo lunedi o, al massimo, l centrocampista colombiano Abel Aguilar agli spagnoli del Real Saramartedi, Sembra complicarsi invece l'arrivo in maglia nerazzurra del

# L'Antitrust: pacchetti su misura per le pay

# Secondo il garante la Lega non tutela tutti i partecipanti all'asta

Il presidente Federcatcio Giancarlo

Quanto al digitale terre-stre i due pacchetti, «tra

plattaforme»

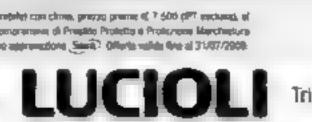
#### CAMBIARE ALIMENTAZIONE CONVIENE.

PUNTO CLASSIC METANO E GPL AL PREZZO DEL BENZINA

DA: € 7.500

CON CLIMATIZZATORE, 6 ANNI DI €COFINANZIAMENTO

CON ANTICIPO ZERO. Exemple di finanziamente au Punto Classic \* 2 Active 60 cu benzione a SPL 3 p intrasone 3 porte metano non deponibile) con clima, prezzo premie di \* 500 (PT exchant), el netta dell'Incombro Statale rottemazione come previsto della 🛴 n. 33/2009 Antiopo zero, 72 rate de ধ - 36.00 comprensen di Presido Protecto e Protezione Marchietera







Savaline per un importe complessive di C 778, apute Guillore Platice C 300 + bolli. TAN 4,89%, TAES 8,87%. Save appressione , Sanit? Offerte valida fine al 31/07/2908.

TUFFI. AI MONDIALI DI ROMA LE AZZURRE BATTUTE SOLO DALLE CINESI GUO E WU

# Cagnotto e Dallapè d'argento nel sincro

Un po' di Trieste nel successo: per 4 anni, fino al 2008, la trentina aveva fatto coppia con la Batki

di MATTEO CONTESSA

TRIESTE Tania Cagnot-to e Francesca Dallape volano come due angelie regalano all'Italia la seconda medaglia nei tuffi. Stavolta è argento nel trampolino sincro da 3 metri, dopo il bronzo della Cagnotto nel singolo. In pra-tica sono le prime al mondo tra le «umane», avendo avuto davanti soltanto le cinesi Guo e Wu, due ufo che arrivano da un'altra costellazione. Un argento che era nell'aria, dopo i tuffi di qualificazione, ma per mente scontato Infatti si è materializzato al penultimo salto, quando le russe Pakhalina e Pozdmakova che erano seconde (comunque di poco) hanno sbagliato clamorosamente e si sono fatte superare da Tania e Francesca che invece sono state sempre quasi perfette nel volo e nella sincronia di esecuzione

Una medaglia arrivata alla fine di un lungo percorso avviato e per buona parte sviluppato anche a Trieste, come lo stesso ct azzurro Giorgio Cagnotto ha voluto ricordare subito, pochi minuti dopo la fi-ne della gara: «Hanno vinto Tania e Francesca - ha detto - ma non va dimenticato che il lavoro l'avevamo iniziato con Noemi Batki e la Dallapè, loro hanno aperto la strada del sincro. E fino all'anno scorso, preparandosi e gareggiando insieme, ci hanno

permesso di crescere» E infatti nelle grandi competizioni il podio era sfuggito di poco a Batki e Dallapè, giunte none ai mondiali australiani del 2007, quinte nella Coppa del mondo che qualificava aile Olimpiadi cinesi e seste nella finale di Pechino 2008. Adesso la medaglia è finalmente arrivata. peccato però che a festeggiare sul podio romano non ci sia la triestina. «I meriti di questo successo sono di Tanta e Francesca, che hanno fatto un grande lavoro - ci ha detto

ieri sera al telefono Noemi, ancora a Roma anche lei e che la gara l'ha segui-ta dal vivo, sugli spalti dello stadio del nuoto -. Io non pretendo niente di questa medaglia. Ho visto Francesca subito dopo la gara, ma non ci siamo dette niente, lei era talmente euforica che quasi non riusciva a parlare. Certo, un pochino questa giora la sento anche mia perchè i quattro anni in cui abbiamo lavorato insieme sono serviti a Francesca ad entrare nei meccanismi del sincro e migliorar-si. Poi con Tania ha fatto il salto di qualità ed è arri-vata la medaglia».

Una valutazione che Francesca Dallapè sottoscrive in pieno, raggiunta al telefono nell'automobile dei genitori mentre ieri sera, con la medaglia al collo, stava raggiungendo il villaggio dell'Acquaceto-sa dove la nazionale di tuffi alloggia in questi Mon-diali. «Credo che gran par-te del lavoro l'ho fatto con Noemi - afferma -, con lei mi sono anche qualificata per le Olimpiadi, compiendo una grande impresa. Siamo cresciute entrambe agonisticamente, lavorando insieme, e Noe-

#### No ai superbody Farmaci sospetti

ROMA Sul costumi si torna all'antico. La Federazione internazionale dice no ai body ultratecnologici che hanno regalato tanti record ai Mondiali di Roma sarà l'ultima appa-rizione perchè dal pri-mo gennalo 2010 il po

huretano sara vietato Da un caso a un altro. E finito nel registro degli indagati della Procura del Coni un medico della nazionale australiana perche nella valigia trasportava sostanze sospette.

mi mi ha aiutato molto in questa crescita. Dopo Pechino era finito un percorso e ci siamo divise senza rancore, ognuna di noi due cercava una propria strada. Lei l'ha trovata con la piattaforma e io col trampolino. E poi c'era an-che un problema di distanze. lo sono di Trento e per quanto Trieste abbia un ottimo centro federale dove mi sono allenata diverse volte, con un impianto valido soprattutto nei mesi invernali, la distanza era troppo grande per dare costanza ai nostri allenamenti. Adesso invece con Tania ci alleniamo insieme almeno 3 volte a settimana a Bolzano, dove lei vive e che da casa mia dista mezz'ora di macchi-

Tornando alla Batki, dice che non le rode non esserci lei, su quel podio. «Non può rodermi perche non ero adatta per questo ruolo. Innanzitutto io non sono Tania Cagnotto e questo fa gia tanta differenza, poi loro due stilisti camente sono più simili e si sono trovate subito, dal trampolino riescono a esprimersi meglio mentre io la pedana elastica non la sento nelle mie corde e non vedo come avrei potuto arrivare a un risultato del genere. A Francesca la vicinanza di Tanta ha fatto bene, perchè ha trovato il punto di riferimento che le ha permesso il salto di qualità. lo e Francesca eravamo alla pari, mentre ora Tania è il riferiento della coppia e que sta chiarezza di ruoli aiuta entrambe. Ecco, se c'è qualcosa che un po' mi rode è proprio questa considerazione Francesca e Tania, insieme, hanno trovato la perfezione mentre to la sto ancora cercan-

Oggi i tuffi chiudono i battenti. Nella finale della piattaforma sincro maschile ci sarebbero Dell'Uomo e Chiarabini, ma molto dipendera dalle condizioni del primo, parecchio malconcio fisica-



Francesca Dallapè e Tania Cagnotto esultano sul podio prima di ncevere la medaglia d'argento

**MOTO.** PROVE LIBERE IN INGHILTERRA

# Terzo tempo per Rossi, Pedrosa al top

**DONINGTON** "Il grande problema della Dorna e il numero delle moto in griglia. Per ovviare a questo ci vogliono delle moto che costino poco». A parlare è Valentino Rossi, che interviene sulla proposta fatta dal numero uno della Dorna, Carmel Ezpeleta, per avere nel 2010 una lista partenti più corposa di quella attuale. «Non credo che l'utilizzo di motori derivati dalla serie nella Motogp - prosegue Rossi - sia una cosa sbaglia ta. Se le performance saranno simili alle nostre 800 e i

costi saranno bassi perché non provare».

Ma si parla anche di gare La pioggia condiziona in parte il turno di prove libere a Donington Il più veloce è lo spagnolo Dani Pedrosa (Honda) che riesce a sfruttare al meglio uno degli ultımi gıri sıglando il tempo 138 627. Alle sue spalle laustraliano Casey Stoner (Ducati) in 138"872, terzo Valentino Rossi su Yamaha (1'38''917). Bene Andrea Dovizioso (Honda), quarto con il tempo di 1'39"105. Sesto Melandri in

sella alla Kawasaki, mentre Capirossi (Suzuki) è 11°

In 250, il più veloce della giornata è stato lo spagnolo Debon (Aprilia), il campione del mondo della 250 Simoncelli è quarto. In pista anche il tedesco Ralf Waldmann, 43 anni e antagonista di Braggi e Rossi nella quar-to di litro degli anni '90: ha chiuso con il 18' tempo. La 125 è guella che ha più sofferto i capricci del meteo Nei pochi giri sull'asciutto il più veloce è stato Rabat (Aprilia), terzo tempo per

#### **Tour: solito Cavendish** «Pelli» re dei grimpeur

PARIGI Non è bastato il tentativo di fuga del campione del mondo Alessandro Ballan e del francese Lefevre, che hanno allungato sull'ultima salita: il treno degli sprinter li ha raggiunti a 2 km dall'arrivo e Mark Cavendish ha messo il quinto sigillo sul Tour de France 2009, bruciando la concorrenza Quando il gruppo arriva compatto vince sempre lui,

La 19 a tappa, considerata di transizione visto l'impegno di domani sul Mont Ventoux, è stata corsa ad alto ritmo. 46 km/h di media. Cavendish ha resistito all'ultima salita di ben 14 km grazie a una squadra, la Columbia, sempre al suo servizio e, prima del traguardo, è stato il solito Tony Martin ad aprirgli lo sportello della vittoria finale.

Dietro di lui Thor Hushovd, che anche in caso di nuova vittoria della saetta dell'Isola di Man dovrebbe conservare domani la maglia verde, perchè ha 25 punti di vantaggio. A ruota sono arrivati il tedesco Gerald Ciolek e altri nove corridori tra cui Armstrong (12°) iunico a rosicchiare 4" sui rivali in classifica generale, sempre terzo a 521" dalla maglia gialla Contador.

«E stato uno degli sprint più difficili della mia carriera», ha detto Cavendish, a fine corsa. L'ultimo ad avere vinto 5 tappe in un Tour è stato Armstrong, nel 2004, mentre bisogna tornare alle imprese del belga Freddy Maertens (1976 e 1981) per ritrovare un ciclista in grado di vincere 5 tappe di

Franco Pellizotti non avrà bisogno di soffrire oggi sul Ventoux per conservare la maglia a pois di miglior scalatore: ha 77 punti di vantaggio su Egoi Martinez e ne restano solo 55 da vincere. Il «Monte calvo» per il delfino di Bibione con origine carmiche oggi sarà dolce.

Ordine darrivo della 19" tappa del Tour de France, la Bourgoin-Jallieu-Aubenas di 178 km; 1) Cavendish (Gbr) in 3h50'35", 2) Hushovd (Nor), 3) Ciolek (Ger), 4) Van Avermaet (Bel), 5) Fretre

Classifica generale: 1) Contador (Spa) in 77h06'18", 2) A. Schleck (Lux) a 4'11", 3) Armstrong (Usa) a 5'21", 4) Wiggins (Gbr) a 5'36", 5) Kloden (Ger) a 5'38".



TRIESTE Tempo di finali per la Basketball Summer league che questa sera dalle 20:30 manderà in onda la sfida per il terzo posto e quella che metterà in palio il titolo di questa settima edizione triestina.

Giovedì sera seconda giornata di gare che hanno visto la Conte & Scaini confermarsi a punteggio pieno regolando 79-59 l'Immobiliare Friulana Nord, Gara decisa nel secondo quarto quando, trascinata da Richter (15) e dai veneziani Scarpa (16) e Crosera (16) la formazione di Martellassi ha preso il largo. Per Franco Ciani, che ha lanciato in quintetto i triestini Paoio Benvenuto e Ste-



fano Cernivani, migliori realizzatori Magee (15) e Mason (12).

Nel secondo incontro largo successo per la Eidomed che con un ottimo primo tempo piega il Tenda Bar di Matteo Boniciolli. Daniele MastrangeUn momento di una sfida nell area deii ex piscina Bruno Beanchi

LA MANIFESTAZIONE SULL'AREA DELL'EX BIANCHI

#### Summer League, oggi finali sulle Rive Europei: Spanghero ok contro i lituani

lo (19), Douglas Henderson (16) e il talento del Venezia Giulia Dominik Kos (16) i migliori realizzatori della formazione di Giorgio Valli. Per Matteo Boniciolli in doppia cifra solo lo stoveno Emanuel Richter e il play della Falconstar Luca Quar-

leri sera ultime gare del gironcino di qualificazione con in campo Con-Eidomed-Immobiliare Friulana Nord La classifica dopo le prime due giornate: Conte & Scaini 4 (+58) Eidomed 2 (-11) Tenda Bar 2 (-11) Immobiliare Fraulana Nord 0

Intanto due giocatori dell'Acegas sono impe-

gnati in manifestazioni continentali giovanili. Stefano Crotta è con la Nazionale agli Europei under 20: il suo minutaggio finora è modesto (7 minuti per gara) ma era prevedibile che non trovasse troppo spazio in una formazione che, Martinoni a parte, si regge in buona parte sul talento

degli esterni Marco Spanghero invete & Scaini-Tenda Bar e ce è in Francia con gli azzurrini under 18. Il gioiellino della Servolana in forza all'Acegas nella prima partita, persa di misura contro la Lituania, ha segnato 12 punti piazzando 4 bombe in nemmeno una ventina di minuti sul parquet. All'Italia non è andata meglio nella se-

conda giornata: altra sconfitta, stavolta contro la Russia, 55-54 il risultato finale Per Spanghero in questa occasione gli spazi si sono ridotti: tre minuti appena, un tiro da due sbagliato, un rimbalzo e un fallo. Il problema è che si trova chiuso da quelli che sembrano i due elementi più affidabili della Nazionale: il regista della Benetton De Nicolao e la guardia della Virtus Bologna Moraschini. Cinque punti in 17 minuti per l'altro triestino (ma in forza alla Snaidero) Marco Contento e tre punts in cinque minuti per Fabio Mian, talento del Romans approdato a Varese. (La.)

**IPPICA.** LA RIUNIONE A MONTEBELLO

### Borghetti firma una doppietta con Irgendwo e Marco Aurelio

TRIESTE In apertura, successo di Irgendwo. Il driver Augusto Borghetti non ha esitato a sistemarsi ben presto all'esterno del battistrada, Ismicora Dei Mag, per lasciarlo in dirittura d'arrivo. Borghetti ha concesso il bis nella prova per tre anni, portando in testa Marco Aurelio e conservando il margine. Nella reclamare per 4 anni, percorso netto di Legittima Difesa, che Jonathan Benfenati ha portato in testa dopo 400 metri, dosandone poi al meglio le energie Nel primo corner affermazione di Grega Holz che ha rilevato Camporoppolo al comando, per poi arrivare in sicurezza al tra guardo. Nella quinta, Levis Bi ha primeggiato, con merito di Paolo Scamardella, che ha scelto i tempi giusti per l'affondo decisivo. In chiusura, coast to coast di Good Day, con la sa-piente regia di Nicky Esposito Risultati. 1° corsa (m 1660): 1)

(Borghetti), Falstaff De' Mura, 3) Galassia Gial Al km 1 18, 8 p Q V 2.58, P 1 43, 1 85, 1 35, A 12.93, T 51.19 2" (1660): 1) Marco Aurelio (Borghetti), 2) Mago Merlino, 3) Melba De Gleris. Al km 1.17.8, 10 p. Q: V 1 44. P 1 17, 1 86, 1 61. A 4 55. T 33 92. 3" (1660) 1) Legittima Difesa (Benfenati) 2) Lonely Gun, 3) Lee De Gleris Al km 1 19 9, 10 p Q V 8 38, P 2 82, 4.88, 4.93, A 111.49, T 2050.42, 4 (1660 corner): 1) Grega Holz (Destro jr), 2) Is Pizz, 3) Go West Ne. Al km 1.18.7. 10 p. Q. V 11 37, P 3.16, 2.72, 2.69, A 42 31. T 236.04. 5" (1660 corner): 1) Levis Bi (Scamardella), 2) Look Me, 3) Luisa Pizz. Al km 1.18.9, 10 p. Q. V 3.72, P 1.63, 2.27, 3.15, A 9 80, T 88 40 6" (1660 corner): 1) Good Day (Esposito), 2) Ember, 3) Ilary Dse. Al km 1 18.6, 10 p. Q. P 2.00, 2.73, 183, A 18.93.

Ugo Salvini

BASEBALL, SERIE C1

# Junior Alpina, agguato alla leader

TRIESTE Una sfida che varrà il primato della serie C1 di baseball. E il succo della sfida che opporrà la Junior Alpina Trieste (seconda) alla capolista Europa domani a Castions delle Mura dalle 15.30. La compagine triestina ha appena preso un minimo margine di vantaggio sui Ducks di Staranzano, battendoli nell ultimo turno e punta a mantenere i bisiachi alle sue spalle visto che solo le prime due accedono ai play-off, «Dobbiamo concentrarci su una partita alla volta, senza pensare già alle ultime due della

regular season - afferma il dirigente Nino Cociancich - Speriamo di raccogliere un risultato positivo contro l'Europa perche il prossimo turno staremo fermi. Abbiamo comunque difficoltà ad allenarci: il campo di Opicina non ci basta per dare spazio alla prima squadra e al settore giovanile. Il nostro sogno è avere a disposizione anche il diamante inutilizzato di Prosecco». Classifica: Europa 833; Junior Alpina 769, Staranza-no 750; S. Giorgio 538; But-trio e Castelfranco 416. Ponzano 385; Cervignano 250, Conegliano 91.

Intanto gli allievi della Junior Alpina hanno concluso il loro campionato al quinto posto con due vittorie consecutive entrambe contro il Porpetto ai play-off. Nella prima partita debutto di Letizia Coral, la più giovane giocatrice in assoluto di questa categoria che permette a maschi e femmine di giocare assieme. Trieste vince 14-12. La seconda sfida va in scena a Opicina e viene vinta 18-10. La rosa: Krecic, Cernecca, Valic, Greco, Coral, Bresciani, Papazzoni, Vascon, De Conti, Ainger, Malalan, Lucian e Trapa.

#### Vascotto sbaglia e perde la testa della classifica

#### Atletica: meeting del Cus Trieste

TRIESTE Si svolge questo pomeriggio sul campo di Cologna il 38° Meeting Cus Trieste, un classico del panorama dell'atletica regionale.

Tra i migliori iscritti: le cussine Apollo, Cesar, Vesnaver, Zulian e Capotorto. l'astista ex cussina Giordano Bruno, la giavellottista slovena Ratej e la velocista croata Banovic.

TRIESTE Si chiude oggi a Cagliari la tappa Gp42 del Cir cuito Med Cup Audi Vasco Vascotto, al timone di Airis con a bordo un team di triestini, tra i quali Franco Cittar e Stefa no Spangaro, è caduto fragorosamente dalla prima alla quarta posizione, lasciando la testa del la classifica agli spa-

VELA. LA TAPPA DI CAGLIARI DELLA MED AUDI CUP DI GP42

\*L'equipaggio - ha commentato lo skipper muggesano - è stato perfetto, pur-

gnoli di Islas Cana-

troppo il pozzetto non è stato all'altezza sia io che il timoniere Cameron Appleton stavolta abbiame sbagliate molto. Possiamo e sappiamo fare molto di piu e vogliamo dimo strarlo nelle ultime due prove in programma. Oggi, con le ultime

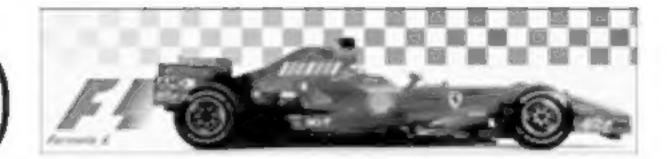
due regate di calendario, si chiude a Cagliari la terza tappa del circuito Gp42 2009. Il prossimo appuntamento è previa Portimae dall'18 al 23 agosto.

#### Calcio dilettanti: torneo a Domio per ricordare Gianluca Fiori

TRIESTE L'impianto sportivo di Domio ospiterà per il secondo anno di fila il Memorial Gianluca Fiori, torneo di calcio dedicato alla memoria del giovane calciatore triestino perito in un incidente sul lavoro nel 2004. Il memorial arriva alla sua 5° edizione e si svolgerà domani in una formula che prevede una intera giornata all'insegna di gare, chioschi e momenti celebrativi. Tre i campi a 7 e due le categorie, dilettanti e Amatori, più un triangolare in programma alle 18, con le squadre triestine con cui Fiori ha legato il suo vissuto di atleta: Ponziana, Costaiunga e San Sergio. In serata anche una partita di calcio femminile. La manifestazione iniziera alle 9, le premiazioni sono previste attorno alle 19.30.

#### IL PICCOLO = SABATO 25 LUGLIO 2009

# FormulaUno





IN UNGHERIA DECIMO APPUNTAMENTO DEL CAMPIONATO MONDIALE

# La volata per il titolo parte da Budapest

Red Bull pronta a rosicchiare altri punti alla Brawn Gp. Tra i piloti, Button ha però un buon margine

di DAVIDE PORTIOLI

BUDAPEST Alla vigilia di una lunga sosta estiva. Comincia qui, già da Budapest, lo sprint finale per i titoli mondiali della Formula Uno, quello piloti e quello costruttori. Comincia con due gerarchie diverse, quella della classifica e quella della pista.

La prima dice ancora
Jenson Button e Brawn
Gp; la seconda, nelle ultime due gare, ha detto indiscutibilmente Red
Bull. Perché Inghilterra
e Germania hanno visto
la Brawn Gp, dominatrice assoluta della prima
parte di stagione, in chiara difficoltà, inferiore
non solo alla diretta avversaria, ma anche alla
Ferrari e, nell'ultima ga-

ra, alla Williams. Eppure, e qui si comprende bene il valore di quella prima parte di stagione falsata anche dalla vicenda del doppio diffusore, per restare al campionato piloti, il vantaggio accumulato da Button resta di assoluta tranquillità. Sia per il numero di punti e di vittorie, sia perché le difficoltà accusate negli ultimi due Gp derivano anche da situazioni climatiche particolari, che difficilmente si ripresenteranno in questo fine settimana. La Brawn Gp ha difficoltà a fare funzionare al meglio le gomme a temperature basse, problema oscurato dalla assoluta efficienza complessiva della vettura creata dal team di Ross Brawn stesso, evidenziato però nelle ultime gare anche dalla crescita delle altre vetture.

La Brawn, tuttavia, non resta a guardare e così, per questo appuntamento iridato ha pronte delle contromosse, delle novità importanti che ri-guardano il fondo della vettura, il cofano e gli alettoni. È forse l'ultimo importante step che il te-am di Ross Brawn potrà permettersi, visto che, a quanto si dice, dal punto di vista finanziario la scuderia leader del mondiale non è così forte, ma visto il vantaggio, potrebbe bastare: anche limitando danni, Button potrebbe infatti avere la meglio.

La Red Bull del resto non ha indicato, o comunque scelto, una vera e propria prima guida tra Sebastian Vettel e Mark Webber. Al momento è la vettura da battere, è reduce da due doppiette grazie alle quali ha rosicchiato 20 punti alla rivale nella classifica costruttori. Sembra quasi che, in casa Red Bull, si creda più alla possibilità di vincere questa classifica piuttosto che quella pilo-ti, alla possibilità di rimontare gli altri 20 punti di differenza nella classifica delle scuderie che non nel campionato dei driver.

Vedremo se la tendenza sarà confermata. La volata inizia qui, ma ogni gara può essere decisiva.



Il tedesco della Red Bull, Sebastian Vettel, secondo nella classifica del Mondiale piloti

IL FERRARISTA

#### Massa: «Sarà decisiva l'usura delle gomme»

Dopo il podio in Germania Felipe è pronto a un'altra corsa da protagonista

BUDAPEST «E molto tecnico ed una delle cose più difficili qui è fare lavorare le gomme e mantenerle in-tatte. È molto facile rovinarle, in quanto abbiamo mescole molto morbide per questa gara e la temperatura della pista è molto alta. Sono sicuro che le prestazioni degli pneumatici avranno una grande importanza sul risultato finale della gara. Quin-di sarà fondamentale settare la vet-tura in modo da poter controllare le gomme». Felipe Massa presenta così l'appuntamento di Budapest. Il bra-siliano ha ottenuto il secondo podio della stagione per la Ferrari due set-timane fa in Germania. «La nostra vettura è stata molto competitiva in Germania», ha confermato Felipe. «Sono partito con la macchina molto pesante quando gli altri erano più veloci di me, ma mano a mano che la gara andava avanti, ero in grado di correre ad un ritmo più alto rispetto ad alcune vetture che mi precedevano. Ad esempio Vettel, che ha davvero una buona macchina e che stava correndo con meno carico rispetto a me, non riusciva a tenermi dietro. Quindi penso che forse abbiamo avuto un buon fine settimana in termini di usura delle gomme. Ma per quel che riguarda questa gara è troppo presto per dire cosa succedera».

L'INGLESE BRILLA IN PROVA, MALE LE FERRARI. OGGI LE QUALIFICHE

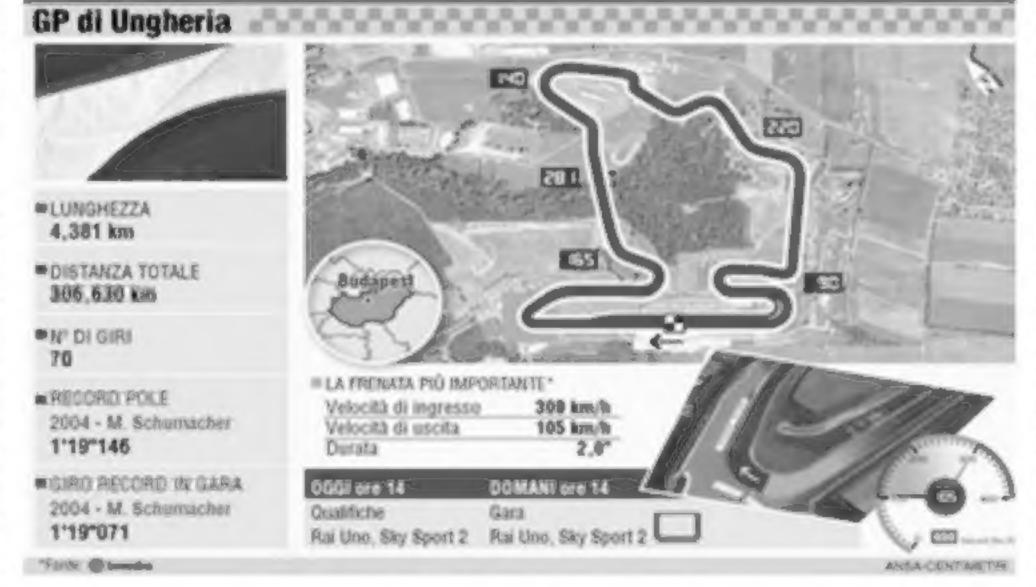
# Il ruggito di Hamilton nelle libere del venerdì

BUDAPEST McLaren-Mercedes in evidenza nel venerdì del Gp d'Ungheria sul circuito dell'Hungaroring. Heikki Kovalainen al mattino e Lewis Hamilton nel pomeriggio hanno ottenuto ieri le migliori prestazioni cronometriche. Le modifiche apportate alla monoposto sembrano renderle più performanti.



Il campione del mondo in carica, Lewis Hamilton, in forza alla McLaren

Al mattino il finlandese ha fermato il cronometro su 1'22"278, precedendo la Williams-Toyota di Nico Rosberg (1'22"337) ed il compagno di squadra Hamilton (1'22"554). Quarto Mark Webber con la Red Bull davanti all'altra Williams di Nakajima ed alla Toyota di Jarno Trulli. Settimo tempo per Kimi Raikkonen (1'22"796) di 59 millesimi più veloce del compagno di team Felipe Massa, sfruttando prevalentemente la mescola più dura delle gomme portate



stone. A chiudere la «top ten», la Renault di Fernando Alonso e la Brawn Gp del leader del mondiale Jenson Button. Al pomeriggio, con una temperatura più calda ed afosa, ma anche con un asfalto meno sporco e più gommato, è stato Hamilton a mettersi tutti alle spalle fermando il cronometro su 1'22"079, facendo meglio per 47 millesimi del compagno di squadra Kovalainen. Certo, non è facile sapere quanta benzina avessero nei serbatoi i due piloti McLaren, ma ieri la migliore prestazione è stata indubbiamente la loro.

in Ungheria dalla Bridge-

Anche nei secondi 90', buona prestazione di Nico Rosberg che ha portato la sua Williams a poco più di sette decimi dal campione del mondo. An-

ber con la prima delle Red Bull a tre decimi dal-McLaren, quindi Nakajima e sesto Sebastian Vettel a quasi due decimi dal compagno di Undicesimo squadra. Raikkonen, mentre Massa, autore anche di due piccole uscita di pista, non ha potuto completare il suo programma per qualche piccolo inconveniente: per lui, infatti, il 18° tempo. I due piloti di Maranello si sono concentrati sulle prove dei long run e del passo di gara con i vari assetti, sia con gomme dure che morbide, con il risultato che le morbide si sono mostrate più adatte alle condizioni della pista. Da notare, comunque, i distacchi ridottissimi nelle prestazioni delle vetture, consi-

derando che ben 16 mo-

cora quarto Mark Web-

noposto sono racchiuse nell'arco di 9 decimi di secondo.

Ieri c'è stato anche l'esordio in F.1 del giovane spagnolo Jaime Alguersuari al volante della Toro Rosso al posto di Bourdais, appiedato dal team faentino dopo la gara tedesca. Per lui un compito alquanto difficile, visto che non ha mai effettuato un test al volante di una Formula Uno. È riuscito anche a spegnere il motore all'ingresso della pit lane costringendo i propri meccanici ad andare a recuperarlo. Ma a sua consolazione c'è da dire che anche il compagno di team, Buemi, non ha fatto un granche con le nuove modifiche apportate alla mo-noposto. Per entrambi c'è l'ultima fila, per ora solo virtuale.



Consorts (l/km) ciclo combinato: 6,5 Entissionni CO<sub>2</sub>, rg/kuro: 150.

Esempio di finanzionento su Alta Romes Millo 1.4 Junior 78 CV Progression. Prazzo promozionale di vendita € 12.900.00 (P1 esclusa) - Anticipa zero - 72 rate da € 231.00 comprensiva di Prastito Protetto e Protezione Marchistura SARACHA per un importo complessivo di € 1.165,85. Spese gessione pratica € 300,00 - boti - 1AW 4,55% - TAUG 6,81% - Salvo appronozione Concessionani che adentecono all'incistiva. L'immagne della rettura ha valore indicativa.

LUCIOLI

IL PILOTA SPAGNOLO RIMPIAZZA BOURDAIS

# La novità è Alguersuari Nel 2010 torna Villeneuve

BUDAPEST Mercato piloti già in movimento. Lo spagnolo Jaime Al-guersuari, 19 anni, si appresta a diventare il più giovane pilota di sempre al via di una gara di Formula Uno. La Toro Rosso aveva infatti ufficializzato già nei giorni scorsi il suo ingaggio al posto del licenziato Sebastien Bourdais, a partire pro-

prio dal Gp di Ungheria e fino al termine della stagione. Alguersuari, nato il 23 marzo 1990 a Barcellona, lo scorso anno ha vinto il campionato britannico della F3.

In più il pilota canadese Jacques Villeneuve, ha annunciato che tornerà in Formula Uno. Villeneuve non ha fatto il nome della scuderia che lo



Jaime Alguersuari

dovrebbe ingaggiare, ma dovrebbe essere l'americana UsF1. «Non c'è niente di fatto - ha ammesso il figlio dell'indimenticabile Gilles - ma ci sono

dei discorsi senza ancora una conclusione. Se funziona funziona, sennò va bene lo stesso. Di certo, ho la stessa grinta e la stessa voglia di sempre, come nel 1996, quando iniziai. Tre anni di pausa mi hanno permesso di rifiatare dalla Formula Uno». Lo scenario secondo lui è adatto alle procaratteristiche: prie "Dal 2010 non ci saranno più i rifornimenti in gara. I test sono pochissimi e dunque conta molto l'esperienza del pilota. Quello che chiedevo sempre, finalmente c'è».

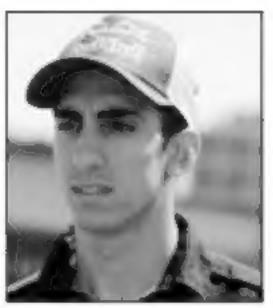
**EVOLUZIONI AERODINAMICHE** 

# La Toro Rosso si presenta con un look rivoluzionato

BUDAPEST La scorsa stagione furono i cugini di Faenza a mettere a segno il colpo grosso con la vittoria di Vettel a Monza. Quest'anno, la Toro Rosso paga dazio nei confronti della Red Bull. La situazione rientra nella normalità, l'exploit fu quello della passata sta-gione. La Toro Rosso viene sviluppata avendo co-

me base la progettazione della Red Bull, ma da li in avanti, dal momento della realizzazione quello della messa in pista è in tutto e per tutto una scuderia a parte.

Logico quindi un ritardo nella prima parte della stagione per quello che riguarda lo sviluppo della vettura, come nel campionato 2008 quando



Sebastien Buemi

poi il team guidato da Giorgio Ascanelli seppe fare, a differenza della casa madre, il salto di qualità. Ora il momento della svolta potrebbe ar-

rivare in questo fine set-timana. All'Hungaro-ring, ecco infatti alcune novità, in particolare ae-rodinamiche, che riguardano ala posteriore, cofa-no e prese dei freni, le stesse provate dal nuovo pilota Jaime Alguersuari (l'altro driver è Sebastien Buemi).

La Toro Rosso, è bene precisarlo, resterà diversa dalla Red Bull (ad esempio per l'assetto del-le sospensioni), ma potrebbe comunque diventare più competitiva e, perché no, essere di aiu-to alla Red Bull nella corsa al mondiale.

#### IN CASA FERRARI

Domenicali: «Il nostro obiettivo

# è il terzo posto fra i costruttori»

BUDAPEST Con il consueto senso pratico Stefano Domenicali, responsabile della Gestione sportiva di Maranello, nel dopo-Germania, ha fissato l'unico traguardo raggiungibile dalla quello relativo allo sfrutta-Ferrari in questa stagione avara di soddisfazioni: «Vomento ottimale delle gomgliamo il terzo posto nella me, objettivo non ancora classifica costruttori», ora centrato del tutto. occupato dalla Toyota che però ha soltanto due punti e mezzo di vantaggio (dopo Silverstone erano 8,5), La rincorsa della Rossa è ini-

le o scontato. E questo nonostante gli innegabili passi avanti palesati dalla F60 negli ultimi Gp. Ovvero quando Massa per ben due volte si è lasciato alle spalle il leader del mondiale Button, e nell'ultima occasione ha otte-

ziata. Ma non sara così faci-

Red Bull. In realtà i problemi non sono spariti del tutto dalla vettura di Maranello. «Datemi un po' di aderenza - ha

nuto lo stesso risultato nei

confronti di Barrichello fi-

nendo subito dietro alle

scherzato Massa rivolgendosi a Webber e Vettel al termine del Gp di Germania e io vi dò in cambio un po' del mio kers...». Chiaro il riferimento al problema principale di questa Ferrari,

Lo stesso Domenicali ha ammesso: «Non riusciamo a spiegarci perché le gomme abbiano rendimenti tanto differenti, anche all'interno dello stesso fine settimana. Si tratta di un aspetto su cui dobbiamo riflette-

Del resto, proprio la Toyota che è nel mirino delle Rosse nel finale di gara al Nürburgring ha fatto vedere di avere le possibilità di tenere il passo delle vetture migliori; così ha fatto la Renault che con Alonso ha fatto segnare il giro veloce in gara; da verificare anche le potenzialità della McLaren che in Germania ha portato l'evoluzione a disposizione del solo Lewis Hamil-



La Ferrari del brasiliano Felipe Massa esce dai box

ton, messo peraltro fuorigioco poco dopo il via della gara da un lieve contatto con Webber, quanto è bastato per compiere un intero giro del circuito con una gomma a terra. In qualifica però il campione del mondo è partito immediatamente dietro a Red Bull e

Insomma, anche se molte

scuderie stanno cominciando a guardare alla prossima stagione, in realtà nessuno ha davvero mollato. Per la Ferrari la concorrenza, anche per il terzo posto. davvero non manca.

IL DIVORZIO Proprio nel momento in cui gli sforzi della Ferrari, così come di molti altri team, cominciano appunto a spostarsi -



Stefano Domenicali

anche se non del tutto - sulla prossima stagione, giunge la notizia che Maranello non ha rinnovato il contratto a John Iley, l'ingegnere inglese responsabile dell'aerodinamica e della galleria del vento. La fine del rapporto, in scadenza a fine 2009, è avvenuta «di comune accordo», secondo quanto si è saputo dalla ca-

sa Ferrari che in pratica ha confermato il divorzio.

Iley da ora a fine anno non lavorerà quindi più per il team Ferrari, già impegnato sulle novità per la prossima stagione e non potrà impegnarsi con un'altra squadra. Una novità sicuramente importante per una decisione forse non facile da prendere. Iley è stato protagonista nella nascita di vetture vincenti in casa Ferrari, sia con il sette volte iridato Michael Schumacher che con il finlandese Kimi Raikkonen, ma paga evidentemente le carenze della F60, che anche dopo lo step compiuto grazie al doppio diffusore ha comunque palesato altre difficol-

Una stagione decisamente diversa dalle solite nello staff tecnico della Ferrari, che già aveva visto Luca Baldisserri lasciare il muretto dei box restando comunque nella Gestione sportiva per occuparsi direttamente a Maranello dello sviluppo della monoposto. I risultati fin qui tutt'altro che brillanti, insomma, hanno costretto i vertici della scuderia ad avviare una piccola rivoluzione inter-



Il pilota australiano Mark Webber

**IL PROTAGONISTA** 

#### Webber, conferma e titolo nel mirino

L'australiano al volante della Red Bull anche nel campionato 2010

BUDAPEST Se il campionato piloti sta diventando una sorta di gioco delle coppie, il protagonista a sorpresa è sicuramente Mark Web-

Da un lato questo è dovuto alla Red Bull che fin qui non ha in alcun modo dato il via a scelte strategiche in modo da favorire un pilota piuttosto che l'altro, mentre la Brawn ha tenuto un atteggiamento per lo meno ambiguo, suscitando le ire di Rubens Barrichello prima in Spagna e poi in Germania.

Dall'altro se è vero che il pilota australiano ha dovuto aspettare 131 Gran premi per festeggiare la prima vittoria, e che il compagno di squadra, il tedesco Sebastian Vettel, è unanimemente considerato più veloce, Mark ha saputo cogliere la prima affermazione guidando da big, nonostante una penalizzazione dovuta a una collisione al via.

Va poi tenuto conto del fatto che fin qui ha saputo precedere il compagno di squadra in tre occasioni sulle cinque nelle quali hanno entrambi concluso la gara. L'altro giorno, la conferma della bontà del suo operato, con la conferma in

Red Bull per il 2010. Una bella soddisfazione, soprattutto dopo il drammatico incidente che lo ha visto coinvolto a fine 2008, quando in bicicletta venne travolto da un'auto. Si pensò a una carriera ormai chiusa. In inverno a provare la nuova Red Bull è stato in pratica il solo Vettel e i postumi dell'incidente limitano ancora fisicamente il pilota australiano, che nei giorni scorsi si è fatto operare per estrarre delle viti che gli erano state inserite nella gamba frattura-

La tenuta fisica dell'australiano è una delle incognite per la seconda parte di stagione. Ma per il titolo mondiale c'è un pretendente in più. (d.p.)

#### IN OTTOBRE LE ELEZIONI DEL NUOVO PRESIDENTE DELLA FIA

# Todt o Vatanen per il post-Mosley

BUDAPEST Si può dire davvero avviata l'epoca post-Mosley? Difficile da dire, anche se il presidente Fia ha annunciato una volta di più l'intenzione di non ripresentarsi all'elezione dei prossimo ottobre. Il problema sta nel fatto che non è il primo annuncio del gene-

Nell'indicazione data dallo stesso Mosley di Jean Todt come suo auspicabile successore, in molti hanno però visto il tentativo di sponsorizzare chi magari si muoverà nella direzione imboccata negli ultimi anni dallo stesso presidente, quella aspramente criticata dalle scuderie Fota nelle battaglie condotte quest'anno. Del resto, fino-



Prezzo

NON TI ABBIAMO MAI FATTO

UNA PROPOSTA COSI INDECENTE.

Vudo

rato: «Penso sia arrivato il momento di cambiare e di restituire trasparenza alla gestione della Fia, il compito del suo presidente deve essere quello di difendere prima di tutto l'automobilismo». Vatanen, 57 anni. vanta un eccellente curriculum nel mondo dei rally. Campione del mondo nel 1981 è stato anche protagonista di un pauro-so incidente che nel 1985 lo ha costretto ad un lun-

ne Mosley, e per questo

sembra al momento rac-

cogliere più favori da

parte dei team rispetto

alla candidatura di Todt.

Il finlandese ha dichia-

quattro Parigi-Dakar. Suo unico avversario, finora, Jean Todt. «Dopo

go stop. Rientrato dopo

18 mesi di convalescen-

za, si è poi aggiudicato

Il francese Jean Todt. ex team principa! della Ferrari e ora candidato presidenza Federazione

viato da Mosley», ha ag-

Boulevard 125

€ 2.240,00

Vespa S 125 i.e.

anzichè € 3.750,00

Vespa S 150 i.e.

3.140,00 \*

nzichè € 3.950,00

PIAGGIO

2.940,00 \*

anzichè

.400,00 \*

giunto l'ex team principal della Ferrari che ha presentato anche il suo staff: «Data l'unicità della struttura della Fia, ho deciso di annunciare anche quale sarà il mio team. Come vicepresidenti il neozelandese Brian Gibbons e Graham Stoker, per la presidenza del senato Fia lo statunitense Nick Craw». Le ele-

Beverly Tourer 300

anzichè

4.390,00

espa LX FL 125 i.e.

£ 2.790,00 °

anzichè € 3.600,00

€ 2,990,00 •

anzichė € 3.800,00

Vespa LX FL 150 i.e.

3.590,00 '

zioni per la presidenza della Fia si terranno il 23 ottobre prossimo. La Fota, intanto, resta

team della Fota favorevoli

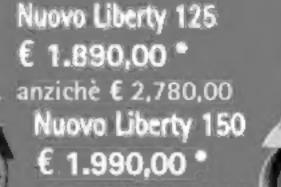
alla candidatura dell'ex

campione iridato dei rally

alla finestra, almeno per ora. Le candidature non sono state ufficialmente commentate dalle scuderie cosiddette "ribelli". Tutto tace, quindi, per il momento. Ma - come si diceva - è lecito pensare che i team della Fota e la Ferrari non stiano facendo i salti di gioia per la candidatura del francese: un amico di Mosley, benché conosciuto e rispettato come Jean Todt, non può essere, quantomeno per il momento, un loro amico. L'appoggio della Fota può essere importante, ma nell'assemblea saranno chiamati ad esprimersi gli Automobil elub di oltre cento Paesi.



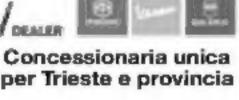




anzichè € 2.880,00







**VIA FLAVIA, 47 - TRIESTE** TEL. 040 637373 - FAX 040 637545 www.padovaneroetl.it

\* prezzo in strada comprensivo della rottamazione statale, promozione valida fino al 31 luglio o ad esaurimento scorte.

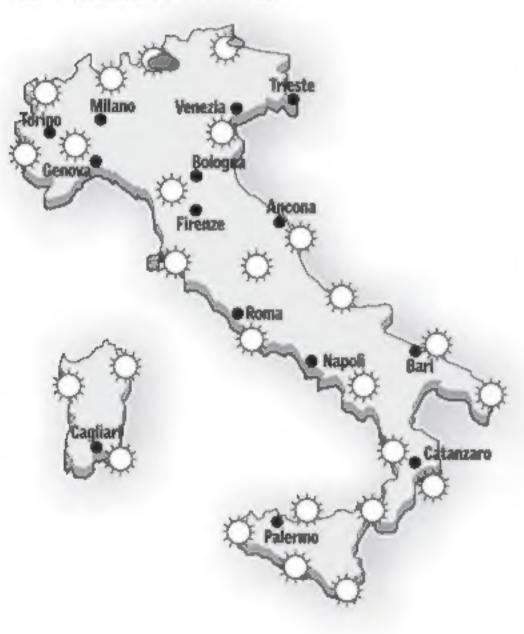
# Il tempo

#### - OGGI IN ITALIA



NORD: molto nuvoloso sul settore orientale con isolati rovesci o temporali. Sereno o poco nuvoloso altrove, con isolati addensamenti sui rilievi alpini. CENTRO E SAR-DEGNA: sereno o poco nuvoloso con tendenza a variabi-lità. SUD E SICILIA: sereno o poco nuvoloso.

#### DOMANI IN ITALIA



NORD: molto nuvoloso sul settore orientale con isolati rovesci o temporali. Sereno o poco nuvoloso altrove, con isolati addensamenti sui rilievi alpini. CENTRO E SAR-DEGNA: sereno o poco nuvoloso con tendenza a variabilità. SUD E SICILIA: sereno o poco nuvoloso.

#### **TEMPERATURE**

TENN CHA	TURL	
■ IN REGIONE		
TRIESTE Temperatura	min. 25,3	ma 29,
Umidità.		821
Vento	14 km/h	da. NV
Pressione in diminu	zione	1014,
MONFALCONE Temperatura	min. 21,9	map 28,
Umiditá		875
Vento	20 km	h da l
GORIZIA Temperatura	min. 20,6	mao
Umidità		549
Vento	14 km	h da l
GRADO Temperatura	min. 24,6	max 27,
Umidità		789
Vento	19 km	h da l
CERVIGNANO Temperatura	mir. 18,9	mao 29,
Umidità		701
Vento	14 km/b	da Si
UDINE Temperatura	min. 18,5	mao 30,
Umidità		65%
Vento	11 km/	h da !
PORDENONE Temperatura	min. 20,7	maa 30;
Umidità		691
Out-standing		-

_			m	_
	1128	m n	187	Λ.
_		180.5		-

14 km/h din E

IN ITALIA		
ALGHERO	20	40
ANCONA	19	38
AOSTA	19	25
BARI	20	36
BOLOGNA	20	38
BOLZANO	17	33
BRESCIA	19	33
CAGLIARI	23	31
CAMPOBASSO	24	34
CATANIA	17	34
FIRENZE	18	38
GENOVA	22	28
IMPERIA	21	26
L'AQUILA	14	34
MESSINA	25	31
MILANO	19	33
NAPOLI	21	31
PALERMO	21	28
PERUGIA	16	36
PESCARA	18	33
PISA	18	35
POTENZA	пр	np
R. CALABRIA	25	36
ROMA	18	36
TORINO	21	28
TREVISO	22	34
VENEZIA	21	31
VERONA	20	34
VICENZA	np	np

#### OGGI IN REGIONE

2000 m ('C)

10

OGGI IN EUROPA

Tarvisio Gorizia 💿 **Pordenone** Cervignano Pianura Costa Tmin (°C) 17/20 T max (°C) 25/28 25/28 1000 m (°C)

ATTENDIBILITÀ 70 %

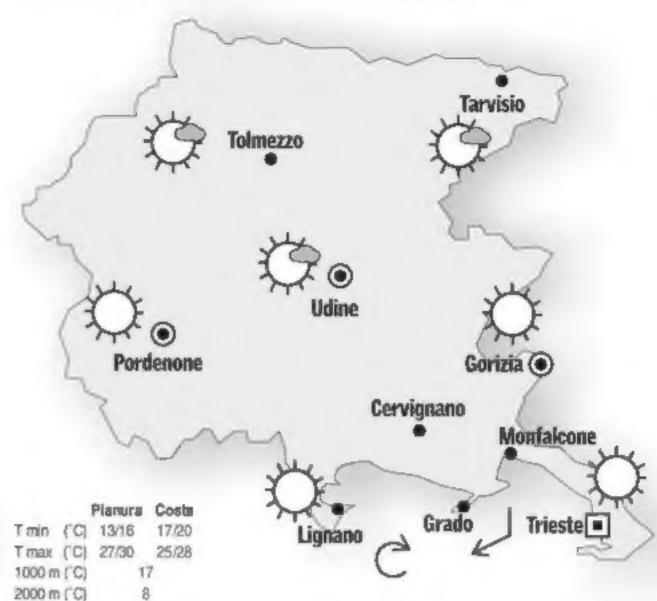
OGGI. Nella notte e di primo mattino probabili temporali localmente forti, specie sulla fascia orientale della regione. In mattinata migliora con cielo da poco nuvoloso a variabile, atmosfera asciutta e tempera-ture gradevoli. Nel pomeriggio possibili temporali, più probabile in Camia. Sulla costa Bora anche forte al mattino, in attenuazione.

Parigi

#### - **DOMANI** IN REGIONE

ATTENDIBILITÀ 70 %

31



DOMANI. Cielo in prevalenza sereno, salvo temporanea nuvolosità su alta pianura e zona montana nel pomeriggio. Sulla costa soffierà Bonno al mattino, in giornata brezza. Temperature gradevoli.

TENDENZA. Lunedi bel tempo con temperature in aumento. Martedì il passaggio di un nuovo fronte sulle Alpi porterà qualche temporale.

#### IL MARE

	STATO	GRADI	VENTO	MAREA Does		
TRIESTE	gaco mossa	25,6	10 nadi E-NE	12.48	6.05	
MONFALCONE	quasi calmo	25,2	4 rod E-NE	12.51 +48	6.10	
GRADO	2000 MOSEO	26.3	7 nodi E	13.11	6.30 -54	
PIRANO	moneo	25,5	12 nedl E-NE	12.41	6.00	

I dati sono a cura dell'istituto Statale di istruzione superiore «Nautico» di

#### ■ TEMPERATURE ALL'ESTERO MIN MAX ALGERI 23 40 LUBIANA 16 30 AMSTERDAM MADRID 13 21 18 30 ATENE 24 35 MALTA 24 34 24 35 16 35 BARCELLONA MONACO BELGRADO 21 36 MOSCA 13 23 BERLINO 17 30 **NEW YORK** 18 27 22 27 15 23 NIZZA BONN BRUXELLES 14 21 OSLO 11 17 BUCAREST 20 33 PARIGI 15 23 COPENHAGEN 15 24 PRAGA 16 33 FRANCOFORTE 16 25 SALISBURGO 12 23 GERUSALEMME np np SOFIA 16 33 STOCCOLMA 18 22 HELSINK! 14 19 IL CAIRO 24 37 TUNISI 26 40 18 31 ISTANBUL 22 31 VARSAVIA KLAGENFURT 15 28 VIENNA 20 33 LISBONA 18 27 ZAGABRIA 18 32 LONDRA ZURIGO 14 23 14 28

ORIZZONTALI: 1 Dea zoppa - 3 Stato australiano - 10 Le hanno

cervo e caribu - 11 Recipiente in birreria - 12 Una città vicina a Le Havre - 14 Distinzioni sociali - 15 Calania - 16 Tra set. e nov. - 17

In linguistica è l'unità minima distinguibile di suono - 18 Matera - 19 Frutto... di fretta - 20 Pari nello scalo - 21 Carrozzine per bambini -

23 Principio di amministrazione - 24 Scosso dalla collera - 25 Fu

crocifisso sul Golgota - 27 Fanno stare indisposti - 29 Nord Nord-

Est - 30 Santo papa successore di Vittore I - 31 Si risponde dei pro-

pri - 33 La patria di Costantino il Grande - 34 Provati ancora una

VERTICALI: 1 Seguire con uno strumento chi canta - 2 Li subisco-

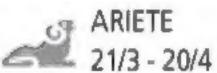
no le materie prime durante la lavorazione - 3 Prime o ultime di Torquato - 4 Un astuto espediente - 5 L'arte di preparare e disegnare stondi teatrali - 6 Cercano solo i godimenti terreni - 7 Sostenersi con cibarie - 8 Al centro del pannello - 9 Privo di ogni naturalezza -11 Iniziali della Nielsen - 13 Un simpatico extraterrestre creato da Steven Spielberg - 17 li nome di Buscaglione - 19 Biblico divorato-

re di lenticchie - 22 Antica regione costiera dell'Asia Minore - 26 II quarto numero dispari - 28 Cos) si firma l'anonimo - 32 La moneta

che circola a Tokyo - 35 Attenzione al centro - 36 La quarta nota.

volta - 36 Cuore di tifoso - 37 il giornalista Bettiza - 38 Napoli.

#### - L'OROSCOPO



La vostra attività subirà una lieve trasformazione e quindi sarete costretti a rivedere alcune scelte. Siete comunque sempre in un periodo costruttivo e atimolan-



La situazione generale del Vi dovrete occupare di svalavoro sarà abbastanza statica, per cui avrete molto tempo a disposizione da dedicare ad altri problemi da tempo trascurati. Poche le certezze in amore.



Giornata in generale buona. In particolare lo sarà per quelli di voi che hanno deciso di compiere un breve viaggio per motivi di lavoro. Moderate la vostra ambizione.



TORO

La salute risente del caldo e ha bisogno di essere aiutata con tranquille serate in casa e una cura disintossicante. Fra voi e la persona amata regna una perfetta armonia.



riate faccende e ognuna abbastanza impegnativa nel suo genere. Meglio evitare per oggi di assumere nuovi incarichi. Non stancatevi troppo.



CAPRICORNO

La vostra mente è rivolta altrove e non sarà facile trattenerla sugli impegni di lavoro. I risultati di conseguenza saranno piuttosto scarsi. In serata avrete l'occasione attesa.



GEMELLI 21/5 - 20/6

Dedicherete tempo ed impegno alla vostra attività, ma i risultati saranno inferiori alle aspettative. Non preoccupatevi troppo. Non erano in gioco questioni importan-



I pianeti vi permetteranno oggi di contare su una certa fortuna in campo professionale. I progetti che proporrete saranno infatti accettati e sostenuti da mol-



partner.

**AQUARIO** 

Riuscirete a superare un momento di difficoltà nel lavoro con un'intuizione geniale. Approfittatene immediatamente. Non coinvolgete senza motivo il



CANCRO 21/6 - 22/7

Da un'amicizia nata per motivi professionali potrebbe presto nascere un sincero e duraturo rapporto d'amore. Abbiate maggiore cura di voi stessi e riposate più a lungo. Fantasia.



Nell'ambiente di lavoro occorrono dei cambiamenti, cercate di modificare alcuni settori. Uno sguardo particolare meritano le finanze, non fate azzardi, accettate consigli. Relax.



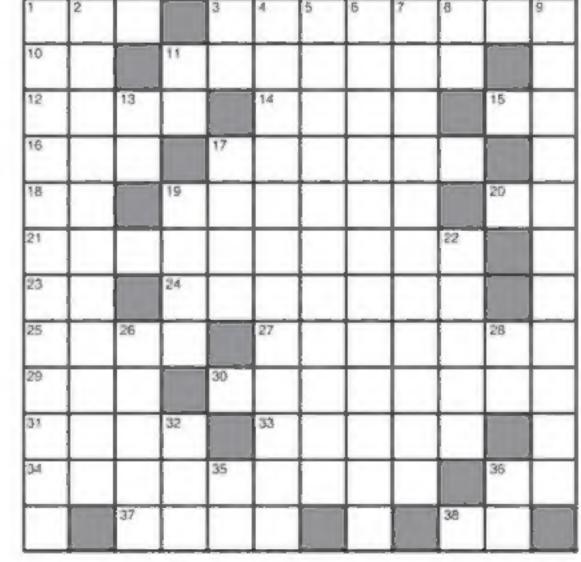
PESCI 19/2 - 20/3

Importante l'odierna posizione degli astri. Tirerete un grosso sospiro di sollievo nel sentirvi a poco a poco più affiatati con chi vi è caro. Aumenta la fiducia in sé stessi.

#### IL CRUCIVERBA

Sicilia. Aria fresca unita a venti settentrionali sostenuti invaderà le nostre regioni rendendo il clima decisamente più gradevole.

Nel fine settimana si indebolisce l'influenza del promontorio nord-africano che tende a piegare il proprio asse verso latitudini meridiona-li portando con se la massa d'aria bollente a esso associata, interessando le regioni del medio Tirreno, Sud e isole, domenica solo la



INDOVINELLO Liberazione Un voio di gru tra gli alberi

ci libererà dal peso

che portiamo nel cuore.

INDOVINELLO La mia resa equilibrio una volta ristabilito

Varsavia 🐞

fienna .

Lubiario 6

Milano Trieste Zagoria

Klev

Bucarest .

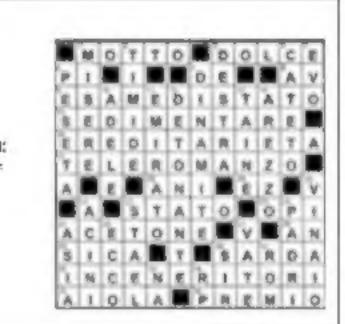
Vorrei raggiungere il necessario dalle mie perti. Ma resto a contare le lacrime che verso sapendo che quando la misura sará colma resteró syuotato.



Indovinello: LA LIBRERIA.

> Crittografia sinonimica: V, IVAN DATE: NERA = VIVANDA TENERA.

■ LE SOLUZIONI DI IERI

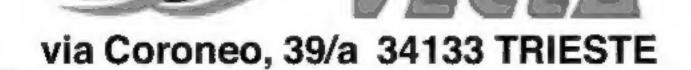


# NUOVI CLIMATIZZATORI OGENEROL

Il massimo dell'affidabilità e della silenziosità

Fujitsu General Limited

Ed inoltre HITACHI, MITSUBISHI Heavy Industries, SANYO

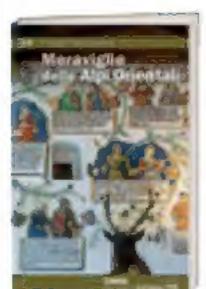


VECTA tel. 040.633.006 email: vectasrl@gmail.com



#### DISPONIBILI CON IL PICCOLO

#### ogni giovedì



#### **MERAVIGLIE DELLE ALPI ORIENTALI**

Un'opera in dodici volumi per conoscere e riscoprire le nostre montagne. In ogni volume un compendio di storia, natura, cultura, gastronomia e tempo libero.

ILUOGHI DELLA STORIA

€ 4,90 ciascuno



IL 15° VOLUME MONSTER & CO.

BUG'S LIFE

#### I CLASSICI DISNEY A FUMETTI

in edicola

Le storie indimenticabili del cinema Disney rivivono in una splendida collana a fumetti all'insegna della fantasia e del divertimento. In ogni volume due spettacolari e coinvolgenti avventure.

€7,90 ciascuno

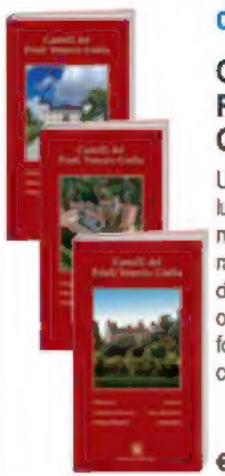


#### disponibili

#### Ritorna la PICCOLA ENCICLOPEDIA **DEL GUSTO**

le ultime 20 nuove uscite per completare la vostra libreria in cucina. In ogni uscita 60 ricette, tante idee nuove e della tradizione per piatti semplici, veloci e raffinati

€2,90 ciascuno



#### disponibili

#### **CASTELLI DEL** FRIULI VENEZIA **GIULIA**

Una collana di cinque volumi che descrive il patrimonio storico e culturale rappresentato dai castelli della nostra regiona. Per ogni sito una serie di informazioni utili e un ampio corredo fotografico.

€ 6,90 ciascuno



#### disponibili

#### LA SACRA BIBBIA

In tre volumi ricchi di capolavori l'uitima traduzione ufficiale della CEI, Un'edizione che, con un ricco apparato di note e con un linguaggio attuale, ci aiuta nella lettura dei Sacri Testi.

€ 12,90 ciascuno

#### disponibili

#### IL MUSICAL ITALIANO di Garinei e Giovannini

In 8 DVD: da "Rugantino" ai "Sette Re di Roma", da "Rinaldo in campo" ed "Alleluja, brava gente". Troverete i più grandi attori della commedia musicale italiana: Proietti, Ranleri, Ghini, Rascel, Chiari e tanti altri ancora. €9,90 ciascuno



#### disponibili

#### ARTE **CONTEMPORANEA**

Un'opera in undici volumi curati dai più autorevoli critici d'arte sull'affascinante percorso dell'arte dagli anni '50 a oggi; le correnti e gli uomini che, rivoluzionando i canoni estetici, hanno cambiato I nostro modo di vedere il mondo.

€9,90 ciascuno



#### disponibili

#### **GARDENING**

Cinque volumi di grande formato, spettacolari e ricchi di fotografie, con consigli dei massimi esperti mondili per creare e curare il vostro prezioso spazio verde: dalle terraz-28 ai balconi, daile piante da interni ai giardini più belli, Per sapere tanto sulle piante più amate, sulla semina e sulla potatura.

€12,90 ciascuno

TECNOCASA San Giovanni -

Ad.ze Strada per Longera,

trilocale ristrutturato con ter-

razzo con vista e posto auto

coperto di proprietà. Euro

TECNOCASA San Giovanni -

Ad.ze Viale Sanzio, apparta-

mento di 45 mg in buonissi-

138.000, 0405708131,



#### disponibili

#### **LE GRANDI GUIDE VERDI**

Per ogni provincia del Friuli Venezia Giulia un volume completo, aggiornato, ricco di fotografie e indicazioni turistiche e culturali. E inoltre con is stesse caratteristiche il volume dedicato all'Austria meridionale.

€ 6,90 ciascuno

na abitabile, camera, bagno

e balcone. Euro 79.000.

TECNOCASA San Giovanni -

Strada per Longera angolo

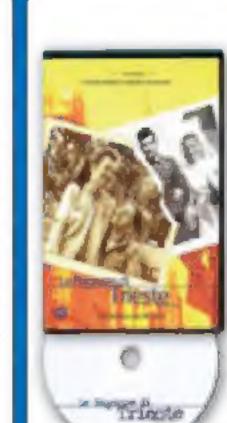
via Comici, casetta su tre li-

velli ristrutturata nel 2002

con corte e posto auto. Euro

170.000.0405708131.

0405708131.



#### disponibile

#### LE RAGAZZE **DI TRIESTE**

Le storie di quelle "ragazze di Trieste" che nei primi anni '50 sono partite de Trieste verso gli Stati Uniti. Un documentario che racconta quegli anni, un capitolo della nostra storia recente attraverso le voci e le immagini di alcune delle sue protagoniste.

€7,90 clascuno

# Avvisi Economici

MINIMO 15 PAROLE Gli avvisi si ricevono presso le sedi della A.MANZONI&C. S.p.A. TRIESTE: sportello via XXX Ottobre 4/a, tel. 040/6728328, fax 040/6728327. Orario 8.30-12.15, 15-18.15, da lunedì a venerdì. UDINE: via dei Rizzani 9, tel. 0432/246611, fax GORIZIA: 0432/246630; corso Italia 54, tel. 0481/537291, fax 0481/531354; MONFAL-CONE: via Rosselli 20, tel. 0481/798829, fax 0481/798828; PORDENO-NE: via Molinari, 14, tel. 0434/20432, 0434/20750.

La A.MANZONI&C. S.p.A. non è soggetta a vincoli riguardanti la data di pubblicazione.

In caso di mancata distribuzione dei giornale per motivi di forza maggiore gli avvisi accettati per giorno festivo verranno anticipati o posticipati a seconda delle disponibilità tecniche.

La pubblicazione dell'avviso è subordinata all'insindacabile giudizio della direzione del giornale. Non verranno comunque ammessi annunci redatti in forma collettiva, nell'interesse di più persone o enti, composti con parole artificiosamente legate o comunque di senso vago; richieste di danaro o valori e di francobolli per la rispo-

I testi da pubblicare verranno accettati se redatti con calligrafia leggibile, meglio se dattiloscritti.

La collocazion\e dell'avviso verrà effettuata nella rubrica ad esso pertinente.

Le rubriche previste sono: 1 immobili vendita; 2 immobili acquisto; 3 immobili affitto; 4 lavoro offerta; 5 lavoro richiesta; 6 automezzi; 7 attività professionali; 8 vacanze e tempo libero; 9 finanziamenti; 11 matrimoniali; 12 attività cessioni/acquisizioni; mercatino; 14 varie.

Si avvisa che le inserzioni di offerte di lavoro, in qualsiasi pagina del giornale pubblicate, si intendono destinate ai lavoratori di entrambi i sessi (a norma

dell'art. 1 della legge 9-12-1977 n. 903). Le tariffe per le rubriche s'intendono per parola. I prezzi sono gravati del 20% di tassa per l'Iva. Pa-

L'accettazione delle inserzioni termina alle ore 12 di due giorni prima la data di pubblicazione.

gamento anticipato.



partamento 250 mg su quattro livelli in villa bifamiliare. Panoramicissimo, accesso auto e accesso mare. Prezzo ragionevole, evitare perditeminintermediari. Tel. 3401912888 fax 040224379. FIORINI immobiliare 040639600 aidacenze Tigor splendido loft salone zona cottura arredata bagno soppalco con zona notte guarda-

autonomo euro 210.000. FIORINI immobiliare 040 639600 Bonomea piano alto totale vista mare soggiorno con cucinotto 2 camere matrimoniali bagno terrazzi posto auto coperto euro 215.000.

roba e studio riscaldamento

FIORINI immobiliare 040 639600 primingressi ville a schiera con salone cucina 3 camere doppi servizi terrazza giardino finiture lussuose euro 275.000.

immobiliare FIORINI 040639600 Roiano adiacenze splendida costruzione d'epoca totalmente ristrutturata possibilità acquisti primingressi con finiture di alta gamma, a partire da euro 85.000.

FIORINI immobiliare 040639600 Rozzol in stabile trentennale appartamento composto da soggiorno cucina 2 ampie camere bagno poggiolo euro 150.000.

FIORINI immobiliare 040639600 Salita Zugnano palazzina ventennale appartamento perfetto soggiorno cucinotto camera matrimoniale bagno ripostiglio poggiolo cantina euro 95.000 possibilità acquisto posto au-

immobiliare FIORINI 040639600 Santa Caterina vista aperta appartamento mansardato ampia metratura primoingresso ottime finiture salone cucina camere doppi servizi euro 360.000. FIORINI immobiliare

040639600 San Giusto stabile signorile ristrutturato appartamento primo ingresso composto da soggiorno cucina 2 camere bagno riscaldamento autonomo euro 149.000.

FIORINI immobiliare 040 639600 Settefontane stabile trentennale con ascensore appartamento con soggiorno angolo cottura 2 camere bagno poggiolo riscaldamento autonomo euro 93.000. FIORINI immobiliare

040639600 via Emo in ottima palazzina appartamento con soggiorno angolo cottura 3 camere bagno poggiolo ripostiglio ampia cantina euro 205.000.

FIORINI immobiliare 040639600 via Negrelli in piccola palazzina ultimo piano salone cucina 2 camere bagno riscaldamento autonomo euro 150.000.

# REGIONE AUTONOMA FRIULI VENEZIA GIULIA

**CENTRO SERVIZI CONDIVISI** VIA UCCELLIS, 12/F - 33100 UDINE

#### OGGETTO: GARA A PROCEDURA APERTA PER L'AFFIDAMENTO DELLA FORNITURA DI AMBULANZE (ID09AE017)

Il Centro Servizi Condivisi comunica che sul sito www. csc.sanita.fvg.it sono stati pubblicati i documenti a parziale modifica del bando della gara in aggetto, scaricabili dalla sezione "bandi e avvisi di gara", previa registrazione. Pertanto sono stati prorogati i termini per l'invio delle offerte. Il Bando di rettifica è stato spedito all'Ufficio delle Pubblicazioni Ufficiali della Commissione il giorno 16/07/2009 e ricevuto nella stessa data. Udine, 16/07/2009

Il Commissario Straordinario – Ing. Claudio Giuricin

REGIONE AUTONOMA FRIULI VENEZIA GIULIA

SERVIZIO SANITARIO REGIONALE

CENTRO SERVIZI CONDIVISI

(L.R. 21.07.2004 N. 20 ART. 18)

ESTRATTO

AVVISO DI GARA TELEMATICA

PER L'AFFIDAMENTO DELLA FORNITURA

DI VACCINO ANTINFLUENZALE (ID09B5017)

Il Centro Servizi Condivisi ha indetto, in nome e per conto

delle Aziende del Servizio Sanitario Regionale del Friuli Ve-

nezia Giulia, gara telematica, per l'affidamento della forni-

L'avviso è stato bandito, ai sensi dell'art. 10 D.P.R. n.

101/2002, in riferimento al Bando di abilitazione alle gare

telematiche, pubblicato sulla GURI n. 25 del 27/02/2009

e GUCE N. 2009/S 36-052500 del 21/02/2009. Le

norme di partecipazione alla gara ed il capitolato speciale

sono scaricabili dal sito www.acquisti.regione.fvg.it e www.

csc.sanita.fvg.it. La gara sarà effettuata con procedura tele-

matica per la cui attuazione il Centro Servizi Condivisi si

avvale del Sistema Informatico per le procedure telematiche

di acquisto (Sistema), messo a disposizione da Insiel Spa, e

sarà aggiudicata al prezzo più basso, secondo i criteri e le

Le domande di abilitazione all'Avviso di gara e la docu-

mentazione richiesta dovranno, a pena di inammissibilità,

essere presentate entro le ore 12.00 del 27.08.2009,

esclusivamente con le modalità indicate nelle norme di par-

tecipazione scaricabili dai siti internet www.acquisti.regio-

Eventuali chiarimenti sul bando di abilitazione potranno

essere richiesti al Centro Servizi Condivisi FVG entro il

21/08/2009, inviando una specifica richiesta all'indirizzo

di posta elettronica: antinfluenzale\_09@acquisti.regione.

Il bando di gara è stato inviato per la pubblicazione alla

G.U.C.E. in data 15/07/2009 ed è scaricabile dal sito

www.acquisti.regione.fvg.it oppure www.csc.sanita.fvg.it.

Responsabile del procedimento è il dott. Michele Bregant.

Il Commissario Straordinario – Ing. Claudio Giuricin

Centro Servizi Condivisi

tura di vaccino antinfluenzale (IDO9BS017).

modalità indicate nelle Norme di gara.

ne\_lvg,it e www.csc.sanita.lvg,it,

fvg.it.

#### me condizioni interne. Cuci-(A00) REGIONE AUTONOMA FRIULI VENEZIA GIULIA

CENTRO SERVIZI CONDIVISI VIA UCCELLIS, 12/F - 33100 UDINE

#### FORNITURA DI MATERIE PRIME (ID09BS134)

Il Centro Servizi Condivisi comunica che sul sito www. csc.sanita.fvq.it sono stati pubblicati i documenti a parziale modifica del bando per la gara in oggetto, scaricabili dalla sezione "bandi e avvisi".

Sono stati prorogati i termini per l'invio delle offerte. Il nuovo termine di presentazione è fissato per le ore 12.00 del giorno 31/08/2009. La seduta pubblica di apertura dei plichi pervenuti è fissata per le ore 11.00 del giorno successivo alla scadenza summenzionata presso la sede del C.S.C. in via L. Uccellis, 12/f a Udine.

Il Bando di rettifica è stato spedito all'Ufficio delle Pubblicazioni Ufficiali della Commissione il giorno 20/07/2009 e ricevuto nella stessa data. Udine, 22/07/2009

Il Commissario Straordinario – Ing. Claudio Giuricin

#### AVORO **OFFERTE**

0405708131.

lia».

0405708131.

Feriali 1,70 Festivi 2.40 Festivi 2,40 Si precisa che tutte le inserzioni relative a of ferte di Implego-layoro devono intendensi ri ferite a personale sia maschile che fernminile (art. 1, legge 9/12/77 n. 903). Gli inserzio-

TECNOCASA San Giovanni

Viale Sanzio, appartamento

al 2" piano con ascensore, tri-

locale con ampie camere. Zo-

na servita a 500 m da «Il Giu-

TECNOCASA San Giovanni -

Viale XX Settembre zona pe-

donale, trilocale al 3º piano

con splendida esposizione

sul viale alberato. Termoau-

tonomo. Euro 132.000.

125,000.

Euro

nisti sono impegnati ad osservare la legge. AGENZIA pubblicità quotidiani leader provincia di Gorizia, ricerca giovane da avviare alla vendita. Pratico pc, dinamico, estroverso, motivato, automunito, residente

provincia Go. Inviare cv a:

liaiza@manzoni.it. (C00) L'ASSOCIAZIONE Italiana Scierosi Multipla - Sezione Provinciale di Trieste cerca ragazze e ragazzi di età compresa tra i 18 e i 28 anni non compiuti, per la selezione al servizio civile volontario retribuito. Le domande, complete di curriculum vitae, dovranno pervenire entro le ore 14.00 di lunedi 27 luglio p.v. presso A.I.S.M. - Centro Villa Sartorio via dei Modiano n. 5 - 34148 Trieste. Per informazioni contattare la segreteria tel. 040948001 da lunedì a venerdì dalle 9.00 alle 12.30 e dalle 15.00 alle

17.00. UTOMEZZI Feriali 1,70

Festivi 2,40

**ALFAROMEO** 147 1600, II/2002 affare uniproprietario solo km60. Sporte, Climatizzata-airbag-abs-esp, interni alcantara, antifurto + telecomando, accessoriatissima. Garanzia, Prezzone Trattabile. Tasso Zero. EcoRottamazione. Alpina+Hyundai - da 30anni - 3319382002. (A00) BELLE HYUNDAI ; Getz

1100+1300 Affari uniproprietario 2006/2004, poca percorrenza. Climatizzatore-abs-airbag, accessoriatissime, gommatissime, tagliandate. Garanzia. Prezzone Trattabile. Tasso Zero. EcoRottamazione. Alpina+Hyundai - da 30anni - 3319382002. (A00) CITROEN Picasso 1600 Chro-

no, bianca, uniproprietario II/2004, climatizzata-abs-airantifurto+telecomando. Sempre manutenzione. Garanzia. Prezzone Trattabile. Tasso Zero. EcoRottamazione. Alpina+Hyundai - da 30anni - 3319382002.

(A00)

CLIO bellissima 1,5Tdi uniproprietario 2006. Climatizabs-airbag-radioCD, antifurto+telecomando, cerchiLega, accessoriatissima, Km59. Garanzia. Prezzone Trattabile solo in sede. Tasso EcoRottamazione. Alpina+Hyundai 3319382002. (A00)

COMPRASUBITO Tasso Zero Fiesta Climatizzata-abs Atos Climatizzata 2002; ALFA156 Climatizzata-11/1999; 1400-2001; 206 1400-2001 Climatīzzata-abs; Ka climatīzzata II/2004; Kalos 1200-2004 Climatizzata. EcoRottamazione. Alpina+Hyundai - da

30anni - 3319382002. ECO-OCCASIONI : Golf 1600/1995; Punto 1100/1997; Suzuki Stationwagon Climatizzata 1998; Accent Climatizzata-abs 1997; Hyundai 7posti climatizzata-abs 1999. Astra Stationwagon-climatizzata. Revisionate. Tasso Zero, Alpina+Hyundaí - da

30anni - 3319382002. **HYUNDAI** Stupenda Matrix 1,6 monovolume, uniproprietario 2006. Km53. Climatizzata, abs, airbag, antifurto + telecomando, gommatissima, tagliandatissima. Accessoriatissima. Garanzia. Prezzone Trattabile, Tasso Zero, Eco Rottamazione. Alpina +

Hyundai - da 30anni

3319382002

JAGUAR Xtdi2.0 Stationwagon - pari al Nuovo - uniproprietario mod2006. abs-tcs-Esp, climatizzata-navigatore, radioCD, ruoteLega, antifurto+telecomando, accessoriatissima, Km72, Garanzia 24mesi. Prezzo Trattabile, Tasso Zero. EcoRottamazione. Alpina+Hyundai -

3319382002 OPEL Nuova Corsa Njoi 2008; Sporte 1,3tdi, uniproprietario, Perfetta, Km20, Climatizzata, esp-abs-esp, antifurto+telecomando, radioCD, cambio 6marce. Garanzia. Prezzone Trattabile. Tasso Zero. EcoRottamazione. Alpina+Hyundai - da

30anni - 3319382002. PEUGEOT 206 1400Hdi Stationwagon II/2005. Occasione km72. Climatizzata, absairbag, radio CD, antifurto + telecomando, cristalli + specchi elettrici. Garanzia. Prezzone Trattabile. Tasso Zero. EcoRottamazione. Alpina+Hyundai - da 30anni - 3319382002.



NOVA Gorica nuovo centro

benessere, massaggiatrici

esperte professioniste ti aspettano per massaggio tutti i giorni 00386-40541557. SLOVENIA Skofje centro di massaggi professionali dalle 11.00 alle 20.00 telefonare 0038631476777.

(A1846)

#### CENTRO SERVIZI CONDIVISI VIA UCCELLIS, 12/F - 33100 UDINE ESTRATTO DEL BANDO DI GARA PER SERVIZI E FORNITURE DIVERSI

 ha indetto, in nome e per conto delle proprie consorziate aziende sanitarie del FVG, gare a procedura aperta ai sensi del D.lgs. 163/2006, per le seguenti forniture e servizi: a) ID09BS024 fornitura di cateterismo vescicale per 24

b) ID09AB026 fornitura in convenzione per 24 mesi di apparecchiature per elettrochirurgia per presunti euro .000.000,00 (+ 1.432.000,00 per estensioni contrat-

c) IDO9BSO31 fornitura di gas terapeutici e tecnici e la manutenzione degli impianti di stoccoggio presso le aziende del S.S.R. per 60 mesi per presunti euro 5.500,000,00

nutenzione ordinaria e straordinaria degli impianti presso l'Istituto Burlo Garofolo di Trieste per 60 mesi per presunti euro 200.000,00 (+ 120.000,00 per proroga contrattuale)

Le offerte, redatte secondo quanto stabilito dalle Norme di partecipazione alla gara, dovranno pervenire all'Ufficio Protocollo del C.S.C. - Via Uccellis 12/f - 33100 Udine - entro le ore 12.00 del giorno 14/09/2009. La seduta pubblica di apertura dei plichi pervenuti è fissata per le ore 11.00 del 15/09/2009 presso la sede del C.S.C. in Via

Il Bando integrale di gara è disponibile sul sito <u>www.csc.</u> sanita.fvg.it alla voce "Bandi e avvisi di gara", mentre le Norme di partecipazione alla gara ed il Capitolato Speciale sono disponibili sul medesimo sito alla voce "Area riservata" (previa registrazione).

Il Bando integrale di gara è stato spedito all'Ufficio delle Pubblicazioni Ufficiali della Commissione il giorno 20/07/2009 e ricevuto nella stessa data. Udine, 20/07/2009

Il Centro Servizi Condivisi - Via Uccellis 12/f-33100 Udine

per estensione contrattuale)

mesi per presunti euro 2.500.000,00 (+ 2.500.000,00

(+ 3.300.000,00 per proroga contrattuale)

Uccellis 12/f, a Udine.

Il Commissario Straordinario - Ing. Claudio Giuricin

d) ID09BS228 fornitura di gas terapeutici e tecnici e ma-